





IEC / ATEX

Каталог решений для промышленного обогреваПродукты и проектные услуги

Raychem

HEW-THERM®



DigiTrace



Россия и другие страны СНГ

ООО «Тайко Термал Контролс» Россия 141407 Московская область, г. Химки, ул. Панфилова, д. 19, стр. 1 Д/Ц «Кантри Парк», 12 этаж Тел. + 7 495 926-18-85 Факс + 7 495 926-18-86

Казахстан

Tyco Thermal Controls Казахстан 060005 Атырау, ул. Смагулова, 4а Тел. +7 7122 325-554 Факс +7 7122 586-017

Tyco, "We manage the heat you need" Pyrotenax, DigiTrace, TraceTek, RAYSTAT, TraceCalc, TRACERLYNX и Tracer — зарегистрированные и/или незарегистрированные торговые марки Tyco Thermal Controls или аффилированных компаний. HEW-THERM — торговая марка HEW-KABEL/CDT GmbH & Co.KG.

Все другие торговые марки являются собственностью их соответствующих владельцев.

Предоставленная выше информация, включая иллюстрации, полагается верной. Тем не менее, пользователи должны самостоятельно оценивать пригодность каждого изделия к их условиям эксплуатации. Тусо Thermal Controls не дает никаких гарантий относительно точности и полноты предоставленной информации и снимает с себя ответственность в связи с ее использованием. Обязательства Тусо Thermal Controls полностью оговорены и ограничены положениями "Cтандартных условий Тусо Thermal Controls на продажу" для данного вида изделий. Тусо Thermal Controls или дистрибьюторы продукции компании ни при каких обстоятельствах не несут ответственности за случайный, косвенный или вытекающий следствием ущерб, возникший в результате продажи, перепродажи, использования или неправильного использования изделия. Спецификации Тусо Thermal Controls могут изменяться без предупреждения. Кроме этого, Тусо Thermal Controls оставляет за собой право вносить изменения в технологический производственный процесс без уведомления Покупателя, если эти изменения не нарушают соответствия этого изделия его спецификации.

© 2012 Tyco Thermal Controls LLC DOC-2210 06/12 Rev1 (IGDC)



Для любых потребностей в обогреве, положитесь на признанного лидера отрасли





Торговые марки Tyco Thermal Controls

Raychem

Raychem — лидирующая марка саморегулируемых и самоограничивающихся греющих кабелей, идеального решения для сложных систем трубопроводов и оборудования.

HEW-THERM®

HEW-THERM — sapeкомендовавшая себя линейка промышленных систем обогрева с кабелями с полимерной изоляцией, которые особенно хорошо подходят для цепей обогрева протяженностью более 250 м.



Pyrotenax — марка для систем с кабелями с минеральной изоляцией, способных работать в самых жестких условиях. Они — наиболее надежное решение для областей применения, требующих высоких (до 700°С) температур.



Программа TraceCalc Pro универсальный инструмент для проектирования электрообогрева. Программу можно загрузить бесплатно с нашего сайта. Она поддерживает стандарты, нормы и методики проектирования для всех регионов мира, помогая заказчикам выбрать идеальное решение из широкого спектра наших продуктов.

DigiTrace

DigiTrace представляет самый полный в отрасли спектр специализированных систем управления и контроля обогрева. Линейка DigiTrace простирается от простых термостатов до передовых систем управления.



TRACERLYNX —

разработанная Tracer уникальная программа для проектирования и управления проектами, интегрирующая проекты систем управления теплом с 3-мерными моделями установок заказчика.

TRACER

Наше подразделение **Tracer**, специализирующееся на проектных услугах, широко известно на рынке сегодня как лидирующий поставщик решений «под ключ» в области промобогрева, предлагая инжиниринг, проектирование, строительство и обслуживание.

Tyco Thermal Controls может осуществлять в области обогрева проекты любого масштаба и объема. Благодаря фокусу на безопасности и применению проверенных временем методов и решений, мы обеспечиваем проектирование и реализацию проектов систем в срок, тщательно и экономически эффективно.





ПЕРЕД ТЕМ КАК ВЫБРАТЬ, ВЗВЕСЬТЕ ФАКТЫ...

- ☑ Широчайший ассортимент высококачественных продуктов для любой области применения
- ☑ Постоянные инновации в наших продуктах и услугах
- ☑ Самая передовая линейка систем управления и контроля
- ✓ Высочайшая эффективность благодаря использованию крупнейших логистических хабов и центров обслуживания по всему миру
- □ Глобальная компания локальным присутствием более 2500 сотрудников в более чем 85 точках по всему миру

Мы являемся лидирующим интегратором всех видов услуг для систем управления теплом и предлагаем проектные услуги в области строительства, управления проектом и обслуживания, а также обеспечиваем предоставление комплексных услуг в области обогрева.

С нашими возможностями, от простой поставки продуктов до комплексных услуг для систем управления теплом, концепцией Тусо Thermal Controls является:

МЫ МОЖЕМ СДЕЛАТЬ ЭТО ДЛЯ ВАС — МЫ МОЖЕМ ЭТО СДЕЛАТЬ С ВАМИ...!



Наша работа — нести тепло



Содержание

Введение — возможности	
Системы управления теплом (HMS)	4
Проектные услуги	6
Системы электрообогрева	8

Введение — технологии обогрева

Системы обогрева с кабелями параллельного типа		
Введение	10	
Обзор продуктов	18	
имерной изоляцией		
Введение	28	
Обзор продуктов	32	
еральной изоляцией		
Введение	40	
Обзор продуктов	46	
Введение	54	
Обзор продуктов	69	
	Введение Обзор продуктов имерной изоляцией Введение Обзор продуктов веральной изоляцией Введение Обзор продуктов Введение Введение	

Специальные области применения

Системы теплоизоляции Trac-Loc для труб и резервуаров	72
Предотвращение вспучивания грунта для криогенных резервуаров	74
Системы обогрева STS для протяженных линий	76
Системы обнаружения утечек	78

Таблицы технических характеристик



СИСТЕМЫ УПРАВЛЕНИЯ ТЕПЛОМ

Электрообогрев

Трубы, оборудование, КИПиА

Управление и контроль

Электрораспределение

Теплоизоляция



Гарантия сохранения трубы теплой

Если Tyco Thermal Controls предоставляются все работы по инжинирингу, проектированию и строительству вашей комплексной системы обогрева, мы можем предоставить «Гарантию сохранения трубы теплой», гарантирующую, что система работает в соответствии с проектными параметрами.

Системы управления теплом



Система управления теплом (HMS)

Система управления теплом представляет собой специально спроектированную систему, разработанную для поддержания или защиты труб, оборудования, сосудов и КИПиА в заданном температурном диапазоне и в рамках заданных проектных критериев.

Tyco Thermal Controls располагает более чем 50-летним опытом и поставила свыше 500 000 км греющего кабеля для различных проектов в более чем 100 странах по всему миру.

Этот опыт включает различные области применения — обогрев трубопроводов, скважин, сосудов и резервуаров и удовлетворяет потребности множества различных отраслей.

Помимо систем обогрева труб, мы располагаем рядом стандартных (готовых) и разрабатываемых на заказ решений, позволяющих удовлетворить широкий спектр потребностей.

Tyco Thermal Controls имеет ресурсы и опыт по внедрению комплексных систем управления теплом для ваших проектов в любой точке мира









Базовое проектирование (FEED)

Рабочее проектирование

Закупка

Строительство и монтаж

Пуско-наладка

Обслуживание



Отнесение безопасности к числу наших приоритетов и предупредительное управление безопасностью

Безопасность

Мы являемся лидером отрасли по показателям безопасности, постоянно «поднимая планку» благодаря инновациям в области безопасности, включая программы мотивации и трейнинга.

Проектные услуги



Проектные услуги Tyco Thermal Controls не ограничиваются лишь поставкой продуктов, они распространяются от системной интеграции до полного управления проектами «под ключ». Сервисные центры Tracer расположены во многих странах, что позволяет им обеспечивать соответствие местным стандартам и отражать местные практики, предоставляя полный спектр услуг в области систем управления теплом.

Инжиниринговые команды Tracer могут осуществлять поддержку проектов любого масштаба на всех стадиях или предоставлять услуги полного цикла. Это позволяет гарантировать, что все производство имеет наилучшую из возможных систем обогрева, с единым центром ответственности, обеспечивающим комплексные услуги в области электрообогрева.

Базовое проектирование (FEED)

Привлечение Tyco Thermal Controls на ранних стадиях к планированию позволяет помочь выбрать решения, которые могут снизить общие капитальные затраты на системы управления теплом.

Рабочее проектирование

Опытные инженеры Tracer используют продукты и стратегии оптимизации, чтобы спроектировать систему управления теплом, наиболее полно соответствующую вашим нуждам, и сочетающую высочайшую надежность и наименьшие затраты на всем жизненном цикле.

Закупка

Тусо Thermal Controls может взять на себя управление закупками всех материалов и производством, чтобы обеспечить поставку нужных материалов в нужную точку в нужное время.

Строительство и монтаж

Строительное подразделение Tracer предлагает услуги опытных и полностью обученных специалистов. Используйте наш опыт, чтобы обеспечить правильный монтаж компонентов вашей система управления теплом и теплоизоляции.

Пуско-наладка

Услуги по пуско-наладке Tracer направлены на то, чтобы гарантировать, что система управления теплом работает, как должна. Они включают полный аудит системы, программирование и настройку панелей управления и эксплуатационные проверки.

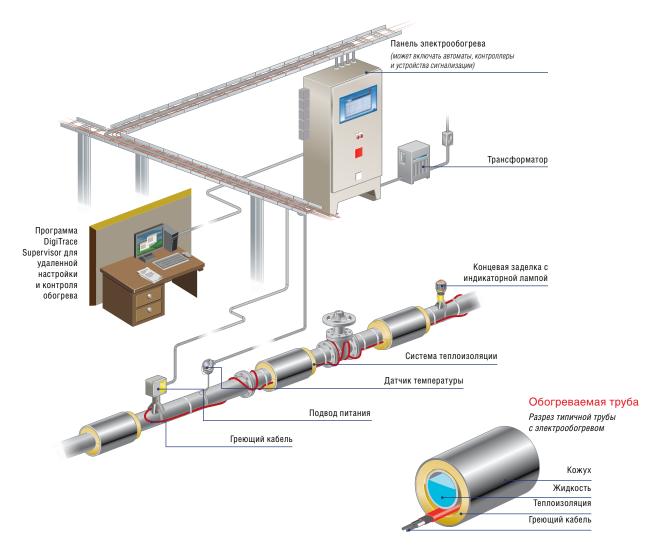
Обслуживание

Наши программы обслуживания и аудита обеспечивают дополнительный уровень безопасности за счет того, что система регулярно оценивается экспертами в области электрообогрева, что позволяет своевременно разрешить потенциальные проблемы с системой.

Raychem







Примечание: иллюстрации на этой и последующих страницах не обязательно отражают реальные системы обогрева.

Системы электрообогрева



Комплексная система электрообогрева — это намного больше, чем просто греющий кабель

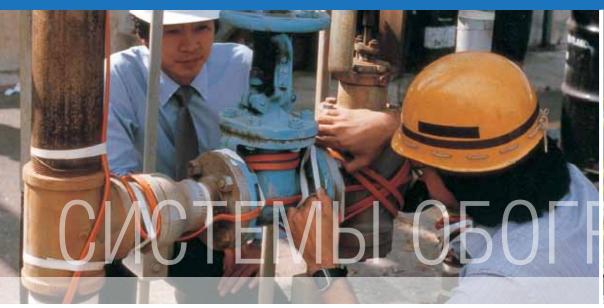
Линейка продуктов Tyco Thermal Controls включает все продукты, необходимые для создания комплексных систем электрообогрева. Разработанная для удовлетворения нужд заказчиков Tyco Thermal Controls по всему миру, наша линейка включает все необходимые компоненты и комплектующие, обеспечивающие ряд преимуществ.

- ✓ Увеличение надежности комплексной системы электрообогрева
- ☑ Простота монтажа
- ☑ Простое обслуживание
- ✓ Более простое складирование/ размещение заказов и снижение запасов хранимых компонентов благодаря их адаптивности
- Увеличенная безопасность и упрощение документации за счет соответствующей сертификации, включая комплексные системы

Система электрообогрева невозможна без эффективного управления и контроля. Тусо Thermal Controls разработала широкий спектр вариантов, чтобы соответствовать нуждам заказчиков для максимизации эффективности их систем электрообогрева. Это включает уникальную возможность сочетания локального управления с централизованным контролем, которое обеспечивает значительные преимущества в части снижения эксплуатационных затрат.



Raychem





Инновации

С момента изобретения Raychem саморегулируемой технологии, которая произвела революцию в отрасли, заказчики Tyco Thermal Controls по всему миру пользовались преимуществами от непрерывного процесса внедрения новых разработок и инновационных продуктов, которые позволили использовать системы обогрева параллельного типа в еще более широком спектре промышленных областей применения.

Уникальная волоконная конструкция саморегулируемых кабелей сделала их монтаж более простым и эффективным, а внедрение самоограничивающихся кабелей позволило достичь более высокой мощности обогрева

и более высоких допустимых температур. Наши заказчики могут быть всегда уверены, что устанавливаемые ими системы основаны на самых передовых технологиях в отрасли для систем обогрева параллельного типа.

Спроектированные для простого монтажа и минимального обслуживания, системы обогрева параллельного типа обеспечивают наиболее гибкое решение для любого проекта и дополняются полным спектром компонентов. Изменения с момента проектирования до момента строительства легко внести благодаря возможности нарезать их на участки необходимой длины при монтаже и простоте перепроектирования.



Изобретение саморегулируемой технологии



Улучшенная версия монолитных кабелей с внедрением кабелей QTVR

Полный спектр

обслуживания



Внедрение самоограничивающейся технологии для более высоких температур и высокой мощности обогрева при повышенных температурах



Внедрение саморегулируемой волоконной технологии для высоких температур и труб, подвергаемых пропарке

не требующих горячего монтажа компонентов для простого монтажа и минимального

Внедрение **FxT**, экономичной системы с постоянной мощностью обогрева с надежной круглой конструкцией греющего кабеля

Технологии обогрева



Произведенные изобретателем саморегулируемых кабелей, поставившем свыше 500 000 км кабелей, саморегулируемые системы Raychem — отлично себя зарекомендовавшее, проверенное и наиболее надежное решение

Системы обогрева параллельного типа

Инновации	10
Саморегулируемые кабели	12
Самоограничивающиеся кабели	14
Кабели с постоянной мощностью обогрева	16
Обзор продуктов	18

Raychem СИСТЕМЫ 050ГРЕВА ПАРАЛЛЕЛЬНОГО ТИПА

Саморегулируемые кабели

• Мы изобрели их 40 лет назад

Введение

Произведенные изобретателем саморегулируемых кабелей, поставившем свыше 500 000 км кабелей, саморегулируемые системы Raychem — отлично себя зарекомендовавшее, проверенное и наиболее надежное решение.

Работающие при напряжениях до 277 В, саморегулируемые греющие кабели могут обеспечивать:

Поддержание температур до 150°C

Максимальную температуру до 215°C

Длину цепей обогрева до 245 м

Конструкция

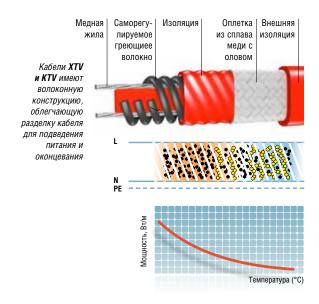
Наиболее «неприхотливая» среди всех технологий электрообогрева. Основной элемент саморегулируемых греющих кабелей — греющий элемент, сделанный из полимеров, перемешанных с проводящим углеродом. Эта смесь экструдирована между токоведущими жилами, и в ней возникают токопроводящие дорожки. Количество токопроводящих дорожек меняется в зависимости от изменений температуры.

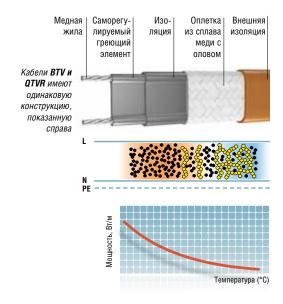
Как это работает

При понижении температуры окружающей кабель среды, греющий элемент сжимается на микроскопическом уровне, снижая электрическое сопротивление и создавая множество токопроводящих дорожек между проводниками. Ток протекает по этим дорожкам, разогревая греющий элемент.

С увеличением температуры, греющий элемент расширяется на микроскопическом уровне, увеличивая электрическое сопротивление и снижая количество токопроводящих дорожек.

В результате греющий кабель допускает многократный перехлест без риска деградации, поскольку мощность обогрева значительно снижается при высоких температурах.







Преимущества



Простота монтажа

Саморегулируемые греющие кабели могут нарезаться на участки необходимой длины при монтаже и допускают многократный перехлест на задвижках, фланцах и приборах КИПиА без риска локального перегрева.



Более однородные температуры

Благодаря тому, что греющий элемент реагирует на изменения реальных условий по всей длине трубы и соответственно меняет мощность обогрева, система сама подстраивается под отклонения, вызванные статической жидкостью в трубе и перепадом высот.



Предсказуемые максимальные температуры

Саморегулируемые греющие кабели Raychem имеют безусловный температурный класс в соответствии с европейскими нормами EN 60079-30-1 (нет необходимости расчета температуры оболочки и ее контроля).

При правильном расчете температура нагреваемой среды не превысит определенной температуры даже в случае отказа системы управления температурой.

Области применения

Любой процесс в трубах, сосудах или резервуарах для защиты от замерзания, поддержания температуры, контроля вязкости или предотвращения конденсации.

В число типичных отраслей для применения входят:

- Нефть и газ (разведка, добыча, переработка, сбыт)
- Химия и нефтехимия
- Фармацевтика и здравоохранение
- Энергетика (био-дизель, солнечная, гидро...)
- Общие промышленные объекты



Raychem СИСТЕМЫ 050ГРЕВА ПАРАЛЛЕЛЬНОГО ТИПА

Самоограничивающиеся кабели

Есть потребность в высокой мощности обогрева или большой рабочей температуре?

Самоограничивающиеся кабели (VPL) могут использоваться для систем защиты от замерзания и поддержания технологической температуры, требующих высокой мощности обогрева или высоких рабочих температур.

Работающие при напряжениях до 480 В, самоограничивающиеся греющие кабели могут обеспечивать:

Поддержание температур до 235°C

Максимальную температуру до 260°C

Длину цепей обогрева до 450 м

Конструкция

Самоограничивающихся греющие кабели состоят из греющего элемента из сплава с высоким удельным сопротивлением, спирально намотанного вокруг двух параллельных жил. Изоляция удалена с фиксированным шагом попеременно на каждой из жил. Расстояние между точками контакта токоведущих жил с греющим элементом определяет длину зоны обогрева.

Как это работает

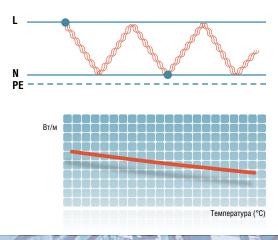
Положительный температурный коэффициент греющего элемента позволяет ему подстраивать мощность обогрева в зависимости от температуры системы, на которой смонтирован греющий кабель.

При снижении окружающей температуры сопротивление греющего элемента уменьшается, что приводит росту мощности обогрева. При повышении температуры сопротивление повышается, что ограничивает мощность обогрева.

Этот эффект позволяет монтировать самоограничивающиеся греющие кабели с однократным перехлестом, поскольку температура греющего элемента в месте пересечения будет снижена.









Преимущества



Меньшее количество греющих кабелей

Самоограничивающиеся кабели обеспечивают высокую мощность обогрева при повышенных температурах, что может позволить снизить количество необходимых ниток греющего кабеля.

Меньшие пусковые токи

Относительно плоская кривая зависимости мощности от температуры обеспечивает более низкие пусковые токи.

Большая протяженность цепей обогрева

При работе с более высоким напряжением увеличивается максимальная длина цепи обогрева, что позволяет сократить количество цепей обогрева, соединительных коробок, силовых кабелей и других компонентов.



Простота монтажа

Самоограничивающиеся кабели могут нарезаться на участки необходимой длины при монтаже в соответствии с длиной зоны обогрева и допускают однократный перехлест на задвижках, фланцах и КИПиА без риска локального перегрева.



Ограниченная максимальная генерируемая температура

Благодаря их самоограничивающейся конструкции, греющие кабели Raychem VPL предоставляют возможность стабилизированного расчета температурных классов в соответствии с европейскими нормами EN 60079-30-2.

Области применения

Типичные области применения включают те промышленные области применения, в которых требуется высокие поддерживаемые температуры или кабели подвергаются воздействию высоких температур.



Raychem СИСТЕМЫ 050ГРЕВА ПАРАЛЛЕЛЬНОГО ТИПА

Греющие кабели с постоянной мощностью обогрева

Есть потребность в высокой мощности обогрева или большой рабочей температуре?

Греющие кабели параллельного типа с постоянной мощностью обогрева — высококачественные греющие кабели общего назначения, которые могут использоваться для широкого спектра областей применения.

Работающие при напряжениях до 415 В, греющие кабели с постоянной мощностью обогрева могут обеспечивать:

Поддержание температур до 235°C

Максимальную температуру до 260°C

Длину цепей обогрева до 330 м

Конструкция

Греющие кабели с постоянной мощностью обогрева состоят из никель-хромового греющего элемента, спирально намотанного вокруг двух параллельных жил. Изоляция удалена с фиксированным шагом попеременно на каждой из жил. Расстояние между точками контакта токоведущих жил с греющим элементом определяет длину зоны обогрева.

Как это работает

Такая зональная конструкция генерирует постоянную мощность по всей длине греющего кабеля. Окружающая температура не влияет на мощность обогрева, которая остается постоянной.

В ходе производства за счет адаптации сопротивления греющего элемента и длины зоны обогрева были достигнуты несколько стандартных диапазонов мощности обогрева.

Из-за их способа генерирования тепла, греющие кабели параллельного типа с постоянной мощностью обогрева не допускают перехлеста, поскольку это может привести к локальному повреждению кабеля.



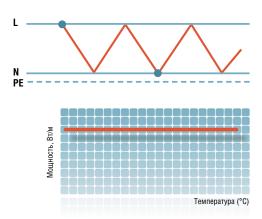
контакта

ная пента

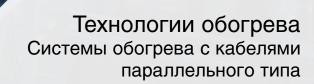
из ПТФЭ

ванные токо-

ведущие жилы



Изоляция



Преимущества



Простота монтажа

Зональные греющие кабели с постоянной мощностью обогрева Raychem с их уникальной круглой конструкцией обеспечивают высокую гибкость при монтаже и ограничивает риски локального пересечения на задвижках, фланцах и другой трубопроводной арматуре.



Экономичное решение

Более высокие допустимые максимальные температуры при сохранении преимуществ кабелей, нарезаемых на участки необходимой длины при монтаже.



Снижение количества небходимых цепей обогрева

Благодаря более низким пусковым токам, появляется возможность снизить количество цепей обогрева или номинал автоматических выключателей по сравнению с саморегулируемыми или самоограничивающимися кабелями.

Области применения

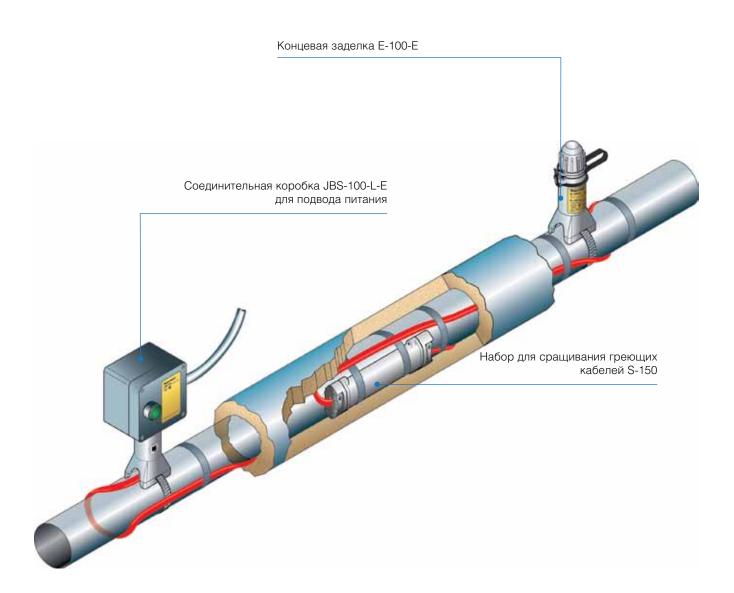
Простые системы трубопроводов, оборудование, где вместе с греющими кабелями легко внедрить системы управления температурой в системе обогрева.



17

RaychemСИСТЕМЫ 050ГРЕВА ПАРАЛЛЕЛЬНОГО ТИПА

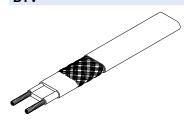
Типичная конфигурация систем с саморегулируемыми и самоограничивающимися греющими кабелями Raychem





Саморегулируемые и самоограничивающиеся греющие кабели

BTV

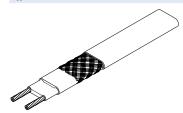


Саморегулируемые греющие кабели Raychem BTV используются в основном для защиты от замерзания труб и сосудов, но также могут использоваться для поддержания технологической температуры до 65°С. Греющие кабели этого типа выпускаются с двумя видами внешней оболочки: полиолефиновой оболочкой (-CR), подходящей для использования в местах, где кабели подвергаются воздействию только не очень агрессивных неорганических растворителей, и фторполимерной оболочкой (-CT), обеспечивающей высокую общую химическую стойкость.

Кабели сертифицированы для использования во взрывоопасных зонах классов 1, 2 (газ), 21 и 22 (пыль) и имеют абсолютный температурный класс Т6 в соответствии с европейским стандартом EN 60079-30-1.

Более подробная информация приведена в листе тех. данных на стр. 86

QTVR



Саморегулируемые греющие кабели Raychem QTVR используются в основном для защиты от замерзания труб и сосудов, когда требуется более высокая мощность обогрева, чем обеспечиваемая кабелями BTV. Они также могут использоваться для поддержания технологической температуры до 110°C. Эти греющие кабели имеют внешнюю оболочку из фторполимера, обеспечивающую высокую химическую стойкость.

Кабели сертифицированы для использования во взрывоопасных зонах классов 1, 2 (газ), 21 и 22 (пыль) и имеют абсолютный температурный класс Т5 в соответствии с европейским стандартом EN 60079-30-1.

Более подробная информация приведена в листе тех. данных на стр. 88

XTV

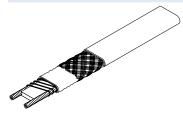


Саморегулируемые греющие кабели Raychem XTV используются в основном для защиты от замерзания труб и сосудов, требующих пропарки. Они могут использоваться для поддержания технологической температуры до 120°С. Эти греющие кабели имеют внешнюю оболочку из фторполимера, обеспечивающую высокую химическую стойкость.

Кабели сертифицированы для использования во взрывоопасных зонах классов 1, 2 (газ), 21 и 22 (пыль) и имеют абсолютный температурный класс ТЗ (кроме 20XTV2-CT-T2) в соответствии с европейским стандартом EN 60079-30-1.

Более подробная информация приведена в листе тех. данных на стр. 90

KTV



Саморегулируемые греющие кабели Raychem KTV используются в основном для защиты от замерзания труб и сосудов, требующих пропарки. Они также могут использоваться для поддержания технологической температуры до 150°C. Эти греющие кабели имеют внешнюю оболочку из фторполимера, обеспечивающую высокую химическую стойкость.

Кабели сертифицированы для использования во взрывоопасных зонах классов 1, 2 (газ), 21 и 22 (пыль) и имеют абсолютный температурный класс Т2 в соответствии с европейским стандартом EN 60079-30-1.

Более подробная информация приведена в листе тех. данных на стр. 92

VPL



Самоограничивающиеся греющие кабели Raychem VPL используются в основном для поддержания технологической температуры, обеспечивая высокую мощность обогрева при высоких температурах, что позволяет снизить количество необходимых греющих кабелей. Они также могут использоваться в системах защиты от замерзания трубопроводов и сосудов. Эти кабели имеют внешнюю оболочку из фторполимера, обеспечивающую высокую химическую стойкость.

Raychem СИСТЕМЫ 050ГРЕВА ПАРАЛЛЕЛЬНОГО ТИПА

VPL (продолжение)

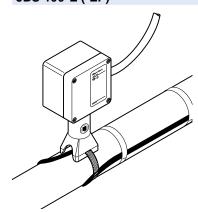
Кабели VPL выпускаются для различных напряжений: 110, 230 и 480 В перем. тока. Кабели на 480 В предоставляют дополнительное преимущество в виде более длинных цепей обогрева, что потенциально снижает количество необходимых точек запитки.

Кабели сертифицированы для использования во взрывоопасных зонах классов 1, 2 (газ), 21 и 22 (пыль). В отличие от саморегулируемых кабелей, температурный класс для этих кабелей необходимо рассчитывать и он зависит от условий расчета, и может также потребовать использования ограничителя температуры.

Более подробная информация приведена в листе тех. данных на стр. 94

Компоненты и комплектующие

JBS-100-E (-EP)



Не требующая горячего монтажа интегрированная коробка для подвода питания к 1 греющему кабелю. В комплекте поставляется один кабельный сальник для силового кабеля. Подходит для использования со всеми промышленными саморегулируемыми и самоограничивающимися греющими кабелями Raychem во взрывоопасных и нормальных зонах.

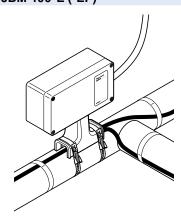
Для крепления требуется 1 хомут (не входит в комплект).

Доступна также версия с пластиной заземления и внешним зажимом заземления (JBS-100-EP) для использования с бронированными кабелями. Для ее монтажа требуются 1 хомут и 1 металлический сальник для силового кабеля, не входят в комплект.

Более подробная информация приведена на стр. 126.

Также доступна версия с зеленой индикационной лампой (JBS-100-L-E / JBS-100-L-EP)

JBM-100-E (-EP)



Не требующая горячего монтажа интегрированная коробка для подвода питания к греющим кабелям (до трех). Может также использоваться для разветвления и сращивания. В комплекте поставляется один кабельный сальник для силового кабеля. Подходит для использования со всеми промышленными саморегулируемыми и самоограничивающимися греющими кабелями Raychem во взрывоопасных и нормальных зонах.

Для крепления требуется 2 хомута (не входят в комплект).

Доступна также версия с пластиной заземления и внешним зажимом заземления (JBM-100-EP) для использования с бронированными кабелями. Для ее монтажа требуются 2 хомута и 1 металлический сальник для силового кабеля, не входят в комплект.

Более подробная информация приведена на стр. 129.

Также доступна версия с зеленой индикационной лампой (JBM-100-L-E / JBS-100-L-EP)

JB-82



Стандартная поликарбонатная соединительная коробка JB-82 предназначена для нормальных (невзрывоопасных) зон. Через четыре кабельных ввода в коробку могут быть заведены и подключены к смонтированным на DIN-рейке клеммам до четырех греющих кабелей или три греющих кабеля и силовой кабель подходящего размера.



JBU-100-E



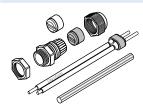
Соединительная коробка с 4 вводами с резьбой М25, заглушками и одним пластиковым сальником для силового кабеля. Подходит для использования со всеми промышленными саморегулируемыми и самоограничивающимися греющими кабелями Raychem во взрывоопасных и нормальных зонах. Подсоединительные наборы (М25), наборы для прохода через теплоизоляцию и опорные кронштейны заказываются отдельно.

Доступна также версия с пластиной заземления и внешним зажимом заземления (JBU-100-EP) для использования с бронированными кабелями и металлическими сальниками. Металлический сальник для силового кабеля, подсоединительные наборы (M25), наборы для прохода через теплоизоляцию и опорные кронштейны заказываются отдельно.

Более подробная информация приведена на стр. 132.

Также доступна версия с зеленой индикационной лампой (JBU-100-L-E / JBU-100-L-EP, показана на рисунке)

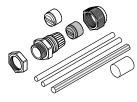
C25-100



Не требующий горячего монтажа подсоединительный набор разработан для соединения всех промышленных саморегулируемых и самоограничивающихся греющих кабелей Raychem в распределительной коробке во взрывоопасных и нормальных зонах с обеспечением электрической изоляции жил и саморегулируемого греющего элемента.

Более подробная информация приведена на стр. 147

C25-21



Подсоединительный набор горячего монтажа разработан для соединения всех промышленных саморегулируемых и самоограничивающихся греющих кабелей Raychem в распределительной коробке во взрывоопасных и нормальных зонах с обеспечением электрической изоляции жил и саморегулируемого греющего элемента.

Более подробная информация приведена на стр. 148

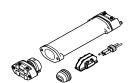
C25-100-METAL и C3/4-100-METAL



Не требующие горячего монтажа подсоединительные наборы разработаны для соединения всех промышленных саморегулируемых и самоограничивающихся греющих кабелей Raychem в распределительной коробке с обеспечением электрической изоляции жил и саморегулируемого греющего элемента. Эти наборы сделаны из латуни, но также доступны и в никелированной версии (для получения более подробной информации свяжитесь с представительством Тусо Thermal Controls).

Более подробная информация приведена на стр. 150

C-150-E



Не требующий горячего монтажа компактный узел подвода питания к 1 греющему кабелю во взрывоопасных и нормальных зонах. Макс. сила тока 25 А. Подходит для небронированных силовых кабелей с многопроводными медными жилами сечением до $2,5\,{\rm mm}^2$

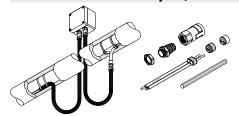
Набор С-150-Е применяют:

- если нет места для размещения соединительной коробки;
- на линиях КИПиА или гибких шлангах;
- если требуется монтаж всех компонентов под теплоизоляцией
- в качестве экономного решения для коротких линий обогрева как альтернатива набору JBS-100-E.

Набор не подходит для греющих кабелей VPL.

RaychemСИСТЕМЫ 050ГРЕВА ПАРАЛЛЕЛЬНОГО ТИПА

CCON2x-C.. и комплектующие



Система кабелепроводов для дополнительной механической защиты саморегулируемых и самоограничивающихся греющих кабелей между соединительной коробкой и вводом под теплоизоляцию (при использовании соединительных коробок, смонтированных вне трубы). Системы кабелепроводов выпускаются из различных материалов для различных температур и дополняются необходимыми комплектующими для различных способов подсоединения.

Более подробная информация приведена на стр. 149

IEK-25-PIPE/IEK-25-04



Набор для прохода через теплоизоляцию для труб, резервуаров, сосудов для греющих и силовых кабелей с внешним диаметром 8-17 мм. Набор IEK-25-PIPE имеет в комплекте устойчивую к высоким температурам стойку, позволяющую монтировать его на трубу, в то время как набор IEK-25-04 монтируется на кожух теплоизоляции.

Более подробная информация приведена на стр. 177

T-100



Не требующий горячего монтажа набор для сращивания и разветвления во взрывоопасных и нормальных зонах. Использует обжимные гильзы, монтируется поверх теплоизоляции.

Для монтажа необходимы 2 крепежных хомута (заказываются отдельно), а также инструмент для обжимки T-100-CT. Подходит для использования со всеми саморегулируемыми и самоограничивающимися кабелями Raychem.

Более подробная информация приведена на стр. 166

S-150



Не требующий горячего монтажа (клеммный) компактный набор для сращивания греющих кабелей под теплоизоляцией во взрывоопасных и нормальных зонах. Не подходит для греющих кабелей VPL.

Более подробная информация приведена на стр. 162

S-19/S-21/S-69







Термоусаживаемый набор для сращивания греющих кабелей под теплоизоляцией во взрывоопасных и нормальных зонах. Набор S-19 предназначен для кабелей BTV,

S-21 — для кабелей QTVR, S-69 — для кабелей XTV и KTV.

Более подробная информация приведена на стр. 164

E-100-E



Не требующая горячего монтажа концевая заделка, монтируемая над теплоизоляцией, во взрывоопасных и нормальных зонах для легкого доступа для тестирования.

Для монтажа необходим 1 крепежный хомут (заказывается отдельно). Подходит для использования со всеми саморегулируемыми и самоограничивающимися кабелями Raychem.

Более подробная информация приведена на стр. 168

E-100-L2-E



Не требующая горячего монтажа концевая заделка, с зеленой индикационной лампой, монтируемая над теплоизоляцией, во взрывоопасных и нормальных зонах для легкого доступа для тестирования.

Для монтажа необходим 1 крепежный хомут (заказывается отдельно). Подходит для использования со всеми саморегулируемыми и самоограничивающимися кабелями Raychem.



E-150



Не требующая горячего монтажа компактная концевая заделка для взрывоопасных и нормальных зон. Не подходит для греющих кабелей VPL.

Более подробная информация приведена на стр. 171

E-06 / E-19 / E-50



Термоусаживаемые концевые заделки, монтируемые под теплоизоляцией для взрывоопасных и нормальных зон. Концевая заделка E-06 предназначена для использования с греющими кабелями BTV и QTVR, E-19 — для кабелей XTV и KTV, E-50 — для кабелей VPL.

Более подробная информация приведена на стр. 173

C-150-PC



3-жильный гибкий силовой кабель для использования с соединительным набором C-150-E. 3 x 2,5 мм², силиконовая изоляция, температурный диапазон: от –40 до +180°C (кратковременное воздействие — до 215°C)

LAB-I-01



Самоклеющаяся предупредительная надпись «Осторожно, электрообогрев» для маркировки систем электрообогрева. Требуется одна предупредительная надпись на каждые 5 м цепи обогрева. Выпускается на различных языках.

Более подробная информация приведена на стр. 254

LAB-I-35

Raychem	VPL heating cable installed beneath insulation. VPLHeizband unter Wärmedämmung montiert. Cäble chauffant VPL installé sous le calorifuge.	
	Certificate No. Zulassungsrr. N° d'agrement	Code Kennzeichnung Code
	BAS 00ATEX2163X	(Ex) 2 G Ex es T4/T3/T2
Refer to system design docum	entation for T class details.	d by the principle of stabilised design.
Bauert, Einzelheiten zur Temp	nxasse dieser Benedung bas eraturklasse siehe Anlagend	iert auf dem Prinzip der stabilisierten skumentation.
La classe de température du conception stabilisée. Se réfi	traçage électrique de ce sys rer aux documents d'étude p	tème est basée sur le principe de la our détails de classe de température.
LAB-ISS		PCN 574124-000

Самоклеющаяся предупредительная надпись для систем со стабилизированным расчетом для греющих кабелей VPL, на английском, французском и немецких языках.

Более подробная информация приведена на стр. 254

GT-66 + GS-54



GT-66: Стеклотканевая лента для крепления греющих кабелей к трубам. Не подходит для использования на трубах из нержавеющей стали. Длина рулона 20 м, ширина 12 мм.

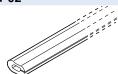
GT-54: Стеклотканевая лента для крепления греющих кабелей к трубам из нержавеющей стали. Низкое содержание галогенов. Длина рулона 16 м, ширина 12 мм

ATE-180



Алюминиевая лента для крепления греющих кабелей к резервуарам и трубам. Низкое содержание галогенов. Мин. температура монтажа — 0° C. Длина рулона 55 м, ширина 63,5 мм

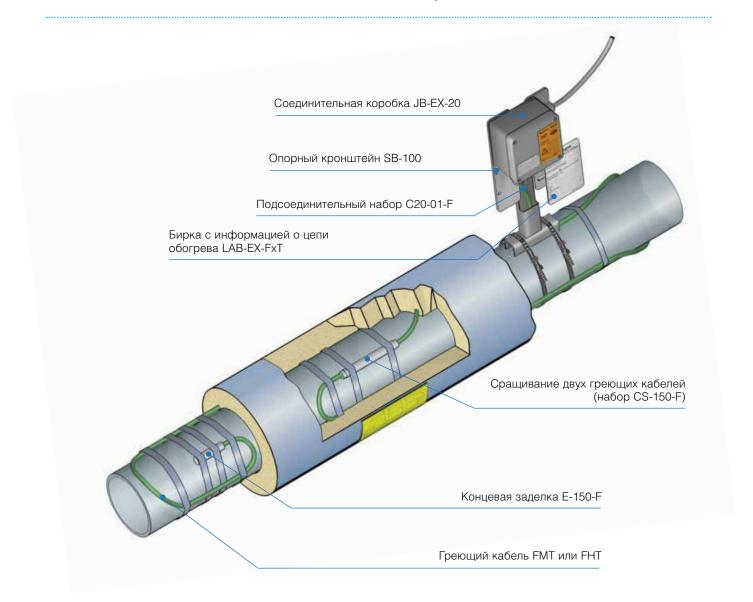
G-02



Силиконовая трубка для механической защиты греющего кабеля от повреждения острыми кромками, например торцами теплоизоляции, фланцами и т.д. Трубка поставляется отрезками 1 м, может быть нарезана на участки необходимой длины на месте и выдерживает температуру до 215°C

Raychem СИСТЕМЫ ОБОГРЕВА ПАРАЛЛЕЛЬНОГО ТИПА

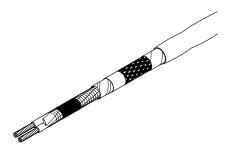
Типичная конфигурация систем с греющими кабелями Raychem параллельного типа с постоянной мощностью обогрева





Греющие кабели параллельного типа с постоянной мощностью обогрева

FMT



Греющие кабели параллельного типа с постоянной мощностью обогрева Raychem FMT используются для защиты от замерзания труб и сосудов, подвергаемых пропарке, а также могут использоваться для поддержания технологической температуры до 150°C. Могут выдерживать темп. до 200°С в выключенном состоянии, имеют внешнюю оболочку из фторополимера, обеспечивающую высокую химическую стойкость.

Кабели сертифицированы для использования во взрывоопасных зонах классов 1, 2 (газ), 21 и 22 (пыль). В отличие от саморегулируемых кабелей, температурный класс для этих кабелей необходимо рассчитывать и он зависит от условий расчета, и может также потребовать использования ограничителя температуры.

Более подробная информация приведена в листе тех. данных на стр. 97

FHT



Греющие кабели параллельного типа с постоянной мощностью обогрева Raychem FHT используются для защиты от замерзания труб и сосудов, подвергаемых пропарке, на также могут использоваться для поддержания технологической температуры до 230°C. Могут выдерживать темп. до 260°С в выключенном состоянии, имеют внешнюю оболочку из фторополимера, обеспечивающую высокую химическую стойкость.

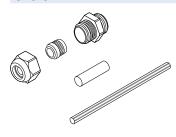
Кабели FHT выпускаются для напряжений 230 и 400 В перем. тока. Версия на 400 В позволяет создавать более протяженные цепи обогрева, что потенциально снижает количество необходимых точек запитки.

Кабели сертифицированы для использования во взрывоопасных зонах классов 1, 2 (газ), 21 и 22 (пыль). В отличие от саморегулируемых кабелей, температурный класс для этих кабелей необходимо рассчитывать и он зависит от условий расчета, и может также потребовать использования ограничителя температуры.

Более подробная информация приведена в листе тех. данных на стр. 97

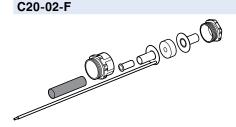
Компоненты

C20-01-F



Подсоединительный набор горячего монтажа, предназначенный для соединения греющих кабелей Raychem FMT и FHT в распределительной коробке с обеспечением электрической изоляции греющего кабеля. В комплекте пластиковый кабельный сальник М20. Сертифицирован для использования во взрывоопасных зонах

C20-02-F



Подсоединительный набор горячего монтажа, предназначенный для соединения греющих кабелей Raychem FMT и FHT в распределительной коробке с внутренней пластиной заземления с обеспечением электрической изоляции греющего кабеля.

Набор использует металлический кабельный сальник М20. Для обжимки требуется инструмент С20-02-СТ.

Не подходит для использования во взрывоопасных зонах

Raychem СИСТЕМЫ 050ГРЕВА ПАРАЛЛЕЛЬНОГО ТИПА

JB-EX-20



Соединительная коробка, 3 ввода М20 и 1 ввод М25 с сальником для силового кабеля, сертифицированным для использования во взрывоопасных зонах. Для использования с подсоединительными наборами C20-01-F.

Доступна также версия с пластиной заземления и внешним зажимом заземления (JB-EX-20-EP) для использования с бронированными кабелями (на рисунке не показана).

Более подробная информация приведена на стр. 137

JB-82



Стандартная соединительная коробка JB-28-EX предназначена для использования в нормальных (невзрывоопасных) зонах. Через четыре кабельных ввода в коробку могут быть заведены и подключены к смонтированным на DIN-рейке клеммам до четырех греющих кабелей или три греющих кабеля и силовой кабель подходящего размера

Более подробная информация приведена на стр. 135

HWA-PLUG-M20



Заглушка M20 (EXe) из полиамида, является запасной частью для различных соединительных коробок, предназначенных для взрывоопасных зон (EXe)

IEK-25-PIPE/IEK-25-04



Набор для прохода через теплоизоляцию для труб, IEK-25-04 резервуаров, сосудов для греющих и силовых кабелей с внешним диаметром 8-17 мм. Набор IEK-25-PIPE имеет в комплекте устойчивую к высоким температурам стойку, позволяющую монтировать его на трубу, в то время как набор IEK-25-04 монтируется на кожух теплоизоляции.

Более подробная информация приведена на стр. 177

CS-150-F



Набор для сращивания под теплоизоляцией, не требующий горячего монтажа, для греющих кабелей Raychem FMT и FHT. Макс. допустимая температура (постоянное воздействие) — 180°С. Электрическая изоляция и герметизация выполняется с помощью корпуса из ПТФЭ, наполненного силиконом. Сертифицирован для использования во взрывоопасных зонах

E-50-F



Термоусаживаемая концевая заделка, монтируемая под теплоизоляцией, для греющих кабелей Raychem FMT и FHT. Электрическая изоляция и герметизация выполняется с помощью высокотемпературных термосусаживаемых трубок. Сертифицирована для использования во взрывоопасных зонах (на рисунке не изображены)

E-150-F



Не требующая горячего монтажа концевая заделка, монтируемая под теплоизоляцией, для греющих кабелей Raychem FMT и FHT. Макс. допустимая температура (постоянное воздействие) — 180°С. Электрическая изоляция и герметизация выполняется с помощью корпуса из ПТФЭ, наполненного силиконом. Сертифицирована для использования во взрывоопасных зонах



C20-02-CT

Обжимной инструмент для соединения экранов греющих кабелей Raychem FMT и FHT. Необходим только при использовании подсоединительных наборов C20-02-F

LAB-I-01



Самоклеющаяся предупредительная надпись «Осторожно, электрообогрев» для маркировки систем электрообогрева. Требуется одна предупредительная надпись на каждые 5 м цепи обогрева. Выпускается на различных языках.

Более подробная информация приведена на стр. 254

LAB-EX-FxT

Бирка с информацией о цепи обогрева для взрывоопасных зон

GT-66 + GS-54



GT-66: Стеклотканевая лента для крепления греющих кабелей к трубам. Не подходит для использования на трубах из нержавеющей стали. Длина рулона 20 м, ширина 12 мм.

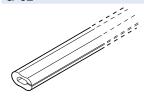
GS-54: Стеклотканевая лента для крепления греющих кабелей к трубам из нержавеющей стали. Низкое содержание галогенов. Длина рулона 16 м, ширина 12 мм

ATE-180



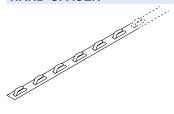
Алюминиевая лента для крепления греющих кабелей к резервуарам и трубам. Низкое содержание галогенов. Мин. температура монтажа — 0°С. Длина рулона 55 м, ширина 63,5 мм

G-02



Силиконовая трубка для механической защиты греющего кабеля от повреждения острыми кромками, например торцами теплоизоляции, фланцами и т.д. Трубка поставляется отрезками 1 м, может быть нарезана на участки необходимой длины на месте и выдерживает температуру до 215°C

HARD-SPACER-



Фиксирующая опора из нерж. стали для крепления греющего SS-25MM-25M кабеля с фиксированным интервалом на поверхности, трубы большого диаметра, резервуары, сосуды. Расстояние между закрепленными кабелями: 25 мм.

Расстояние между закрепленными каоелями: 25 мм

Длина: 25 м в каждой катушке

Управление температурой

Линейка продуктов для управления и контроля температуры приведена на **стр. 69**, включая термостаты с регулированием по температуре обогреваемой поверхности.

HEW-THERM®





Инновации

С момента, когда Tyco Thermal Controls разработала совместно с компанией Hew-Kabel (Германия) высококачественные последовательные греющие кабели XPI, наши заказчики имели возможность воспользоваться преимуществами ряда инновационных улучшений этого продукта, которые сделали эти системы еще проще, универсальнее и экономичнее в использовании.

Благодаря разработке кабелей XPI наши заказчики получили системы обогрева последовательного типа высочайшего качества с более высокими максимальными допустимыми температурами и мощностями обогрева, чем были доступны ранее.

Также благодаря разработке полностью совместимого ассортимента компонентов, которые также упрощают сборку цепей, дополнительно улучшилась гибкость обслуживания. Греющие кабели XPI дорабатывались и приобрели еще более прочную конструкцию, что упростило оконцевание; заказчики также получили возможность выбирать из более широкого спектра вариантов в случаях, когда высокая ударопрочность кабеля является критичной. HEW-THERM XPI соответствует высочайшим стандартам греющих кабелей последовательного типа с полимерной изоляцией.



Совместная разработка греющих кабелей XPI с компанией Hew-Kabel

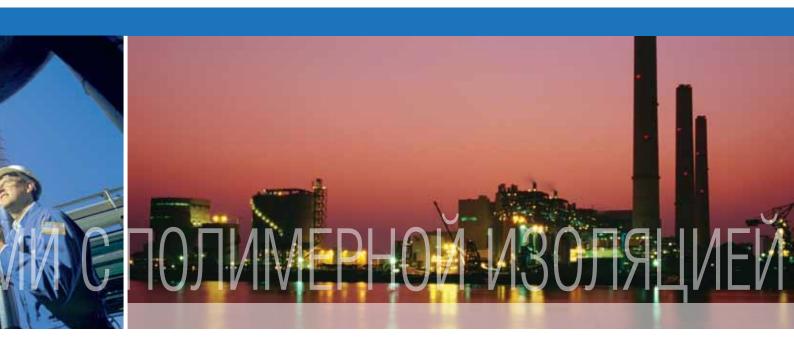


Сертификация IECEx для всех кабелей



Улучшенная конструкция кабелей **XPI,** разработка **XPI-NH и XPI-S**

Технологии обогрева



Системы обогрева с греющими кабелями сполимерной изоляцией

Инновации	28
Введение	30
Области применения	31
Обзор продуктов	32

НЕW-ТНЕКМ* СИСТЕМЫ ОБОГРЕВА С КАБЕЛЯМИ С ПОЛИК

Системы обогрева с кабелями с полимерной изоляцией с постоянной мощностью обогрева

Введение

Наиболее проверенная и надежная линейка систем обогрева на базе кабелей с полимерной изоляцией HEW-THERM — предпочтительный выбор для промышленных систем обогрева, когда длина цепей обогрева превышает допустимую для греющих кабелей параллельного типа и количество точек запитки ограничено.

Работающие при напряжениях до 750 В, греющие кабели HEW-THERM последовательного типа могут обеспечивать:

Поддержание температур до 200°C

Максимальную температуру до 300°C

Длину цепи обогрева от нескольких метров до примерно 5 километров

Конструкция

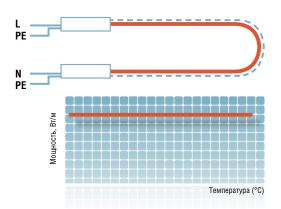
Термостойкие многопроводные жилы кабеля никелированны для обеспечения длительного срока службы при повышенных температурах в коррозийных средах. Электрическая изоляция выполнена с использованием инновационной сэндвичной конструкции из термостойких фторполимеров. Оплетка из никелированных медных жил обеспечивает дополнительную механическую защиту, а также заземление с низким сопротивлением. Внешняя оболочка из ПТФЭ обеспечивает оптимальную химическую стойкость и стойкость к высоким температурам.

Как это работает

Тепло выделяется центральной жилой за счет омического сопротивления жил. В зависимости от необходимого сопротивления, для жил кабеля используются различные материалы.

Мощность обогрева и температурные характеристики кабелей с полимерной изоляцией зависят от конкретной области применения. Проектные параметры, включая тип кабеля и его сопротивление, длину цепи, используемое напряжение и электрическую конфигурацию напрямую влияют на характеристики системы обогрева. Проектирование и выбор продуктов должны выполняться квалифицированным персоналом с использованием соответствующих программ для проектирования. Любое изменение этих параметров может быть критичным и требует перепроверки всего проекта.





Преимущества



Большой диапазон сопротивлений

Греющие кабели с полимерной изоляцией выпускаются в очень широком диапазоне сопротивлений, что позволяет им соответствовать требованиям широчайшего спектра областей применения.



Простая концевая заделка на месте

Концевая заделка кабелей может быть легко выполнена при монтаже. Кабели отличаются высокой гибкостью и простотой разделки, а нанесенные на них метки длины облегчают работу при монтаже.



Максимальная химическая стойкость

Использование ПТФЭ обеспечивает максимальную химическую стойкость и на протяжении всего срока службы во всем температурном диапазоне.

Области применения

Поддержание температуры до 200°С и максимально допустимая температура до 300°С. Максимизация длины цепей обогрева позволяет значительно снизить капитальные затраты.



Управление, контроль и проектирование

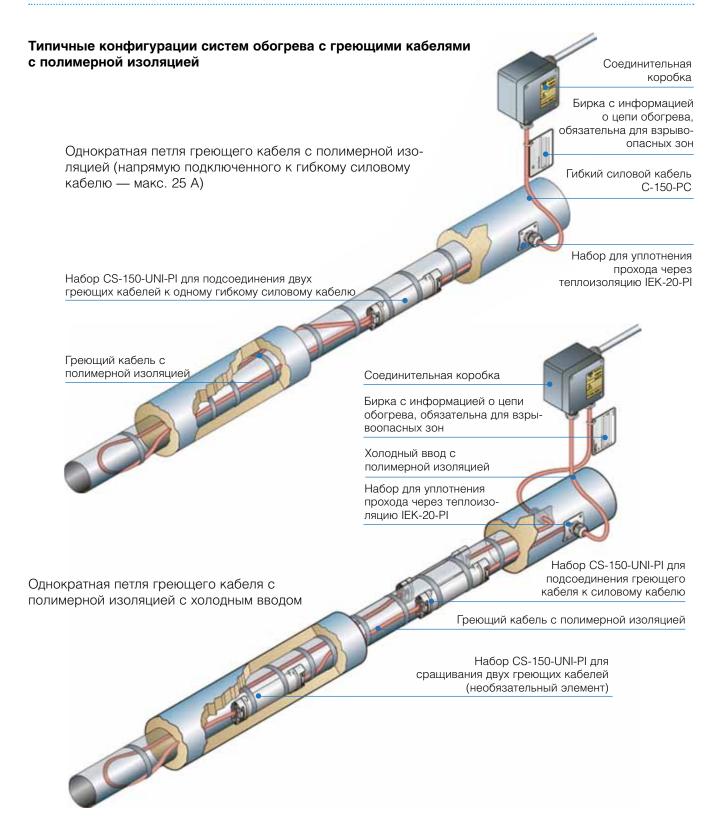
Поскольку системы на основе кабелей с полимерной изоляцией не изменяют мощность обогрева с изменением температуры и не имеют безусловного температурного класса, для них обычно требуются более сложные системы управления и контроля. Тусо Thermal Controls предлагает широчайший ассортимент решений для управления и контроля, позволяющего подобрать решение, отвечающее нуждам любого проекта в части управления, контроля и анализа данных.

Кабели с полимерной изоляцией также поддерживаются нашей уникальной программой для проектирования TraceCalc Pro, которую можно бесплатно загрузить с сайта www.tycothermal.ru.

Нефтеперерабатывающие заводы	Газоперерабатывающие заводы	Общие промышленные объекты
Нефтесборные промысловые трубопроводы (контроль вязкости)	Газопроводы (предотвращение образования конденсата	Резервуарные парки
Внеплощадочные трубопроводы для нефти	Линии перекачки серы (контроль вязкости)	Хранилища
Мазутные трубопроводы	Линии перекачки	Битумные трубопроводы
Линии серы (контроль вязкости и плавление)	Линии каустической соды	Защита от обледенения протяженных линий перекачки
Линии перекачки	Канализация / сточные линии	Линии перекачки продуктов
Линии каустической соды		
Канализация / сточные линии		

НЕW-ТНЕКМ°СИСТЕМЫ ОБОГРЕВА С КАБЕЛЯМИ С ПОЛИА

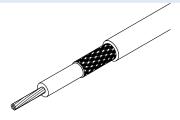
Обзор систем обогрева с греющими кабелями с полимерной изоляцией



Технологии обогрева Системы обогрева с кабелями сполимерной изоляцией

Tyco Thermal Controls предлагает греющие кабели с полимерной изоляцией в очень широком диапазоне сопротивлений, а также полный диапазон компонентов и комплектующих для создания полной системы обогрева. Все компоненты полностью совместимы между всеми тремя типами греющих кабелей и во всем диапазоне сопротивлений.

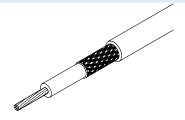
XPI-NH



Греющие кабели последовательного типа с полимерной изоляцией HEW-THERM для использования в нормальных (невзрывоопасных зонах). Греющие кабели этого типа могут использоваться при температурах до 260°С и обеспечивают высочайшую химической стойкость и высокую механическую прочность, в том числе при повышенных температурах.

Более подробная информация приведена на стр. 99

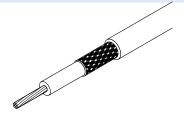
XPI



Греющие кабели последовательного типа с полимерной изоляцией HEW-THERM для использования во взрывоопасных зонах (газ и пыль). Греющие кабели этого типа могут использоваться при температурах до 260°С с периодическим воздействием температур до 300°С. Внутренний слой изоляции состоит из сэндвичной конструкции из термостойкого фторполимера и ПТФЭ (политетрафторэтилена). Внешняя оболочка сделана из ПТФЭ, что обеспечивает простоту концевой заделки, а также делает кабели очень гибкими, безопасными и надежными в сочетании с высочайшей химической стойкостью и отличной механической прочностью (ударопрочность 4 Дж), в том числе при повышенных температурах.

Более подробная информация приведена на стр. 101

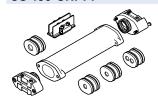
XPI-S



Греющие кабели последовательного типа с полимерной изоляцией HEW-THERM для использования во взрывоопасных зонах (газ и пыль). Греющие кабели этого типа могут использоваться при температурах до 260°С с периодическим воздействием температур до 300°С. Внутренний слой изоляции состоит из толстой сэндвичной конструкции из термостойкого фторполимера и ПТФЭ (политетрафторэтилена). Внешняя оболочка сделана из ПТФЭ, что обеспечивает простоту концевой заделки, а также делает кабели очень гибкими, безопасными и надежными в сочетании с высочайшей химической стойкостью и отличной механической прочностью (ударопрочность 7 Дж), в том числе при повышенных температурах.

Более подробная информация приведена на стр. 103

CS-150-UNI-PI



Универсальный подсоединительный набор, монтируемый под теплоизоляцией, для греющих кабелей с полимерной изоляцией. Сертифицирован для применения во взрывоопасных зонах, не требует горячего монтажа, соединение кабелей осуществляется с помощью клеммных колодок.

Для сращивания греющих кабелей с полимерной изоляцией или подсоединения их к холодным вводам (макс. 32 A) или трехжильному силовому кабелю (макс. 25 A). Кабельные сальники (M20) и соответствующие наборы для прохода через теплоизоляцию заказываются отдельно.

НЕW-ТНЕКМ° СИСТЕМЫ ОБОГРЕВА С КАБЕЛЯМИ С ПОЛИК

CS-150-2.5-PI

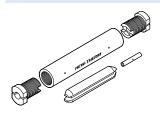


Подсоединительный набор, монтируемый под теплоизоляцией, для греющих кабелей с полимерной изоляцией. Сертифицирован для применения во взрывоопасных зонах, соединение кабелей осуществляется с помощью обжимной гильзы, герметизация силиконовым герметиком.

Для сращивания греющих кабелей с полимерной изоляцией или подсоединения их к холодным вводам сечением до 2,5 мм². Кабельные сальники (М20), соответствующие наборы для прохода через теплоизоляцию, а также соединительные гильзы для жил заказываются отдельно

Более подробная информация приведена на стр. 157

CS-150-6-PI

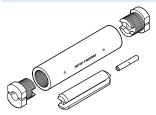


Подсоединительный набор, монтируемый под теплоизоляцией, для греющих кабелей с полимерной изоляцией. Сертифицирован для применения во взрывоопасных зонах, соединение кабелей осуществляется с помощью обжимной гильзы, герметизация силиконовым герметиком.

Для сращивания греющих кабелей с полимерной изоляцией или подсоединения их к холодным вводам сечением от 4 до 6 мм². Кабельные сальники (М20), соответствующие наборы для прохода через теплоизоляцию, а также соединительные гильзы для жил заказываются отдельно.

Более подробная информация приведена на стр. 157

CS-150-25-PI



Подсоединительный набор, монтируемый под теплоизоляцией, для греющих кабелей с полимерной изоляцией. Сертифицирован для применения во взрывоопасных зонах, соединение кабелей осуществляется с помощью обжимной гильзы, герметизация силиконовым герметиком.

Для сращивания греющих кабелей с полимерной изоляцией или подсоединения их к холодным вводам сечением от 10 до 25 мм². Кабельные сальники (М20), соответствующие наборы для прохода через теплоизоляцию, а также соединительные гильзы для жил заказываются отдельно.

Более подробная информация приведена на стр. 157

CS20-2.5-PI-NH



Подсоединительный набор, монтируемый под теплоизоляцией, для греющих кабелей с полимерной изоляцией.

Предназначен для применения исключительно в нормальных зонах, соединение кабелей осуществляется с помощью термоусаживаемой гильзы.

Для сращивания греющих кабелей с полимерной изоляцией или подсоединения их к холодным вводам сечением до 2,5 мм². В набор включены материалы для подключения двух холодных вводов и кабельный сальник с уплотнением и 2 отверстиями с резьбой М20.

Более подробная информация приведена на стр. 161

CCON2x.. и комплектующие

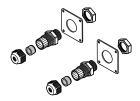


Система кабелепроводов для дополнительной механической комплектующие защиты греющих кабелей с полимерной изоляцией или холодных вводов между соединительной коробкой и вводом под теплоизоляцию. Системы кабелепроводов выпускаются из различных материалов для различных температур и дополняются необходимыми комплектующими для различных способов подсоединения.

Технологии обогрева

Системы обогрева с кабелями сполимерной изоляцией

IEK-20-PI



Набор для прохода через теплоизоляцию для двух холодных вводов с полимерной изоляцией. Набор включает два кабельных сальника (M20) и монтажную пластину. Диапазон диаметров: 5-13 мм.

Более подробная информация приведена на стр. 178

JB-EX-20 (-EP)



Соединительная коробка с 3 кабельными вводами М20 и 1 кабельным вводом М25 с сальником. Сертифицирована для применения во взрывоопасных зонах

Обычно коробка используется для подвода питания для греющих кабелей с полимерной или минеральной изоляцией. Также выпускается версия с пластиной заземления (JB-EX-20-EP).

Более подробная информация приведена на стр. 137

JB-EX-21

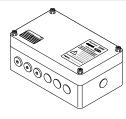


Соединительная коробка с 6 кабельными вводами М20 и 1 кабельным вводом М32, сертифицирована для применения во взрывоопасных зонах.

Кабельный сальник M32 не входит в комплект и заказывается отдельно. Обычно коробка используется для подвода питания, сращивания или в качестве оконечной коробки для 3-фазных систем греющих кабелей с полимерной или минеральной изоляцией.

Более подробная информация приведена на стр. 139

JB-EX-21/35MM2



Соединительная коробка для больших нагрузок с 6 кабельными вводами M20 и 1 вводом M40. Сертифицирована для применения во взрывоопасных зонах. Кабельный сальник M40 не входит в комплект и заказывается отдельно. Обычно коробка используется для подвода питания, сращивания или в качестве оконечной коробки для 3-фазных систем греющих кабелей с полимерной или минеральной изоляцией.

Более подробная информация приведена на стр. 141

JB-82



Соединительная коробка с 4 отверстиями M20/M25 и кабельным сальником M25 для применения в нормальных зонах

Более подробная информация приведена на стр. 135

Обзор опорных кронштейнов для соединительных коробок и крепежных хомутов представлен на стр. 252.

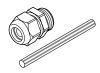
НЕW-ТНЕКМ° СИСТЕМЫ ОБОГРЕВА С КАБЕЛЯМИ С ПОЛИА

C-150-PC



3-жильный гибкий силовой кабель для использования с соединительным набором CS-150-UNI-PI, $3\times2,5$ мм², силиконовая изоляция, температурный диапазон: от -40 до $+180^{\circ}$ C (кратковременное воздействие — до 215° C)

GL-44-M20-KIT



Кабельный сальник M20 (Ex e) из полиамида для кабелей с полимерной изоляцией диаметром от 5 до 13 мм. Комплектуется желто-зеленой трубкой (длина 80 мм) для изоляции оплетки

GL-45-M32



Кабельный сальник M32 (Ex e) из полиамида для силовых кабелей диаметром от 12 до 21 мм

GL-51-M40



Кабельный сальник M40 (Ex e) из полиамида для силовых кабелей диаметром от 17 до 28 мм

HWA-PLUG-M20-EXE-PLASTIC



Заглушка M20 (EExe) из полиамида, является запасной частью для различных соединительных коробок

PI-LABEL-EX



Бирка с информацией о цепи обогрева для греющих кабелей с полимерной изоляцией. Выполнена из алюминия, необходима для маркировки греющего кабеля во взрывоопасных зонах. В комплекте хомутик для крепления

PI-LABEL-NH



Бирка с информацией о цепи обогрева для греющих кабелей с полимерной изоляцией. Выполнена из алюминия, рекомендуется для установки во нормальных зонах. В комплекте хомутик для крепления



Технологии обогрева

Системы обогрева с кабелями сполимерной изоляцией

LAB-I-01



Самоклеющаяся предупредительная надпись «Осторожно, электрообогрев» для маркировки систем электрообогрева. Требуется одна предупредительная надпись на каждые 5 м цепи обогрева. Выпускается на различных языках.

Список языков, на которых выпускаются надписи, приведен на стр. 254

GT-66 и GS-54



GT-66: Стеклотканевая лента для крепления греющих кабелей к трубам. Не подходит для использования на трубах из нержавеющей стали. Длина рулона 20 м, ширина 12 мм.

GS-54: Стеклотканевая лента для крепления греющих кабелей к трубам из нержавеющей стали. Длина рулона 16 м, ширина 12 мм.

ATE-180



Алюминиевая лента для крепления греющих кабелей к резервуарам и

Длина рулона 55 м, ширина 63,5 мм

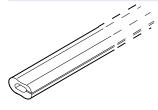
HWA-METAL-MESH-SS-50MM-10M



Сетка из нержавеющей стали для крепления греющих кабелей на задвижки, насосы или другое оборудование сложной формы. Сетка обеспечивает оптимальный контакт и теплопередачу между греющими кабелями и обогреваемым оборудованием и может использоваться при температурах до

Поставляется в рулонах по 10 м, ширина 50 мм.

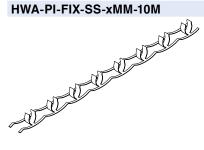
G-02



Силиконовая трубка для механической защиты греющего кабеля от повреждения острыми кромками, например торцами теплоизоляции, фланцами и т.д. Может быть нарезана на участки необходимой длины на месте.

1 м, выдерживает температуру до 215°C

HWA-PI-FIX-SS-xMM-10M

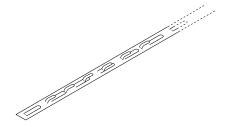


Лента с зажимами для крепления греющих кабелей с полимерной изоляцией к трубам. Зажимы с фиксированным интервалом позволяют обеспечить равномерное распределение тепла. Лента выпускается в двух версиях с различным интервалом зажимов для различных диаметров.

Длина рулона 10 м

НЕW-ТНЕКМ° СИСТЕМЫ ОБОГРЕВА С КАБЕЛЯМИ С ПОЛИА

HARD-SPACER-SS-25MM-25M

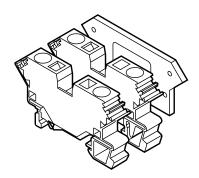


Фиксирующая опора из нерж. стали для крепления греющего кабеля с фиксированным интервалом на поверхности, трубы большого диаметра, резервуары, сосуды.

Расстояние между закрепленными кабелями: 25 мм

Длина: 25 м в каждой катушке

HWA-WAGO-PHASE



Клеммы фаза/нейтраль (Ex e) для кабелей с однопроводными или многопроводными жилами диаметром до 10 мм², является запасной частью для различных соединительных коробок

HWA-WAGO-EARTH

Клеммы заземления (Ex e) для кабелей с однопроводными или многопроводными жилами диаметром до 10 мм², является запасной частью для различных соединительных коробок

HWA-WAGO-ENDPLATE

Боковая пластина для клемм HWA-WAGO-..., на 10 мм², запасная часть

HWA-WAGO-JUMPER



Клеммная перемычка для клемм HWA-WAGO-... на 10 мм², запасная часть

Управление температурой

Линейка продуктов для управления и контроля температуры приведена на **стр. 69**, включая термостаты с регулированием по температуре обогреваемой поверхности.

Специальные инструменты

PI-TOOL-SET-01



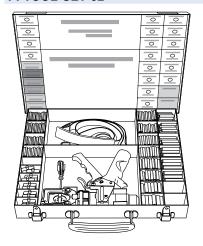
Переносная металлическая коробка, содержащая обжимной инструмент, матрицы и соединительные гильзы, необходимые для подключения греющих кабелей с полимерной изоляцией к холодным вводам, а также для сращивания двух греющих кабелей с полимерной изоляцией. Набор предназначен для использования с набором для подключения/сращивания CS-150-2.5-PI (сечение до 2,5 мм²). Набор обеспечивает надежное соединение и рекомендуется для технического обслуживания.

Более подробная информация приведена на стр. 179



Технологии обогрева Системы обогрева с кабелями сполимерной изоляцией

PI-TOOL-SET-02



Переносная металлическая коробка, содержащая гидравлический обжимной инструмент, матрицы и соединительные гильзы, необходимые для подключения греющих кабелей с полимерной изоляцией к холодным вводам, а также для сращивания двух греющих кабелей с полимерной изоляцией. Набор предназначен для использования с набором для подключения/ сращивания CS-150-6-PI (сечение от 4 до 6 мм²) и CS-150-25-PI (сечение от 10 до 25 мм²). Набор обеспечивает надежное соединение и рекомендуется для технического обслуживания.

Более подробная информация приведена на стр. 179

CW-CT-KIT



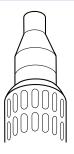
Обжимной инструмент для обжимки соединительных гильз для соединения сращивания кабелей наборами типа CS-20-2.5-PI-NH.

CW-CT-DIE



Запасной набор матриц для обжимного инструмента CW-CT-KIT и гильз сечением $2,5~{\rm km^2}$.

CV-1983-220V-3060W



Фен горячего воздуха высокой мощности для монтажа термоусаживаемых компонентов. Мощность: 3 кВт







Инновации

Промышленные потребители по всему миру используют уникальные возможности греющих кабелей с минеральной изоляцией Pyrotenax на протяжении более чем 75 лет. За последнее десятилетие заказчики Tyco Thermal Controls получили возможность воспользоваться преимуществами инновационных разработок, улучшивших гибкость, надежность и экономическую эффективность этих лидирующих в отрасли систем.

Греющие кабели с минеральной изоляцией с оболочкой из сплава 825 намного превосходят стандартные материалы по коррозионной



2003/04

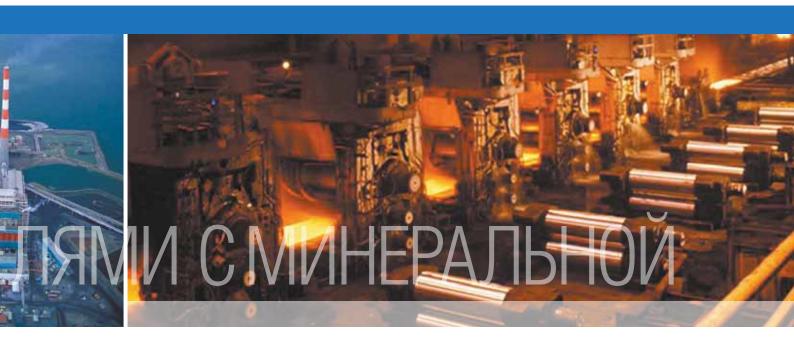
Внедрение кабелей с оболочкой из **сплава 825** и двухжильных кабелей стойкости и являются наилучшим решением среди промышленных кабелей с минеральной изоляцией. Внедрение двухжильных кабелей позволило предложить дополнительные экономические преимущества, в частности для более коротких цепей, поскольку для достижения необходимой мощности обогрева требуется лишь половинная длина греющего кабеля.

Соединения, выполненные лазерной сваркой, гарантируют заказчикам высочайшее качество и надежность их систем обогрева, даже при самых высоких температурах и мощностях обогрева.



Внедрение лазерной сварки

Технологии обогрева



Системы обогрева с греющими кабелями с минеральной изоляцией

Инновации	40
Введение	42
Преимущества	43
Обзор продуктов	46

Системы обогрева с кабелями с минеральной изоляцией с постоянной мощностью обогрева

Введение

Марка Pyrotenax была и остается на протяжении десятилетий синонимом систем обогрева высочайшего качества с греющими кабелями с минеральной изоляцией. Эти системы обогрева предлагают оптимальное решение, когда мощность обогрева или температурный диапазон превышает допустимые пределы для греющих кабелей с полимерной изоляцией.

Работающие при напряжениях до 600 В, греющие кабели последовательного типа Pyrotenax могут обеспечивать:

Поддержание температур до 600°C

Выдерживаемая температура до 1000°C

Длину цепи обогрева от нескольких метров до нескольких километров

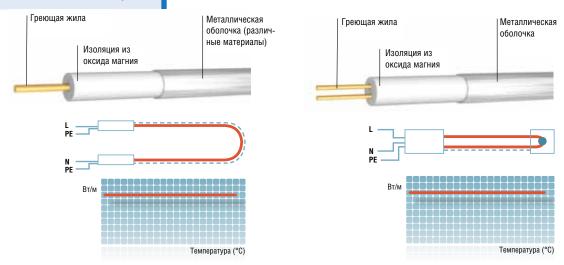
Конструкция

Греющие кабели с минеральной изоляцией Pyrotenax состоят из одной или двух жил, помещенных в обладающую высоким диэлектрическим свойствами изоляцию из оксида магния, покрытую сверху бесшовной металлической оболочкой. Концы кабелей подсоединяются к ненагреваемым кабелям (холодным вводам) с уплотнениями. Греющие элементы включают соединенные при монтаже или на заводе греющий кабель и холодный ввод.

Как это работает

Тепло выделяется жилой (ами) за счет омического сопротивления. В зависимости от необходимого сопротивления, для жил кабеля используются различные материалы.

Мощность обогрева и температурные характеристики кабелей с минеральной изоляцией зависят от конкретной области применения. Проектные параметры, включая тип кабеля и его сопротивление, длину цепи, используемое напряжение и электрическую конфигурацию напрямую влияют на характеристики системы обогрева. Проектирование и выбор продуктов должны выполняться квалифицированным персоналом с использованием соответствующих программ для проектирования. Любое изменение этих параметров может быть критичным и требует перепроверки всего проекта.



Преимущества



Большой выбор материалов оболочки и сопротивлений

Большой выбор материалов оболочки гарантирует, что вы найдете продукт, идеально соответствующий требованиям по температурному диапазону, необходимой мощности обогрева, а также стойкости к воздействию коррозионных агентов. Широкий диапазон сопротивлений позволяет спроектировать правильную цепь обогрева, базируясь на протяженности ваших трубопроводов или размерах оборудования.



Адаптируемость ко всем областям применения

Различные выпускаемые конструкции и варианты концевой заделки позволяют применять кабели с минеральной изоляцией в широком спектре областей применения, от небольших линий КИПиА, подвергающиеся воздействию высоких температур, до линий перекачки или оборудования сложной формы. Высокая мощность обогрева позволяет применять их в качестве решения для процессов плавления или испарения.



Элементы с заводской концевой заделкой (с возможностью лазерной сварки) для улучшения надежности

Модули с заводской заделкой проходят комплексные испытания на заводе и гарантируют стабильный высокий уровень качества, обеспечивающий значительное сокращение времени на монтаж и устранение риска необходимости переделки соединений на объекте монтажа. Для кабелей с оболочкой из нерж. стали инконеля и сплава 825 также доступна опция лазерной сварки.

Области применения

К типичным областям применения относятся греющие кабели, требующие очень высоких поддерживаемых температур или подвергающиеся постоянную воздействию очень высоких температур.



Нефтепереработка	(Нефте-) химия	Электрогенерация	Общего назначения
Гидрокрекинг	Фталевый ангидрид	Питательная вода высокого давления	Предотвращение конденсации в фильтрах
Коксование	Бензол/стирол	Продувочные линии	Фазовые переходы (плавление, испарение)
Парафин	Полипропилен	Линии КИПиА	Соли
Cepa	Полиэтилен	Паропроводы	Реакторы
Асфальт	Хлор/гликоли	Деаэраторные линии	Атомная промышленность
Битум	Акриловая и адипиновая кислота	Конденсат высокого давления	
Тяжелые остатки	Диметил терефталат		
Предотвращение выпадения газоконденсата	Компоненты синтетических волокон		

Характеристики кабелей с минеральной изоляцией

Из-за особенностей конструкции, состоящей из резистивного греющего элемента и металлической оболочки, выбор подходящего греющего кабеля с минеральной изоляцией следует некоторым специальным правилам:

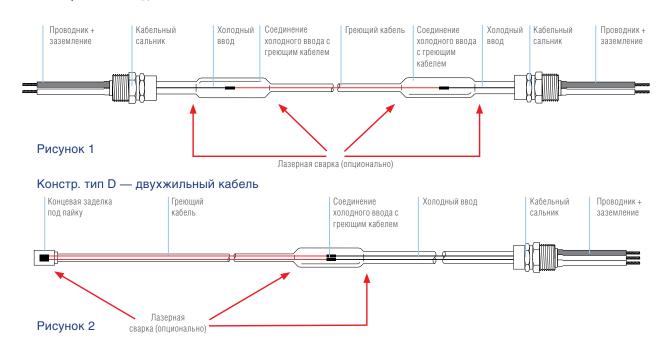
- Оценка коррозийных агентов, потенциально воздействующих на кабель, чтобы проверить соответствие оболочки кабеля (см. табл. 1).
- Оценка макс. температуры оболочки и макс. мощности обогрева в зависимости от группы кабелей и применения паянных соединений или лазерной сварки (см. табл. 2).
- Определение мощности обогрева в зависимости от напряжения, длины и сопротивления греющих элементов.

Концы кабелей подсоединяются к ненагреваемым кабелям (холодным вводам) с уплотнениями. Соединения и уплотнения является важнейшим элементом для безопасной и надежной эксплуатации. Несмотря на то, что возможно выполнение этих соединений при монтаже, они могут производиться исключительно персоналом, имеющим квалификацию и опыт выполнения специальной пайки. Греющие кабели с минеральной изоляцией Pyrotenax могут поставляться с заводской заделкой, прошедшие комплексные испытания на заводе, что гарантирует высокий уровень качества (см. рис. 1).

Для греющих кабелей с оболочкой из нержавеющей стали, инконеля 600 и сплава 825 может использоваться лазерная сварка. Это обеспечивает соединениям высочайшую надежность и позволяет использовать кабели при более высоких температурах и/или нагрузках.

Греющие кабели с оболочкой из сплава 825 также выпускаются в двухжильной версии, что обеспечивает значительные технические преимущества в условиях ограниченного пространства или когда требуется высокая мощность обогрева, например, для высокотемпературных линий КИПиА или коротких ответвлений трубопроводов. Они также экономят время монтажа, поскольку требуется лишь половина длины по сравнению с обычными кабелями (см. рис. 2).

Констр. тип В — одножильный кабель



Технологии обогрева Системы обогрева с кабелями с минеральной изоляцией

Наша уникальная программа TraceCalc Pro также упрощает процесс проектирования в выбора.

В нижеприведенной таблице представлена информация о коррозийной стойкости различных материалов оболочки в различных средах.

Таблица 1

Вид кабеля с минеральной изоляцией	Серная кислота	Соляная кислота	Плавиковая кислота	Фосфорная кислота	Азотная кислота	Органические кислоты	Щелочи	Соли	Морская вода	Хлориды
НСС	HP	HP	Д	Д	HP	Д	Д	?	HP	?
нссн	Р	Р	Д	Д	Д	HP	Д	Д	Д	Д
HDC/HDF	HP	?	?	?	?	?	?	?	Р	Р
HSQ	HP	HP	HP	HP	?	Р	Д	Д	HP	HP
HIQ	?	?	Д	?	?	Р	Р	Р	Д	Р
HAx	Р	Р	Р	Р	Р	Р	Р	Р	Р	Р

НР не рекомендуется

требуются доп.

данные

Таблица 2

рекомендуется

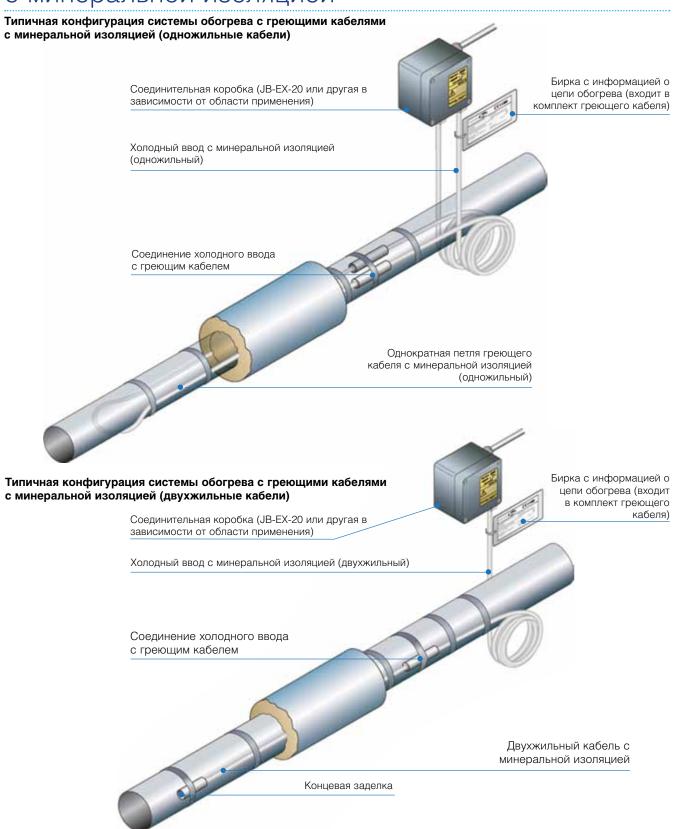
Д допустимо

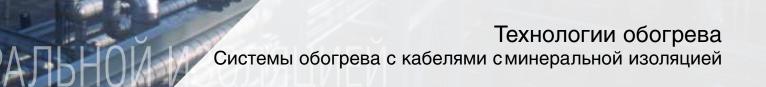
Греющий кабель	Материал оболочки	Макс. температура оболочки	Макс. типовая ⁽¹⁾ мощность обогрева
HCC (*)	Медь (*опционально доп. оболочка из ПЭВП, наим. кабеля НССН)	200°С (ограничение до 80°С для ПЭВП)	50 Вт/м
HDC/HDF	Медно-никелевый сплав (70/30)	400°C	70 Вт/м
HSQ	Нерж. сталь 321	450°С (750°С для соед. с лазерной сваркой)	150 Вт/м
HIQ	Инконель 600	450°С (750°С для соед. с лазерной сваркой)	300 Вт/м
HAx	Сплав 825	450°С (750°С для соед. с лазерной сваркой)	270 Вт/м

^(*) Устойчивость к коррозии зависит от температуры и концентрации среды.

⁽¹⁾ Типичное значение, разрешенная макс. мощность обогрева зависит от область применения. Для получения более подробной информации свяжитесь с местным представительством Tyco Thermal Controls.

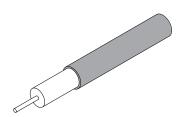
Обзор систем обогрева с греющими кабелями с минеральной изоляцией





Греющие кабели

Кабели, компоненты и комплектующие для систем обогрева с греющими кабелями с минеральной изоляцией.



HCH/HCC

Греющие кабели с минеральной изоляцией с медной оболочкой сертифицированы для взрывоопасных зон (газ и пыль). Макс. допустимая температура для кабелей с медной оболочкой составляет 200°С. Типовая максимальная мощность обогрева — 50 Вт/м*. Кабели с медной оболочкой также доступны с опцией в виде защитной оболочки из ПЭВП (макс. 80°С) или ФЭП (макс. 200°С) для лучшей защиты от коррозии.

Более подробная информация приведена на стр. 105

HDF/HDC

Греющие кабели с минеральной изоляцией с медно-никелевой оболочкой (70/30) сертифицированы для взрывоопасных зон (газ и пыль). Макс. допустимая температура для кабелей с медно-никелевой оболочкой составляет 400°С. Типовая* максимальная мощность обогрева — 70 Вт/м.

Более подробная информация приведена на стр. 108

HSQ

Греющие кабели с минеральной изоляцией с оболочкой из сплава 825 сертифицированы для взрывоопасных зон (газ и пыль). Греющие кабели НАх в одно- и двухжильной конструкции. Двухжильные греющие кабели выпускаются для напряжений 300 (НАх2М) и 600 В перем. тока (НАх2N). Макс. допустимая температура для кабелей с оболочкой из сплава 825 зависит от метода соединения греющего элемента с холодным вводом и концевой заделкой. Греющие элементы с серебряной пайкой выдерживают температуры до 550°C, а греющие элементы с лазерной сваркой — до 700°C. Типовая* максимальная мощность обогрева для одножильных кабелей — 210 Вт/м, для двухжильных кабелей — 270 Вт/м.

Более подробная информация приведена на стр. 110

HAx

Греющие кабели с минеральной изоляцией с оболочкой из сплава 825 сертифицированы для взрывоопасных зон (газ и пыль). Греющие кабели НАх в одно- и двухжильной конструкции. Двухжильные греющие кабели выпускаются для напряжений 300 (НАх2М) и 600 В перем. тока (НАх2N). Макс. допустимая температура для кабелей с оболочкой из сплава 825 зависит от метода соединения греющего элемента с холодным вводом и концевой заделкой. Греющие элементы с серебряной пайкой выдерживают температуры до 550°C, а греющие элементы с лазерной сваркой — до 700°C. Типовая* максимальная мощность обогрева для одножильных кабелей — 210 Вт/м, для двухжильных кабелей — 270 Вт/м

Более подробная информация приведена на стр. 112

HIQ

Греющие кабели с минеральной изоляцией с оболочкой из инконеля 600 сертифицированы для взрывоопасных зон (газ и пыль). Макс. допустимая температура для кабелей с оболочкой из инконеля 600 зависит от метода соединения греющего элемента с холодным вводом. Греющие элементы с серебряной пайкой выдерживают температуры до 450°С, а греющие элементы с лазерной сваркой — до 700°С. Типовая* максимальная мощность обогрева — 300 Вт/м.

Более подробная информация приведена на стр. 116

^{*} Типовая мощность обогрева зависит от области применения и конструкции кабеля. При необходимости использования кабелей для более высоких температур или с более высокой мощностью обогрева, свяжитесь с местным представительством Тусо Thermal Controls.

СИСТЕМЫ ОБОГРЕВА С КАБЕЛЯМИ С МИНЕР

Соединительные коробки

JB-EX-20 (-EP)



Соединительная коробка с 3 кабельными вводами М20 и 1 кабельным вводом М25, сертифицирована для применения во взрывоопасных зонах.

Обычно коробка используется для подвода питания для греющих кабелей с полимерной или минеральной изоляцией.

Также выпускается версия с пластиной заземления (ЈВ-ЕХ-20-ЕР).

Более подробная информация приведена на стр. 137

JB-EX-21

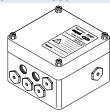


Соединительная коробка с 6 кабельными вводами M20 и 1 кабельным вводом M32, сертифицирована для применения во взрывоопасных зонах. Кабельный сальник M32 не входит в комплект и заказывается отдельно.

Обычно коробка используется для подвода питания, сращивания или в качестве оконечной коробки для 3-фазных систем греющих кабелей с полимерной или минеральной изоляцией.

Более подробная информация приведена на стр. 139

JB-EX-21/35MM2



Соединительная коробка для больших нагрузок с 6 кабельными вводами М20 и 1 вводом М40. Сертифицирована для применения во взрывоопасных зонах. Кабельный сальник М40 не входит в комплект и заказывается отдельно. Обычно коробка используется для подвода питания, сращивания или в качестве оконечной коробки для 3-фазных систем греющих кабелей с полимерной или минеральной изоляцией.

Более подробная информация приведена на стр. 141

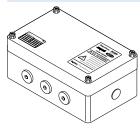
JB-EX-25/35MM2



Соединительная коробка для больших нагрузок с 6 кабельными вводами M25 и 1 вводом M40. Сертифицирована для применения во взрывоопасных зонах. Кабельный сальник M40 не входит в комплект и заказывается отдельно. Обычно коробка используется для подвода питания, сращивания или в качестве оконечной коробки для 3-фазных систем греющих кабелей с минеральной изоляцией.

Более подробная информация приведена на стр. 143

JB-EX-32/35MM2



Соединительная коробка для больших нагрузок с 6 кабельными вводами М32 и 1 вводом М40. Сертифицирована для применения во взрывоопасных зонах. Кабельный сальник М40 не входит в комплект и заказывается отдельно. Обычно коробка используется для подвода питания, сращивания или в качестве оконечной коробки для 3-фазных систем греющих кабелей с полимерной или минеральной изоляцией, особенно двухжильных.

Более подробная информация приведена на стр. 145

Обзор опорных кронштейнов для соединительных коробок и крепежных хомутов представлен на стр. 252.

GL-45-M32



Кабельный сальник M32 (Ex e) из полиамида для силовых кабелей диаметром от 12 до 21 мм.

АЛЬНОЙИ

Технологии обогрева

Системы обогрева с кабелями сминеральной изоляцией

GL-51-M40



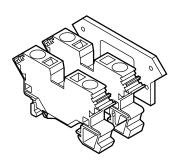
Кабельный сальник M40 (Ex e) из полиамида для силовых кабелей диаметром от 17 до 28 мм.

HWA-PLUG-M20-EXE-PLASTIC



Заглушка М20 (Ех е) из полиамида, является запасной частью для различных соединительных коробок.

HWA-WAGO-PHASE



Клеммы фаза/нейтраль (Ex e) для кабелей с однопроводными или многопроводными жилами диаметром до 10 мм², является запасной частью для различных соединительных коробок.

HWA-WAGO-EARTH

Клеммы заземления (Ex e) для кабелей с однопроводными или многопроводными жилами диаметром до 10 мм², является запасной частью для различных соединительных коробок.

HWA-WAGO-ENDPLATE

Боковая пластина для клемм HWA-WAGO-... на 10 мм², запасная часть.

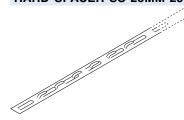
HWA-WAGO-JUMPER



Клеммная перемычка для клемм HWA-WAGO-... на 10 мм², запасная часть

Материалы для крепления и монтажа

HARD-SPACER-SS-25MM-25M

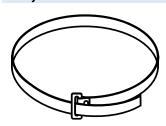


Фиксирующая опора из нерж. стали для крепления греющего кабеля с фиксированным интервалом на поверхности, трубы большого диаметра, резервуары, сосуды.

Расстояние между закрепленными кабелями: 25 мм.

Длина: 25 м в каждой катушке.

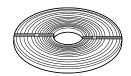
Хомуты



Хомуты из нержавеющей стали для крепления греющих кабелей с минеральной изоляцией к трубе. Затягиваются с помощью плоскогубцев. Необходим 1 хомут на каждые 30 см трубы.

Обозначение изделия	Диаметр трубы	Количество в упаковке
PB 125	до 11/4" (32 мм)	50 шт.
PB 300	от 11/2" до 3" (38-75 мм)	35 шт.
PB 600	3¹/2" до 6" (89-150 мм)	25 шт.
PB 1000	6" до 10" (150-250 мм)	1 шт.
PB 1200	до 12" (300 мм)	1 шт.
PB 2400	до 24" (600 мм)	1 шт.
PB 3600	до 36" (900 мм)	1 шт.
PB 2400	до 24" (600 мм)	1 шт.

SNLS



Монтажная лента из нержавеющей стали для крепления греющих кабелей с минеральной изоляцией к трубе. Лента фиксируется с помощью пряжек.

Поставляется в катушках по 30 м.

SNLK



Пряжка из нержавеющей стали для использования с монтажной лентой типа SNLS

RMI-TW



Вязальная проволока для крепления греющих кабелей со стальной оболочкой. Особенно хорошо подходит для крепления греющих кабелей к объектам неправильной формы, таким как насосы, задвижки, фланцы. Поставляется в катушках по 50 м.

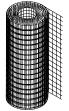
Не следует использовать поволоку с греющими кабелями с медной или медно-никелевой оболочкой; вместо нее следует использовать хомуты, где это возможно.

Необходимая длина проволоки для крепления греющего кабеля на трубы указана в нижеприведенной таблице

Необходимая длина вязальной проволоки/монтажной ленты

Размер трубы (мм)	25	40	50	100	150	200	250	300	350	400	450	500	600	750	900	1200
Длина крепежа (м на метр трубы)	0,8	1,1	1,2	1,6	2,1	2,8	3,5	4,2	4,6	5,2	5,9	6,5	7,9	9,8	11,8	15,7

FT-19/FT-20



Оцинкованная арматурная сетка (FT-19) или арматурная сетка из нерж. стали (FT-20) для монтажа на греющих кабелей с минеральной изоляцией на резервуары, задвижки, насосы.

Поставляется в рулонах по 25 м (ширина примерно 1 м)

HWA-MESH-SS-50MM-10M



Сетка из нержавеющей стали для крепления греющих кабелей на задвижки, насосы или другое оборудование сложной формы. Сетка обеспечивает оптимальный контакт и теплопередачу между греющими кабелями и обогреваемым оборудованием и может использоваться при температурах до 400°С. Поставляется в рулонах по 10 м, ширина 50 мм.

Предупредительные надписи

LAB-I-01



Самоклеющиеся предупредительные надписи: требуется как минимум одна предупредительная надпись на каждые 5 м линии обогрева. Крепятся на защитный кожух трубы попеременно с обеих сторон трубы, а также на оборудовании, требующем регулярного технического обслуживания (задвижки, насосы и пр.). Выпускаются на различных языках.

Список языков, на которых выпускаются надписи, приведен на стр. 254

Управление температурой

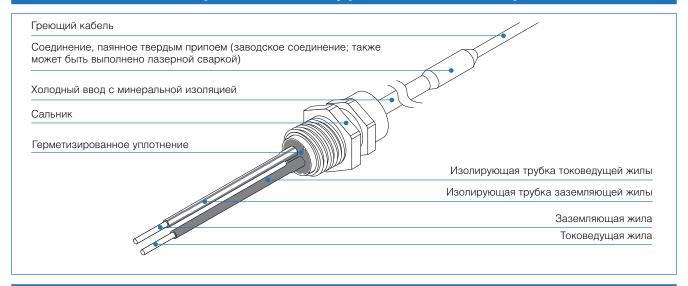
Линейка продуктов для управления и контроля температуры приведена на **стр. 69,** включая термостаты с регулированием по температуре обогреваемой поверхности.

Технологии обогрева Системы обогрева с кабелями сминеральной изоляцией

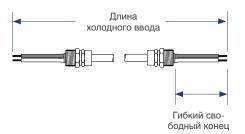
Для монтажа к концам греющих кабелей с минеральной изоляцией, поставляемых в бухте, выпускается ряд комплектующих. Их монтаж требует адекватного умений и достаточного опыта. Поэтому для взрывоопасных зон рекомендуется использовать греющие элементы с минеральной изоляцией с заводской заделкой.

Возможные комбинации и подробная информация для заказа сальников, уплотнений, соединений и других комплектующих представлена в *Таблице технических данных для комплектующих для концевой заделки греющих кабелей с минеральной изоляцией* (DOC-606), доступна на нашем веб-сайте www.tycothermal.ru или может быть представлена по запросу местным представительством Tyco Thermal Controls.

Типичные комплектующие, монтируемые к концам греющего кабеля



Двойные холодные вводы с заводской заделкой



Для облегчения требующейся время от времени заделки и ремонтов систем с греющими кабелями с минеральной изоляцией, Tyco Thermal Controls предлагает двойные холодные вводы с заводской заделкой. Стандартные холодные вводы с заводской заделкой состоят из 4-метрового холодного ввода соответствующего типа, который заканчивается заводской герметичной заделкой, кабельным сальником и изолированными гибким

Использование холодных вводов с заводской заделкой значительно увеличивает надежность системы при заделке на площадке или ремонте холодных вводов, поскольку вводы с заводской заделкой собраны в контролируемых заводских условиях и проходят комплексные испытания. Холодные вводы с заводской заделкой с одножильным греющим кабелем включают элементы, достаточные для подключения греющего элемента типа В. Холодные вводы с заводской заделкой с двухжильным кабелем включает два элемента, достаточные для подключения двух греющих элементов типа D или одного греющего элемента типа E (также см. стр. 119).

Любое проникновение влаги минимизировано, если холодный ввод разрезается (как правило, посередине) непосредственно перед соединением с греющим кабелем. Неиспользованные концы могут быть герметизированы для хранения с помощью воска или других подходящих способов герметизации.

Более подробная информация по доступным типам представлена в *Таблице* технических данных для комплектующих для концевой заделки греющих кабелей с минеральной изоляцией (DOC-606)



Сальники, уплотнения, соединения

RGM



RLM20



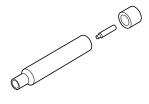
RHG20



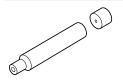
RPAL/RPSL



SJK..



SJK..-PILOT-...



Стандартные латунные кабельные сальники.

Более подробная информация представлена в *Таблице технических данных* для комплектующих для концевой заделки греющих кабелей с минеральной изоляцией (DOC-606).

Контргайка М20 для защиты кабельного сальника

RLM25

Контргайка М25 для защиты кабельного сальника

SATP20

Шайба М20 для кабельного сальника

SATP25

Шайба М25 для кабельного сальника

Кожух для кабельного сальника М20 для дополнительной защиты

RHG25

Кожух для кабельного сальника М25 для дополнительной защиты

Уплотнение для нормальных и взрывоопасных зон с гибкими свободными концами длиной 300 мм и кабелем заземления.

Более подробная информация представлена в *Таблице технических данных* для комплектующих для концевой заделки греющих кабелей с минеральной изоляцией (DOC-606)

Соединение под пайку для соединения греющего кабеля с холодным вводом с минеральной изоляцией. Соединение с заводским направляющим отверстием под кабель. Соединения типа SJK сделаны из латуни, типа SJKAS — из нержавеющей стали.

Более подробная информация, включая совместимость с различными греющими кабелями и информацию для заказа, представлена в *Таблице* технических данных для комплектующих для концевой заделки греющих кабелей с минеральной изоляцией (DOC-606)

Универсальное соединение под пайку для соединения греющего кабеля с холодным вводом с минеральной изоляцией или двух греющих кабелей. Имеют два заводских направляющих отверстия (одно в корпусе соединения и одно во втулке), которые рассвердливаются до необходимого диаметра при монтаже или ремонте, чтобы точно соответствовать необходимому диаметру греющего кабеля или холодного ввода. Соединения типа SJK сделаны из латуни, типа SJKAS — из нержавеющей стали.

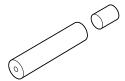
Более подробная информация, включая совместимость с различными греющими кабелями и информацию для заказа, представлена в *Таблице технических данных для комплектующих для концевой заделки греющих кабелей с минеральной изоляцией* (DOC-606).

Предпочтительным методом сращивания двух греющих кабелей с минеральной изоляцией является включение короткого отрезка холодного ввода между ними с двумя соединениями греющего кабеля с холодными вводами. Для получения более подробной информации свяжитесь с местным представительством Тусо Thermal Controls

Технологии обогрева

Системы обогрева с кабелями сминеральной изоляцией

SPOT-PILOT



Концевая заделка для концевой заделки двухжильных кабелей с минеральной изоляцией. Концевая заделка имеет заводское направляющее отверстие под кабель, которое рассвердливается до необходимого диаметра при монтаже концевой заделки, чтобы точно соответствовать необходимому диаметру. Концевые заделки типа SPOT сделаны из латуни, типа SPOTAS — из нерж. стали.

Более подробная информация, включая совместимость с различными греющими кабелями и информацию для заказа, представлена в Таблице технических данных для комплектующих для концевой заделки греющих кабелей с минеральной изоляцией (DOC-606)

SJK...F



Обжимная манжета (медь) для надежного соединения жил в соединениях греющего кабеля с холодным вводом с минеральной изоляцией.

Более подробная информация, включая совместимость с различными греющими кабелями и информацию для заказа, представлена в Таблице технических данных для комплектующих для концевой заделки греющих кабелей с минеральной изоляцией (DOC-606)

Расходные материалы

SABAG13 SABAG14

SABF

SMP-300 RMX

Серебряный припой для паянных соединений Серебряный припой для паянных соединений

Флюс для пайки (250 г)

Порошок оксида магния (250 г)

Серый герметик

Инструменты

ZSU



Инструмент для зачистки кабеля — для кабелей любого диаметра с медной/ медно-никелевой оболочкой, запасные лезвия — ZSUB

ZSUS



Инструмент для зачистки кабеля — для кабелей диаметром до 9 мм с медной/ медно-никелевой оболочкой, запасные лезвия — ZSUSB



Инструмент для завальцовки для кабелей диаметром до 9 мм

ZPM20. ZPM25



Инструмент для герметизации, обеспечивающий быстрое и аккуратное завинчивание латунного уплотнения и используемые вместе с соответствующим кабельным сальником RGM (M20 или M25)

ZDC20, ZDC25



Обжимной инструмент для уплотнений на 20 и 25 мм

DigiTrace





Инновации

С момента внедрения сетевой системы управления и контроля множественными цепями обогрева MoniTrace 200 в прошлом тысячелетии, Tyco Thermal Controls продолжила лидировать в области технологий по расширенному управлению и контролю. Контроль токов утечки на землю и тока в цепи и сигнализация при достижении ими критических значений, позволили сделать более безопасными и сократить затраты.

Возможность сочетать системы централизованного и локального управления позволили оптимизировать общие затраты на монтаж и общие эксплуатационные затраты.

Внедрение и постоянное развитие нашего инновационного семейства DigiTrace NGC, связанного с ним программного обеспечения и терминалов с сенсорным интерфейсом, позволяет нам оставаться авангарде в управлении и контроле для систем промышленного обогрева.



MoniTrace 200

сетевая система управления и контроля множественными цепями обогрева с регулированием по температуре обогреваемой поверхности, PASC и т.д.



DigiTrace NGC-20-C-E

первый полностью интегрированный ЕЕх контроллер обогрева с концепцией «локальное управление — централизованный контроль».

DigiTrace NGC-40

передовая модульная система управления, контроля и электрораспределения с отдельным модулем управления для каждой цепи.



DigiTrace NGC-30 внедрение сенсорных экранов и полной интеграции с программой DigiTrace Supervisor.



DigiTrace NGC-20-CL-E

первый ограничитель температуры, сертифицированный EEx SIL2.



Технологии обогрева





Откройте для себя мир DigiTrace, который изменит ваш взгляд на управление электрообогревом

Системы управления и контроля

Инновации	54
Широкий спектр систем, чтобы удовлетворить ваши конкретные нужды	56
Что необходимо учитывать при выборе системы	57
С чего начать выбор	61
Выбор подходящего продукта	62
Таблицы для выбора	68

DigiTrace СИСТЕМЫ УПРАВЛЕНИЯ ИКО



Широкий спектр систем, чтобы удовлетворить ваши конкретные нужды...

Линейка продуктов DigiTrace дополняет спектр решений для обогрева Тусо Thermal Controls широким ассортиментом различных систем управления и контроля, специально разработанных для систем электрообогрева. Спектр систем управления и контроля DigiTrace простирается от выпускаемых уже много лет и отлично себя зарекомендовавших дешевых простых механических термостатов до самых последних инноваций в области систем локального и централизованного контроля.

На выбор наиболее подходящего решения для управления и контроля для каждого конкретного проекта и области применения может влиять множество аспектов. Наиболее эффективные решения чаще всего представляют собой комбинацию различных технологий, позволяющую достичь баланса между капитальными затратами и долгосрочными преимуществами, связанными с комплексной системой управления обогревом, эксплуатационными затратами на протяжении всего срока жизни производства.

Системы управления и контрол



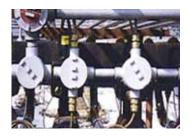
Что необходимо учитывать при выборе системы

Выбор назначения системы управления

Каждая из производимых Tyco Thermal Controls систем DigiTrace имеет свои особенности и преимущества, в зависимости от технологических требований и количества цепей обогрева.

Назначением системы управления электрообогревом может являться:

Защита от замерзания



Применяется для жидкостей, температуру которых нужно поддерживать выше определенного минимального значения — обычно +5°C — например, для водопроводов, и когда умеренный перегрев жидкости не представляет проблемы.

Поддержание температуры в широком диапазоне



Применяется для жидкостей, температуру которых необходимо поддерживать в умеренном диапазоне. Обычно используется для контроля вязкости для обеспечения течения жидкостей, таких как мазут.

Поддержание температуры в узком диапазоне



Применяется для жидкостей, температуру которых необходимо поддерживать в узком диапазоне для поддержания необходимой вязкости и предотвращения деградации жидкости или трубы. Типичными примерами являются линии перекачки серы и акриловой кислоты.

DigiTrace СИСТЕМЫ УПРАВЛЕНИЯ ИКО



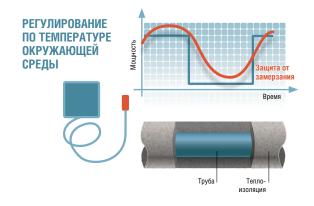
Что необходимо учитывать при выборе системы

Выбор подходящего режима регулирования

Выбор контроллера зависит от того, предполагается регулирование обогрева по температуре окружающей среды или обогреваемой поверхности, что определяется требованиями к проекту и, в ряде случаев, ограничениями оборудования.

Существует три основных режима регулирования системами электрообогрева.

Регулирование по термпературе окружающей среды

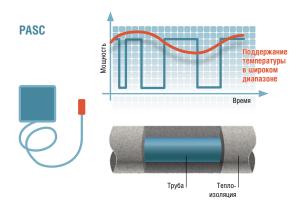


Использует простой алгоритм включения/выключения в зависимости от температуры окружающей среды. Такое регулирование является более эффективным, чем просто саморегулироваемое управление, поскольку обогрев включается лишь тогда, когда температура падает ниже уставки.

Устройством управления может являться либо механический термостат, либо электронный контроллер. Термостаты с регулированием по температуре окружающей среды обычно достаточно точны и надежны, чтобы обеспечить экономичное решение для большинства случаев управления системами защиты от замерзания.



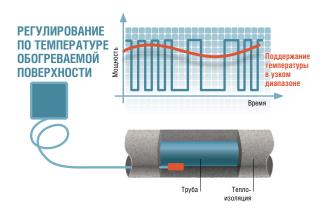
Пропорциональное регулирование по температуре окружающей среды (PASC)



Используется электронный контроллер, который контролирует температуру окружающей среды и постоянно подстраивает включение обогрева в соответствии с ожидаемыми теплопотерями, возникающими из-за меняющихся условий окружающей среды.

С помощью специального алгоритма рассчитывается продолжительность цикла, на который цепи обогрева должны быть включены для поддержания необходимой температуры. PASC подходит для всех областей применения, требующих поддержания температуры в широком диапазоне и многих, требующих поддержания температуры в узком диапазоне. По сравнению с регулированием по температуре обогреваемой поверхности, использование PASC может значительно снизить количество цепей обогрева, поскольку не нужно учитывать каждый материальный поток, и может помочь снизить капитальные затраты на проект при одновременном снижении энергопотребления.

Регулирование по термпературе обогреваемой поверхности



Регулирование базируется на температуре трубы/оборудования. В этом случае каждый материальный поток имеет отдельную цепь обогрева, управляемую механическим термостатом или электронным контроллером. Устройство управления подает ток в цепь обогрева, когда температура трубы падает ниже необходимой поддерживаемой температуры.

Регулирование по температуре обогреваемой поверхности обеспечивает наиболее точное управления для систем поддержания температуры в узком диапазоне.

Капитальные затраты на системы с регулированием по температуре обогреваемой поверхности могут быть значительно выше, чем для систем с регулированием по температуре окружающего воздуха, поскольку средняя длина цепи обогрева обычно значительно меньше, исходя из протяженности труб и материальных потоков.

DigiTrace СИСТЕМЫ УПРАВЛЕНИЯ ИКО



Что необходимо учитывать при выборе системы

Определение концепции управления и контроля

Перед тем как перейти к рассмотрению и выбору конкретных продуктов, необходимо выбрать общую концепцию управления и контроля. Выбор типов и режимов регулирования и контроля делается, базируясь на различных аспектах:

- ✓ Параметры электрораспределения (месторасположение панелей, подстанции, требования к кабельной проводке)
- ✓ Экономические факторы (оптимизация капитальных, эксплуатационных затрат)

Также стоит рассмотреть включение ряда опций по контролю в проект системы. Использование контроля целостности цепей обогрева увеличивает общую надежность системы, поскольку операционный или отвечающий за обслуживание персонал может оповещаться о неполадках в системе обогрева и электрораспределения локально или через пункт централизованного контроля.



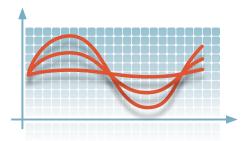
С чего начать выбор

Назначение системы

Защита от замерзания

Поддержание температуры в широком диапазоне

Поддержание температуры в узком диапазоне



Метод регулирования

Регулирование по температуре окружающего воздуха

Пропорциональное регулирование по температуре окружающего воздуха (PASC)

Регулирование по температуре обогреваемой поверхности

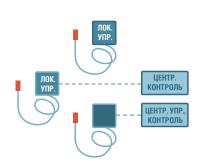


Концепция управления

Локальное управление

Локальное управление с централизованным контролем

Централизованные управление и контроль



DigiTrace СИСТЕМЫ УПРАВЛЕНИЯ ИКО

Выбор подходящего продукта

Для минимизации затрат на монтаж



К вариантам, позволяющим минимизировать затраты на монтаж, относятся локально размещаемые термостаты, монтируемые на площадке, где расположена цепь обогрева, и обычно напрямую осуществляющие включение/выключение цепи обогрева. Такие термостаты обеспечивают наименьшие затраты на монтаж, но ограничены в своей применимости и имеет незначительный вклад в снижение операционных затрат. Затраты и сложность их обслуживания достаточно велики, за исключением тех случаев, когда они комбинируются с возможностью централизованного контроля.

Доступны механические и электронные термостаты, которые можно выбрать в зависимости от технологических требований, выпускаемые нормальных и взрывоопасных зон.

Механические термостаты используют капиллярную трубку с термобаллоном в качестве датчика температуры и используются в системах защиты от замерзания или системах поддержания температуры в относительно узком диапазоне.

Преимущества:

Простой монтаж и пуско-наладка

Низкие затраты на монтаж

Относительно точное управление

Ограничения механических термостатов:

Не позволяют отслеживать температуру

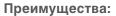
Неточное задание уставки

Нет сбора информации для обслуживания

Ограниченный температурный диапазон

Локальное управление

Электронные термостаты измеряют температуру с помощью электрической цепи, включающей датчик температуры. Более сложные модели имеют дисплей, на котором отображается температура, сигнализации высокой/низкой температуры или параметры регулирования по температуре окружающей среды. Они в основном применяются для поддержания температуры в узком диапазоне.



Простой монтаж и пуско-наладка

Низкие затраты на монтаж

Точное управление

Кабель датчика температуры может быть удлинен

Ограничения электронных термостатов:

Возможность отслеживания температуры только на самой площадке

Нет централизованного сбора информации для обслуживания, поэтому обслуживание может проводиться только в режиме реакции на уже произошедшие неполадки



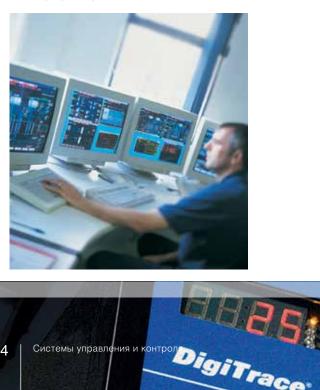
DigiTrace СИСТЕМЫ УПРАВЛЕНИЯ ИКО

Выбор подходящего продукта

Для улучшения надежности, минимизации затрат на кабельную проводку и снижения общих эксплуатацонных затрат

Передовые полевые контроллеры совмещают возможности осуществлять переключение цепей локально на площадке с возможностями по контролю и настройке централизованной системы управления. Контроллеры связаны по сети с пунктом централизованного управления и могут контролироваться и настраиваться на промплощадке с помощью беспроводного наладонного устройства или дистанционно, с помощью терминала пользовательского интерфейса и устанавливаемой на ПК программы для контроля и настройки.

Данная концепция управления и контроля обеспечивает преимущества для критичных процессов, небольших сетей трубопроводов и областей применения, требующих высоких температур, за счет снижения затрат на кабельную проводку, снижения общих эксплуатационных затрат и сроков реализации проекта за счет стандартизации электрораспределительных панелей.



Несмотря на то, что некоторые специфические функции могут зависеть от конкретного типа контроллера, все они предлагают широкий спектр функций и ряд преимуществ, которые делают их идеальным решением для поддержания температуры в узком диапазоне:

- Увеличение надежности системы обогрева благодаря постоянному отслеживанию целостности цепей.
- ☑ Подробные сообщения о неполадках облегчают обслуживание и увеличивают безопасность персонала. Пользовательский интерфейс с сенсорным экраном и программа DigiTrace Supervisor обеспечивают информацию для анализа, позволяющего осуществлять предупредительное обслуживание.
- ☑ Беспроводное наладоннное устройство позволяет контролировать систему электрообогрева в поле без необходимости открывания устройства управления.
- ☑ Значительное снижение затрат благодаря сокращению протяженности проводки, кабелей к датчикам температуры и упрощению электрораспределения.
- ☑ Прямой ввод греющих кабелей позволяет сократить количество полевых соединительных коробок, что ведет к уменьшению затрат на силовые кабели и обслуживание.





Локальное управление — централизованный контроль



Преимущества

Постоянный контроль

Расширенный диапазон контролируемых параметров

Точные и детальные протоколы событий

Снижение затрат благодаря упрощению электрораспределения

Снижение затрат на обслуживание за счет снижения количества соединительных коробок

Упрощение обслуживания благодаря использованию беспроводного наладонного устройства

Поддержка предупредительного обслуживания

DigiTrace СИСТЕМЫ УПРАВЛЕНИЯ ИКО

Выбор подходящего продукта

Для гарантированной надежности и снижения общих эксплуатацонных затрат

Системы централизованного управления и контроля обычно монтируются на электрораспределительные панели, где они обеспечивают одновременное управление и контроль для нескольких цепей обогрева или групп цепей. Они также предлагают дополнительные функции, такие как измерение токов утечки на землю, рабочих токов и обеспечивают сбор другой необходимой для обслуживания информации.

Тусо Thermal Controls разработала семейство монтируемых на панели контроллеров с расширенными возможностями по управлению и контролю, специально предназначенными для нужд промышленных систем управления теплом. Контроллеры могут устанавливаться в любых сочетаниях, что обеспечивает оптимизированные системы для специальных областей применения.



Системы управления и контроль

Системы централизованного управления и контроля DigiTrace предлагают следующие преимущества:

- ✓ Увеличение надежности системы обогрева за счет непрерывного отслеживания целостности цепей обогрева
- ☑ Подробные сообщения о неполадках облегчают обслуживание и увеличивает безопасность персонала. Пользовательский интерфейс с сенсорным экраном и программа DigiTrace Supervisor обеспечивает информацию для анализа, позволяющую организовывать предупредительное обслуживание
- Контроль и сигнализация температур, токов утечки на землю, рабочих токов и напряжений
- ✓ Очень точные измерения и возможности контроля
- ✓ Различный уровень доступа для различных групп пользователей
- ✓ Могут использоваться с бесконтактными реле или механическими контакторами для 1-фазных или 3-фазных систем

Централизованное управление и контроль

Преимущества

- 🗹 Высочайшая надежность и гибкость управления благодаря 1-фазным и 3-фазным контроллерам
- ☑ Высочайший уровень безопасности благодаря интеллектуальному ограничителю температуры, соответствующего стандарту функциональной безопасности SIL 2
- ✓ Полное управление обогревом с помощью специальных режимов регулирования по температуре, мощности и силе тока
- ☑ Постоянное отслеживание состояния цепей обогрева
- Расширенный спектр контролируемых параметров
- ☑ Точные и детализированные протоколы событий
- ☑ Упрощение обслуживания благодаря использованию беспроводного наладонного устройства
- ☑ Увеличение безопасности персонала и надежности системы обогрева благодаря постоянным проверкам целостности цепей







Таблицы для выбора

В случаях, когда необходим постоянный контроль целостности цепей обогрева, первоначальный выбор можно сделать из усовершенствованных контроллеров DigiTrace, привиденных в таблице

Характеристики	DigiTrace NGC-20	DigiTrace NGC-30	DigiTrace NGC-40	DigiTrace HTC-915	DigiTrace TCONTROL- CONT-03	DigiTrace TCON- CSD/20
Расположение						
Распред. панель		Х	Х	Х	Х	Х
Пром. площадка	Х					
Взрывоопасная зона	X					
Режим регулирования						
Рег. по темп. окр. среды	X	×	X	X	Х	Х
PASC	Х	Х	Х	Х		
Рег. по темп.обогр. поверх.	Х	×	Х	X	X	Х
Пропорциональное рег.		Х	Х		Х	
Ограничитель темп.	X*		X*	X		
Адпативный контроль тока			Х	X		
Контроль						
Темп. окр. среды	X	Х	X	Х	Х	
Темп. трубы	X	×	X	X	Х	Х
Ток утечки на землю	X	×	X	X		
Ток в цепи обогрева, 1 фаза	Х	×	Х	X		
Ток в цепи обогрева, 3 фазы			Х			
Напряжение	Х	Х		X		
Коммуникации						
Локальный дисплей	X	×	X	×	X	Х
Беспроводное наладонное устройство	×					
Удаленный дисплей	X	×	X			
DigiTrace Supervisor	X	×	X	X		
Интеграция в РСУ	Х	X	Х	X		
Температурный диапазон	1					
Контроллер	-80+700°C	-73+482°C	-80+700°C	-60+570°C	–200 +2400°C	–200 +500°C
Ограничитель	−60 +599°C	-	+50 +500°C	-20 +450°C (T1T6)		
Количество цепей обогре	ва на 1 контр	ооллер				
1 цепь на контроллер	Χ	Χ	Χ	X	Х	Х
Более 1 цепи на контроллер		X	X			
Сертифицирован SIL2.						
58 Системы управл е ния и к <mark>он</mark>	TPON Digi	85	LATER AND ATOR	CE, us (b)	Envelop/ATEXTEX R 2 OD 1: emis sic 14 tr em to 221 PM	6

^{*} Сертифицирован SIL2.

В таблице выбора контроллера представлен обзор всей основной информации о продуктах, позволяющей вам подобрать продукты, соответствующие выбранной концепции управления и контроля.

Т-M-20-S/0+200С Площ. Мех. Норм. * 0+200°C -20+230°C +130+200°C -20+23 Т-M-20-S/+50+300С Площ. Мех. Норм. * +50+300°C -20+345°C +20+400°C -40+500	Устройство управления	Место монтажа (площадка/панель) Механический/	Номальные/ Взрывоопасные зоны	Рег. по обогр. пов.	PASC	Рег. о окр. среде	Температурная уставка контроллера	Допустимая температура для датчика	Температурная уставка ограничителя	Допустимая температура для датчика ограничителя
T-M-10-S/+50+300C Площ. Мех. Норм. * 50+300°C -20+345°C T-M-20-S/0+50C Площ. Мех. Норм. * 0+50°C -40+60°C +20+150°C -40+170°C T-M-20-S/0+200C Площ. Мех. Норм. * 0+200°C -20+230°C +130+200°C -20+23 T-M-20-S/+50+300C Площ. Мех. Норм. * +50+300°C -20+345°C +20+400°C -40+500°C	Γ-M-10-S/0+50C	Площ. Мех	. Норм.	*		*	0+50°C	-40+60°C		
Т-М-20-S/0+50C Площ. Мех. Норм. * 0+50°C -40+60°C +20+150°C -40+17°C Т-М-20-S/0+200C Площ. Мех. Норм. * 0+200°C -20+230°C +130+200°C -20+23 Т-М-20-S/+50+300C Площ. Мех. Норм. * +50+300°C -20+345°C +20+400°C -40+500	Γ-M-10-S/0+200C	Площ. Мех	. Норм.	*			0+200°C	-20+230°C		
T-M-20-S/0+200C Площ. Мех. Норм. * 0+200°C -20+230°C +130+200°C -20+23 T-M-20-S/+50+300C Площ. Мех. Норм. * +50+300°C -20+345°C +20+400°C -40+500	Γ-M-10-S/+50+300C	Площ. Мех	. Норм.	*			50+300°C	-20+345°C		
Т-M-20-S/+50+300C Площ. Мех. Норм. * +50+300°C -20+345°C +20+400°C -40+500	Г-M-20-S/0+50C	Площ. Мех	. Норм.	*			0+50°C	-40+60°C	+20+150°C	-40+170°C
	Г-M-20-S/0+200C	Площ. Мех	. Норм.	*			0+200°C	-20+230°C	+130+200°C	-20+230°C
ATTC 12	Г-M-20-S/+50+300C	Площ. Мех	. Норм.	*			+50+300°C	-20+345°C	+20+400°C	-40+500°C
АІ-15-13 І І ІІОЩ. ВІ. ПОРМ. — -5+15-С —20+80°С	AT-TS-13	Площ. Эл.	Норм.	*		*	-5+15°C	–20+80°C		
АТ-TS-14 Площ. Эл. Норм. * 0+120°С 0+160°С	AT-TS-14	Площ. Эл.	Норм.	*			0+120°C	0+160°C		
RAYSTAT-ECO-10 Площ. Эл. Норм. * 0+30°C -40+150°C	RAYSTAT-ECO-10	Площ. Эл.	Норм.		*		0+30°C	-40+150°C		
RAYSTAT-CONTROL-10 Площ. Эл. Норм. * 0+150°C -40+150°C		Площ. Эл.	Норм.	*						
RAYSTAT-EX-02 Площ. Мех. Взрыв. * —4+163°C —50+215°C	RAYSTAT-EX-02	Площ. Мех	. Взрыв.	*			-4+163°C	−50+215°C		
RAYSTAT-EX-03 Площ. Эл. Взрыв. * 0+499°C -50+585°C	RAYSTAT-EX-03	Площ. Эл.	Взрыв.	*			0+499°C	−50+585°C		
RAYSTAT-EX-04 Площ. Эл. Взрыв. * 0+49°C	RAYSTAT-EX-04	Площ. Эл.	Взрыв.			*	0+49°C			
T-M-20-S/+5+215C/EX Площ. Мех. Взрыв. * +5+215°C -30+250°C +40+300°C -30+33	Γ-M-20-S/+5+215C/EX	Площ. Мех	. Взрыв.	*			+5+215°C	-30+250°C	+40+300°C	-30+330°C
Т-M-20-S/+70+350C/EX Площ. Мех. Взрыв. * +70+350°C -30+380°C +70+350°C -30+380°C	Γ-M-20-S/+70+350C/EX	Площ. Мех	. Взрыв.	*			+70+350°C	-30+380°C	+70+350°C	-30+380°C
DigiTrace NGC-20-C-E Площ. Эл. Взрыв. * * * -80+700°C	DigiTrace NGC-20-C-E	Площ. Эл.	Взрыв.	*	*	*	−80+700°C	(1)		
DigiTrace NGC-20-CL-E Площ. Эл. Взрыв. * * * -80+700°C (1) -60+599°С (2)	DigiTrace NGC-20-CL-E	Площ. Эл.	Взрыв.	*	*	*	-80+700°C	(1)	-60+599°C (2)	(1)
DigiTrace NGC-30 Пан. Эл. Взрыв. ⁽³⁾ * * * -73+482°C ⁽¹⁾	DigiTrace NGC-30	Пан. Эл.	Взрыв.(3)	*	*	*	-73+482°C	(1)		
DigiTrace NGC-40 Пан. Эл. Взрыв. ⁽³⁾ * * * * -80+700°С ⁽¹⁾ -50+500°С ⁽²⁾	DigiTrace NGC-40	Пан. Эл.	Взрыв.(3)	*	*	*	-80+700°C	(1)	-50+500°C (2)	
DigiTrace HTC-915 Пан. Эл. Взрыв. ⁽³⁾ * * * -60+570°С ⁽¹⁾ -20+450°С	DigiTrace HTC-915	Пан. Эл.	Взрыв.(3)	*	*	*	-60+570°C	(1)	-20+450°C	(*1)
TCONTROL-CONT-03 Пан. Эл. Взрыв. ⁽³⁾ * * -200+2400°C ⁽¹⁾	CONTROL-CONT-03	Пан. Эл.	Взрыв.(3)	*		*	-200+2400°C	(1)		
TCON-CSD/20 Пан. Эл. Взрыв. ⁽³⁾ * * -200+500°C ⁽¹⁾	CON-CSD/20	Пан. Эл.	Взрыв.(3)	*		*	-200+500°C	(1)		

⁽¹) Зависит от датчика (²) Сертифицирован SIL2(³) При использовании датчика температуры для взрывоопасных зон Мех.: механический (Эл.: электронный (Норм.: нормальные зоны) Взрыв.: взрывоопасные зоны





Специальные области применения и системы



Системы теплоизоляции Trac-Loc для труб и резервуаров 72



Предотвращение вздутия почвы под криогенными 74 резервуарами



Системы электрообогрева на основе скин-эффекта для протяженных труб 76



Системы обнаружения утечек

78

ТВАС-LОС ДЛЯ ТРУБ И РЕЗЕРБУАРОВ

Системы теплоизоляции Trac-Loc обеспечивают лучшую защиту резервуаров и протяженных линий перекачки

Когда необходимо предложить инновационные решения для систем теплоизоляции, 50-летний опыт Тусо Thermal Controls постоянных инноваций задает новый стандарт. Тrac-Loc для резервуаров и Trac-Loc для труб — решения для улучшенной теплоизоляции для крупных резервуаров и линий перекачки.



Отсутствие необходимости использования лесов и меньшая потребность в рабочих на площадке позволяет сократить сроки реализации проекта и улучшить показатели по технике безопасности.

Trac-Loc для резервуаров

Инновационные системы теплоизоляции со стоячим фальцем.

Усовершенствованная система сочлененных панелей Trac-Loc состоит из заводских панелей с теплоизоляцией и жестким кожухом.

Эти панели, изготовленные на высоту резервуара, имеют стоячие фальцы, обеспечивающие механическое соединение панелей между собой.

Эти инновационные соединения создают однородный кожух, который не только фиксирует панели на резервуаре, но также снижает проникновение влаги, имеет высокую прочность на изгиб и обладают способностями к расширению и сжатию.

Преимущества

☑ Безопасность и экономичность

Устранение необходимости использования лесов позволяет сэкономить время, сократить затраты и улучшить показатели по технике безопасности.

☑ Отличная прочность

Уникальные соединения панелей и материал теплоизоляции с закрытыми ячейками обеспечивают высокую прочность, снижают проникновение влаги и, таким образом, уменьшают коррозию под теплоизоляцией.

☑ Значительная энергетическая экономия

За счет использования неволоконного материалов с закрытыми ячейками, увеличивается эффективность теплоизоляции, что позволяет снизить энергетические затраты.

☑ Не требуется обслуживание

Сочлененные панели устраняют необходимость использования внешних ободов, которые требуют регулярного обслуживания. Не требуется монтажных винтов, что позволяет не нарушать целостность оболочки.

☑ Уникальный дизайн

Панели Trac-Loc выпускаются в различных цветах для создания привлекательного внешнего вида.

Специальные области применения и системы Тrac-Loc для труб и резервуаров

Trac-Loc для труб

Трубопроводные системы с предустановленным заводским электрообогревом и теплоизоляцией для линий перекачки чувствительных продуктов.

Для работы в жестких условиях необходима система, на которую можно положиться и которая защитит ваши инвестиции. Линии перекачки жизненно необходимы для транспортировки продуктов от точки их производства к точке отгрузки. Системы Trac-Loc обеспечивают высочайший уровень защиты и надежности, который вам нужен.

Фальцовочная машина создает непрерывный кожух, в которую помещается основная труба с трубкой для электрообогрева. Инжекция современного пенопласта с закрытыми ячейками создает необходимую теплоизоляцию для снижения теплопотерь. Прочность внешнего защитного кожуха и плотность пенопласта позволяют крепить трубные опоры непосредственно к кожуху теплоизоляции. Таким образом достигается защита от проникновения влаги.

Преимущества

За счет использования готовой системы теплоизоляции время на монтаж на площадке может быть значительно снижено.



Трубные опоры, крепящиеся к кожуху теплоизоляции, гарантируют равномерный тепловой профиль на всей протяженности трубы.

☑ Улучшение безопасности

За счет перемещения работ по изготовлению теплоизоляции на специализированное производство, снижается количество необходимых работ на площадке.

☑ Прочная конструкция

Многослойная система теплоизоляции с термостойким внутренним слоем, несущим нагрузку внешним слоем и стойкой к ультрафиолету внешней оболочкой. Специально спроектированные трубные опоры, направляющие плиты и анкерные опоры.

☑ Равномерный тепловой профиль

Прочная структура теплоизоляции позволяют крепить трубные опоры непосредственно к кожуху теплоизоляции. Это снижает локальные теплопотери и проникновение влаги.

☑ Длительный срок службы

За счет использования первоклассной теплоизоляции с закрытыми ячейками и уникальной системы соединения секций труб, значительно снижается проникновение влаги, что позволяет практически устранить внутреннюю коррозию. Это гарантирует более длительный срок службы вашему оборудованию.



Предотвращение вздутия почвы под криогенными резервуарами

Тусо Thermal Controls — бесспорный лидер в области систем электрообогрева. Тусо Thermal Controls занималась предотвращением вздутия почвы под криогенными резервуарами с 1970-х годов и была пионером в применении греющих кабелей для этих целей.

Применение электрических греющих кабелей для предотвращения вздутия почвы под криогенными резервуарами требует использования программ для проектирования, принимающих во внимание не только термодинамическую модель теплопередачи для этих резервуаров, но также специфическое поведение греющего кабеля каждого типа и кривых его тепловыделения в каналах, заделанных в бетон основания резервуара.



Каждая просчитанная система СПГ имеет бесконечное количество описывающих ее уравнений. Принятие ряда логических предположений позволяет проектировщику предсказать наиболее вероятное поведение системы. Чем ближе система к реальности, тем большим числом уравнений она описывается. Инструменты для проектирования Тусо Thermal Controls включают полный спектр от двумерного анализа в стационарном режиме до трехмерного нестационарного анализа методом конечных элементов.

30-летний опыт позволяет нам развивать продукты для электрообогрева, чтобы адаптировать решения к требованиям каждого конкретного проекта наших заказчиков. В зависимости от каждой конкретной области применения, можно оценить множество доступных решений, базирующихся на трех основных технологиях, предлагаемых Тусо Thermal Controls:

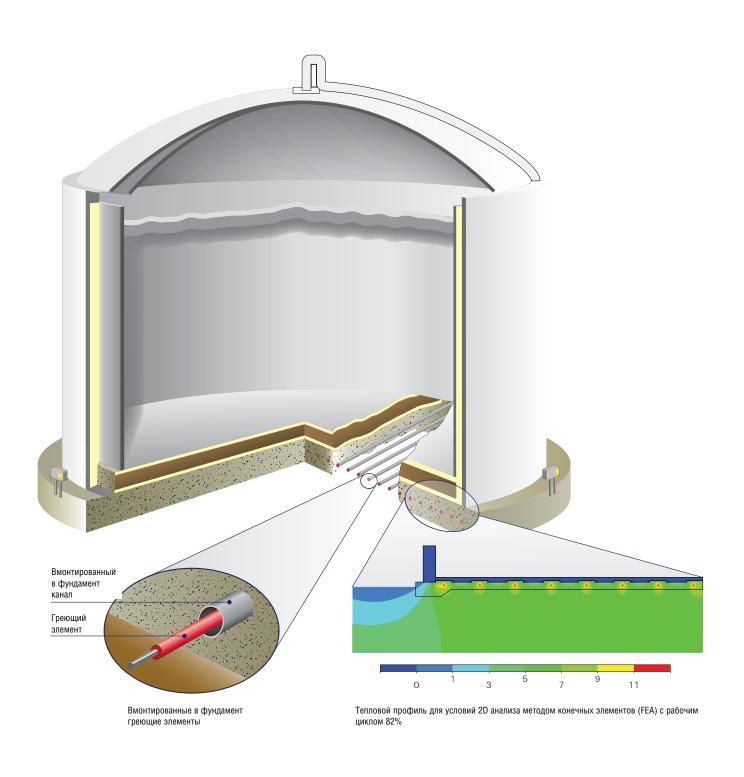
- ☑ Система с саморегулируемыми греющими кабелями FHP
- ☑ Система с греющими кабелями с постоянной мощностью обогрева FHP-C
- ☑ Система обогрева на основе скин-эффекта (STS)

В дополнение к этому, мы предлагаем широкий спектр систем управления и контроля, от простых термостатов, регулирующих температуру по замерам в одной точке, до новейших систем управления, контроля и электрораспределения с множественными точками замеров на основе систем Digitrace NGC.

Наши возможности по проектированию распространяются на расчет тепла, проектирование электрораспределения, выбор системы управления и т.д. Документация может покрывать большой диапазон требований — от спецификаций до полного досье производителя для инжиниринговых подрядчиков.

Наши сервисные возможности могут включать шеф-монтаж, предпусковые работы, пусконаладку, а также весь комплекс работ «под ключ», от электрораспределительных панелей на подстанции до концевой заделки кабелей на площадке.

Специальные области применения и системы Предотвращение вздутия почвы под криогенными резервуарами



СИСТЕМЫ ЭЛЕКТРОСБОГРЕВА НА ОСІ

Системы электрообогрева на основе скин-эффекта (STS)

Почему STS?

Обогрев протяженных линий

Цепи обогрева длиной до 25 километров с запиткой из одной точки.

Гибкость

Идеально и для системы с заводской теплоизоляцией и обогревом, и для монтируемой на месте системы.

Удобное обслуживание

Коробки для протяжки и сращивания облегчают доступ к системе без необходимости съема изоляции.

Безопасность

Полностью заземленная система с нулевым электрическим потенциалом на поверхности трубы.

Прочная и надежная

Вся цепь обогрева заключена в прочные греющие трубки и стальные коробки.

Точное управление

Система управления с обратной связью включает резервное измерение температуры.

Проектирование на заказ

Системы проектируются под конкретные нужды в соответствии ANSI/IEEE 844, NEC 426/427 и стандартами производства.

Имитационное моделирование

Возможность построения температурного профиля.

Компьютерное проектирование

Возможен расчет температуры в случае выхода из строя системы управления, динамического и статического нагрева и охлаждения.

Системы STS Tracer — универсальные разрабатываемые под конкретные нужды системы управления теплом для трубопроводов средней и большой протяженности.

Области их применения включают обогрев линий перекачки, борьбу со снегом и льдом, обогрев оснований резервуаров, подводные/ морские трубопроводы и трубы с заводским обогревом и теплоизоляцией. Лидер в области предоставления систем управления теплом «из одних рук», Тусо Thermal Controls и ее проектное подразделение Tracer предлагают уникальное сочетание опыта разработки систем с возможностями в области закупки и строительства систем электрообогрева на основе скин-эффекта.

Особенности систем STS:

- ✓ Протяженность цепи обогрева до 25 километров
- ☑ Мощность обогрева до 150 Вт/м
- ☑ Поддерживаемая температура до 200°C
- ☑ Выдерживаемая температура до 250°C



HOBE CITY

Специальные области применения и системы Системы электрообогрева на основе скин-эффекта (STS)

Технология STS

Система STS состоит из термостойкого электрически изолированного проводника, проложенного внутри ферромагнитной греющей трубки. Изолированный проводник соединяется с греющей трубкой в концевой заделке, а к противоположному их концу подсоединен источник переменного тока. По проводнику идет переменный ток, возвращаясь по внутренней поверхности трубки.

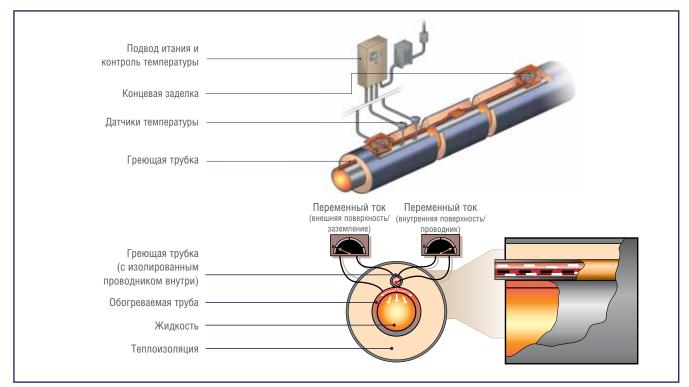
Система STS электрически безопасна и вырабатывает тепло благодаря двум хорошо известным электрическим явлениям: скин-эффекту и эффекту близости. Эти явления приводят к тому, что ток, протекающий по

греющей трубке, концентрируется на ее внутренней поверхности; это концентрирование настолько сильно, что измеримое напряжение на внешней стенке греющей трубки практически отсутствует. Тепло также генерируется благодаря сопротивлению греющей трубки и проводника, а также токам Фуко и гистерезису в ней. Поскольку греющая трубка прикреплена к обогреваемой трубе и находится под теплоизоляцией, тепло эффективно передается обогреваемой трубе.

Протяженность цепи определяется комбинацией размера кабеля, напряжения, температурного класса, размера грею-

щей трубки и способа ее крепления. Возможен обогрев до 25 километров с одной точкой запитки с напряжением питания около 5 000 В. Кабель протянут внутри трубки, снабженной коробками для протяжки и сращивания, расположенными вдоль обогреваемой трубы, что делает очень простыми любые изменения на месте, замену кабеля, ремонт, и т.д. Все эти операции могут выполняться, не трогая теплоизоляцию.

Эти системы могут поставляться в виде готовой системы с заводской теплоизоляцией, в которых стальная трубка в заводских условиях прикреплена к обогреваемой трубе.





Система обнаружения и локализации утечек

Обнаружение утечек TraceTek

для промышленности, коммерческих помещений и культурно-исторических объектов

Обнаружить утечку, определить местоположение ее источника и предпринять корректирующие действия раньше, чем происшествие «попадет в новости». Ключом к этому является быстрое обнаружение утечки и точное определение ее места. Сенсорные кабели TraceTek и системы мониторинга делают это возможным. Если ваш бизнес связан с транспортировкой, хранением, переработкой или потреблением опасных жидкостей, необходимо учитывать возможность утечки. Вне зависимости от того, работаете вы с бензином, реактивным топливом, дизельным топливом, нефтью, кислотами, основаниями, загрязненной водой, или любой другой опасной жидкостью, TraceTek может предложить решение, подходящее под ваши нужды.

Системы обнаружения утечек TraceTek могут определить утечку и указать на ее источник, чтобы помочь вам принять необходимые меры задолго до того, как протечка сможет нанести вред вашей репутации.

Причины выбрать систему обнаружения утечек TraceTek

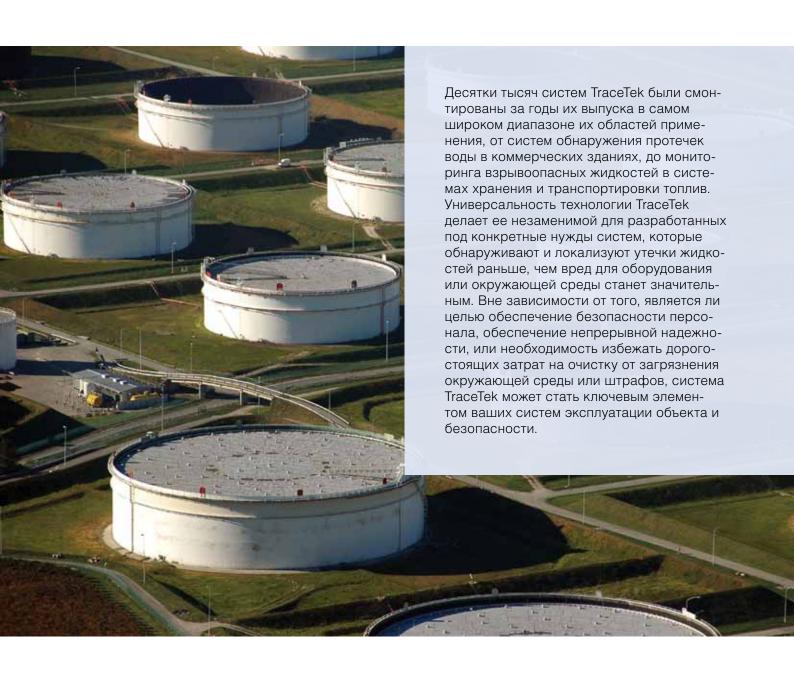
- ☑ Надежные и точные датчики утечек для воды, нефти/нефтепродуктов и кислот — используются в тысячах систем по всему миру
- ☑ Цифровые сигналы, обеспечивающие локальную, удаленную сигнализацию, а также отсылку сигналов и диагностику по сети
- ☑ Модульная система, позволяющая создавать простые или сложные системы с возможностью будущего расширения

Датчики утечек TraceTek: больше, чем просто система обнаружения утечек, комплексное решение, позволяющее не беспокоиться об утечках в местах, где это критично.





Специальные области применения и системы Система обнаружения и локализации утечек







Таблицы технических характеристик продуктов



Греющие кабели



Компоненты



Управление и контроль



Комплектующие

Содержание

	бора продуктов/технологий			{
Raychem	Саморегулируемые греющие кабели			
.ayonom	Поддерживаемые температуры до 65°C	€x⟩	BTV	
	Поддерживаемые температуры до 110°C	(Ex)	QTVR	
	Поддерживаемые температуры до 120°C	(Ex)	XTV	
	Поддерживаемые температуры до 150°C	(ξχ)	KTV	
Danielo a	Самоограничивающиеся греющие кабели			
Raychem	Поддерживаемые температуры до 230°C	Œχ	VPL	
		_		
Raychem	Греющие кабели параллельного типа с постоянной мо	=	•	
	Поддерживаемые температуры до 150°C Поддерживаемые температуры до 230°C	€x €x	FMT FHT	
	Поддерживаемые Температуры до 200 С	⟨£x⟩	1111	
IEW-THERM °	Греющие кабели последовательного типа с полимерно	рй из	воляцией	
	Греющий кабель с полимерной изоляцией (ПТФЭ)	_	XPI-NH	
	Греющий кабель с полимерной изоляцией (ПТФЭ, 4 Дж)	€x>	XPI	1
,	Греющий кабель с полимерной изоляцией (усил. ПТФЭ, 7 Дж)	€x>	XPI-S	_
Rirotenax	Греющие кабели последовательного типа с минеральн	ой и	золяцией	
	Гр. кабель с мин. изоляцией с медной оболочкой	€x⟩	HCH/HCC	-
	Гр. кабель с мин. изоляцией с оболочкой из медно-никелевого сплава	€x>	HDF/HDC	
	Гр. кабель с мин. изоляцией с оболочкой из нерж. стали		HSQ	
	Гр. кабель с мин. изоляцией с оболочкой из сплава 825	€x> €x>	HAx	
	Гр. кабель с мин. изоляцией с оболочкой из инконеля	(Ex)	HIQ	
aychem	Соединительные коробки / подвод питания			
ayCrierri	•			
	Интегрированные Набор для подвода питания к одному греющему кабелю			
	с соединительной коробкой	⟨Ex⟩	JBS-100	
	Набор с соединительной коробкой для подвода питания	(CX/	JD3-100	
	к нескольким греющим кабелям или разветвления	€x⟩	JBM-100	
	Модульные			
	Соединительная коробка для модульной системы	€x⟩	JBU-100	
	Соединительная коробка		JB-82	
	Многофункциональная соединительная коробка	€x⟩	JB-EX-20 и JB-EX-20-EP	
	Многофункциональная соединительная коробка		JB-EX-21	
	Многофункциональная соединительная коробка	€x>	JB-EX-21/35MM2	
	Многофункциональная соединительная коробка	⟨£x⟩	JB-EX-25/35MM2	
	Многофункциональная соединительная коробка	€x⟩	JB-EX-32/35MM2	
	Не требующий горячего монтажа подсоединительный набор	(Ex)	C25-100	
	Термоусаживаемый подсоединительный набор	(Ex)	C25-21	
	Не требующий горячего монтажа	_		
	набор для подсоединения кабелепровода	Œχ	CCON25-100	
	Не требующий горячего монтажа подсоединит. набор с мет. сальником	€ x	C25-100-METAL	
	Не требующий горячего монтажа подсоединит. набор с мет. сальником	Œχ	C3/4-100-METAL	
	Не требующий горячего монтажа компактный набор для подвода питания	Æχ∕	C-150-E	
	Не требующий горячего монтажа компактный набор для подвода питания	(ξ χ∕	CS-150-UNI-PI	
	Не требующий горячего монтажа компактный набор	€ \	CS-150-xx-PI	
	для соединения/сращивания греющих кабелей с полимерной изоляцией	€x>		
	Не требующий горячего монтажа набор для подсоединения кабелепровода	€x⟩	CCON20-100-PI	
	Термоусаживаемый набор для соединения/сращивания каб. с пол. изоляц.	6	CS20-2.5-PI-NH	
	Кабелепроводы для защиты греющих кабелей	€x	CCON2x-C	
	Набор для прохода через теплоизоляцию	€x>	IEK-25-PIPE / IEK-25-04	
	Набор для прохода через теплоизоляцию Набор для электрического соединения греющих кабелей с пол. изоляц.	Œx>	IEK-20-PI / IEK-25-06 PI-TOOL-SET-xx	
aychem	Концевая заделка			
uy 0116111	Не требующая горячего монтажа концевая заделка	€x⟩	E-100-E / E-100-L2-E	
	Не требующий горячего монтажа компактный набор	~ <u>~</u>	_ 100 L / L 100 LL L	
	для оконцевания под теплоизоляцией	€x⟩	E-150	

	Не требующий горячего монтажа компактный набор	⟨Ex⟩	S-150	16
	для сращивания греющих кабелей под теплоизоляцией Термоусаживаемые наборы для сращивания греющих	(£x/	5-150	10
	кабелей под теплоизоляцией	⟨Ex⟩	S-19 / S-21 / S-69	164
	Набор для сращивания или разветвления кабелей поверх теплоизоляции	⟨Ex⟩	T-100	166
	Номенклатура и комплектующие для греющих ка		ей с минеральной изоляц	шей
	Номенклатура для систем обогрева с минеральной изоляцией —			J
	реющие кабели в бухтах Номенклатура для систем обогрева с минеральной изоляцией —	€x⟩		118
	реющие элементы с минеральной изоляцией	⟨Ex⟩		118
	Комплектующие для концевой заделки греющих кабелей с минеральной изоляцией	€x>		122
	Термостаты			
	Регулирование по темп. обогреваемой поверхн., механический	€x⟩	RAYSTAT-EX-02	182
	Регулирование по темп. обогреваемой поверхн., электронный	€x	RAYSTAT-EX-03	185
	Регулирование по темп. окр. среды, электронный	Œx Œx	RAYSTAT-EX-04	185
	Рег. по темп. обогреваемой поверхн., механич. с ограничителем	(ξ x)	T-M-20-S/+5+215C/EX	187
	Рег. по темп. обогреваемой поверхн., механич. с ограничителем	€x⟩	T-M-20-S/+70+350C/EX	187
	Регулирование по темп. обогреваемой поверхн., электронный		AT-TS-13 и AT-TS-14	190
	Регулирование по темп. окр. среды, электронный		RAYSTAT-ECO-10	193
	Регулирование по темп. обогреваемой поверхн., электронный		RAYSTAT-CONTROL-10	196
	Регулирование по темп. обогреваемой поверхн., механический		T-M-10-S	199
	Рег. по темп. обогреваемой поверхн., механический с ограничител		T-M-20-S	202
	Монтируемые на панель контроллеры для одной			
	Электронный контроллер для одной цепи обогрева	€x>	TCONTROL-CONT-03	205
	Электронный термостат с дисплеем, монтир. на DIN-рейку	€x>	TCON-CSD/20	208
	Система управления обогревом Ограничитель температуры	€x>	HTC-915-CONT HTC-915-LIM	210
	Электронные системы управления и контроля мн Полевой электронный модуль управления обогрева	оже	ственными цепями обогр	рева
	с централизованным контролем	€ x	NGC-20-C-E и NGC-20-CL-E	217
	Монтируемая на панель система управления, контроля			
ľ	и электрораспределения для множественных цепей обогрева		NGC-30	222
	Монтируемая на панель модульная система расширенного			
1	управления, контроля и электрораспределения		NGC-40	228
	Контроллеры			
	Модули дистанционного контроля (RMM2) Без корпуса		MONI-RMM2-E	232
	С корпусом для взрывоопасных зон	⟨Ex⟩	RMM2-EX-E	232
	Модули дистанционного управления (RMC)			
	Базовый модуль		MONI-RMC-BASE	235
	Двухканальный модуль реле		MONI-RMC-2RO	235
	Двухканальный модуль цифровых входов		MONI-RMC-2DI	235
	Беспроводное устройство для настройки и контроля (СМА)	$\langle E_{x} \rangle$	NGC-CMA-EX и NGC-CMA-NH	238
	Программа для настройки и контроля электрообогрева	_	DigiTrace Supervisor	240
	Датчики температуры			
	Датчик температуры для нормальных зон		MONI-PT100-NH	243
	Датчик температуры для взрывоопасных зон		MONI-PT100-EXE	244
	Датчик температуры с трансмиттером 4/20 мА	_	MONI-PT100-4/20MA	245
	Датчик температуры с кабельным сальником М16	€x	MONI-PT100-260/2	246
	Датчик температуры без корпуса	€ χ	MONI-PT100-EXE-SENSOR	247
	Коммуникационный кабель RS-485		RS485-WIRE	248
		_	DET COCC	250
	Ручной прибор для определения мест повреждения кабелей	€x>	DET-3000	200

Таблица выбора продуктов/технологий

												_	<u> </u>
Типич	ный д и	1 50	н подд 200	ержива 250	земой т 300	темпер 350	атуры ,	° C	500	550	600	Греющий кабель	Тип греющего кабеля
65	i											BTV	Саморегулируемый, параллельного типа, концевая заделка при монтаже
	110											QTVR	Саморегулируемый, параллельного типа, концевая заделка при монтаже
	12	0										XTV	Саморегулируемый, параллельного типа, концевая заделка при монтаже
		150										KTV	Саморегулируемый, параллельного типа, концевая заделка при монтаже
			2	230								VPL	Самоограничивающийся, параллельного типа, концевая заделка при монтаже
	12	25										FMT	С постоянной мощностью обогрева, параллельного типа, концевая заделка при монтаже
			200									FHT	С постоянной мощностью обогрева, параллельного типа, концевая заделка при монтаже
		160										XPI-NH	С полимерной изоляцией, постоянной мощностью обогрева, последовательного типа, концевая заделка при монтаже
			200									XPI	С полимерной изоляцией, постоянной мощностью обогрева, последовательного типа, концевая заделка при монтаже
			200									XPI-S	С полимерной изоляцией, постоянной мощностью обогрева, последовательного типа, концевая заделка при монтаже
40												НСНН/ НССН (ПЭВП)	С минеральной изоляцией, постоянной мощностью обогрева, последовательного типа, заводская концевая заделка
	120	0										HCH/ HCC	С минеральной изоляцией, постоянной мощностью обогрева, последовательного типа, заводская концевая заделка
				250								HDF/ HDC	С минеральной изоляцией, постоянной мощностью обогрева, последовательного типа, заводская концевая заделка
								450				HSQ	С минеральной изоляцией, постоянной мощностью обогрева, последовательного типа, заводская концевая заделка
										550		HAx	С минеральной изоляцией, постоянной мощностью обогрева, последовательного типа, заводская концевая заделка
											600	HIQ	С минеральной изоляцией, постоянной мощностью обогрева, последовательного типа, заводская концевая заделка
		150										STS	С постоянной мощностью обогрева, на основе скин-эффекта, проектируется под конкретные нужды

ая У) М	гуры		од рас асса те			едпочт од регу				неская кость		анич. ность	e Z
Макс. допустимая температура (°C) (♦ в выключенном состоянии)	Класс температуры	Безусловный	Стабилизиро- ванный расчет	Использование ограничителя	Не требуется	По темп. окру- жающей среды	Широкий темп. диапазон (±10°C)	Узкий темп. диапазон (±3°C)	Органические срелы	Неорганические срелы	Обычная	Высокая	Типичная длина обогреваемого трубопровода, м
65	T6												0400
110	T4												0400
120	T2-T3		*T4										0400
150	T2		**T3-T4										0400
260	T2-T4												0450
200	T2-T4												0400
260	T2-T4												0450
260	Только нормальные зоны												До 5000
260	T2-T6												До 5000
260	T2-T6												До 5000
80 [♦]	T6												До 5000
200	T3-T6												До 5000
400 [•]	T1-T6												До 2500
700 [♦]	T1-T6												До 500
700 [•]	T1-T6												До 5000
1000	T1-T6												До 500
250	T2-T6												40030 000

^{*} Только стабилизированный расчет, Т2 — безусловный.

^{**} Стабилизированный расчет, Т2-Т3 — безусловный.

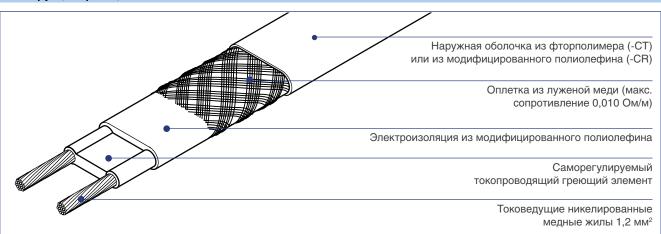
Саморегулируемые греющие кабели



Саморегулируемые греющие кабели для защиты от замерзания объектов, не подвергаемых пропарке. Греющие кабели BTV параллельного типа применяются для защиты от замерзания трубопроводов и емкостей.

Кабели этой группы могут также использоваться для поддержания технологических температур до 65°C.

Конструкция греющего кабеля



Область применения		
Классификация зон	Взрывоопасные, класс 1, класс 2 (газ), клас Нормальные	сс 21, класс 22 (пыль)
Тип обогреваемой поверхности	Углеродистая сталь Окрашенный или неокрашенный металл	Нержавеющая сталь Пластик
Химическая стойкость	Для органических коррозионных сред реког (с наружной фторполимерной оболочкой)	мендуется использовать тип -СТ
	Для слабых неорганических растворов реко (с наружной оболочкой из модифицировани	
	По вопросам применения в агрессивных ор обратитесь за консультацией в представите	

Напряжение питания

230 В переменного тока (свяжитесь с представительством Tyco Thermal Controls для получения данных по другим напряжениям)

Сертификация

Греющие кабели BTV разрешены к применению во взрывоопасных зонах сертификатами PTB, Baseefa Ltd, Ростехнадзором России, Проматомнадзором Беларуси, МЧС Казахстана, Госгортехнадзором Украины.

TEOLX I 1D 09.0030X WILOLX DAG 00.00

Ex e II T6 и Ex tD A21 IP66 T80°C

Греющие кабели BTV разрешены к применению на кораблях и передвижных морских платформах сертификатом DNV (сертификат $N_{\rm P}$ E-11564)

Технические характеристики	
Макс. поддерживаемая или рабочая температура (непрерывная работа)	65°C
Макс. допустимая температура	85°C
(периодическая работа)	Максимальное суммарное время работы не более 1000 ч
Температурный класс	T6

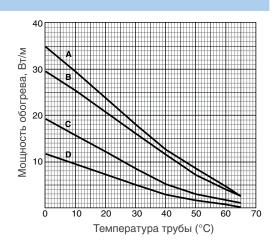
Raychem BTV

Мин. температура для монтажа	−60°C
Минимальный радиус изгиба	при 20°C : 13 мм
	при –60°С: 35 мм

Оценка мощности обогрева

Номинальная мощность обогрева при напряжении 230 В на теплоизолированных стальных трубах

A 10BTV2-CT 10BTV2-CR B 8BTV-2-CT 8BTV-2-CR C 5BTV2-CT 5BTV2-CR D 3BTV2-CT 3BTV2-CR



	3BTV2-CR 3BTV2-CT	5BTV2-CR 5BTV2-CT	8BTV-2-CR 8BTV-2-CT	10BTV2-CR 10BTV2-CT
Номинал. мощность (Вт/м при 10°C)	9	16	25	29
Номинальные размеры и вес кабеля				
Толщина, мм	5,5	5,5	5,5	5,5
Ширина, мм	10,5	10,5	15,4	15,4
Вес, г/м	110	110	153	153

Максимальная длина цепи обогрева при использовании автомата типа С в соответствии с EN 60898								
Ток срабатывания защиты	Темп. включения	Максимал	ьная длина цепи гре	ющего кабеля, м				
16 A	–20°C	155	110	70	45			
10 A	+10°C	200	160	110	65			
20 A	–20°C	195	140	90	55			
20 A	+10°C	200	160	125	85			
OF A	–20°C	200	160	110	70			
25 A	+10°C	200	160	125	105			
00 A	–20°C	200	160	125	90			
32 A	+10°C	200	160	125	110			

Приведенные выше цифры предназначены лишь для оценки длины цепей обогрева. Для точного расчета используйте разработанную Тусо Thermal Controls программу TraceCalc или обратитесь в представительство Тусо Thermal Controls. Для обеспечения максимальной безопасности и защиты от возгорания необходимо использовать УЗО (устройство защитного отключения при утечках тока на землю) на 30 мА. Если по результату проектирования получается более высокий ток утечки на землю, для устройств с регулируемым током срабатывания предпочтительный уровень тока срабатывания составляет на 30 мА выше характеристики греющего кабеля по утечке на землю, указанной производителем, или следующее доступное значение тока срабатывания для устройств с нерегулируемым током срабатывания, но максимум 300 мА. Все аспекты безопасности должны быть подтверждены.

Информация для заказа				
Обозначение изделия	3BTV2-CR	5BTV2-CR	8BTV-2-CR	10BTV2-CR
Номер по каталогу	914279-000	414809-000	479821-000	677245-000
Обозначение изделия	3BTV2-CT	5BTV2-CT	8BTV-2-CT	10BTV2-CT
Номер по каталогу	469145-000	487509-000	008633-000	567513-000

Компоненты

Tyco Thermal Controls поставляет полный набор компонентов для подключения питания, сращивания и оконцевания греющего кабеля. Для обеспечения безотказной эксплуатации и выполнения всех норм и требований безопасности необходимо использовать только оригинальные компоненты Tyco Thermal Controls.

Саморегулируемые греющие кабели

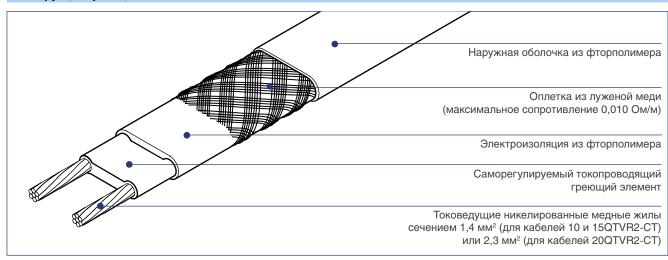


Саморегулируемые греющие кабели для поддержания технологической температуры до 110°С объектов, не подвергаемых пропарке.

Греющие кабели QTVR параллельного типа применяются для поддержания технологической температуры трубопроводов и емкостей.

Могут также использоваться для защиты от замерзания трубопроводов большого диаметра, а также в системах со средней температурой воздействия на греющий кабель.

Конструкция греющего кабеля



Классификация зон	Взрывоопасные, класс 1, класс 2 (газ), класс 21, класс 22 (пыль)
•	Нормальные
Тип обогреваемой	Углеродистая сталь
поверхности	Нержавеющая сталь
	Окрашенный или неокрашенный металл
Химическая стойкость	Органические и коррозионные среды
	По вопросам применения в агрессивных органических и коррозионных средах
	обратитесь за консультацией в представительство Tyco Thermal Controls

Напряжение питания

230 В переменного тока (свяжитесь с представительством Tyco Thermal Controls для получения данных по другим напряжениям)

Сертификация

Греющие кабели QTVR разрешены к применению во взрывоопасных зонах сертификатами РТВ, Baseefa Ltd, Ростехнадзором России, Проматомнадзором Беларуси, МЧС Казахстана, Госгортехнадзором Украины.

PTB 09 ATEX 1116 X и Baseefa06ATEX0185X

II 2G Ex e II T4 & II 2D Ex tD A21 IP66 T130°C

IECEX PTB 09.0057X и IECEX BAS 06.0045X

Ex e II T4 и Ex tD A21 IP66 T130°C

Греющие кабели QTVR разрешены к применению на кораблях и передвижных морских платформах сертификатом DNV (сертификат №11564)

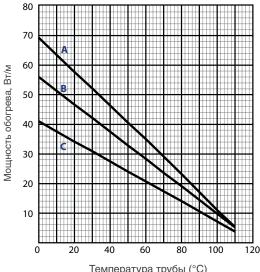
Технические характеристики		
Макс. поддерживаемая или рабочая температура (непрерывная работа)	110°C	
Температурный класс	T4	

Мин. температура для монтажа	−60°C
Минимальный радиус изгиба	при 20°C: 13 мм при –60°C: 35 мм

Оценка мощности обогрева

Номинальная мощность обогрева при напряжении 230 В на теплоизолированных стальных трубах

20QTVR2-CT Α 15QTVR2-CT В 10QTVR2-CT С



Температура трубы (°С)

	10QTVR2-CT	15QTVR2-CT	20QTVR2-CT
Номинал. мощность (Вт/м при 10°С)	38	51	64
Номинальные размеры и вес кабеля			
Толщина, мм	4,5	4,5	5,1
Ширина, мм	11,8	11,8	14,0
Вес, г/м	126	126	180

Максимальная длина цепи обогрева при использовании автомата типа С в соответствии с EN 60898					
Ток срабатывания защиты	Темп. включения	Максимальная дл	пина цепи греющего кабеля	і, м	
OF A	−20°C	95	75	60	
25 A	+10°C	115	95	75	
00.4	−20°C	115	100	75	
32 A	+10°C	115	100	95	
40.4	−20°C	115	100	95	
40 A	+10°C	115	100	115	

Приведенные выше цифры предназначены лишь для оценки длины цепей обогрева. Для точного расчета используйте разработанную Tyco Thermal Controls программу TraceCalc или обратитесь в представительство Tyco Thermal Controls. Для обеспечения максимальной безопасности и защиты от возгорания необходимо использовать УЗО (устройство защитного отключения при утечках тока на землю) на 30 мА. Если по результату проектирования получается более высокий ток утечки на землю, для устройств с регулируемым током срабатывания предпочтительный уровень тока срабатывания составляет на 30 мА выше характеристики греющего кабеля по утечке на землю, указанной производителем, или следующее доступное значение тока срабатывания для устройств с нерегулируемым током срабатывания, но максимум 300 мА. Все аспекты безопасности должны быть подтверждены.

Информация для заказа			
Обозначение изделия	10QTVR2-CT	15QTVR2-CT	20QTVR2-CT
Номер по каталогу	391991-000	040615-000	988967-000

Компоненты

Tyco Thermal Controls поставляет полный набор компонентов для подключения питания, сращивания и оконцевания греющего кабеля. Для обеспечения безотказной эксплуатации и выполнения всех норм и требований безопасности необходимо использовать только оригинальные компоненты Tyco Thermal Controls.

Саморегулируемые греющие кабели

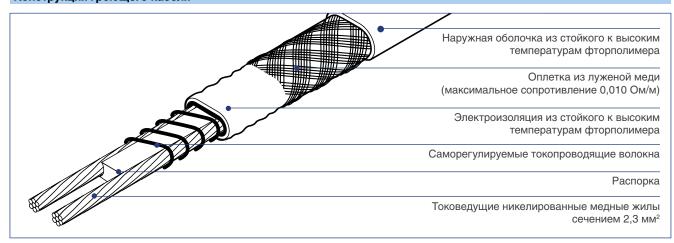


Саморегулируемые греющие кабели для поддержания технологической температуры до 120°С объектов, подвергаемых пропарке.

Греющие кабели XTV параллельного типа применяются для поддержания технологической температуры трубопроводов и емкостей.

Могут также использоваться для защиты от замерзания трубопроводов большого диаметра, а также в системах со средней температурой воздействия на греющий кабель.

Конструкция греющего кабеля



Область применения	
Классификация зон	Взрывоопасные, класс 1, класс 2 (газ), класс 21, класс 22 (пыль) Нормальные
Тип обогреваемой поверхности	Углеродистая сталь Нержавеющая сталь Окрашенный или неокрашенный металл
Химическая стойкость	Органические и коррозионные среды По вопросам применения в агрессивных органических и коррозионных средах обратитесь за консультацией в представительство Tyco Thermal Controls

Напряжение питания

230 В переменного тока (свяжитесь с представительством Tyco Thermal Controls для получения данных по другим напряжениям)

Сертификация

Греющие кабели XTV разрешены к применению во взрывоопасных зонах сертификатами PTB, Baseefa Ltd, Ростехнадзором России, Проматомнадзором Беларуси, МЧС Казахстана, Госгортехнадзором Украины.

Ex e II T* и Ex tD A21 IP66 T* * См. таблицу сертификации

Греющие кабели XTV разрешены к применению на кораблях и передвижных морских платформах сертификатом DNV (сертификат № E-8934)

Технические характеристики	
Макс. поддерживаемая или рабочая температура (непрерывная работа)	120°C
Макс. допустимая температура	215°C (насыщенный пар 20 атм)
(периодическая работа)	Максимальное суммарное время работы не более 1000 ч

Raychem XTV

Температурный класс		T2: 20XTV2-CT-T2 T3: 4XTV2-CT-T3, 8XTV2-CT-T3, 12XTV2-CT-T3, 15XTV2-CT-T3			, 15XTV2-CT-T3
		Базируясь на системном подходе* * Греющие кабели Raychem XTV се турных классов при использовании использовании подхода к классифа	: Т3-Т6 ертифиц и принці	цирова ипов с	аны для перечисленных темпера- табилизированного расчета (при
		ограничителей температуры. Воспотирования цепей обогрева TraceCa			
Мин. температура монтажа		−60°C			
Минимальный радиус изгиба		при 20°C: 13 мм при –60°C: 51 мм			
Оценка мощности обогрева					
Номинальная мощность обогрева при напряжении 230 В на теплоизо- лированных стальных трубах	A B C D E	20XTV2-CT-T2 15XTV2-CT-T3 12XTV2-CT-T3 8XTV2-CT-T3 4XTV2-CT-T3	Мощность обогрева, Вт/м		

	4XTV2-CT-T3	8XTV2-CT-T3	12XTV2-CT-T	3 15XTV2-CT-T	3 20XTV2-CT-T2
Номинал. мощность (Вт/м при 10°C)	12	25	38	47	63
Номинальные размеры и вес кабеля					
Толщина, мм	7,2	7,2	7,2	7,2	7,2
Ширина, мм	11,7	11,	11,7	11,7	11,7

170

170

170

Вес, г/м

Максимальная длина цепи обогрева при использовании автомата типа С в соответствии с EN 60898						
Ток срабат. защиты	Темп. включения	Максим	альная длина ц	епи греющего	кабеля, м	
16 A	−20°C	145	90	65	55	40
	+10°C	170	105	75	60	45
25 A	–20°C	225	145	105	85	65
	+10°C	245	165	120	95	70
32 A	–20°C	245	175	135	105	80
	+10°C	245	175	140	125	90
40 A	−20°C	245	175	140	135	110
	+10°C	245	175	140	135	110

Приведенные выше цифры предназначены лишь для оценки длины цепей обогрева. Для точного расчета используйте разработанную Тусо Thermal Controls программу TraceCalc или обратитесь в представительство Тусо Thermal Controls. Для обеспечения максимальной безопасности и защиты от возгорания необходимо использовать УЗО (устройство защитного отключения при утечках тока на землю) на 30 мА. Если по результату проектирования получается более высокий ток утечки на землю, для устройств с регулируемым током срабатывания предпочтительный уровень тока срабатывания составляет на 30 мА выше характеристики греющего кабеля по утечке на землю, указанной производителем, или следующее доступное значение тока срабатывания для устройств с нерегулируемым током срабатывания, но максимум 300 мА. Все аспекты безопасности должны быть подтверждены.

Информация для заказа					
Обозначение изделия	4XTV2-CT-T3	8XTV2-CT-T3	12XTV2-CT-T3	15XTV2-CT-T3	20XTV2-CT-T2
Номер по каталогу	002735-000	325059-000	427089-000	214999-000	849015-000
V					

Tyco Thermal Controls поставляет полный набор компонентов для подключения питания, сращивания и оконцевания греющего кабеля. Для обеспечения безотказной эксплуатации и выполнения всех норм и требований безопасности необходимо использовать только оригинальные компоненты Tyco Thermal Controls.

Температура трубы (°С)

170

170

Саморегулируемые греющие кабели

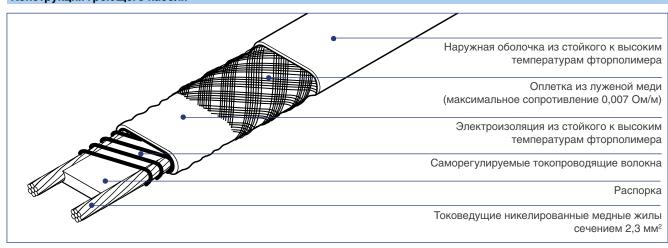


Саморегулируемые греющие кабели для поддержания технологической температуры до 150°С объектов, подвергаемых пропарке.

Греющие кабели KTV параллельного типа применяются для поддержания технологической температуры трубопроводов и емкостей.

Могут также использоваться для защиты от замерзания трубопроводов большого диаметра, а также в системах со высокой температурой воздействия на греющий кабель.

Конструкция греющего кабеля



Область применения	
Классификация зон	Взрывоопасные, класс 1, класс 2 (газ), класс 21, класс 22 (пыль) Нормальные
Тип обогреваемой поверхности	Углеродистая сталь Нержавеющая сталь Окрашенный или неокрашенный металл
Химическая стойкость	Органические и коррозионные среды По вопросам применения в агрессивных органических и коррозионных средах обратитесь за консультацией в представительство Tyco Thermal Controls

Напряжение питания

230 В переменного тока (свяжитесь с представительством Тусо Thermal Controls для получения данных по другим напряжениям)

Сертификация

Греющие кабели KTV разрешены к применению во взрывоопасных зонах сертификатами PTB, Baseefa Ltd, Ростехнадзором России, Проматомнадзором Беларуси, МЧС Казахстана, Госгортехнадзором Украины.

РТВ 09 ATEX 1117 X и Baseefa06ATEX0186X

🕲 II 2G Ex e II 226°С (Т2) и 😉 II 2D Ex tD A21 IP66 T226°С

IECEx PTB 09.0058X и IECEx BAS 06.0046X Ex e II 226°C (T2) и Ex tD A21 IP66 T226°C

Греющие кабели KTV разрешены к применению на кораблях и передвижных морских платформах сертификатом DNV (сертификат $N_{\rm P}$ E-8934)

Технические характеристики	
Макс. поддерживаемая или рабочая температура (непрерывная работа)	150°C
Макс. допустимая температура (периодическая работа)	215°C (насыщенный пар 20 атм) Максимальное суммарное время работы не более 1000 ч

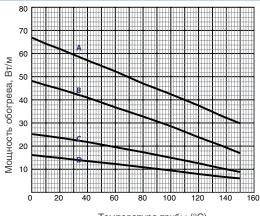
Raychem KTV

Температурный класс	T2
	Базируясь на системном подходе*: Т3-Т6
	* Греющие кабели Raychem KTV сертифицированы для перечисленных классов
	температуры при использовании принципов стабилизированного расчета (при
	использовании подхода к классификации всей системы) или при использовании
	ограничителей температуры. Воспользуйтесь программой для расчета и про-
	ектирования цепей обогрева TraceCalc или свяжитесь с Tyco Thermal Controls.
Мин. температура монтажа	−60°C
Минимальный радиус изгиба	при 20°C: 26 мм
· ·	при –60°C: 51 мм

Оценка мощности обогрева

Номинальная мощность обогрева при напряжении 230 В на теплоизолированных стальных трубах

- A 20KTV2-CT B 15KTV2-CT
- C 8KTV2-CT
- D 5KTV2-CT



Температура трубы (°С)

	5KTV2-CT	8KTV2-CT	15KTV2-CT	20KTV2-CT
Номинал. мощность (Вт/м при 10°C)	16	25	47	65
Номинальные размеры и вес кабеля				
Толщина, мм	7,6	7,6	7,6	7,6
Ширина, мм	13,3	13,3	13,3	13,3
Вес, г/м	250	250	250	250

Максимальная длина цепи обогрева при использовании автомата типа С в соответствии с EN 60898						
Ток срабатыв. защиты	Темп. включения	Максималь	ная длина цепи гре	ющего кабеля, м		
16 A	–20°C	130	95	60	40	
	+10°C	145	105	65	45	
25 A	−20°C	205	150	90	65	
	+10°C	230	165	100	75	
32 A	–20°C	230	180	115	85	
	+10°C	230	180	130	95	
40 A	–20°C	230	180	130	105	
	+10°C	230	180	130	110	

Приведенные выше цифры предназначены лишь для оценки длины цепей обогрева. Для точного расчета используйте разработанную Тусо Thermal Controls программу TraceCalc или обратитесь в представительство Тусо Thermal Controls. Для обеспечения максимальной безопасности и защиты от возгорания необходимо использовать УЗО (устройство защитного отключения при утечках тока на землю) на 30 мА. Если по результату проектирования получается более высокий ток утечки на землю, для устройств с регулируемым током срабатывания предпочтительный уровень тока срабатывания составляет на 30 мА выше характеристики греющего кабеля по утечке на землю, указанной производителем, или следующее доступное значение тока срабатывания для устройств с нерегулируемым током срабатывания, но максимум 300 мА. Все аспекты безопасности должны быть подтверждены.

Информация для заказа				
Обозначение изделия	5KTV2-CT	8KTV2-CT	15KTV2-CT	20KTV2-CT
Номер по каталогу	866752-000	196865-000	368748-000	790842-000

Компоненты

Tyco Thermal Controls поставляет полный набор компонентов для подключения питания, сращивания и оконцевания греющего кабеля. Для обеспечения безотказной эксплуатации и выполнения всех норм и требований безопасности необходимо использовать только оригинальные компоненты Tyco Thermal Controls.

Самоограничивающиеся высокотемпературные греющие кабели



Самоограничивающиеся высокотемпературные греющие кабели VPL предназначены для промышленного электрообогрева трубопроводов и различного оборудования. Они также могут использоваться для поддержания технологической температуры и защиты от замерзания в случаях, когда требуется высокая мощность обогрева и/или устойчивость кабеля к высоким температурам. Кабели данной группы могут применяться для поддержания технологической температуры объектов до 235°C (зависит от типа кабеля) и могут вы-

держивать пропарку и температуру до 260°C в выключенном состоянии.

Самоограничивающиеся греющие кабели VPL состоят из спирального греющего элемента, изготовленного из сплава с высоким удельным сопротивлением, намотанного вокруг двух параллельных токоведущих жил. Расстояние между точками контакта токоведущих жил с греющим элементом определяет длину зоны обогрева. Параллельная конструкция позволяет нарезать кабель на отрезки нужной длины и производить оконцевание кабеля

их непосредственно при монтаже. Мощность обогрева кабелей VPL уменьшается с увеличением температуры. Кабели VPL допускается монтировать с однократным перехлестом. Достаточно пологая кривая зависимости мощности обогрева от температуры обеспечивает данной группе кабелей низкий пусковой ток и высокую мощность обогрева при повышенных температурах.

Греющие кабели VPL сертифицированы для использования во взрывоопасных зонах (подробные данные о сертификации приведены ниже).

Конструкция греющего кабеля



Область применения	
Классификация зон	Взрывоопасные, класс 1, класс 2 (газ), класс 21, класс 22 (пыль) Нормальные
Тип обогреваемой поверхности	Углеродистая сталь Нержавеющая сталь Окрашенный или неокрашенный металл
Химическая стойкость	Органические и коррозионные среды По вопросам применения в агрессивных органических и коррозионных средах обратитесь за консультацией в представительство Tyco Thermal Controls

Сертификация

Греющие кабели VPL разрешены к применению во взрывоопасных зонах сертификатами Baseefa Ltd, Ростехнадзором России, Проматомнадзором Беларуси. Baseefa06ATEX0188X и IECExBAS06.0048X

II 2GD и Exe II Т* (см. таблицу) Ex tD A21 IP66

Ex e II Т* (см. таблицу) Ex tD A21 IP66

* Рассчитывается при проектировании. Температурный класс должен быть определен в соответствии с принципами стабилизированного расчета или в соответствии с параметрами ограничителя температуры. Для расчета используйте программу TraceCalc или свяжитесь с Tyco Thermal Controls.

Греющие кабели VPL разрешены к применению на кораблях и передвижных морских платформах сертификатом DNV (сертификат № E-11181)

Напряжение питания

VPL2: 208-277 В перем. тока VPL4: 400-480 В перем. тока

Технические характеристи	ки						
	Кабель	208 B	230 B	254 B	277 B	400 B	480 B
	5VPL2-CT	235°C	230°C	225°C	225°C	_	_
	10VPL2-CT	220°C	210°C	200°C	195°C	_	_
Макс. поддерживаемая	15VPL2-CT	200°C	180°C	145°C	105°C	-	-
или рабочая температура	20VPL2-CT	150°C	150°C	_	_	_	_
(непрерывная работа)	5VPL4-CT	-	_	_	_	230°C	230°C
	10VPL4-CT	_	_	_	_	215°C	205°C
	15VPL4-CT	-	-	-	-	195°C	160°C
	20VPL4-CT	-	_	_	_	150°C	150°C
Макс. допустимая температура (в выкл. состоянии)	260°C						
Температурный класс	стабилизиров температуры.	Температурный класс должен быть определен в соответствии с принципами стабилизированного расчета или в соответствии с параметрами ограничителя гемпературы. Для расчета используйте программу TraceCalc или свяжитесь с представительством Tyco Thermal Controls					
Мин. температура монтажа	–60°C						
Минимальный радиус изгиба	при -60°C: 20 при +20°C: 20						

Оценка мощности обогрева

Номинальная мощность обогрева В 15VPL-СТ при напряжении 230 В и 480 В на теплоизолированных стальных трубах (мощность обогрева кабелей VPL4 при 400 В будет ниже)

A 20VPL-CT С 10VPL-CT D 5VPL-CT

80 70 A 60 Мощность обогрева, Вт/м 50 В 40 30 20

100

120

Температура трубы (°С)

140

Для выбора греющего кабеля, наиболее полно соответствующего Вашим нуждам, используйте разработанную Tyco Thermal Controls программу TraceCalc.

Іоправочі	ные коэффициенты				
		5VPL2-CT	10VPL2-CT	15VPL2-CT	20VPL2-CT
254 B	Мощность обогрева	1,20	1,19	1,19	Недоступен
	Длина цепи	1,05	1,04	1,04	Недоступен
277 B	Мощность обогрева	1,30	1,28	1,26	Недоступен
	Длина цепи	1,13	1,11	1,09	Недоступен
		5VPL4-CT	10VPL4-CT	15VPL4-CT	20VPL4-CT
400 B	Мощность обогрева	0,72	0,73	0,74	0,75
	Длина цепи	0,86	0,87	0,89	0,90

D

40

60

20

10

0

0

Номинал. мощность (Вт/м при 10°С)	5VPLx-CT	10VPLx-CT	15VPLx-CT	20VPLx-CT
VPL2 при 230 В	15	30	45	61
VPL2 при 240 B/VPL4 при 480 B	16	33	49	65
VPL4 при 400 В	12	24	36	49

180

160

200

220

240

VPL Raychem

Номинальные размеры и вес кабеля							
Толщина, мм	7,9	7,9	7,9	7,9			
Ширина, мм	11,7	11,7	11,7	11,7			
Номинальная длина холодного ввода/	1,2 (VPL2)	0,9 (VPL2)	0,6 (VPL2)	0,5 (VPL2)			
зоны греющего элемента, м	2,4 (VPL4)	1,7 (VPL4)	1,3 (VPL4)	1,1 (VPL4)			
Вес, г/м	200	200	200	200			

VPL2 при 230 В		5VPL2-CT	10VPL2-CT	15VPL2-CT	20VPL2-CT
Ток срабатывания защиты	Темп. включения		• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	на цепи греющего кабе) В перем. тока	еля, м
16 A	−20°C	195	100	70	50
	+10°C	215	110	75	55
25 A	−20°C	220*	155*	105	80
	+10°C	220*	155*	115	85
32 A	−20°C	220*	155*	130*	100
	+10°C	220*	155*	130*	110*
40 A	−20°C	220*	155*	130*	110*
	+10°C	220*	155*	130*	110*

VPL4 при 480 В (при 400 В) 5	5VPL4-CT	10VPL4-CT	15VPL4-CT	20VPL4-CT
------------------------------	----------	-----------	-----------	-----------

Ток срабатывания защиты	Темп. включения	Ман	ссимальная длина це при 480 В и (при 4		я, м
16 A	−20°C	390 (335)	195 (170)	130 (115)	100 (90)
	+10°C	425 (365)	210 (185)	140 (125)	105 (95)
25 A	–20°C	450* (450)	310 (265)	205 (185)	155 (140)
	+10°C	450* (450)	320* (290)	220 (195)	165 (150)
32 A	–20°C	450* (450)	320* (320)	260* (235)	200 (180)
	+10°C	450* (450)	320* (320)	260* (250)	210 (190)
40 A	–20°C	450* (450)	320* (320)	260* (260)	225* (225)
	+10°C	450* (450)	320* (320)	260* (260)	225* (225)

^{*} Макс. длина греющего кабеля не должна превышать эти значения, даже при использовании поправочных коэффициентов по напряжению.

Приведенные выше цифры предназначены лишь для оценки длины цепей обогрева. Для точного расчета используйте разработанную Тусо Thermal Controls программу TraceCalc или обратитесь в представительство Тусо Thermal Controls. Для обеспечения максимальной безопасности и защиты от возгорания необходимо использовать УЗО (устройство защитного отключения при утечках тока на землю) на 30 мА. Если по результату проектирования получается более высокий ток утечки на землю, для устройств с регулируемым током срабатывания предпочтительный уровень тока срабатывания составляет на 30 мА выше характеристики греющего кабеля по утечке на землю, указанной производителем, или следующее доступное значение тока срабатывания для устройств с нерегулируемым током срабатывания, но максимум 300 мА. Все аспекты безопасности должны быть подтверждены.

Информация для заказа				
Обозначение изделия	5VPL2-CT	10VPL2-CT	15VPL2-CT	20VPL2-CT
Номер по каталогу	451828-000	892652-000	068380-000	589252-000
Обозначение изделия	5VPL4-CT	10VPL4-CT	15VPL4-CT	20VPL4-CT
Номер по каталогу	P000000678	P000000679	P00000680	P000000681

Компоненты

Tyco Thermal Controls поставляет полный набор компонентов для подключения питания, сращивания и оконцевания греющего кабеля.

Для обеспечения безотказной эксплуатации и выполнения всех норм и требований безопасности необходимо использовать только оригинальные компоненты Tyco Thermal Controls.

FMT u FHT

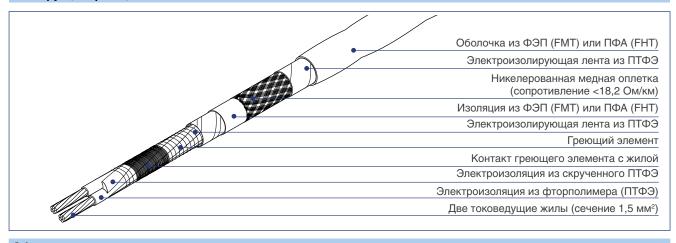


Греющие кабели параллельного типа с постоянной вырабатываемой мощностью

Греющие кабели параллельного типа с постоянной вырабатываемой мощностью FMT и FHT предназначены для электрообогрева в промышленных условиях трубопроводов и оборудования. Кабели этих групп представляют собой экономичную альтернативу нашим саморегулируемым греющим кабелям, но отличаются более сложным монтажом, а также требуют более сложных систем контроля и управления. Их уникальная круглая конструкция обеспечивает отличную гибкость при монтаже, поскольку кабели можно сгибать в любом направлении. Греющие элементы, которые являются наиболее хрупкой частью всех кабелей параллельного типа с постоянной вырабатываемой мощностью, защищены изоляцией из ПТФЭ, которая устраняет касательные напряжения при изгибе кабеля, обеспечивая таким образом высокую степень защиты. Эти греющие кабели также могут использоваться для поддержания технологической температуры и защиты от замерзания в случаях, когда требуется высокая мощность обогрева и/или устойчивость кабеля к высоким температурам. Греющие кабели этих групп базируются на зональных параллельных греющих элементах; конструкция состоит из греющего элемента, намотанного вокруг двух параллельных токоведущих жил. Расстояние между точками контакта токоведущих жил с греющим элементом определяет длину зоны обогрева. Параллельная конструкция позволяет нарезать кабель на отрезки требуемой длины и производить оконцевание кабеля непосредственно при

монтаже. Греющие кабели FMT могут выдерживать пропарку и воздействие температур до 200°С в выключенном состоянии. Они могут применяться для поддержания технологической температуры объектов до 150°C (зависит от типа кабеля) и выпускаются только с напряжением питания 230 В. Греющие кабели FHT могут выдерживать пропарку и воздействие температур до 260°C в выключенном состоянии. Они могут применяться для поддержания технологической температуры объектов до 230°C (зависит от типа кабеля) и выпускаются с напряжением питания 230 В и 400 В. Кабели с напряжением питания 400 В позволяют создавать более протяженные цепи обогрева, что способствует снижению затрат на электрообогрев.

Конструкция греющего кабеля



Область применения	
Классификация зон	Взрывоопасные, класс 1, класс 2 (газ), класс 21, класс 22 (пыль) Нормальные
Тип обогреваемой поверхности	Углеродистая сталь Нержавеющая сталь Окрашенный или неокрашенный металл
Химическая стойкость	Органические и коррозионные среды По вопросам применения в агрессивных органических и коррозионных средах обратитесь за консультацией в представительство Tyco Thermal Controls

Сертификация

Разрешены к применению во взрывоопасных зонах сертификатами Baseefa Ltd. Ростехнадзором России, Проматомнадзором Беларуси.

Baseefa08ATEX0050X и IECEx BAS 08.0019X

Ex e II Т* (См. таблицу) Ex tD A21 IP66

* Рассчитывается при проектировании. Температурный класс должен быть определен в соответствии с принципами стабилизированного расчета или в соответствии с параметрами ограничителя температуры. Для расчета используйте программу TraceCalc или свяжитесь с Tyco Thermal Controls.

Технические характеристики			
	FMT2	FHT2	FHT4
Напряжение питания	190-277 В перем. тока	190-277 В перем. тока	385-415 В перем. тока
Макс. допустимая температура (в выключенном состоянии)	200°C	260°C	260°C
длина холодного ввода/зоны обогрева	1,5 м	1,5 м	2,5 м
Мин. температура монтажа	−40°C	−60°C	–60°C
Размер	Ø 7,5 мм	Ø 7,5 мм	Ø 7,5 мм
Мин. радиус изгиба	25 мм	25 мм	25 мм
Мин. расстояние между нитками кабеля	50 мм	50 мм	50 мм
Цвет	Белый	Зеленый	Фиолетовый

Максимальная длина цепи обогрева (в метрах)

Макс. длина цепи обогрева рассчитана при использовании автоматов на 16 А типа С в соответствии с EN 60898. Использование автоматов большего номинала (до 40 А) возможно при условии, что длины отдельных непрерывных отрезков не превышают нижеприведенных цифр.

Напряжение/Гр. кабель	10FxT2	20FxT2	30FxT2	40FHT2	10FHT4	20FHT4	30FHT4
230 В перем. тока	200	150	120	85	_	_	_
400 В перем. тока	_	_	_	_	330	235	190

Приведенные выше цифры предназначены лишь для оценки длины цепей обогрева. Для точного расчета используйте разработанную Тусо Thermal Controls программу TraceCalc или обратитесь в представительство Тусо Thermal Controls. Для обеспечения максимальной безопасности и защиты от возгорания необходимо использовать УЗО (устройство защитного отключения при утечках тока на землю) на 30 мА. Если по результату проектирования получается более высокий ток утечки на землю, для устройств с регулируемым током срабатывания предпочтительный уровень тока срабатывания составляет на 30 мА выше характеристики греющего кабеля по утечке на землю, указанной производителем, или следующее доступное значение тока срабатывания для устройств с нерегулируемым током срабатывания, но максимум 300 мА. Все аспекты безопасности должны быть подтверждены.

Таблицы для проектирования систем обогрева для взрывоопасных зон

(для других напряжений питания или нормальных зон используйте программу TraceCalc Pro или свяжитесь с местным представительством Tyco Thermal Controls).

Приведенные ниже значения температур (указанные под темп. классами) представляют собой макс. расчетную температуру поверхности, разрешенную для температурных классов T6, T5, T4, T3 и 260°С (только для кабелей FHT).

Минимальное расстояние между нитками кабеля: 50 мм

Температурный класс

Греющий кабель	Напряж. питания (В)	Ном. мощность обогрева (Вт/м)	Макс. мощность обогрева (Вт/м)	T6 (85°C)	T5 (100°C)	T4 (135°C)	T3 (200°C)	T2 (260°C)
10FxT2-CT	230	10	12,7	8°C	26°C	69°C	147°C	225°C
20FxT2-CT	230	20	25,5	_	_	19°C	109°C	200°C
30FxT2-CT	230	30	38,2	_	_	_	65°C	169°C
40FHT2-CT	230	40	51,0	_	_	_	8°C	131°C
10FHT4-CT	400	10	12,7	30°C	48°C	90°C	169°C	247°C
20FHT4-CT	400	20	25,5	_	_	30°C	121°C	212°C
30FHT4-CT	400	30	38,2	_	_	_	95°C	195°C

Поправочные коэффициенты для различных напряжений питания (перем. ток)						
поправочные коэффициенты для различных напряжении питания (переж. ток)						
	230 B	254 B	277 B	385 B	400 B	415 B
FxT2-CT						
Длина цепи	1,00	1,00	1,00	_	_	_
Мощность обогрева	1,00	1,22	1,45	_	_	_
FHT4-CT						
Длина цепи	_	_	_	1,00	1,00	1,00
Мощность обогрева	_	_	_	0,93	1,00	1,08

Информация для заказа		
Обозначение и номер для заказа	Обозначение и номер для заказа	Обозначение и номер для заказа
10FMT2-CT: 1244-006057	10FHT2-CT: 1244-006060	10FHT4-CT: 1244-006064
20FMT2-CT: 1244-006058	20FHT2-CT: 1244-006061	20FHT4-CT: 1244-006065
30FMT2-CT: 1244-006059	30FHT2-CT: 1244-006062	30FHT4-CT: 1244-006066
	40ELITO OT 4044 000000	

40FHT2-CT: 1244-006063

HEW-THERM

XPI-NH

Греющие кабели последовательного типа с полимерной изоляцией для нормальных зон

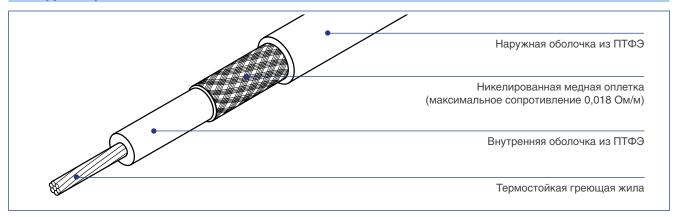
Греющие кабели последовательного типа с полимерной изоляцией XPI-NH предназначены для использования в нормальных (невзрывоопасных) зонах для защиты от замерзания, а также поддержания технологической температуры трубопроводов, резервуаров и другого оборудования.

Греющие кабели данной группы являются идеальным решением в тех

случаях, когда длина цепи обогрева превышает максимальную допустимую длину для греющих кабелей параллельного типа (250 м). Благодаря использованию политетрафторэтилена (ПТФЭ) в качестве материала внутренней и внешней оболочек они обладают высокой химической стойкостью и механической прочностью, особенно при повышенных температурах, что делает их в высшей степени

надежным и безопасным продуктом. Кабели данной группы могут применяться для поддержания технологической температуры объектов до 260°С. Их легко монтировать благодаря их гибкости и нанесенных на них метках длины. Кабели XPI выпускаются в очень широком диапазоне напряжений от 0,8 до 8000 Ом/км и дополняются полным набором комплектующих для их соединения и разветвления.

Конструкция греющего кабеля



Область применения	
Классификация зон	Нормальные
Химическая стойкость	Органические и коррозионные среды
Технические характеристики	
Макс. допустимая температура	260°C (продолжительное воздействие при выключенном кабеле)
Мин. температура монтажа	−60°C
Мин. радиус изгиба	2.5 х внешний диаметр кабеля при –25°C
	6 х внешний диаметр кабеля при –60°C
Мин. расстояние между нитками кабеля	20 мм
Макс. мощность обогрева	25 Вт/м (типичная мощность, реальное значение зависит от конкретного случая)
Номинал. напряжение питания	До 300/500 В перем. тока (U ₀ /U)

Обозначение изделия	Номинал. сопротивл. (при 20°C), Ом/км	Температурный коэф., х 10 ^{-₃} /К	Внеш. диам. кабеля, мм	Номинальный вес, кг/км	Номер по каталогу
XPI-NH-0.8	0,8	4,3	11,5	388	1244-003083
XPI-NH-1.1	1,1	4,3	9,7	284	1244-003084
XPI-NH-1.8	1,8	4,3	8,2	196	1244-003085
XPI-NH-2.9	2,9	4,3	6,5	127	1244-003086
XPI-NH-4.4	4,4	4,3	5,5	89	1244-003087
XPI-NH-7	7,0	4,3	4,9	65	1244-003088
XPI-NH-10	10,0	4,3	4,4	52	1244-003089
XPI-NH-11.7	11,7	4,3	4,2	48	1244-003090
XPI-NH-15	15,0	4,3	4,1	44	1244-003091
XPI-NH-17.8	17,8	4,3	3,9	42	1244-003092
XPI-NH-25	25,0	3,0	3,9	42	1244-003093
XPI-NH-31.5	31,5	1,3	4,3	50	1244-003094
XPI-NH-50	50	1,3	3,9	42	1244-003095
XPI-NH-65	65	1,3	3,8	38	1244-003096
XPI-NH-80	80	0,7	4,1	44	1244-003097
XPI-NH-100	100	0,4	4,2	48	1244-003098
XPI-NH-150	150	0,4	3,9	42	1244-003099
XPI-NH-180	180	0,33	3,7	36	1244-003100
XPI-NH-200	200	0,40	3,8	38	1244-00310
XPI-NH-320	320	0,18	3,9	40	1244-003102
XPI-NH-380	380	0,18	3,8	38	1244-003103
XPI-NH-480	480	0,18	3,7	36	1244-003104
XPI-NH-600	600	0,18	3,5	34	1244-003105
XPI-NH-700	700	0,18	3,5	32	1244-003106
XPI-NH-810	810	0,04	3,6	35	1244-003107
XPI-NH-1000	1000	0,04	3,5	34	1244-003108
XPI-NH-1440	1440	0,04	3,4	31	1244-003109
XPI-NH-1750	1750	0,04	3,4	30	1244-003110
XPI-NH-2000	2000	0,35	3,6	34	1244-00311
XPI-NH-3000	3000	0,35	3,4	31	1244-003112
XPI-NH-4000	4000	0,35	3,4	30	1244-003113
XPI-NH-4400	4400	0,1	3,4	30	1244-003114
XPI-NH-5160	5160	0,1	3,4	30	1244-003115
XPI-NH-5600	5600	0,1	3,4	30	1244-003116
XPI-NH-7000	7000	0,1	3,4	30	1244-003117
XPI-NH-8000	8000	0,1	3,4	30	1244-003118

Допустимое отклонение сопротивления +10%/-5%.

Для сопротивлений < 31,5 Ом/км при проектировании следует учитывать изменение сопротивления с температурой.

Рекомендуемые холодные вводы для кабелей XPI-NH (также можно использовать холодные вводы для кабелей XPI-S)						
Номинальное сечение, мм²	Сила тока, А	Внеш. диам. кабеля, мм	Номинал. сопротивл. (при 20°C), Ом/км	Температурный коэф. х 10 ⁻³ , 1/K	Обозна- чение изделия	Номер по каталогу
2,5	32	5,5	7,0	4,3	XPI-7	1244-000203
4	42	6,1	4,4	4,3	XPI-4.4	1244-000190
6	54	6,9	2,9	4,3	XPI-2.9	1244-000202
10	73	8,6	1,8	4,3	XPI-1.8	1244-000182
16	98	10,1	1,1	4,3	XPI-1.1	1244-000201
25	129	11.9	0.8	4.3	XPI-0.8	1244-000189

Поставляемая длина зависит от типа сопротивления и в любом случае ограничена макс. весом 120 кг/катушку, что соответствует 1000 м/ нитку. Для обеспечения удобной и безопасной работы с катушкой на площадке, настоятельно рекомендуется ограничивать длину катушки 25-30 кг. Не все сопротивления являются стандартными, поэтому кабели таких типов могут отсутствовать на складе. Свяжитесь с Тусо Thermal Controls, чтобы уточнить сроки поставки.

Для обеспечения максимальной безопасности и защиты от возгорания необходимо использовать V3O (устройство защитного отключения при утечках тока на землю) на 30 мА. Если по результату проектирования получается более высокий ток утечки на землю, для устройств с регулируемым током срабатывания предпочтительный уровень тока срабатывания составляет на 30 мА выше характеристики греющего кабеля по утечке на землю, указанной производителем, или следующее доступное значение тока срабатывания для устройств с нерегулируемым током срабатывания, но максимум 300 мА. Все аспекты безопасности должны быть подтверждены.

XPI



Греющие кабели последовательного типа с полимерной изоляцией

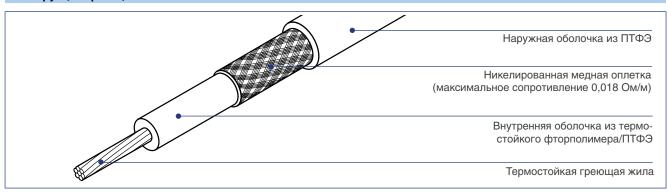
Греющие кабели последовательного типа с полимерной изоляцией XPI предназначены для защиты от замерзания и поддержания температуры труб, резервуаров и другого оборудования. Кабели XPI — экономичное решение для электрообогрева, особенно в случаях, когда длина трубы превышает макс. длину цепи для кабелей параллельного типа (250 м). Внутренняя оболочка кабеля выполнена из термостойкого

фторполимера и ПТФЭ (политетрафторэтилена), внешняя — из ПТФЭ. Эта уникальная конструкция обеспечивает простоту концевой заделки, а также делает кабели очень гибкими, безопасными и надежными. Они также обеспечивают высочайшую химическую стойкость и механическую прочность, особенно при повышенных температурах.

Кабели данной группы могут применяться для поддержания техно-

логической температуры объектов до 260°С и могут выдерживать температуру до 300°С (периодическое кратковременное воздействие). Их легко монтировать благодаря их гибкости и нанесенных на них метках длины. Кабели XPI выпускаются в очень широком диапазоне сопротивлений от 0,8 до 8000 Ом/км и дополняются полным набором комплектующих для их соединения и разветвления.

Конструкция греющего кабеля



Область применения	
Классификация зон	Взрывоопасные, класс 1, класс 2 (газ), класс 21, класс 22 (пыль) Нормальные
Химическая стойкость	Органические и неорганические коррозионные среды
Сертификация	
Система	PTB 08 ATEX 1102X ☑ II 2G/D Ex e II T2T6 / Ex tD A21 IP65 T290T80°C IECEx PTB 08.0051X Ex II 2G/D Ex e II T2T6 / Ex tD A21 IP65 T290T80°C
Кабель в бухтах	PTB 08 ATEX 1088 U ☑ II 2G/D Ex e II / Ex tD A21 IECEx PTB 08.0049 U Ex II 2G/D Ex e II / Ex tD A21 Tемпературный класс определяется в соответствии с принципами стабилизированного расчета или параметрами используемого ограничителя температуры. Для расчета используйте программу TraceCalc или свяжитесь с Tyco Thermal Controls. Данный продукт также сертифицирован для использования в Казахстане, России и
	данный продукт также сертифицирован для использования в казахстане, г оссии и других странах. Подробности можно узнать в представительстве Tyco Thermal Controls.
Технические характерист	гики

Технические характеристики	
Макс. допустимая температура	260°C (непрерывная работа), 300°C (при выключенном питании, макс. 1000 ч)
Мин. температура монтажа	−70°C
Мин. радиус изгиба при –70°C	2,5 х внешний диаметр кабеля при диаметре кабеля ≤ 6 мм 6 х внешний диаметр кабеля при диаметре кабеля > 6 мм
Макс. мощность обогрева	35 Вт/м (типичная мощность, реальное значение зависит от конкретного случая)
Номинал. напряжение питания	Up to 450/750 В перем. тока (U ₀ /U)
Мин. ударопрочность	4 Дж (в соотв. с EN 60079-30-1)
Мин. расст. между нитками каб.	20 мм

Обозначение изделия	Номинал. сопротивл. (при 20°C), Ом/км	Температурный коэф., х 10 ^{-₃} /К	Внеш. диам. кабеля, мм	Номинальный вес, кг/км	Номер по каталогу
XPI-0.8	0,8	4,3	11,9	404	1244-000189
XPI-1.1	1,1	4,3	10,1	306	1244-000201
XPI-1.8	1,8	4,3	8,6	208	1244-000182
XPI-2.9	2,9	4,3	6,9	143	1244-000202
XPI-4.4	4,4	4,3	6,1	112	1244-000190
XPI-7	7,0	4,3	5,5	83	1244-000203
XPI-10	10,0	4,3	5,4	76	1244-000204
XPI-11.7	11,7	4,3	5,2	65	1244-000183
XPI-15	15,0	4,3	5,1	61	1244-000191
XPI-17.8	17,8	4,3	4,9	57	1244-000178
XPI-25	25,0	3,0	4,9	57	1244-000192
XPI-31.5	31,5	1,3	5,3	67	1244-00020
XPI-50	50	1,3	4,9	57	1244-000184
XPI-65	65	1,3	4,8	53	1244-00020
XPI-80	80	0,7	5,1	61	1244-00019
XPI-100	100	0,4	5,2	67	1244-000207
XPI-150	150	0,4	4,9	57	1244-00018
XPI-180	180	0,33	4,7	51	1244-000194
XPI-200	200	0,40	4,8	53	1244-00019
XPI-320	320	0,18	4,9	56	1244-000653
XPI-380	380	0,18	4,8	53	1244-000180
XPI-480	480	0,18	4,7	51	1244-000208
XPI-600	600	0,18	4,5	48	1244-000196
XPI-700	700	0,18	4,5	46	1244-000186
XPI-810	810	0,04	4,6	50	1244-000209
XPI-1000	1000	0,04	4,5	48	1244-000197
XPI-1440	1440	0,04	4,4	45	1244-00021
XPI-1750	1750	0,04	4,3	43	1244-000198
XPI-2000	2000	0,35	4,6	49	1244-000187
XPI-3000	3000	0,35	4,4	45	1244-00021
XPI-4000	4000	0,35	4,2	42	1244-000199
XPI-4400	4400	0,1	4,3	43	1244-00018
XPI-5160	5160	0,1	4,3	42	1244-00065
XPI-5600	5600	0,1	4,2	41	1244-00018
XPI-7000	7000	0,1	4,2	40	1244-000213
XPI-8000	8000	0,1	4,1	40	1244-00020

Допустимое отклонение сопротивления +10%/-5%.

Для сопротивлений < 31,5 Ом/км при проектировании следует учитывать изменение сопротивления с температурой.

Рекомендуемые холодные вводы для кабелей XPI (также можно использовать холодные вводы для кабелей XPI-S)						
Номинальное сечение, мм²	Сила тока, А	Внеш. диам. кабеля, мм	Номинал. сопротивл. (при 20°C), Ом/км	Температурный коэф. х 10 ⁻³ , 1/K	Обозначение изделия	Номер по каталогу
2,5	32	5,5	7,0	4,3	XPI-7	1244-000203
4	42	6,1	4,4	4,3	XPI-4.4	1244-000190
6	54	6,9	2,9	4,3	XPI-2.9	1244-000202
10	73	8,6	1,8	4,3	XPI-1.8	1244-000182
16	98	10,1	1,1	4,3	XPI-1.1	1244-000201
25	129	11.9	0.8	4.3	XPI-0.8	1244-000189

Поставляемая длина зависит от типа сопротивления и в любом случае ограничена макс. весом 120 кг/катушку, что соответствует 1000 м/нитку. Для обеспечения удобной и безопасной работы с катушкой на площадке, настоятельно рекомендуется ограничивать длину катушки 25-30 кг. Не все сопротивления являются стандартными, поэтому кабели таких типов могут отсутствовать на складе. Свяжитесь с Тусо Thermal Controls, чтобы уточнить сроки поставки.

Для обеспечения максимальной безопасности и защиты от возгорания необходимо использовать УЗО (устройство защитного отключения при утечках тока на землю) на 30 мА. Если по результату проектирования получается более высокий ток утечки на землю, для устройств с регулируемым током срабатывания предпочтительный уровень тока срабатывания составляет на 30 мА выше характеристики греющего кабеля по утечке на землю, указанной производителем, или следующее доступное значение тока срабатывания для устройств с нерегулируемым током срабатывания, но максимум 300 мА. Все аспекты безопасности должны быть подтверждены.

HEW-THERM

XPI-S



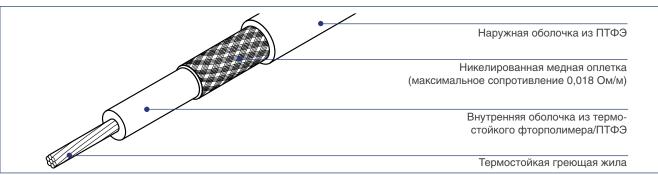
Греющие кабели последовательного типа с полимерной изоляцией

Греющие кабели последовательного типа с полимерной изоляцией XPI-S предназначены для защиты от замерзания и поддержания температуры труб, резервуаров и другого оборудования. Кабели XPI-S — усиленная версия кабелей XPI, она особенно хорошо подходят для областей применения, предъявляющих повышенные требования к механической прочности кабелей. Кабели XPI-S — экономичное решение для электрообогрева, особенно в случаях, когда длина трубы превы-

шает макс. длину цепи для кабелей параллельного типа (250 м). Внутренняя оболочка кабеля выполнена из термостойкого фторполимера и ПТФЭ (политетрафторэтилена), в внешняя — из ПТФЭ. Эта уникальная конструкция обеспечивает простоту концевой заделки, а также делает кабели очень гибкими, безопасными и надежными. Они также обеспечивают высочайшую химическую стойкость и механическую прочность, особенно при повышенных температурах.

Кабели данной группы могут применяться для поддержания технологической температуры объектов до 260°С и могут выдерживать температуру до 300°С (периодическое кратковременное воздействие). Их легко монтировать благодаря их гибкости и нанесенных на них метках длины. Кабели XPI выпускаются в очень широком диапазоне сопротивлений от 0,8 до 8000 Ом/км и дополняются полным набором комплектующих для их соединения и разветвления.

Конструкция греющего кабеля



Сертификация	
Система	PTB 08 ATEX 1102X
	IECEx PTB 08.0051X
	Ex II 2G/D Ex e II T2T6 / Ex tD A21 IP65 T290T80°C
Кабель в бухтах	PTB 08 ATEX 1088 U
	IECEx PTB 08.0049 U
	Ex II 2G/D Ex e II / Ex tD A21
	Температурный класс определяется в соответствии с принципами стабилизированного расчета или параметрами используемого ограничителя температуры. Для расчета используйте программу TraceCalc или свяжитесь с Tyco Thermal Controls.
	Данный продукт также сертифицирован для использования в Казахстане, России и других странах. Подробности можно узнать в представительстве Tyco Thermal Controls.
Область применения	
Классификация зон	Взрывоопасные, класс 1, класс 2 (газ), класс 21, класс 22 (пыль) Нормальные
Химическая стойкость	Органические и неорганические коррозионные среды
Технические характеристики	
Макс. допустимая температура	260°C (непрерывная работа), 300°C (при выключенном питании, макс. 1000 ч)
Мин. температура монтажа	−70°C
Мин. радиус изгиба при –70°C	2,5 х внешний диаметр кабеля при диаметре кабеля ≤ 6 мм 6 х внешний диаметр кабеля при диаметре кабеля > 6 мм
Макс. мощность обогрева	35 Вт/м (типичная мощность, реальное значение зависит от конкретного случая)
Номинал. напряжение питания	До 450/750 В перем. тока (U ₀ /U)
Мин. ударопрочность	7 Дж (в соотв. с EN 60079-30-1)
Мин. расст. между нитками каб.	20 мм

Обозначение изделия	Номинал. сопротивл. (при 20°С), Ом/км	Температурный коэф., х ¹⁰ -3/К	Внеш. диам. кабеля, мм	Номинальный вес, кг/км	Номер по каталогу
XPI-S-0.8	0,8	4,3	11,9	405	1244-00304
XPI-S-1.1	1,1	4,3	10,1	307	1244-00304
XPI-S-1.8	1,8	4,3	8,6	209	1244-003049
XPI-S-2.9	2,9	4,3	7,1	149	1244-00305
XPI-S-4.4	4,4	4,3	6,5	116	1244-00305
XPI-S-7	7,0	4,3	5,9	88	1244-00305
XPI-S-10	10,0	4,3	5,8	84	1244-00305
XPI-S-11.7	11,7	4,3	5,6	76	1244-00305
XPI-S-15	15,0	4,3	5,5	71	1244-00305
XPI-S-17.8	17,8	4,3	5,3	68	1244-00305
XPI-S-25	25,0	3,0	5,5	72	1244-00305
XPI-S-31.5	31,5	1,3	5,9	82	1244-00305
XPI-S-50	50	1,3	5,5	72	1244-00305
XPI-S-65	65	1,3	5,4	66	1244-00306
XPI-S-80	80	0,7	5,7	75	1244-00306
XPI-S-100	100	0,4	5,8	79	1244-00306
XPI-S-150	150	0,4	5,8	78	1244-00306
XPI-S-180	180	0,33	5,6	71	1244-00306
XPI-S-200	200	0,40	5,7	72	1244-00306
XPI-S-320	320	0,18	5,8	76	1244-00306
XPI-S-380	380	0,18	5,7	73	1244-00306
XPI-S-480	480	0,18	5,6	70	1244-00306
XPI-S-600	600	0,18	5,4	67	1244-00306
XPI-S-700	700	0,18	5,4	65	1244-00307
XPI-S-810	810	0,04	5,5	69	1244-00307
XPI-S-1000	1000	0,04	5,4	67	1244-00307
XPI-S-1440	1440	0,04	5,6	69	1244-00307
XPI-S-1750	1750	0,04	5,5	67	1244-00307
XPI-S-2000	2000	0,35	5,8	74	1244-00307
XPI-S-3000	3000	0,35	5,6	69	1244-00307
XPI-S-4000	4000	0,35	5,4	65	1244-00307
XPI-S-4400	4400	0,1	5,5	66	1244-00307
XPI-S-5160	5160	0,1	5,5	66	1244-00307
XPI-S-5600	5600	0,1	5,4	63	1244-00308
XPI-S-7000	7000	0,1	5,4	61	1244-00308
XPI-S-8000	8000	0,1	5,3	60	1244-00308

Допустимое отклонение сопротивления +10%/-5%.

Для сопротивлений < 31,5 Ом/км при проектировании следует учитывать изменение сопротивления с температурой.

Рекомендуемые холодные вводы для кабелей XPI-S							
Номинальное сечение, мм²	Сила тока, А	Внеш. диам. кабеля, мм	Номинал. сопротивл. (при 20°C), Ом/км	Температурный коэф. х 10 ⁻³ , 1/К	Обозначение изделия	Номер по каталогу	
2,5	32	5,9	7,0	4,3	XPI-S-7	1244-003052	
4	42	6,5	4,4	4,3	XPI-S-4.4	1244-003051	
6	54	7,1	2,9	4,3	XPI-S-2.9	1244-003050	
10	73	8,6	1,8	4,3	XPI-S-1.8	1244-003049	
16	98	10,1	1,1	4,3	XPI-S-1.1	1244-003048	
25	129	11.9	0.8	4.3	XPI-S-0.8	1244-003047	

Поставляемая длина зависит от типа сопротивления и в любом случае ограничена макс. весом 120 кг/катушку, что соответствует 1000 м/ нитку. Для обеспечения удобной и безопасной работы с катушкой на площадке, настоятельно рекомендуется ограничивать длину катушки 25-30 кг. Не все сопротивления являются стандартными, поэтому кабели таких типов могут отсутствовать на складе. Свяжитесь с Тусо Thermal Controls, чтобы уточнить сроки поставки.

Для обеспечения максимальной безопасности и защиты от возгорания необходимо использовать V3O (устройство защитного отключения при утечках тока на землю) на 30 мА. Если по результату проектирования получается более высокий ток утечки на землю, для устройств с регулируемым током срабатывания предпочтительный уровень тока срабатывания составляет на 30 мА выше характеристики греющего кабеля по утечке на землю, указанной производителем, или следующее доступное значение тока срабатывания для устройств с нерегулируемым током срабатывания, но максимум 300 мА. Все аспекты безопасности должны быть подтверждены.



HCH/HCC



Греющие кабели с минеральной изоляцией с медной оболочкой

Греющие кабели HCH/HCC с минеральной изоляцией с медной оболочкой подходят для использования во взрывоопасных зонах. Они широко используются во многих промышленных применениях, таких как обогрев протяженных трубопроводов или предотвращение образования конденсата при низких температурах, а также в строительстве, в основном для подогрева полов, пандусов и дорожек. Греющие кабели с медной оболочкой и

жилой из меди (HCC) отличаются очень низким сопротивлением, что позволяет создавать протяженные системы обогрева для температур, не превышающих 200°С, с ограниченным количеством точек запитки. Типичная макс. мощность обогрева достигает 50 Вт/м. Эти кабели также доступны с опцией в виде защитной оболочки из полиэтилена высокой плотности (ПЭВП) для дополнительной защиты от коррозии при температурах ниже 80°С, обычно исполь-

зуемой при заделке кабеля в бетон. Для температур свыше 80°С могут использоваться кабели с защитной оболочкой из фторэтилен-пропилена (ФЭП) (могут применяться при температурах до 200°С). Греющие кабели поставляются в бухтах или в виде готовых элементов с заводскими соединениями для обеспечения оптимального качества соединения и дополняются полным набором комплектующих для соединения и разветвления греющих кабелей.

Конструкция греющего кабеля



Область применения

Классификация зон

Взрывоопасные*, класс 1, класс 2 (газ), класс 21, класс 22 (пыль), Нормальные зоны

* кабели HCH1L2000 и HCH1L1250 могут использоваться только в норм. зонах

Сертификация

Система

Baseefa02ATEX0046X

(EX) II 2GD Ex e II T6 to T3 Ex tD A21 IP6X

Фактический температурный класс определятся проектом

Кабель в бухтах

Baseefa02ATEX0045U

Греющие элементы (система) также сертифицированы для применения в пыльной среде. Температурный класс определяется в соответствии с принципами стабилизированного расчета или параметрами используемого ограничителя температуры. Для расчета используйте программу TraceCalc или свяжитесь с Tyco Thermal Controls.

Сертификаты Госгортехнадзора России, Проматомнадзора Беларуси, Госгортехнадзора Украины, МЧС Казахстана.



Технические характеристик	И
Материал оболочки кабеля	Медь
Материал жилы кабеля	Медь (НСС) или медно-никелевый сплав (НСН)
Макс. допустимая температура	200°C**
Мин. температура монтажа	−60°C
Мин. радиус изгиба кабеля	6 х внешний диаметр кабеля при –60°C
Макс. напряжение питания (U_{ρ}/U)	300/500 В перем. тока
Макс. мощность обогрева	50 Вт/м (типовая мощность, реальное значение зависит от конкретного случая)
Ток утечки на землю	3 мА/100 м (номинальный при 20°С, 230 В перем. тока, 50-60 Гц)
Мин. расст. между нитками	25 мм для взрывоопасных зон

^{**} Кабели могут быть снабжены дополнительной оболочкой для защиты от коррозии:

Кабели с защитной оболочкой из ПЭВП имеют внешний диаметр на 1,8 мм больше, чем кабели без оболочки; информация о кабелях с защитной оболочкой из ФЭП предоставляется по отдельному запросу

Технические хар	рактеристики греющи	х кабелей НСН/Н(cc		
Обозначение изделия	Номинал. сопротивл. (при 20°С), Ом/км	Внеш. диам. кабеля, мм	Температурный коэф. х 10 ⁻³ , 1/K	Макс. длина катушки, м	Номинальный вес, кг/км
HCH1L2000 ⁽¹⁾	2000	2,8	0,4	1200	31
HCH1L1250 ⁽¹⁾	1250	2,8	0,4	1200	32
HCH1M800	800	3,5	0,4	900	50
HCH1M630	630	4,0	0,4	1100	65
HCH1M450	450	4,0	0,4	1000	67
HCH1M315	315	4,3	0,4	1000	77
HCH1M220	220	4,5	0,4	1000	85
HCH1M140	140	4,9	0,4	1000	102
HCH1M100	100	5,2	0,4	800	125
HCC1M63	63	3,2	3,9	2000	41
HCC1M40	40	3,4	3,9	2000	46
HCC1M25	25	3,7	3,9	1600	56
HCC1M17	17	4,6	3,9	500	85
HCC1M11	11	4,9	3,9	500	98
HCC1M7	7	5,3	3,9	400	118
HCC1M4	4	5,9	3,9	800	150
HCC1M2.87	2.87	6,4	3,9	650	170
HCC1M1.72	1.72	7,3	3,9	500	235
HCC1M1.08	1.08	8,3	3,9	400	326

Допустимое отклонение сопротивления: ±10%

⁽т) Не сертифицирован для использования во взрывоопасных зонах, максимальное допустимое напряжение 300 В перем. тока.

Рекомендуемые холодные вводы для греющих кабелей с минеральной изоляцией НСН / НСС						
Номинал. сечение, мм²	Обозначение изделия	Макс. сила тока (констр. В)	Внеш. диаметр кабеля, мм	Стандарт. сальник		
2,5	CC1H2,5	34	5,3	M20		
6	CC1H6	57	6,4	M20		
10	CC1H10	77	7,3	M25		
16	CC1H16	102	8,3	M25		
25	CC1H25	133	9,6	M32		
35	CC1H35	163	10,7	M32		

Для всех греющих элементов стандартными являются латунные сальники. Также доступны другие материалы; для более подробной информации свяжитесь с местным представительством Tyco Thermal Controls.

[–] из ПЭВП (макс. температура оболочки 80°C). В этом случае в обозначение кабеля добавляется буква Н (т.е. НСНН...); – из ФЭП 140 (макс. температура оболочки 200°C). В этом случае в обозначение кабеля добавляется буква F (т.е. НСНF...).



Поставляемая длина кабеля на катушке зависит от типа сопротивления и в любом случае ограничена макс. длиной катушки, указанной в вышеприведенной таблице. Элементы с заводскими соединениями ограничены максимальным весом в 50 кг, однако для обеспечения удобной и безопасной работы с катушкой на площадке, настоятельно рекомендуется ограничивать их длину 25-30 кг. Не все сопротивления являются стандартными, поэтому кабели таких типов могут отсутствовать на складе. Свяжитесь с Тусо Thermal Controls, чтобы уточнить сроки поставки.

Для обеспечения максимальной безопасности и защиты от возгорания необходимо использовать УЗО (устройство защитного отключения при утечках тока на землю) на 30 мА. Если по результату проектирования получается более высокий ток утечки на землю, для устройств с регулируемым током срабатывания предпочтительный уровень тока срабатывания составляет на 30 мА выше характеристики греющего кабеля по утечке на землю, указанной производителем, или следующее доступное значение тока срабатывания для устройств с нерегулируемым током срабатывания, но максимум 300 мА. Все аспекты безопасности должны быть подтверждены.

Более подробная информация о компонентах систем обогрева и комплектующих приведена в соотв. разделе (стр. 118).

Химическая стойкость											
Материал оболочки	Максимальная температура оболочки, °С	Описание	Серная кислота	Соляная кислота	Плавиковая кислота	Щелочи	Фосфорная кислота	Морская вода	Азотная кислота	Хлориды	Органические кислоты
Медь-ПЭВП	80	Кабель с медной оболочкой и защитной оболочкой из ПЭВП	Р	Р	Д	Д	Д	HP	Д	Д	
Медь	200	Кабель с медной оболочкой	HP	HP	Д	Д	HP	Д	Д	HP	?
Медь-ФЭП	200	Кабель с медной оболочкой и защитной оболочкой из ФЭП	Р	Р	Д	Д	Д	Д	Д	Р	Р

Использование греющих кабелей: HP — не рекомендуется; Д — допустимо; Р — рекомендуется; ? — требуются дополнительные данные.

Устойчивость к коррозии зависит от температуры и концентрации среды.

HDF/HDC



Греющие кабели с минеральной изоляцией с медно-никелевой оболочкой



Греющие кабели Pyrotenax HDC/ HDF с минеральной изоляцией с медно-никелевой оболочкой подходят для использования во взрывоопасных зонах. Они широко используются во многих промышленных применениях, в частности в нефтегазовой, химической и нефтехимической отраслях, электрогенерации, хранении газа и т.д. Греющие кабели с медно-никелевой оболочкой и жилой из меди (HDC) отличаются очень низким сопротивлением, что позволяет создавать протяженные системы обогрева с ограниченным количеством точек запитки, в частности, в тех случаях, когда необходимые параметры выходят за пределы возможностей греющих кабелей с полимерной изоляцией. Эти греющие кабели могут использоваться для температур до

400°С, типичная мощность обогрева достигает 70 Вт/м. Греющие кабели поставляются в бухтах или в виде готовых элементов с заводскими соединениями для обеспечения оптимального качества соединения и дополняются полным набором комплектующих для монтажа, соединения и разветвления греющих кабелей.

Конструкция греющего кабеля



	Медно-никелевая оболючка	
	Изоляция из оксида магния	
	Жила из меди или медно-никелевого сплава	
Область применения		
Классификация зон	Взрывоопасные, класс 1, класс 2 (газ), класс 21, класс 22 (пыль), Нормальные зоны	

Сертификация Система	Baseefa02ATEX0046X	
	II 2GD Ex e II T6 to T1 Ex tD A21 IP6X	
	Фактический температурный класс определятся проектом	

Baseefa02ATEX0045U Кабель в бухтах

> Греющие элементы (система) также сертифицированы для применения в пыльной среде. Температурный класс определяется в соответствии с принципами стабилизированного расчета или параметрами используемого ограничителя температуры. Для расчета используйте программу TraceCalc или свяжитесь с Tyco Thermal Controls.

Сертификаты Госгортехнадзора России, Проматомнадзора Беларуси, Госгортехнадзора Украины, МЧС Казахстана.

Технические характеристик	и
Материал оболочки кабеля	Медно-никелевый сплав 70/30
Материал жилы кабеля	Медь (HDC) или медно-никелевый сплав (HDF)
Макс. допустимая температура	400°C
Мин. температура монтажа	−60°C
Мин. радиус изгиба кабеля	6 х внешний диаметр кабеля при –60°C
Макс. напряжение питания (U_0/U)	300/500 В перем. тока
Макс. мощность обогрева	70 Вт/м (типовая мощность, реальное значение зависит от конкретного случая)
Ток утечки на землю	3 мА/100 м (номинальный при 20°C, 230 В перем. тока, 50-60 Гц)
Мин. расст. между нитками кабеля	25 мм для взрывоопасных зон



Технические характеристики греющих кабелей HDF/HDC							
Обозначение изделия	Номинал. сопротивл. (при 20°C), Ом/км	Внеш. диаметр кабеля, мм	Температурный коэф. х 10 ⁻³ , 1/К	Макс. длина катушки, м	Номинальный вес, кг/км		
HDF1M1600	1600	3,2	0,04	625	40		
HDF1M1000	1000	3,4	0,04	550	45		
HDF1M630	630	3,7	0,04	465	55		
HDF1M400	400	4,0	0,04	400	67		
HDF1M250	250	4,4	0,04	330	84		
HDF1M160	160	4,9	0,04	265	108		
HDC1M63	63	3,2	3,9	620	39		
HDC1M40	40	3,4	3,9	550	44		
HDC1M25	25	3,7	3,9	440	55		
HDC1M17	17	4,6	3,9	300	84		
HDC1M11	11	4,9	3,9	265	98		
HDC1M7	7	5,3	3,9	225	119		
HDC1M4	4	5,9	3,9	180	155		

Допустимое отклонение сопротивления: ±10%

Рекомендуемые холодные вводы для греющих кабелей с минеральной изоляцией HDF / HDC						
Номинал. сечение, мм²	Обозначение изделия	Макс. сила тока (констр. В)	Внеш. диаметр кабеля, мм	Стандарт. сальник		
2,5	DC1H2,5	34	5,3	M20		
6	DC1H6	57	6,4	M20		
10	DC1H10	77	7,3	M25		
16	DC1H16	102	8.3	M25		

Для всех греющих элементов стандартными являются латунные сальники. Также доступны другие материалы; для более подробной информации свяжитесь с местным представительством Tyco Thermal Controls.

Поставляемая длина кабеля на катушке зависит от типа сопротивления и в любом случае ограничена макс. длиной катушки, указанной в вышеприведенной таблице. Элементы с заводскими соединениями ограничены максимальным весом в 50 кг, однако для обеспечения удобной и безопасной работы с катушкой на площадке, настоятельно рекомендуется ограничивать их длину 25-30 кг. Не все сопротивления являются стандартными, поэтому кабели таких типов могут отсутствовать на складе. Свяжитесь с Тусо Thermal Controls, чтобы уточнить сроки поставки.

Для обеспечения максимальной безопасности и защиты от возгорания необходимо использовать УЗО (устройство защитного отключения при утечках тока на землю) на 30 мА. Если по результату проектирования получается более высокий ток утечки на землю, для устройств с регулируемым током срабатывания предпочтительный уровень тока срабатывания составляет на 30 мА выше характеристики греющего кабеля по утечке на землю, указанной производителем, или следующее доступное значение тока срабатывания для устройств с нерегулируемым током срабатывания, но максимум 300 мА. Все аспекты безопасности должны быть подтверждены.

Более подробная информация о компонентах систем обогрева и комплектующих приведена в соотв. разделе (стр. 118).

Химическая	стойкость										
Материал оболочки	Максимальная температура оболочки, °С	Описание	Серная кислота	Соляная кислота	Плавиковая кислота	Фосфорная кислота	Азотная кислота	Органические кислоты	Щелочи	Морская вода	Хлориды
Медно- никелевая	400	Медно-никелевая оболочка 70% никель, 30% медь	HP	?	?	?	?	?	?	Р	Р

Использование греющих кабелей: HP — не рекомендуется; Д — допустимо; Р — рекомендуется; ? — требуются дополнительные данные.

Устойчивость к коррозии зависит от температуры и концентрации среды.



Греющие кабели с минеральной изоляцией с оболочкой из нержавеющей стали



Греющие кабели Pyrotenax HSQ с минеральной изоляцией с оболочкой из нержавеющей стали подходят для использования во взрывоопасных зонах. Оболочка из нержавеющей стали обеспечивает высокую стойкость к коррозии в широком спектре органических кислоты и щелочей в сочетании с высокой мощностью обогрева.

Греющие кабели HSQ обычно используются на битумных уста-

новках, газо- и нефтеперерабатывающих заводах, для обогрева реакторов, сосудов, натриевых петель и в ряде других случаев, когда важна стойкость греющего кабеля к высоким температурам, его эффективность, надежность и долговечность.

Эти греющие кабели могут использоваться для температур до 700°С, типичная мощность обогрева достигает 150 Вт/м. Возможно также использование при более высоких

температурах и большая мощность обогрева, за подробной информацией обращайтесь в Тусо Thermal Controls. Греющие кабели поставляются в бухтах или в виде готовых элементов с заводскими соединениями (паянными или выполненными лазерной сваркой) для обеспечения оптимального качества соединения. Кабели дополняются полным набором комплектующих для их монтажа, соединения и разветвления.

Конструкция греющего кабеля



Oh	пасть	прик	лене	ния

Классификация зон Взрывоопасные, класс 1, класс 2 (газ), класс 21, класс 22 (пыль) Нормальные

Сертификация

Система Baseefa02ATEX0046X

🖾 II 2GD Ex e II Т6 до Т1 Ex tD A21 IP6X

Фактический температурный класс определятся проектом

Кабель в бухтах Baseefa02ATEX0045U

Греющие элементы (система) также сертифицированы для применения в пыльной среде. Температурный класс определяется в соответствии с принципами стабилизированного расчета или параметрами используемого ограничителя температуры. Для расчета используйте программу TraceCalc или свяжитесь с Tyco Thermal Controls.

Сертификаты Госгортехнадзора России, Проматомнадзора Беларуси, Госгортехнадзора Украины, МЧС Казахстана

Технические характеристики	
Материал оболочки кабеля	Нержавеющая сталь 321
Материал жилы кабеля	Нихром
Макс. допустимая температура	700°C* (греющие кабели)
	450°С (кабели с заводскими паянными соединениями)
	700°C* (кабели с заводскими соединениями, выполненными лазерной сваркой)
	* Возможно также использование при более высоких температурах, за более подробной информацией обращайтесь в местное представительство Tyco Thermal Controls.
Мин. температура монтажа	-60°C



Мин. радиус изгиба кабеля	6 х внешний диаметр кабеля при –60°C
Макс. напряжение питания (U ₀ /U)	300/500 В перем. тока 460/800 В перем. тока (кабели с заводскими соединениями, выполненными лазерной сваркой)
Макс. мощность обогрева	150 Вт/м (типовая мощность, реальное значение зависит от конкретного случая)
Ток утечки на землю	3 мА/100 м (номинальный при 20°C, 230 В перем. тока, 50-60 Гц)
Мин. расст. между нитками кабеля	25 мм для взрывоопасных зон

Технические характеристики греющих кабелей HSQ							
Обозначение изделия	Номинал. сопротивл. (при 20°C), Ом/км	Внеш. диаметр кабеля, мм	Температурный коэф. х 10 ⁻³ , 1/К	Макс. длина катушки, м	Номинальный вес, кг/км		
HSQ1M10K	10000	3,2	0,09	717	39		
HSQ1M6300	6300	3,2	0,09	717	39		
HSQ1M4000	4000	3,2	0,09	717	39		
HSQ1M2500	2500	3,4	0,09	639	46		
HSQ1M1600	1600	3,6	0,09	572	52		
HSQ1M1000	1000	3,9	0,09	499	62		
HSQ1M630	630	4,3	0,09	405	78		
HSQ1M400	400	4,7	0,09	342	96		
HSQ1M250	250	5,3	0,09	271	127		
HSQ1M160	160	6,5	0,09	180	191		

Допустимое отклонение сопротивления: ±10%

Рекомендуемые холодные вводы для греющих кабелей с минеральной изоляцией HSQ						
Номинал. сечение, мм²	Обозначение изделия	Макс. сила тока (констр. В)	Внеш. диаметр кабеля, мм	Стандарт. сальник		
2,5	SC1H2.5	34	5,3	M20		
6	SC1H6	57	6,4	M20		

Для всех греющих элементов стандартными являются латунные сальники. Также доступны другие материалы; для более подробной информации свяжитесь с местным представительством Tyco Thermal Controls.

Поставляемая длина кабеля на катушке зависит от типа сопротивления и в любом случае ограничена макс. длиной катушки, указанной в вышеприведенной таблице. Элементы с заводскими соединениями ограничены максимальным весом в 50 кг, однако для обеспечения удобной и безопасной работы с катушкой на площадке, настоятельно рекомендуется ограничивать их длину 25-30 кг. Не все сопротивления являются стандартными, поэтому кабели таких типов могут отсутствовать на складе. Свяжитесь с Тусо Thermal Controls, чтобы уточнить сроки поставки.

Для обеспечения максимальной безопасности и защиты от возгорания необходимо использовать УЗО (устройство защитного отключения при утечках тока на землю) на 30 мА. Если по результату проектирования получается более высокий ток утечки на землю, для устройств с регулируемым током срабатывания предпочтительный уровень тока срабатывания составляет на 30 мА выше характеристики греющего кабеля по утечке на землю, указанной производителем, или следующее доступное значение тока срабатывания для устройств с нерегулируемым током срабатывания, но максимум 300 мА. Все аспекты безопасности должны быть подтверждены.

Более подробная информация о компонентах систем обогрева и комплектующих приведена в соотв. разделе (стр. 118).

Химическая стойкость												
	Материал оболочки	Максимальная температура оболочки, °С	Описание	Серная кислота	Соляная кислота	Плавиковая кислота	Фосфорная кислота	Азотная кислота	Органические кислоты	Щелочи	Морская вода	Хлориды
	Нерж. сталь 321 DIN 1.4541	600*	18/8 аустенитная нерж. сталь с добавкой титана	HP	HP	HP	HP	?	Р	Д	HP	HP

Использование греющих кабелей: HP — не рекомендуется; Д — допустимо; P — рекомендуется; ? — требуются дополнительные данные.

Устойчивость к коррозии зависит от температуры и концентрации среды.

^{*} Ограничение температуры из-за конструкции греющего элемента.



Греющие кабели с минеральной изоляцией с оболочкой из сплава 825



Греющие кабели с минеральной изоляцией и оболочкой из сплава 825 НАх предназначены для использования во взрывоопасных зонах для защиты от замерзания, а также поддержания технологической температуры трубопроводов, резервуаров и другого оборудования. Эти кабели предлагают идеальное сочетание механической прочности, устойчивости к высоким температурам и коррозийной стойкости и могут применяться в широком диапазоне областей применения и особенно в тех случаях, когда требуется большая

мощность обогрева и температуры превышают допустимый предел для греющих кабелей с полимерной изоляцией.

Кабели данной группы могут подвергаться воздействию температур до 700°С и имеют типичную мощность обогрева до 270 Вт/м. При необходимости использования кабелей для более высоких температур или с более высокой мощностью обогрева, свяжитесь с местным представительством Тусо Thermal Controls.

Греющие кабели НАх выпускаются в одно- и двухжильной конструкции и в очень широком диапазоне сопротивлений. Использование двухжильных кабелей значительно сокращает затраты на систему обогрева и упрощает монтаж, особенно для труб маленького диаметра и трубок КИПиА.

Греющие кабели НАх выпускаются в виде кабеля на катушке и в виде готовых элементов с заводскими соединениями и дополняются полным набором комплектующих для их соединения и разветвления.

Конструкция греющего кабеля



Область применения

Классификация зон

Взрывоопасные, класс 1, класс 2 (газ), класс 21, класс 22 (пыль) Нормальные

Сертификация

Система (греющие элементы)

Baseefa02ATEX0046X

(a) II 2GD Ex e II T6 to T1 Ex tD A21 IP6X

Кабель в бухтах

Baseefa02ATEX0045U

Греющие элементы (система) также сертифицированы для применения в пыльной среде. Температурный класс определяется в соответствии с принципами стабилизированного расчета или параметрами используемого ограничителя температуры. Для расчета используйте программу TraceCalc или свяжитесь с Tyco Thermal Controls.

Сертификаты Госгортехнадзора России, Проматомнадзора Беларуси, Госгортехнадзора Украины, МЧС Казахстана



Технические характеристики									
Материал оболочки кабеля	Сплав 825								
Материал жилы кабеля	Различные сплавы и медь								
Макс. допустимая	700°С* (греющие кабели)								
температура	550°C (кабели с заводскими паянными соединениями)								
	700°С* (кабели с завод	скими соединениями, выполнен	ными лазерной сваркой)						
* Возможно также использование при более высоких температурах, за более подробной информацией обращайтесь в местное представительство Tyco Thermal Controls.									
Мин. температура монтажа	ература монтажа —60°C								
Мин. радиус изгиба кабеля	6 х внешний диаметр к	абеля при –60°С							
Макс. напряжение питания и	Напряжение (U _√ /U)	Макс. мощность обогрева*	Тип греющего кабеля						
мощность	600/600 В перем. тока	210 Вт/м	HAx1N одножильный, 600 В						
	300/300 В перем. тока	200 Вт/м	НАх2М двухжильный, 300 В						
	600/600 В перем. тока	270 Вт/м	HAx2N двухжильный, 600 В						
		* Типовая мощность, реальное с случая	значение зависит от конкретного						
Ток утечки на землю	3 мА/100 м (номинальн	ый при 20°C, 230 В перем. тока	а, 50-60 Гц)						
Мин. расст. между нитками кабеля	25 мм для взрывоопас	мм для взрывоопасных зон							

	Номинал.	Внеш.				
Обозначение изделия	сопротивл. (при 20°С), Ом/км	диаметр кабеля, мм	Температурный коэф. х 10 ⁻³ , 1/К	Макс. длина катушки, м	Номинальный вес, кг/км	Номер по каталогу
HAF2M36K	36000	3,2	0,09	628	45,1	32SF1110
HAF2M29.5K	29500	3,6	0,09	542	52,2	32SF2900
HAF2M24.5K	24500	3,9	0,09	431	65,8	32SF2750
HAA2M19.7K	19700	3,4	0,09	632	49,3	32SA2600
HAA2M13.2K	13200	3,7	0,09	500	57,0	32SA2400
HAA2M9000	9000	3,7	0,09	501	57,9	32SA2275
HAA2M6600	6600	4,6	0,09	329	88,2	32SA2200
HAA2M5600	5600	4,5	0,09	384	75,9	32SA2170
HAB2M3750	3750	4,7	0,04	315	87,8	32SB2114
HAB2M2300	2300	4,1	0,04	419	71,4	32SB3700
HAQ2M1560	1560	4,7	0,5	317	85,6	32SQ3472
HAQ2M1240	1240	4,7	0,5	317	85,9	32SQ3374
HAQ2M965	965	4,7	0,5	314	87,4	32SQ3293
HAQ2M660	660	3,7	0,5	503	58,6	32SQ3200
HAQ2M495	495	4,1	0,5	419	71,3	32SQ3150
HAQ2M330	330	4,6	0,5	332	91,7	32SQ3100
HAP2M240	240	4,6	1,3	316	89,9	32SP4734
HAP2M190	190	4,7	1,3	317	91,2	32SP4583
HAP2M150	150	4,7	1,3	315	94,1	32SP4458
HAC2M105	105	4,6	3,9	315	87,5	32SC4324



изделия	Номинал. сопротивл.	Внеш. диам.	Температурный	Макс. длина	Номинальный	Номер
изделия	(при 20°C), Ом/км	кабеля, мм	коэф. х 10 ⁻³ , 1/К	катушки, м	вес, кг/км	по каталогу
HAF2N36K	36000	5,2	0,09	229	119,1	62SF1110
HAF2N29.5K	29500	5,5	0,09	229	119,4	62SF2900
HAF2N19.7K	19700	5,5	0,09	230	119,9	62SF2600
HAA2N13.6K	13600	5,8	0,09	186	132,3	62SA2414
HAF2N6600	6600	6,3	0,09	177	158,8	62SF2200
HAT2N3750	3750	5,7	0,18	186	132,2	62ST2115
HAB2N2300	2300	6,8	0,04	151	186,9	62SB3700
HAQ2N1670	1670	5,7	0,5	194	127,2	62SQ3505
HAQ2N940	940	6,0	0,5	176	141,5	62SQ3286
HAQ2N660	660	6,3	0,5	177	157,7	62SQ3200
HAQ2N495	495	6,3	0,5	177	159,2	62SQ3150
HAQ2N330	330	6,7	0,5	152	189,4	62SQ3100
HAP2N255	255	6,4	1,3	151	166,1	62SP4775
HAP2N185	185	6,7	1,3	138	183,8	62SP4561
HAP2N130	130	7,1	1,3	124	206,4	62SP4402
HAP2N92	92	7,5	1,3	110	236,2	62SP4281
HAC2N66	66	7,5	3,9	131	217,4	62SC4200
HAC2N43	43	7,9	3,9	115	252,1	62SC4130
HAC2N27	27	8,7	3,9	98	297,2	62SC5818
HAC2N17	17	9,2	3,9	81	267,3	62SC5516
HAC2N10.5	10.5	10,2	3,9	67	468,0	62SC5324
HAC2N6.6	6.6	12,6	3,9	46	706,6	62SC5204
HAC2N4.3	4.3	13,8	3,9	143	837,1	62SC5128

Допустимое отклонение сопротивления: ±10%

Греющие каб	бели с минеральной и	ізоляцией НА	х1N (одножильный	і кабель, 600 B)		
Обозначение изделия	Номинал. сопротивл. (при 20°С), Ом/км	Внеш. диам. кабеля, мм	Температурный коэф. х 10⁻³, 1/К	Макс. длина катушки, м	Номинальный вес, кг/км	Номер по каталогу
HAA1N6565	6565	3,7	0,085	519	52,8	61SA2200
HAA1N5250	5250	4,1	0,085	436	67,3	61SA2160
HAA1N4300	4300	4,1	0,085	415	67,6	61SA2130
HAA1N3300	3300	4,0	0,085	416	68,0	61SA2100
HAA1N2800	2800	4,3	0,085	368	77,1	61SA3850
HAA1N2300	2300	4,1	0,085	417	69,1	61SA3700
HAA1N1640	1640	4,5	0,085	329	88,1	61SA3500
HAT1N920	920	4,6	0,18	317	87,1	61ST3280
HAB1N660	660	4,6	0,04	330	88,7	61SB3200
HAB1N500	500	4,6	0,04	331	90,6	61SB3150
HAQ1N390	390	4,7	0,5	317	86,5	61SQ3118
HAQ1N240	240	4,7	0,5	314	88,4	61SQ4732
HAQ1N190	190	4,6	0,5	315	89,1	61SQ4581
HAP1N155	155	4,7	1,3	317	87,1	61SP4467
HAP1N120	120	4,7	1,3	314	88,4	61SP4366
HAP1N95	95	4,7	1,3	315	89,1	61SP4290
HAP1N76	76	4,6	1,3	342	89,9	61SP4231
HAP1N60	60	4,7	1,3	316	91,1	61SP4183
HAP1N48	48	4,7	1,3	317	92,1	61SP4145
HAP1N37	37	4,7	1,3	335	96,0	61SP4113
HAC1N21.3	21,3	4,9	3,9	305	102,2	61SC5651
HAC1N13.5	13,5	5,1	3,9	294	107,3	61SC5409
HAC1N8.5	8,5	5,6	3,9	233	133,8	61SC5258
HAC1N5.3	5,3	6,9	3,9	158	214,6	61SC5162
HAC1N3.3	3,3	6,4	3,9	171	197,6	61SC5102
HAC1N2	2,0	8,1	3,9	115	311,0	61SC6640

Допустимое отклонение сопротивления: ±10%



Рекомендуе	мые холодные в	воды для греющі	их кабелей с м	иинеральной из	оляцией НАх	
Номинал. сечение, мм²	Одножильный кабель	Двухжильный кабель	Макс. сила тока, констр. В* (одножил.)	Макс. сила тока, констр. D, E* (двухжил.)	Номинальный диаметр (одножил.), мм	Номинальный диаметр (двухжил.), мм
1,0	-	AC2H1.0	_	18	-	7,3
2,5	AC1H2.5	AC2H2.5	34	28	5,3	8,7
6,0	AC1H6	AC2H6	57	46	6,4	14,0
16	AC1H16	AC2H16	102	98	9,0	14,7
25	AC1H25	AC2H25	133	128	10	17,1

Все холодные вводы могут использоваться для напряжений до 600 В перем. тока и используют медные жилы с температурным отклонением 3,9 х 10-3 1/К.

Поставляемая длина кабеля на катушке зависит от типа сопротивления и в любом случае ограничена макс. длиной катушки, указанной в вышеприведенной таблице. Элементы с заводскими соединениями ограничены максимальным весом в 50 кг, однако для обеспечения удобной и безопасной работы с катушкой на площадке, настоятельно рекомендуется ограничивать их длину 25-30 кг. Не все сопротивления являются стандартными, поэтому кабели таких типов могут отсутствовать на складе. Свяжитесь с Тусо Thermal Controls, чтобы уточнить сроки поставки.

Для обеспечения максимальной безопасности и защиты от возгорания необходимо использовать УЗО (устройство защитного отключения при утечках тока на землю) на 30 мА. Если по результату проектирования получается более высокий ток утечки на землю, для устройств с регулируемым током срабатывания предпочтительный уровень тока срабатывания составляет на 30 мА выше характеристики греющего кабеля по утечке на землю, указанной производителем, или следующее доступное значение тока срабатывания для устройств с нерегулируемым током срабатывания, но максимум 300 мА. Все аспекты безопасности должны быть подтверждены.

Более подробная информация о компонентах систем обогрева и комплектующих приведена в соотв. разделе (стр. 118).

Сплав	Макс. допус- тимая темп. оболочки кабеля (°C)	Описание	хим	ическ вные	альны ий сос элеме %	став		гемп.				Koppo	эзийна	я стой	і́кость	,		
INCOLOY Сплав 825 (никель,	Отличная стойкость к широко- му спектру коррозийных агентов. Устойчив к точечной и межкристал-	стойкость к широко- му спектру коррозийных агентов. Устойчив к точечной и	Никель (+кобальт)	Железо	Хром	Прочие	Окисление	Науглероживание	Серная кислота	Соляная кислота	Плавиковая кислота	Фосфорная кислота	Азотная кислота	Органические кислоты	Щелочи	Соли	Морская вода	Хлориды
железо, хром)		42,0	30,0	21,5	Mo 3,0 Cu 2,2	Р	Р	Р	Р	Р	Р	Р	Р	Р	Р	Р	Р	

На базе данных из Huntington Alloys Publication 78-348-2.

Использование греющих кабелей: HP — не рекомендуется; Д — допустимо; Р — рекомендуется; ? — требуются дополнительные данные.

Устойчивость к коррозии зависит от температуры и концентрации среды.

^{*} Более подробная информация о различных конструкциях греющих кабелей приведена на стр. 44.

^{*} Ограничение температуры из-за конструкции греющего элемента.



Греющие кабели с минеральной изоляцией с оболочкой из инконеля

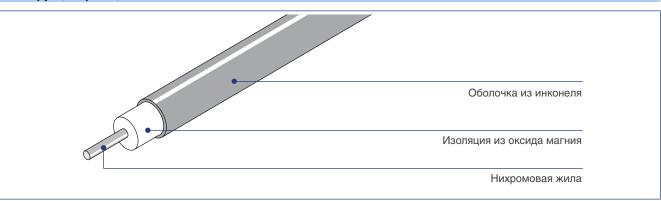


Греющие кабели Pyrotenax HIQ с минеральной изоляцией с оболочкой из инконеля 600 подходят для использования во взрывоопасных зонах. Оболочка из инконеля 600 обеспечивает высокую стойкость к коррозии в широком спектре органических кислот и оснований, а также стойкость к растрескиванию в результате хлоридной межкристаллической коррозии, в сочетании со стойкостью к высоким температурам. Они широко используются используются на битумных установ-

ках, газо- и нефтеперерабатывающих заводах, для обогрева реакторов, сосудов, натриевых петель и в ряде других случаев, когда важна устойчивость греющего кабеля к высоким температурам, его эффективность, надежность и долговечность, и требования превосходят ограничения греющих кабелей с оболочкой из нерж. стали. Эти греющие кабели могут использоваться для температур до 700°С, типичная мощность обогрева достигает 300 Вт/м. Возможны модификации

для более высоких температур и мощности обогрева, за подробной информацией обратитесь в местное представительство Тусо Thermal Controls. Греющие кабели поставляются в бухтах или в виде готовых элементов с заводскими соединениями (паянными соединениями или выполненными лазерной сваркой) для обеспечения оптимального качества соединения и дополняются полным набором комплектующих для монтажа, соединения и разветвления греющих кабелей.

Конструкция греющего кабеля



Область применения	
Классификация зон	Взрывоопасные, класс 1, класс 2 (газ), класс 21, класс 22 (пыль) Нормальные
Сертификация	
Система (греющие элементы)	Baseefa02ATEX0046X ☑ II 2GD Ex e II T6 to T1 Ex tD A21 IP6X Фактический температурный класс определятся проектом
Кабель в бухтах	Baseefa02ATEX0045U ☑ II 2G Ex e II Греющие элементы (система) также сертифицированы для применения в пыльной среде Сертификаты Госгортехнадзора России, Проматомнадзора Беларуси, Госгортехнадзора Украины, МЧС Казахстана.
Технические характеристики	
Материал оболочки кабеля	Инконель 600
Материал жилы кабеля	Нихром
Макс. допустимая	700°С* (греющие кабели)
температура	450°С (кабели с заводскими паянными соединениями)
	700°C* (кабели с заводскими соединениями, выполненными лазерной сваркой)
	* Возможно также использование при более высоких температурах, за более подробной информацией обращайтесь в местное представительство Tyco Thermal Controls.
Мин. температура монтажа	-60°C
Мин. радиус изгиба кабеля	6 х внешний диаметр кабеля при –60°C
Макс. напряжение питания (U ₀ /U)	300/500 В перем. тока 460/800 В перем. тока (кабели с заводскими соединениями, выполненными лазерной сваркой)



Макс. мощность обогрева	300 Вт/м (типовая мощность, реальное значение зависит от конкретного случая)
Ток утечки на землю	3 мА/100 м (номинальный при 20°C)
Мин. расст. между нитками кабеля	25 мм для взрывоопасных зон

Технические хар	актеристики греющи	ıх кабелей HIQ			
Обозначение изделия	Номинал. сопротивл. (при 20°C), Ом/км	Внеш. диаметр кабеля, мм	Температурный коэф. х 10 ⁻³ , 1/К	Макс. длина катушки, м	Номинальный вес, кг/км
HIQ1M10K	10000	3,2	0,09	772	39
HIQ1M6300	6300	3,2	0,09	774	39
HIQ1M4000	4000	3,2	0,09	776	39
HIQ1M2500	2500	3,4	0,09	689	46
HIQ1M1600	1600	3,6	0,09	617	52
HIQ1M1000	1000	3,9	0,09	528	62
HIQ1M630	630	4,3	0,09	437	78
HIQ1M400	400	4,7	0,09	368	96
HIQ1M250	250	5,3	0,09	292	127
HIQ1M160	160	6,5	0,09	194	191

Допустимое отклонение сопротивления: ±10%

Рекомендуемые холодные вводы для греющих кабелей с минеральной изоляцией HIQ										
Номинал. сечение, мм²	Обозначение изделия	Макс. сила тока (констр. В)	Внеш. диаметр кабеля, мм	Стандарт. сальник						
2,5	IC1H2,5	34	5,3	M20						
6	IC1H6	57	6.4	M20						

Для всех греющих элементов стандартными являются латунные сальники. Также доступны другие материалы; для более подробной информации свяжитесь с местным представительством Tyco Thermal Controls.

Поставляемая длина кабеля на катушке зависит от типа сопротивления и в любом случае ограничена макс. длиной катушки, указанной в вышеприведенной таблице. Элементы с заводскими соединениями ограничены максимальным весом в 50 кг, однако для обеспечения удобной и безопасной работы с катушкой на площадке, настоятельно рекомендуется ограничивать их длину 25-30 кг. Не все сопротивления являются стандартными, поэтому кабели таких типов могут отсутствовать на складе. Свяжитесь с Тусо Thermal Controls, чтобы уточнить сроки поставки.

Для обеспечения максимальной безопасности и защиты от возгорания необходимо использовать УЗО (устройство защитного отключения при утечках тока на землю) на 30 мА. Если по результату проектирования получается более высокий ток утечки на землю, для устройств с регулируемым током срабатывания предпочтительный уровень тока срабатывания составляет на 30 мА выше характеристики греющего кабеля по утечке на землю, указанной производителем, или следующее доступное значение тока срабатывания для устройств с нерегулируемым током срабатывания, но максимум 300 мА. Все аспекты безопасности должны быть подтверждены.

Более подробная информация о компонентах систем обогрева и комплектующих приведена в соотв. разделе (стр. 118).

Данные по корро	зийной стойкост	и оболочки греющих ка	белей	с ми	нерал	ьной і	изоля	цией			
Материал оболочки	лочки температура Описание оболочки, °C		Серная кислота	Соляная кислота	Плавиковая кислота	Фосфорная кислота	Азотная кислота	Органические кислоты	Щелочи	Морская вода	Хлориды
Инконель 600 DIN 2.4816	600*	Инконель сплав 600 с высоким содержанием никеля и хрома	?	?	Д	?	?	Р	Р	Д	Р

Использование греющих кабелей: HP — не рекомендуется; Д — допустимо; Р — рекомендуется; ? — требуются дополнительные данные.

Устойчивость к коррозии зависит от температуры и концентрации среды.

^{*} Ограничение температуры из-за конструкции греющего элемента.

Греющие кабели с минеральной изоляцией



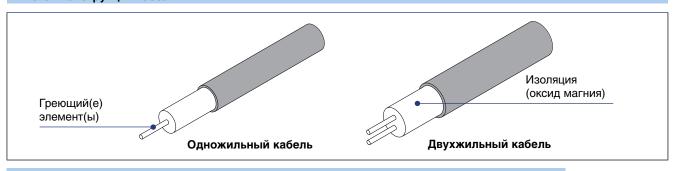
Номенклатура для систем обогрева с минеральной изоляцией — греющие кабели в бухтах

Греющие кабели с минеральной изоляцией Pyrotenax подходят для широкого спектра областей при-

менения. Более подробная информация по каждому конкретному типу греющих кабелей приведена в

таблицах технических характеристик.

Типовая конструкция кабеля



Выпускаются различные типы кабелей с минеральной изоляцией:

НСС/НСН: греющие кабели с медной оболочкой

HDF/HDC: греющие кабели с медно-никелевой оболочкой

HSQ: греющие кабели с оболочкой из нержавеющей стали

HAx: греющие кабели с оболочкой из сплава 825 **HIQ:** греющие кабели с оболочкой из инконеля

Греющие кабели с минеральной изоляцией выпускаются с разной конструкцией, которая зашифрована в обозначении изделий в соответствии с нижеприведенной номенклатурой:

Пример: HCHH1L2000BK

Н	Маркировка	Н означает «греющий кабель»
С	Материал оболочки	С — медь, D — медно-никелевый сплав,
		S — нерж. сталь,
		A — сплав 825,
		I — инконель
Н	Материал жилы кабеля	С — медь,
	(примеры)	H — медный сплав,
		Q — нихром,
		и различные другие металлические сплавы
Н	Материал защит. оболочки:	H — ПВД, F — ФЭП
	(опция только для кабелей с медной оболочкой)	
1	Количество жил	1 или 2
L	Напряжение питания	См. таблицы технических характеристик конкретных кабелей
2000	Сопротивление жил	Сопротивление в Ом/км, например 2000 = 2000 Ом/км
BK	Цвет оболочки (опционально)	ВК — черный, ОК — оранжевый

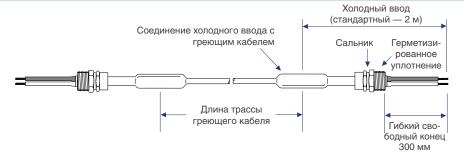


Греющие элементы с минеральной изоляцией состоят из греющего кабеля, соединения холодного ввода с греющим кабелем, а также холодного ввода с соответствующим герметизированным уплотнением и кабельным сальником. Соединение холодного ввода с греющим кабелем и герметизированное уплотнение являются чрезвычайно важными для обеспечения безопасности и надежности эксплуатации.

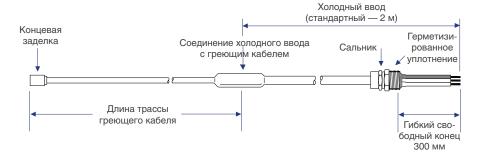
Тусо Thermal Controls настоятельно рекомендует использовать греющие элементы с заводскими соединениями, обеспечивающими стабильно высокое качество. Для греющих кабелей с оболочкой из нержавеющей стали (HSQ), инконеля 600 (HIQ) и сплава 825 (HAx) доступна опция с лазерной сваркой соединений и/или концевой заделкой, обеспечивающие высочайшее качество соединений и самую высокую надежность. Мы рекомендуем использовать лазерную сварку соединений и/или концевую заделку, когда рабочая или допустимая температура превышает 300°С. Для применения во взрывоопасных зонах греющие элементы с минеральной изоляцией должны быть собраны Тусо Thermal Controls или авторизированным представителем.

Конфигурации (конструкции) греющих кабелей с минеральной изоляцией

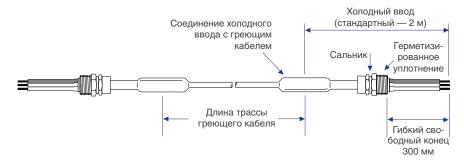
Конструкция В — одножильный кабель



Конструкция D — двухжильный кабель



Конструкция Е — двухжильный кабель

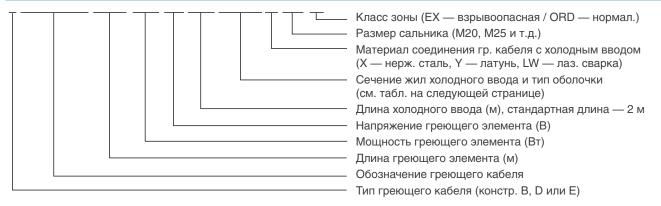


Длина холодных вводов включает гибкие свободные концы длиной 300 мм. Кабели заземления поставляются как стандартные для всех греющих элементов. Кабельные сальники поставляются с шайбами и контргайками. Любые изменения стандартной конфигурации выполняются по дополнительному требованию.



Обозначение греющих кабелей с минеральной изоляцией для заказа

B/HSQ1M1000/43.0M/1217/230/2.0M/SC1H2.5/X/M20/EX



При заказе необходимо указать полное обозначение греющего элемента с минеральной изоляцией. Для взрывоопасных зон необходимо также предоставить информацию о температурной классификации зон и температурных данных системы обогрева (макс. температуру оболочки) для правильного представления данных на маркировочных табличках, прикрепляемых к греющим элементам на заводе.

Любая недостающая информация может привести к потенциальным задержкам при выполнении заказа.

Холодные вводы с мин. изоляцией

Выпускаются различные типы холодных вводов с минеральной изоляцией Pyrotenax:

СС: медная оболочка, медные жилы

ССН: медная оболочка, покрытая ПЭВП, медные жилы

DC: медно-никелевая оболочка, медные жилы SC: оболочка из нерж. стали, медные жилы IC: оболочка из инконеля, медные жилы AC: оболочка из сплава 825, медные жилы

При выборе холодного ввода с минеральной изоляцией следует учитывать химические воздействия, которым он будет подвергаться, а также номинальный ток. Тусо Thermal Controls обычно рекомендует использовать для холодного ввода ту же оболочку, что и для греющего кабеля, или лучшую. Холодные вводы обычно выбираются в зависимости от рабочей силы тока греющего элемента при поддерживаемой температуре. Для более высоких температур сила тока может быть намного выше во время переходной пусковой фазы. Если требуется частый разогрев с низких температур, мы рекомендуем производить выбор холодного ввода, основываясь на пусковом токе.

Соединения холодного ввода с греющим кабелем

Соединение греющего кабеля и холодным вводом — один из наиболее критичных элементов для обеспечения надежности греющих элементов с минеральной изоляцией. Для кабелей и холодных вводов с различными материалами оболочки выпускаются различные соединения.

Материал оболочки греющего кабеля	Материал стандартного соединения, паянного твердым припоем	Материал соединения для элементов с лазерной сваркой
Медь	Латунь	_
Медно-никелевый сплав	Латунь для холодных вводов из меди/никеля	_
Медно-никелевый сплав	Нерж. сталь для холодных вводов из нерж. стали	_
Нерж. сталь	Нерж. сталь	Нерж. сталь
Инконель	Нерж. сталь	Специальный сплав
Сплав 825	Нерж. сталь	Специальный сплав



Соединения греющего кабеля с холодным вводом с лазерной сваркой не выпускаются для греющих кабелей с оболочкой из меди или медно-никелевого сплава.

Таблица выбора холодных вводов					
Сечение	Число жил	Обозначение холодного ввода	Диаметр, мм	Номин. ток, А	Стандарт. сальник
1,0	2	AC2H1.0	7,3	18	M20
		CC1H2.5	5,3	34	M20
2,5	1	DC1H2.5	5,3	34	M20
2,5	'	SC1H2.5	5,3	34	M20
		AC1H2.5	5,3	34	M20
2,5	2	AC2H2.5	8,7	28	M20
		CC1H6	6,4	57	M20
	1	DC1H6	6,4	57	M20
6,0		SC1H6	6,4	57	M20
		AC1H6	6,4	57	M20
6,0	2	AC2H6	14,0	46	M32
10.0	1	CC1H10	7,3	77	M25
10,0	ı	DC1H10	7,3	77	M25
16.0	1	CC1H16	8,3	102	M25
16,0		DC1H16	8,3	102	M25
		AC1H16	8,3	102	M25
25,0	1	CC1H25	9,6	133	M32
		AC1H25	10	133	M32
35,0	1	CC1H35	10,7	163	M32

Сальники из латуни являются стандартными для всех греющих элементов.

Таблица выбора холодных вводов не описывает все возможные комбинации (сальники из других материалов, других размеров, дополнительные кожухи из ПВХ и т.д.); более подробную информацию можно получить в местном представительстве Tyco Thermal Controls.

For the on-site terminations и ремонта холодных вводов, настоятельно рекомендуется использовать Pre-terminated MI double Cold Ends (PCE) is strongly recommended. Более подробная информация приведена в разделе «Комплектующие» на стр. XX.

Комплектующие



Комплектующие, монтируемые к концам греющих кабелей с минеральной изоляцией

Для монтажа к концам греющих кабелей с минеральной изоляцией, поставляемых в бухте, выпускается ряд комплектующих. Их монтаж требует адекватного умений и достаточного опыта. Поэтому для взрывоопасных зон рекомендуется использовать греющие элементы с минеральной изоляцией с заводски-

ми соединениями (как описано на стр. 119).

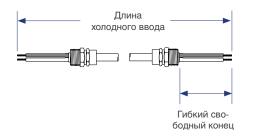
Возможные комбинации и подробная информация для заказа сальников, уплотнений, соединений и других комплектующих представлена в Таблице технических данных для комплектующих для

концевой заделки греющих кабелей с минеральной изоляцией (DOC-606), доступна на нашем веб-сайте www.tycothermal.ru или может быть представлена по запросу местным представительством Tyco Thermal Controls.

Типичные комплектующие, монтируемые к концам греющего кабеля с минеральной изоляцией



Двойные холодные вводы с заводской заделкой



Для облегчения требующейся время от времени заделки и ремонтов систем с греющими кабелями с минеральной изоляцией, Tyco Thermal Controls предлагает двойные холодные вводы с заводской заделкой. Стандартные холодные вводы с заводской заделкой состоят из 4-метрового холодного ввода соответствующего типа, который заканчивается заводской

Стандартные холодные вводы с заводской заделкой состоят из 4-метрового холодного ввода соответствующего типа, который заканчивается заводской герметичной заделкой, кабельным сальником и изолированными гибким концом.

Использование холодных вводов с заводской заделкой значительно увеличивает надежность системы при заделке на площадке или ремонте холодных вводов, поскольку вводы с заводской заделкой собраны в контролируемых заводских условиях и проходят комплексные испытания. Холодные вводы с заводской заделкой с одножильным греющим кабелем включают элементы, достаточные для подключения греющего элемента типа В. Холодные вводы с заводской заделкой с двухжильным кабелем включает два элемента, достаточные для подключения двух греющих элементов типа D или одного греющего элемента типа E (также см. стр. 119).

Любое проникновение влаги минимизировано, если холодный ввод разрезается (как правило, посередине) непосредственно перед соединением с греющим кабелем. Неиспользованные концы могут быть герметизированы для хранения с помощью воска или других подходящих способов герметизации.

Более подробная информация представлена в *Таблице технических данных* для комплектующих для концевой заделки греющих кабелей с минеральной изоляцией (DOC-606)



Сальники, уплотнения, соединения

RGM



Стандартные латунные кабельные сальники.

Более подробная информация представлена в Таблице технических данных для комплектующих для концевой заделки греющих кабелей с минеральной изоляцией (DOC-606)

RLM20



Контргайка М20 для защиты кабельного сальника

RLM25

Контргайка М25 для защиты кабельного сальника

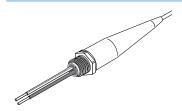
SATP20

Шайба М20 для кабельного сальника

SATP25

Шайба М25 для кабельного сальника

RHG20

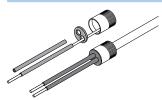


Кожух для кабельного сальника М20 для дополнительной защиты

RHG25

Кожух для кабельного сальника М25 для дополнительной защиты

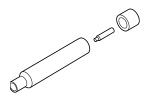
RPAL/RPSL



Уплотнение для нормальных и взрывоопасных зон с гибкими свободными концами длиной 300 мм и кабелем заземления.

Более подробная информация представлена в *Таблице технических данных* для комплектующих для концевой заделки греющих кабелей с минеральной изоляцией (DOC-606)

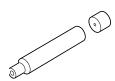
SJK



Соединение под пайку для соединения греющего кабеля с холодным вводом с минеральной изоляцией. Соединение с заводским направляющим отверстием под кабель. Соединения типа SJK сделаны из латуни, типа SJKAS — из нержавеющей стали.

Более подробная информация, включая совместимость с греющими кабелями различных типов и информацию для заказа, представлена в *Таблице технических данных для комплектующих для концевой заделки греющих кабелей с минеральной изоляцией* (DOC-606)

SJK-PILOT-...



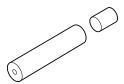
Универсальное соединение под пайку для соединения греющего кабеля с холодным вводом с минеральной изоляцией или двух греющих кабелей. Имеют два заводских направляющих отверстия (одно в корпусе соединения и одно во втулке), которые рассвердливаются до необходимого диаметра при монтаже или ремонте, чтобы точно соответствовать необходимому диаметру греющего кабеля или холодного ввода. Соединения типа SJK сделаны из латуни, типа SJKAS — из нержавеющей стали.

Более подробная информация, включая совместимость с греющими кабелями различных типов и информацию для заказа, представлена в *Таблице технических данных для комплектующих для концевой заделки греющих кабелей с минеральной изоляцией* (DOC-606)

Предпочтительным методом сращивания двух греющих кабелей с минеральной изоляцией является включение короткого отрезка холодного ввода между ними с двумя соединениями греющего кабеля с холодными вводами. Для получения более подробной информации свяжитесь с местным представительством Тусо Thermal Controls.



SPOT...-PILOT



Концевая заделка для двухжильных кабелей с минеральной изоляцией. Концевые заделки имеют заводское направляющее отверстие, которое рассвердливается до необходимого диаметра при монтаже концевой заделки, чтобы точно соответствовать необходимому диаметру греющего кабеля. Концевые заделки типа SPOT сделаны из латуни, типа SPOTAS — из нерж. стали.

Более подробная информация, включая совместимость с греющими кабелями различных типов и информацию для заказа, представлена в *Таблице технических данных для комплектующих для концевой заделки греющих кабелей с минеральной изоляцией* (DOC-606)

SJKF



Обжимная манжета (медь) для надежного соединения жил в соединениях греющего кабеля с холодным вводом с минеральной изоляцией.

Более подробная информация представлена в *Таблице технических данных* для комплектующих для концевой заделки греющих кабелей с минеральной изоляцией (DOC-606).

Расходные материалы

SABAG13 SABAG14 SABF SMP-300 RMX Серебряный припой для паянных соединений, используемый для жил Серебряный припой для паянных соединений, используемый для соединения

Флюс для пайки (250 г)

Порошок оксида магния (250 г)

Серый герметик

Воск для временной герметизации концов поставляемых в бухте греющих кабелей с минеральной изоляцией или холодных вводов. Минимальное количество для заказа: 500 г, большие количества с шагом в 100 г

Инструменты

ZSU

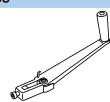
SMH



Инструмент для зачистки кабеля — для кабелей любого диаметра с медной/медно-никелевой оболочкой,

запасные лезвия — ZSUB

zsus



Инструмент для зачистки кабеля — для кабелей диаметром до 9 мм с медной/медноникелевой оболочкой,

запасные лезвия — ZSUSB

ZR



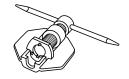
Инструмент для завальцовки для кабелей диаметром до 9 мм

ZPM20, ZPM25



Инструмент для герметизации, обеспечивающий быстрое и аккуратное завинчивание латунного уплотнения и используемые вместе с соответствующим кабельным сальником RGM (M20 или M25)

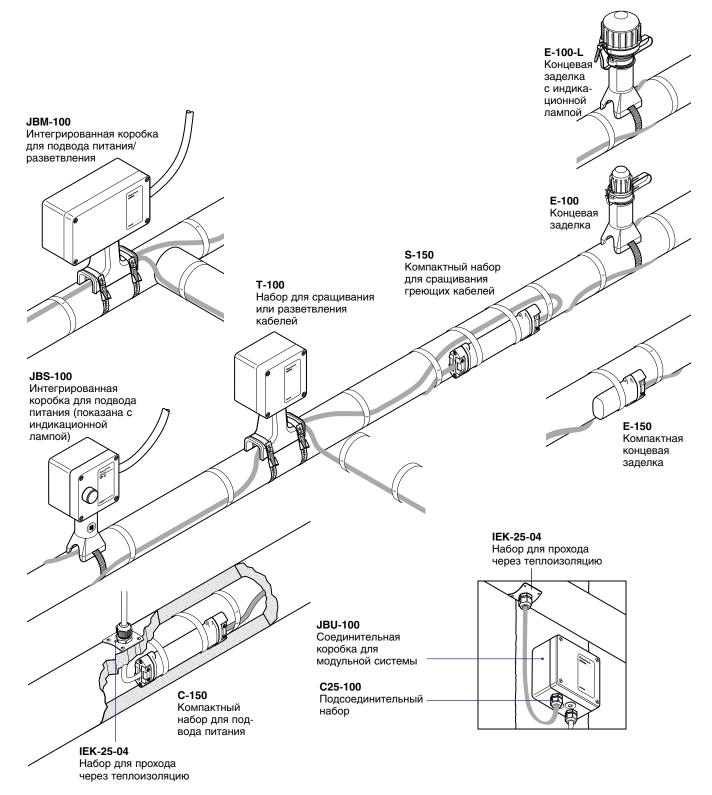
ZDC20, ZDC25



Обжимной инструмент для уплотнений на 20 и 25 мм

Raychem

Обзор компонентов для систем с саморегулируемыми и самоограничивающимися греющими кабелями



Примечание: S-150, E-150 и C-150 несовместимы с греющими кабелями VPL

Raychem

Набор для подвода питания к одному греющему кабелю с соединительной коробкой



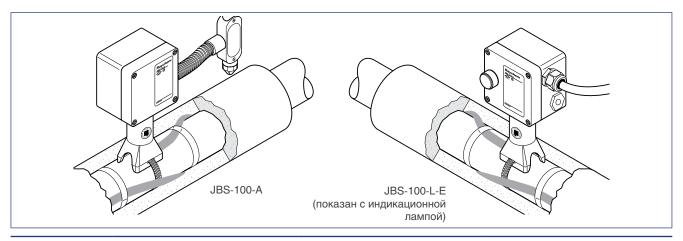
Набор для подключения питания JBS-100 предназначен для подвода питания к одному греющему кабелю BTV, QTVR, XTV, KTV или VPL. Набор сертифицирован FM, CSA, PTB и Госгортехнадзором РФ для применения во взрывоопасных зонах.

Набор JBS-100 выполняет функции соединительного набора и набора для уплотнения прохода через теплоизоляцию. Прочная стойка защищает греющий кабель и обеспечивает проход кабеля через теплоизоляцию толщиной до 100 мм.

Конструкция изолирующей манжеты токопроводящих жил не требует применения фена горячего воздуха или горелки для ее монтажа (не требуется разрешение на производство огневых работ). Неотверждаемый герметик в изолирующей манжете обеспечивает простоту монтажа и упрощает обслуживание.

Оригинальная конструкция пружинных зажимов обеспечивает быстроту монтажа и безопасную, надежную и не требующую обслуживания эксплуатацию. По сравнению с

существующими системами использование этого блока позволяет существенно уменьшить время монтажа. Набор выпускается в трех базовых комплектациях, учитывающих местные условия монтажа. В любой комплектации доступна также версия набора с индикационной лампой. В эту версию включены уникальный модуль подсветки с легко вставляющимся в клеммник сверхярким светодиодом и специальная крышка соединительной коробки с линзой. Индикационная лампа показывает наличие питания в коробке.



JBS-100-A JBS-100-L-A JBS-100-E JBS-100-L-E JBS-100-EP JBS-100-L-EP

Описание

Этот набор предназначен для стран Северной Америки. Соединительная коробка имеет одно сквозное отверстие под сальник 3/4 дюйма

Этот набор предназначен для стран Европы. Соед. коробка имеет два резьбовых ввода М25, одну заглушку и один пластмассовый сальник для силового кабеля

Этот набор предназначен для стран Европы и используется с бронированными кабелями. Соед. коробка имеет два резьбовых ввода М25, пластину заземления и внешний зажим заземления

Комплектация

- 1 соединит. коробка с клеммником
- 1 светодиод. блок (для -L версии)
- 1 стойка
- 1 изолирующая манжета для жил
- 1 желто-зеленая изоляционная трубка для оплетки
- 1 увлажняющая салфетка
- 1 хомутик

- соединит. коробка с клеммником
- 1 светодиод. блок (для -L версии)
- 1 стойка
- 1 изолирующая манжета для жил
- 1 желто-зеленая изоляционная трубка для оплетки
- 1 сальник M25 для силового кабеля диаметром 8-17 мм
- 1 заглушка М25
- 1 увлажняющая салфетка
- 1 хомутик

- 1 соединительная коробка с клеммником, пластиной заземления и зажимом заземления
- 1 светодиод. блок (для -L версии)
- 1 стойка
- 1 изолирующая манжета для жил
- 1 желто-зеленая изоляционная трубка для оплетки
- 1 заглушка М25
- 1 увлажняющая салфетка
- 1 хомутик

Сертификация

Взрывоопасные зоны



Класс I, подразд. 2, группы A, B, C, D Класс II, подразд. 1 и 2, группы E, F, G Класс III

PTB 09 ATEX 1059 U

IECEx PTB 09.0037U

Ex e (e mb) II

Ex tD (tD mbD) A21 IP 66

PTB 09 ATEX 1059 U

IECEx PTB 09.0037U

Ex e (e mb) II

Ex tD (tD mbD) A21 IP 66



(1) CLI, ZN1, AEx e II T* CLI, ZN1, AEx em II T* (-L версия)



Ex e II T* Ex em II Т* (-L версия) Ex e II T*

Ex em II Т* (-L версия)



Ex e II T* Ex em II Т* (-L версия) Сертифицированы DNV (сертификаты № Е-11564 и № E-11565)

Сертифицированы DNV (сертификаты № Е-11564 и № Е-11565)

Сертифицированы Госгортехнадзором РФ, Проматомнадзором РБ, МЧС Казахстана, Госгортехнадзором Украины.

	JBS-100-A JBS-100-L-A	JBS-100-E JBS-100-L-E	JBS-100-EP JBS-100-L-EP
Номинальные размеры			
	4,7"	120	120

Toyung yong yong yong yong yong yong yong yo			
Технические характеристики			
Применяется для греющих кабелей	BTV-CR, BTV-CT, QTVR-CT, XTV-CT, KTV-CT, VPL-CT		
Степень защиты оболочки	NEMA тип 4X	IP66/IP67	IP66/IP67
Вводы	1 x 3/4" 2 x M25 включая сальник для 2 x M25 силового кабеля Ø 8-17 мм		2 x M25
Допустимая температура окружающей среды	–50+40°C	−50+56°C* (JBS-100-E) −40+40°C (JBS-100-L-E)	-50+56°C* (JBS-100-EP) -40+40°C (JBS-100-L-EP)
		а свыше +40°С применяются доп. на стр. 170, полная — в сертифик	
Мин. температура монтажа	−50°C	–50°C	–50°C
Макс. температура трубопровода	См. технические характеристики греющего кабеля		
Клеммы	Пружинные, 2 фазы, 1 заземл.	Пружинные, 1 фаза, 1 нейтр., 1 заземл.	Пружинные, 1 фаза, 1 нейтр., 1 заземл.
Макс. сечение жил	8 AWG многопров.	10 мм² многопров., 10 мм² однопров.	10 мм ² многопров., 10 мм ² однопров.
Макс. рабочее напряжение	277 В перем. тока	480 В перем. тока*	480 В перем. тока*
	дополнительные условия для б	ограничены 254 В. При напряжен безопасной работы. Общая инфо фикате или инструкции по монта:	рмация приведена
Макс. допустимый рабочий ток	50 А в цепи обогрева	40 А в цепи обогрева	40 А в цепи обогрева

^{*} Температурный класс определяется греющим кабелем или проектной документацией.

⁽¹⁾ За исключением VPL.

JBS-100 Raychem

Материалы конструкции			
Корпус, крышка и стойка	Стойкий к электростатиче- ским зарядам стеклонапол- ненный полимер, черного цвета	Стойкий к электростатиче- ским зарядам стеклонапол- ненный полимер, черного цвета	Стойкий к электростатиче- ским зарядам стеклонапол- ненный полимер, черного цвета
Винты крышки	Нерж. сталь	Нерж. сталь	Нерж. сталь
Прокладка крышки	Силоксановый каучук	Силоксановый каучук	Силоксановый каучук
Пластина заземления	_	_	Сталь, оцинкованная, голуб.
Опциональная светодиодная	индикационная лампа		
Цвет	Красный	Зеленый	Зеленый
Напряжение	100-277 В перем. тока	100-254 В перем. тока	100-254 В перем. тока
Потребляемая мощность	< 1 Вт	< 1 Вт	< 1 Вт
Информация для заказа			
Набор для подвода питания			
Обозначение изделия	JBS-100-A	JBS-100-E	JBS-100-EP
Номер по каталогу и вес	085947-000 (2,5 фунта)	829939-000 (1,2 кг)	158251-000 (1,3 кг)
Набор для подвода питания с	с индикационной лампой		
Обозначение изделия	JBS-100-L-A	JBS-100-L-E	JBS-100-L-EP
Номер по каталогу и вес	944699-000 (3,5 фунта)	054363-000 (1,6 кг)	075249-000 (1,7 кг)
Комплектующие			
Дренажная трубка 3/4"	JB-DRAIN-PLUG-3/4IN (предотвращает скопление сконденсировавшейся влаги внутри корпуса) ТОЛЬКО ДЛЯ JBS-100-L-A		
Адаптер для труб малого диаметра	JBS-SPA, для труб диаметром ≤ 1" (DN 25) E90515-000 (пакет с 5 адаптерами)		

Raychem

JBM-100



Набор с соединительной коробкой для подвода питания к нескольким греющим кабелям и Т-образного разветвления

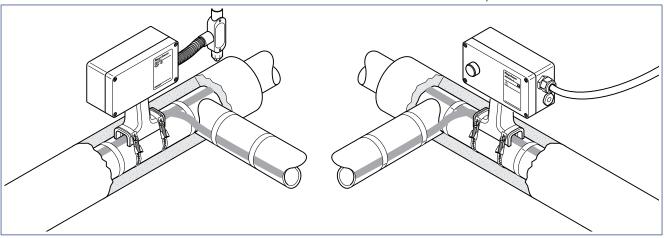
Набор для подключения питания JBM-100 предназначен для подвода питания к нескольким (до трех) греющим кабелям BTV, QTVR, XTV, KTV или VPL. Набор сертифицирован FM, CSA, PTB и Госгортехнадзором РФ для применения во взрывоопасных зонах.

Набор JBM-100 выполняет функции соединительного набора и набора для прохода через теплоизоляцию. Прочная стойка защищает греющий кабель и обеспечивает проход кабеля через теплоизоляцию толщиной до 100 мм.

Конструкция изолирующей манжеты токопроводящих жил не требует применения фена горячего воздуха или горелки для ее монтажа (не требуется разрешение на производство огневых работ). Неотверждаемый герметик (не содержащий силикона)в изолирующей манжете обеспечивает простоту монтажа и упрощает обслуживание.

Пружинные клеммы обеспечивает быстроту монтажа и безопасную, надежную и не требующую обслуживания эксплуатацию. По сравнению с существующими системами

использование этого блока позволяет существенно уменьшить время монтажа. Набор выпускается в трех базовых комплектациях, учитывающих местные условия монтажа. В любой комплектации доступна также версия набора с индикационной лампой. В эту версию включены уникальный модуль подсветки с легко вставляющимся в клеммник сверхярким светодиодом и специальная крышка соединительной коробки с линзой. Индикационная лампа показывает наличие питания в коробке.



JBM-100-A JBM-100-L-A

JBM-100-E JBM-100-L-E JBM-100-EP JBM-100-L-EP

Описание

Этот набор предназначен для стран Северной Америки. Соед. коробка имеет одно сквозное отверстие под сальник 3/4 дюйма. В набор входит одна заглушка

Этот набор предназначен для стран Европы. Соед. коробка имеет два резьбовых ввода M25, одну заглушку и один пластмассовый сальник для силового кабеля

Этот набор предназначен для стран Европы и используется с бронированными кабелями. Соед. коробка имеет два резьбовых ввода М25, пластину заземления и внешний зажим заземления

Комплектация

- 1 соед. коробка с клеммником
- 1 светодиод. блок (для -L версии)
- 1 стойка
- 3 изолирующих манжеты для жил
- 3 желто-зеленые изоляционные трубки для оплетки
- 1 увлажняющая салфетка
- 1 заглушка 3/4"
- 1 распорка
- 1 узел разгрузки напряжений
- 2 уплотнительные втулки

- 1 соед. коробка с клеммником
- 1 светодиод. блок (для -L версии)
- 1 стойка
- 3 изолирующих манжеты для жил 1
- 3 желто-зеленые изоляционные трубки для оплетки
- 1 сальник M25 для силового кабеля диаметром 8-17 мм
- 2 заглушки М25, 1 распорка
- 1 увлажняющая салфетка
- 1 узел разгрузки напряжений
- 2 заглушки для кабельных уплотнений

- соед. коробка с клеммником, пластиной и зажимом заземления
- 1 светодиод. блок (для -L версии)
- 1 стойка
- 3 изолир. манжеты для жил
- 3 желто-зеленые изоляционные трубки для оплетки
- 2 заглушки М25
- 1 увлажняющая салфетка
- 1 распорка
- 1 узел разгрузки напряжений
- 2 уплотнительные втулки

JBM-100 Raychem

Сертификация

Взрывоопасные зоны



Класс I, подразд.. 2, Группы A, B, C, D Класс II, подразд.. 1 и 2, Группы E, F, G Класс III

PTB 09 ATEX 1056U

IECEx PTB 09.0027U

Ex e (e mb) II

Ex tD (tD mbD) A21 IP 66

PTB 09 ATEX 1056U (E) II 2G Ex e (e mb) II

IECEx PTB 09.0027U

Ex e (e mb) II

Ex tD (tD mbD) A21 IP 66



(1) CLI, ZN1, AEx e II T* CLI, ZN1, AEx em II T* (-L версия)



Ex e II T* Ex em II Т* (-L версия)



Ex e II T*

Ex em II Т* (-L версия)

JBM-100-EP

JBM-100-L-EP



Ex e II T* Ex em II Т* (-L версия) Сертифицированы DNV Сертифицированы DNV

(сертификаты № Е-11564, Е-11565) (сертификаты № Е-11564, Е-11565)

JBM-100-E

JBM-100-L-E

JBM-100-A

JBM-100-L-A

Сертифицированы Госгортехнадзором РФ, Проматомнадзором РБ, МЧС Казахстана, Госгортехнадзором Украины.

Номинальные размеры			
	4,7"	220	220 90 120
Технические характеристики			
Применяется для греющих кабелей	BTV-CR, BTV-CT, QTVR-CT,	XTV-CT, KTV-CT, VPL-CT	
Степень защиты оболочки	NEMA тип 4X	IP66	IP66
Вводы	1 x 3/4"	2 х M25 включая сальник для силового кабеля ∅ 8-17 мм	2 x M25
Допустимая температура окружающей среды	–50+40°C	–50+56°C* (JBM-100-E)	–50+56°C* (JBM-100-EP)
		–40+40°C (JBM-100-L-E)	–40+40°C (JBM-100-L-EP)
		свыше +40°С применяются доп. ј а стр. 170, полная — в сертифик	
Мин. температура монтажа	–50°C	–50°C	–50°C
Макс. температура трубопровода	См. технические характерис	стики греющего кабеля	
Клеммы	Пружинные, фаза, 2 заземления	Пружинные, 2 фазы, 2 нейтрали, 2 заземления	Пружинные, 2 фазы, 2 нейтрали, 2 заземления
Макс. сечение жил	8 AWG многопров.	10 мм² многопров., 10 мм² однопров.	10 мм² многопров., 10 мм² однопров.
Макс. рабочее напряжение	277 В перем. тока	480 В перем. тока*	480 В перем. тока*
•	дополнительные условия для б	ограничены 254 В. При напряже безопасной работы. Общая инф	ормация приведена
	на стр. 170, полная — в сертис	рикате или инструкции по монта	жy.

^{*}Температурный класс определяется греющим кабелем или проектной документацией.

⁽¹⁾ За исключением VPL.

JBM-100

Материалы конструкции			
Корпус, крышка и стойка	Стойкий к электростатиче- ским зарядам стеклонапол- ненный полимер, черного цвета	Стойкий к электростатиче- ским зарядам стеклонапол- ненный полимер, черного цвета	Стойкий к электростатическим зарядам стеклонапол- ненный полимер, черного цвета
Винты крышки	Нерж. сталь	Нерж. сталь	Нерж. сталь
Прокладка крышки	Силоксановый каучук	Силоксановый каучук	Силоксановый каучук
Пластина заземления	_	_	Сталь, оцинкованная, голуб.
Опциональная светодиодна	я индикационная лампа		
Цвет	Красный	Зеленый	Зеленый
Напряжение	100-277 В перем. тока	100-254 В перем. тока	100-254 В перем. тока
Потребляемая мощность	< 1 Вт	< 1 Вт	< 1 Вт
Информация для заказа			
Набор для подвода питания	I		
Обозначение изделия	JBM-100-A	JBM-100-E	JBM-100-EP
Номер по каталогу и вес	179955-000 (4,3 фунта)	831519-000 (1,9 кг)	986415-000 (2,1 кг)
Набор для подвода питания	с индикационной лампой		
Обозначение изделия	JBM-100-A	JBM-100-E	JBM-100-EP
Номер по каталогу и вес	656081-000 (5,3 фунта)	395855-000 (2,3 кг)	300273-000 (2,5 кг)
Комплектующие			
Дренажная трубка 3/4"	JB-DRAIN-PLUG-3/4IN (предотвращает скопление сконденсировавшейся влаги внутри корпуса) ТОЛЬКО ДЛЯ JBM-100-L-A		
Адаптер для труб малого диаметра	JBM-SPA, для труб диаметром ≤1" (DN 25) D55673-000 (пакет с 5 адаптерами)		

Raychem

Соединительная коробка для модульной системы



Соединительная коробка JBU-100 предназначена для подвода питания к нескольким (до трех) саморегулируемым греющим кабелям BTV, QTVR, XTV, KTV или VPL.

Коробка сертифицирована РТВ, Госгортехнадзором РФ, Проматомнадзором Беларуси, МЧС Казахстана и Госгортехнадзором Украины для применения во взрывоопасных зонах.

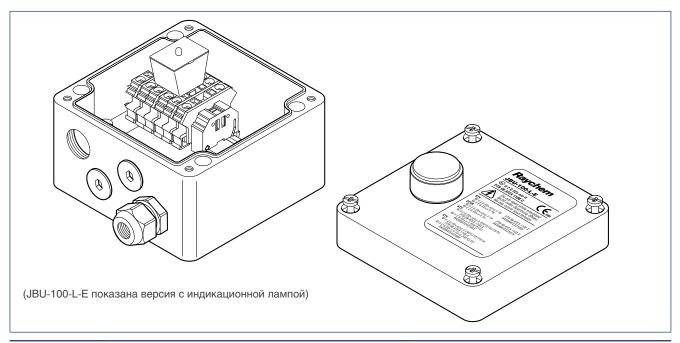
Пружинные клеммы обеспечивает быстроту монтажа и безопасную,

надежную и не требующую обслуживания эксплуатацию.

Коробка является одним из компонентов в составе модульной системы для подвода питания к греющему кабелю. Она обеспечивает максимальную степень гибкости, устанавливается на стене или трубопроводе.

Подсоединительные наборы (M25) и наборы для уплотнения прохода через теплоизоляцию нужно заказывать отдельно.

Коробка выпускается в двух базовых комплектациях, учитывающих местные условия монтажа. В любой комплектации доступна также версия набора с индикационной лампой. В эту версию включены уникальный модуль подсветки с легко вставляющимся в клеммник сверхярким светодиодом и крышка коробки с линзой. Индикационная лампа показывает наличие питания в коробке.



JBU-100-E JBU-100-L-E

JBU-100-EP JBU-100-L-EP

Описание

Эта коробка предназначена для стран Европы. Она имеет четыре резьбовых ввода M25, заглушки и один пластмассовый сальник для силового кабеля

Эта коробка предназначена для стран Европы. Она имеет четыре резьбовых ввода М25, пластину заземления и внешний зажим заземления. Предназначена для использования с бронированными кабелями и металлическими сальниками

Комплектация

- 1 соединительная коробка с клеммником
- 1 светодиодный блок (только в -L версии)
- 1 сальник M25 для силового кабеля диаметром 8–17 мм
- 2 заглушки М25

- 1 соединительная коробка с клеммником, пластиной заземления и зажимом заземления
- 1 светодиодный блок (только в -L версии) 2 заглушки M25

Raychem JBU-100

Сертификация

Взрывоопасные зоны

IECEx PTB 09.0039U

Ex e (e mb) II

Ex tD (tD mbD) A21 IP 66



 $\mathsf{Ex} \; \mathsf{e} \; \mathsf{II} \; \mathsf{T}^*$

Ex em II Т* (-L версия)

Сертифицированы DNV (сертификаты № E-11564, E-11565).

IECEx PTB 09.0039U

Ex e (e mb) II

Ex tD (tD mbD) A21 IP 66

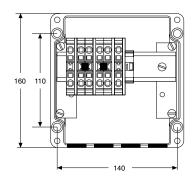


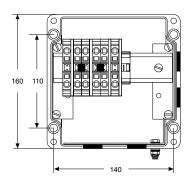
ex e II T*

Ex em II Т* (-L версия)

Сертифицированы DNV (сертификаты № E-11564, E-11565).

Сертифицированы Госгортехнадзором РФ, Проматомнадзором РБ, МЧС Казахстана, Госгортехнадзором Украины.





Технические характеристики		
Степень защиты оболочки	IP66	IP66
Вводы	4 x M25	4 x M25
Допустимая температура	-50+56°C* (JBU-100-E)	−50+56°C* (JBU-100-EP)
окружающей среды	-40+40°C (JBU-100-L-E)	-40+40°C (JBU-100-L-EP)
	 При температуре окр. воздуха свыше +40 Общая информация приведена на стр. 170 монтажу. 	№С доп. условия для безопасной работы. , полная— в сертификате или инструкции по
Клеммы	Пружинные,	Пружинные,
	2 фазы, 2 нейтрали, 2 заземления	2 фазы, 2 нейтрали, 2 заземления
Макс. сечение жил	10 мм² многопров., 10 мм² однопров.	10 мм ² многопров., 10 мм ² однопров.
Макс. рабочее напряжение	480 В перем. тока	480 В перем. тока
Макс. рабочий ток	40 A	40 A

^{*} Температурный класс определяется греющим кабелем или проектной документацией.

JBU-100 Raychem

Материалы конструкции	Стойкий к опоктроототиноских соло	Стойкий к опоктростотицоский соло
Корпус, крышка	Стойкий к электростатическим зарядам стеклонаполненный полимер, черного цвета	Стойкий к электростатическим заря стеклонаполненный полимер, черно цвета
Винты крышки	Нерж. сталь	Нерж. сталь
Прокладка крышки	Силоксановый каучук	Силоксановый каучук
Пластина заземления	_	Сталь, оцинкованная, голуб.
Опциональная светодиодная ин	дикационная лампа	
Цвет	Зеленый	Зеленый
Напряжение	100-254 В перем. тока	100-254 В перем. тока
Потребляемая мощность	< 1 Вт	< 1 BT
Информация для заказа		
Соединительная коробка		
Обозначение изделия	JBU-100-E	JBU-100-EP
Номер по каталогу и вес	051976-000 (1,7 кг)	243948-000 (1,8 кг)
Соединительная коробка с инд	икационной лампой	
Обозначение изделия	JBU-100-L-E	JBU-100-L-EP
Номер по каталогу и вес	069262-000 (2,1 кг)	113974-000 (2,2 кг)
Комплектующие		
Подсоединительные наборы	C25-100, C25-21, CCON25-100	C25-100, C25-21, CCON25-100, C25-100-METAL
Наборы для уплотнения прохода через теплоизоляцию	IEK-25-04 или IEK-25-PIPE	IEK-25-04 или IEK-25-PIPE
Сальник силового кабеля	GL-36-M25 (включен в набор)	GL-38-M25-METAL (заказывается отдельно)
Опорный кронштейн соединительной коробки (заказывается отдельно)	SB-100, SB-101	SB-100, SB-101

Raychem

JB-82

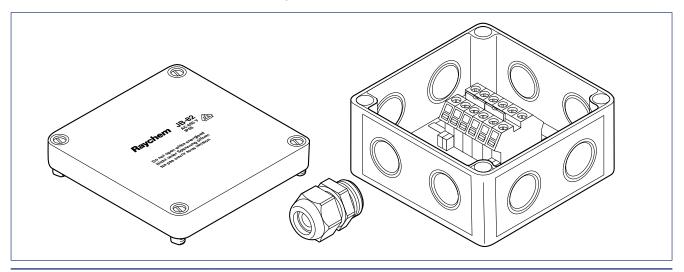
Соединительная коробка

Стандартные соединительные коробки JB-82 из поликарбоната предназначены для использования в невзрывоопасных зонах. Они могут использоваться для подвода питания к саморегулируемым греющим кабелям Raychem, сращивания

греющих кабелей, сращивания с подводом питания, разветвления с подводом питания или без подвода питания.

Через четыре ввода на клеммные зажимы, расположенные на монтажных рейках, можно вводить до четырех греющих кабелей или трех греющих кабелей и один силовой кабель соответствующего сечения.

При монтаже этой коробки на трубопроводах рекомендуется применять опорные кронштейны Raychem.



JB-82

Корпус	
Область применения	Нормальные зоны (в помещениях и на открытых площадках)
Степень защиты оболочки	IP66
Вводы	4 M20/25
Допустимая температура	–35+115°C
Материал корпуса	Стеклонаполненный поликарбонат серого цвета
Материал крышки	Поликарбонат серого цвета
Материал прокладки крышки	Пенополиуретан
Клеммы питания	
Conta-Clip RK6-10	Монтируется на DIN-рейку
Максимальное напряжение	750 В перем. тока
Макс. сечение жил	0,5-10 мм² (однопров. и многопров.)
Максимальный ток	61 A
Количество	Две перекрестно включенные группы из двух зажимов
Клеммы заземления	

2 Conta-Clip SL10/35

JB-82 Raychem

Размеры 130 Pg 16/21 92/000 Pg 16/21 130 Pg 16/21

JB-82

	JB-82
Монтаж	
Способ монтажа	С помощью отверстий в основании соединительной коробки
Расстояние между центрами монтажных отверстий	115 х 115 мм
Диаметр отверстий	5 MM
Кабельный сальник	Из полиамида, с контргайкой, для кабелей диаметром от 9 до 16 мм
Комплектующие	
Опорный кронштейн соединительной коробки	SB-100, SB-101, SB-110, SB-111
Информация для заказа	
Обозначение изделия	JB-82
Номер по каталогу и вес	535679-000 (0,47 кг)

 \oplus

Pg 16/21

Raychem TRACER

JB-EX-20 и JB-EX-20-EP

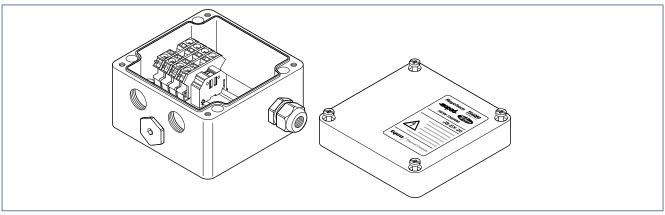




Многофункциональная соединительная коробка

Соединительная коробка для использования в промышленных условиях во взрывоопасных зонах с греющими кабелями FMT, FHT и кабелями с полимерной и минеральной изоляцией. Может использоваться для соединения силовых кабелей, соединения греющих кабелей и подсоединения греющих кабелей к холодным вводам. В зависимости от конфигурации системы, в коробку могут вводиться греющие кабели, холодные вводы и силовые кабели. Подсоединительные наборы М20 заказываются отдельно в зависимости от типа используемого греющего кабеля.

Кабели подсоединяются к пружинным клеммам, размещенных на DINколодке, и которые обеспечивающих легкий монтаж и безопасную, надежную и не требующую обслуживания эксплуатацию. Коробка монтируется на стену или на трубу посредством четырех монтажных отверстий, расположенных в ее основании. При монтаже этой коробки на трубопроводах необходимо использовать стандартные опорные кронштейны.



	JB-EX-20	JB-EX-20-EP
Назначение		
	Коробка для подвода питания для греющ с полимерной и минеральной изоляцией и типа с постоянной мощностью обогрева (подключении «звездой») для греющих ка изоляцией, использующих подсоединител	и греющих кабелей параллельного FMT и FHT), оконечная коробка (при белей с полимерной и минеральной
Вводы		
	3 x M20	3 x M20
	1 x M25	1 x M25
Комплектация		
	Соединительная коробка с пружинными клеммами на DIN-рейке 1 заглушка M20 2 заглушки M20 от дождя (временные) 1 кабельный сальник M25, серт. для использ. во взрывоопасных зонах, для силовых кабелей диаметром 8-17 мм 1 клеммная перемычка, позволяющая осуществлять различные схемы подключения (устанавливается вместо боковой пластины)	Соединительная коробка с пружинными клеммами на DIN-рейке с пластиной заземления и внешним зажимом заземл. 1 заглушка M20 2 заглушки M20 от дождя (временные) 1 заглушка M25 от дождя (временная)
Сертификация		

PTB 00 ATEX 1002 🖾 II 2G Ex edm ia [ia] IIC T6, Т5 и Т4

IECEx PTB 08.0004 Ex e ia II, IIC T6, T5, T4

Ex tD A21 IP66 T 85°C, T 100°C, T 135°C

Данный продукт также имеет все необходимые сертификаты для использования в России, Казахстане и других странах. За более подробной информацией обращайтесь в местное представительство Tyco Thermal Controls.

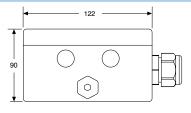


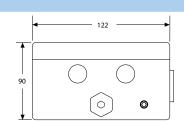


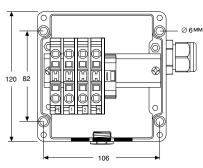
Материалы конструкции		
Коробка и крышка	Стойкий к электростатическим зарядам стеклонаполненный полимер, черного цвета	Стойкий к электростатическим зарядам стеклонаполненный полимер, черного цвета
Прокладка крышки	Силоксановый каучук	Силоксановый каучук
Винты крышки	Нерж. сталь (невыпадающие)	Нерж. сталь (невыпадающие)
Пластина заземления	_	Сталь, оцинкованная, голуб.

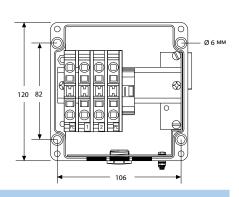
JB-EX-20 JB-EX-20-EP

Номинальные размеры









Корпус		
Степень защиты оболочки	IP66	IP66
Допустимая температура окр. среды	–55+55°C	–55+55°C
Клеммы		
Количество	4 шт., пружинные	4 шт., пружинные
Маркировка	1, 2 + 2 x PE	1, 2 + 2 x PE
Макс. сечение жил	10 мм² (однопров. и многопров.)	10 мм² (однопров. и многопров.)
Макс. напряжение питания	590 В перем. тока	590 В перем. тока
Макс. сила тока	53 A	53 A
Комплектующие (заказываются от	дельно)	
Дополнит. опорные кронштейны	SB-100, SB-101, SB-110, SB-111	SB-100, SB-101, SB-110, SB-111
Кабельный сальник силового кабеля	GL-36-M25 (входит в комплект)	GL-38-M25-METAL (не входит в комплект)
Дополнительные клеммные блоки (*)	Клеммы фаза/нейтраль: Клемма заземления: Боковая пластина: Клеммная перемычка:	HWA-WAGO-PHASE HWA-WAGO-EARTH HWA-WAGO-ENDPLATE HWA-WAGO-JUMPER
Подсоединительный набор для греющ. кабелей FMT и FHT	C20-01-F (термоусаживаемый подсоединительный набор с пластиковым сальником)	C20-02-F (не требующий гор. монтажа подсоединительный набор с металлическим сальником)
Набор для прохода через тепло- изоляцию для гр. кабелей FMT и FHT	IEK-25-04 или IEK-25-PIPE	IEK-25-04 или IEK-25-PIPE
Сальник для холодных вводов с полимерной изоляцией	GL-44-M20-KIT (сальник, сертифицированный для взрывоопасных зон)	GL-44-M20-KIT (сальник, сертифициро- ванный для взрывоопасных зон)
Набор для прохода через теплоизол. для холодных вводов с полим. изол.	IEK-20-PI	IEK-20-PI
Сальник для холодных вводов с минеральной изоляцией	Обратитесь в Tyco Thermal Controls или см. документ DOC-606	Обратитесь в Tyco Thermal Controls или см. документ DOC-606
Заглушка	HWA-PLUG-M20-EXE-PLASTIC	HWA-PLUG-M20-EXE-PLASTIC
Информация для заказа		
Обозначение изделия	JB-EX-20	JB-EX-20-EP
Номер по каталогу (вес)	1244-000590 (0,9 кг)	1244-0006384 (1 кг)

^{*} Возможен монтаж не более 6 клемм этого типа.

Raychem TRACER

JB-EX-21





Многофункциональная соединительная коробка

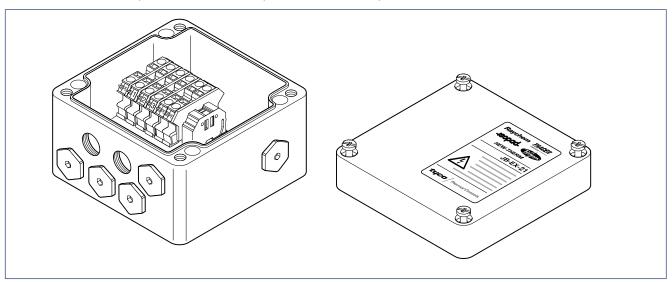
Соединительная коробка для использования в промышленных условиях во взрывоопасных зонах. Может использоваться для соединения силовых кабелей, греющих кабелей, а также подсоединения холодных вводов к греющим кабелям с помощью подсоединительных наборов М20.

Назначение

В зависимости от конфигурации системы, к коробке можно подвести до 6 кабелей. Соединительные наборы M20 заказываются отдельно в зависимости от используемого типа греющего кабеля. Кабели соединяются с помощью контактных зажимов, размещенных на DIN-рейке.

JB-EX-21 монтируется на стену или на трубу посредством четырех монтажных отверстий, расположенных в ее основании.

При монтаже этой коробки на трубопроводы можно применять стандартные опорные кронштейны.



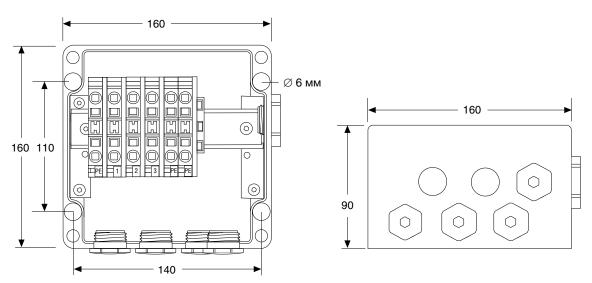
TIASTIA TOTIFIC		
		литания, оконечная коробка (при подключении «звездой»), ения (3-фазная и петля), распределительная коробка
Вводы		
	6 x M20	
	1 x M32	
Комплектация		
	4 заглушки М20 2 предохранительные (1 заглушка М32 1 клеммная перемычка	обка с клеммами на DIN-рейке (временные) заглушки M20 а, позволяющая осуществлять различные схемы пивается вместо боковой пластины)
Сертификация		
	PTB 00 ATEX 1002 IECEx PTB 08.0004	
	в России, Казахстане	е имеет все необходимые сертификаты для использования и других странах. За более подробной информацией ве представительство Tyco Thermal Controls.
Материалы конструкции		
Коробка и крышка	Стойкий к электростатическим зарядам стеклонаполненный полимер, черного цвета	
Прокладка крышки	Силоксановый каучук	
Винты крышки	Нерж. сталь (невыпада	ающие)





Корпус	
Степень защиты оболочки	IP66
Допустимая температура окр. среды	−55+55°C

Номинальные размеры



Клеммы	
Количество	6 шт.
Тип	Пружинные
Маркировка	1, 2, 3, 3 x PE
Макс. сечение жил	10 мм² (однопров. и многопров.)
Макс. напряжение питания	550 В перем. тока
Макс. сила тока	53 A

Комплектующие (заказываются отдельно)				
SB-100, SB-101				
GL-44-M20-KIT — сальник для взрь	воопасных зон для кабелей \varnothing 5-13 мм			
Свяжитесь с Tyco Thermal Controls	или обратитесь к документу DOC-606			
GL-45-M32 — сальник для взрывоо	пасных зон для кабелей \varnothing 12-21 мм			
Клеммы фаза/нейтраль: Клемма заземления: Боковая пластина: Клеммная перемычка:	HWA-WAGO-PHASE HWA-WAGO-EARTH HWA-WAGO-ENDPLATE HWA-WAGO-JUMPER			
	SB-100, SB-101 GL-44-M20-KIT — сальник для взрь Свяжитесь с Тусо Thermal Controls GL-45-M32 — сальник для взрывоо Клеммы фаза/нейтраль: Клемма заземления: Боковая пластина:			

Информация для заказа			
Обозначение изделия	JB-EX-21		
Номер по каталогу (вес)	1244-000579 (1,2 кг)		

^{*} Возможен монтаж не более 10 клемм этого типа.

Raychem TRACER

JB-EX-21/35MM2





Многофункциональная соединительная коробка

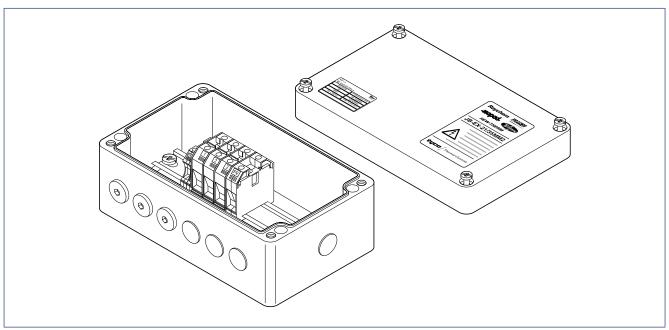
Соединительная коробка для использования в промышленных условиях во взрывоопасных зонах с греющими кабелями с полимерной и минеральной изоляцией, когда требуется большой размер клемм. Данная коробка может использоваться для соединения силовых кабелей, греющих кабелей и холодных вводов.

В зависимости от конфигурации системы, коробка может вмещать несколько греющих кабелей / холодных вводов и силовой кабель.

Соединительные наборы М20 заказываются отдельно в зависимости от типа используемого греющего кабеля.

Соединение кабелей выполняется с помощью монтируемых на DINрейку винтовых клемм Weidmuller, обеспечивающих безопасную, надежную и не требующую обслуживания эксплуатацию.

Коробка может монтироваться на стену с помощью четырех монтажных отверстий в основании коробки.



н	аз	на	че	ни	ıe
•••	uu				.~

Коробка для подвода питания, концевая коробка, коробка для сращивания греющих кабелей последовательного типа (с полимерной и минеральной изоляцией) при использовании подсоединительных наборов M20.

Распределительная коробка для силовых кабелей

Вводы

6 x M20

1 x M40

Комплектация

1 соединительная коробка с винтовыми клеммами на DIN-рейке

3 заглушки М20

3 заглушки для защиты от дождя М20 (временные)

1 заглушка М40

Сертификация

РТВ 00 ATEX 1002 🚳 II 2G Ex edm ia [ia] IIC T6, Т5 и Т4

ⓑ II 2D Ex tD A21 IP66 T85°C, T100°C и T135°C

IECEx PTB 08.0004 Ex e ia II, IIC T6, T5, T4

Ex tD A21 IP66 T 85°C, T 100°C, T 135°C

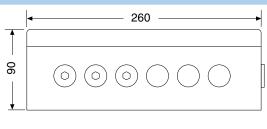
Данный продукт также имеет все необходимые сертификаты для использования в России, Казахстане и других странах. За более подробной информацией обращайтесь в местное представительство Тусо Thermal Controls.

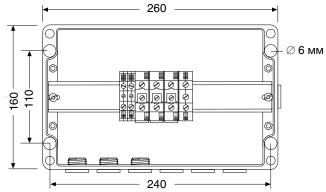




Материалы конструкции	
Коробка и крышка	Стойкий к электростатическим зарядам стеклонаполненный полимер, черного цвета
Прокладка крышки	Силоксановый каучук
Винты крышки	Нерж. сталь (невыпадающие)
Корпус	
Степень защиты оболочки	IP66
Допустимая температура окр. среды	−50+55°C

Номинальные размеры





Клеммы		
Количество и тип	3 шт., винтовые клеммы WDU35, 2 шт., клеммы заземляющих вводов греющего кабеля 1 шт., клемма заземления WPE35 для силового кабеля Распределительная коробка может вместить до 6 клемм фаза/нейтраль (максимальное общее количество клемм — 10)	
Маркировка	1, 2, 3 + 3 x PE	
Мин. сечение жил	2,5 мм² многопров. или однопров.	
Макс. сечение жил	35 мм² многопров. или 16 мм² однопров.	
Макс. напряжение питания	690 В перем. тока	
Макс. сила тока	100 A	
Комплектующие (заказываются	отдельно)	
Сальники для силовых кабелей	GL-51-M40 — сальник для взрывоопасных зон для кабелей \varnothing 17-28 мм, GL-45-M32 — сальник для взрывоопасных зон для кабелей \varnothing 12-21 мм, GL-50-M20 — сальник для взрывоопасных зон для кабелей \varnothing 5,5-13 мм	
Адаптер для кабельных вводов	REDUCER-M40/32-EEXE, сертифицированный для взрывоопасных зон переходник с M40 (внешняя резьба) на M32 (внутренняя резьба)	
Клеммы	Клеммы фаза/нейтраль для кабелей сеч. 35 мм²: HWA-WDM-PHASE-35 Клемма заземления для кабелей сечением 10 мм²: HWA-WDM-EARTH-10 Клемма заземления для кабелей сечением 35 мм²: HWA-WDM-EARTH-35 Боковая пластина: HWA-WDM-PLATE Клеммная перемычка (на 2 клеммы): HWA-WDM-JUMPER-35-2 Клеммная перемычка (на 3 клеммы): HWA-WDM-JUMPER-35-3	
Сальник для холодных вводов с полимерной изоляцией	GL-44-M20-KIT — сальник для взрывоопасных зон для кабелей \varnothing 5-13 мм	
Набор для уплотнения прохода через теплоизоляцию	IEK-20-PI	
Сальник для холодных вводов с минеральной изоляцией	В случае модулей с заводской концевой заделкой уже присутствует. В случае, если концевая заделка выполняется на месте (при монтаже), обратитесь в Tyco Thermal Controls или см. документ DOC-606	
Информация для заказа		
Обозначение изделия	JB-EX-21/35MM2	
·		

1244-006653 (1,9 кг)

Номер по каталогу (вес)

Raychem TRACER

JB-EX-25/35MM2





Многофункциональная соединительная коробка

Соединительная коробка для использования в промышленных условиях во взрывоопасных зонах с греющими кабелями с минеральной изоляцией, когда требуется большой размер клемм.

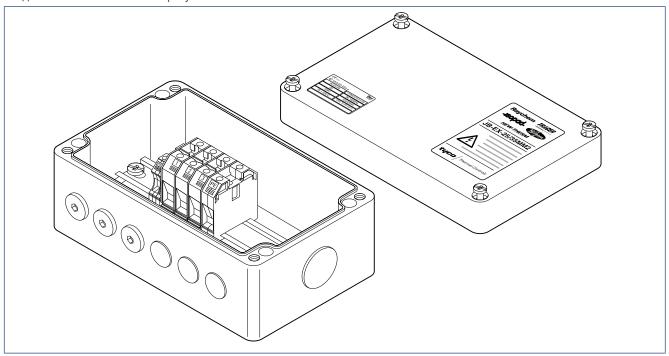
Данная коробка может использоваться для соединения силовых кабелей, греющих кабелей и холодных вводов. В зависимости от конфигу-

рации системы, коробка может вмещать несколько греющих кабелей / холодных вводов и силовой кабель. Кабельные сальники М25 предустановлены на греющие кабели с заводскими соединениями. В случае, если концевая заделка выполняется на месте (при монтаже), обратитесь к документу DOC-606, в котором представлена подробная информа-

ция о необходимых комплектующих.

Соединение кабелей выполняется с помощью монтируемых на DIN-рейку клемм Weidmuller, обеспечивающих безопасную, надежную и не требующую обслуживания эксплуатацию.

Коробка может монтироваться на стену с помощью четырех монтажных отверстий в основании коробки.



Назначение

Коробка для подвода питания, концевая коробка, коробка для сращивания для греющих кабелей последовательного типа (с минеральной изоляцией) при использовании концевой заделки с сальниками M25. Распределительная коробка для силовых кабелей

Вводы

6 x M25

1 x M40

Комплектация

- 1 соединительная коробка с винтовыми клеммами на DIN-рейке
- 3 заглушки М25
- 3 заглушки для защиты от дождя М25 (временные)
- 1 заглушка М40

Сертификация

РТВ 00 ATEX 1002 🐷 II 2G Ex edm ia [ia] IIC T6, Т5 и Т4

Ы II 2D Ex tD A21 IP66 Т85°С, Т100°С и Т135°С

IECEx PTB 08.0004 Ex e ia II, IIC T6, T5, T4

Ex tD A21 IP66 T 85°C, T 100°C, T 135°C

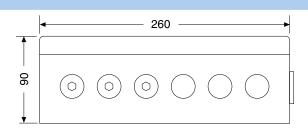
Данный продукт также имеет все необходимые сертификаты для использования в России, Казахстане и других странах. Обратитесь в местное представительство

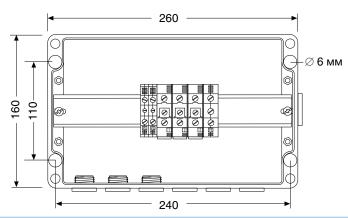




Материалы конструкции	
Коробка и крышка	Стойкий к электростатическим зарядам стеклонаполненный полимер, черного цвета
Прокладка крышки	Силоксановый каучук
Винты крышки	Нерж. сталь (невыпадающие)
Корпус	
Степень защиты оболочки	IP66
Допустимая температура окр. среды	−50+55°C

Номинальные размеры





Клеммы	
Количество и тип	3 шт., винтовые клеммы WDU35, 2 шт., клеммы заземления WPE10 для заземляющих вводов греющего кабеля 1 шт., клемма заземления WPE35 для силового кабеля Распределительная коробка может вместить до 6 клемм фаза/нейтраль (максимальное общее количество клемм — 10)
Маркировка	1, 2, 3 + 3 x PE
Мин. сечение жил	2,5 мм ² многопров. и однопров.
Макс. сечение жил	35 мм ² многопров. и 16 мм ² однопров.
Макс. напряжение питания	690 В перем. тока
Макс. сила тока	100 A

Макс. сила тока	100 A	
Комплектующие (заказываются	отдельно)	
Сальники для силовых кабелей	GL-51-M40 — сальник для взрывоопасных зон для кабелей \varnothing 17-28 мм, GL-45-M32 — сальник для взрывоопасных зон для кабелей \varnothing 12-21 мм, GL-36-M25 — сальник для взрывоопасных зон для кабелей \varnothing 8,5-16 мм	
Адаптер для кабельных вводов	REDUCER-M40/32-EEXE — сертифицированный для в переходник с M40 (внешняя резьба) на M32 (внутрення	
Клеммы	Клеммы фаза/нейтраль для кабелей сеч. до 35 мм² Клемма заземления для кабелей сечением до 10 мм² Клемма заземления для кабелей сечением до 35 мм² Боковая пластина Клеммная перемычка (на 2 клеммы) Клеммная перемычка (на 3 клеммы)	HWA-WDM-PHASE-35 HWA-WDM-EARTH-10 HWA-WDM-EARTH-35 HWA-WDM-PLATE HWA-WDM-JUMPER-35-2 HWA-WDM-JUMPER-35-3
Сальник для холодных вводов с минеральной изоляцией	В случае модулей с заводской концевой заделкой уже концевая заделка выполняется на месте (при монтаже Controls или обратитесь к документу DOC-606	
Информация для заказа		
Обозначение изделия	JB-EX-25/35MM2	

1244-006654 (1,9 кг)

Номер по каталогу (вес)

Raychem TRACER

JB-EX-32/35MM2





Многофункциональная соединительная коробка

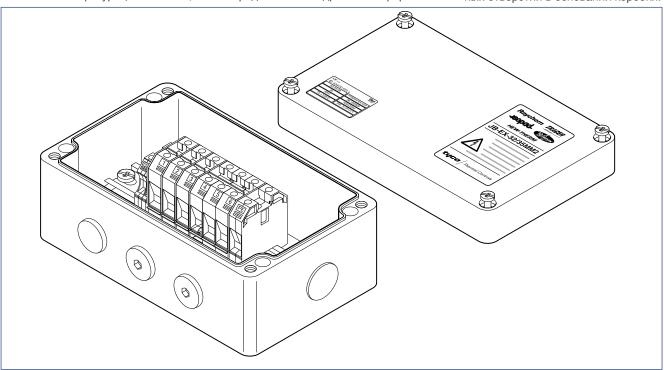
Соединительная коробка для использования в промышленных условиях во взрывоопасных зонах с греющими кабелями с минеральной изоляцией, когда требуется большой размер клемм. Данная коробка может использоваться для соединения силовых кабелей, греющих кабелей и холодных вводов. В зависимости от конфигурации системы,

коробка может вмещать несколько греющих кабелей / холодных вводов и силовой кабель.

Кабельные сальники M32 предустановлены на греющие кабели с заводскими соединениями. В случае, если концевая заделка выполняется на месте (при монтаже), обратитесь к документу DOC-606, в котором представлена подробная информация о необходимых комплектующих.

Соединение кабелей выполняется с помощью монтируемых на DIN-рейку клемм Weidmuller, обеспечивающих безопасную, надежную и не требующую обслуживания эксплуатацию.

Коробка может монтироваться на стену с помощью четырех монтажных отверстий в основании коробки.



Назначение

Коробка для подвода питания, концевая коробка, коробка для сращивания греющих кабелей последовательного типа (с минеральной изоляцией) при использовании концевой заделки с сальниками M32. Распределительная коробка для силовых кабелей

Вводы

3 x M32, 1 x M40

Комплектация

- 1 соединительная коробка с винтовыми клеммами на DIN-рейке
- 2 заглушки М32
- 1 заглушка для защиты от дождя М32 (временная)
- 1 заглушка М40

Сертификация

РТВ 00 ATEX 1002 🗟 II 2G Ex edm ia [ia] IIC T6, Т5 и Т4

😉 II 2D Ex tD A21 IP66 T85°C, T100°C и T135°C

IECEx PTB 08.0004 Ex e ia II, IIC T6, T5, T4

Ex tD A21 IP66 T 85°C, T 100°C, T 135°C

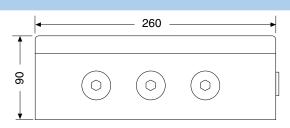
Данный продукт также имеет все необходимые сертификаты для использования в России, Казахстане и других странах. Обратитесь в местное представительство

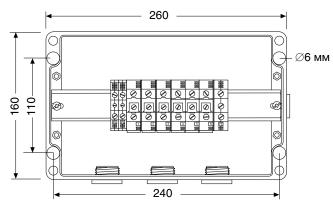




Материалы конструкции	
Коробка и крышка	Стойкий к электростатическим зарядам стеклонаполненный полимер, черного цвета
Прокладка крышки	Силоксановый каучук
Винты крышки	Нерж. сталь (невыпадающие)
Корпус	
Степень защиты оболочки	IP66
Допустимая температура окр. среды	−50+55°C

Номинальные размеры





Клеммы		
Количество и тип	6 шт., винтовые клеммы WDU35, 3 отдельные и 3 соединенные, 2 шт., клеммы заземления WPE10 для заземляющих вводов греющего кабеля 1 шт., клемма заземления WPE35 для силового кабеля Распределительная коробка может вместить до 6 клемм фаза/нейтраль (максимальное общее количество клемм — 10)	
Маркировка	1, 2, 3, 4, 5, 6 + 3 x PE	
Мин. сечение жил	2,5 мм ² многопров. и однопров.	
Макс. сечение жил	35 мм ² многопров. и 16 мм ² однопров.	
Макс. напряжение питания	690 В перем. тока	
Макс. сила тока	100 A	
Комплектующие (заказываются	отдельно)	
Сальники для силовых кабелей	GL-51-M40 — сальник для взрывоопасных зон для кабелей \varnothing 17-28 мм	
	GL-45-M32 — сальник для взрывоопасных зон для кабелей \varnothing 12-21 мм	
Адаптеры для кабельных вводов	REDUCER-M40/32-EEXE — сертифицированный для взрывоопасных зон переходник с M40 (внешняя резьба) на M32 (внутренняя резьба) REDUCER-M32/25-EEXE — сертифицированный для взрывоопасных зон переходник с M32 (внешняя резьба) на M25 (внутренняя резьба)	
Клеммы	Клеммы фаза/нейтраль для кабелей сеч. до 35 мм² Клемма заземления для кабелей сечением до 10 мм² Клемма заземления для кабелей сечением до 35 мм² Боковая пластина Клеммная перемычка (на 2 клеммы) Клеммная перемычка (на 3 клеммы)	
Сальник для холодных вводов с минеральной изоляцией	В случае модулей с заводской концевой заделкой уже присутствует. В случае, если концевая заделка выполняется на месте (при монтаже), свяжитесь с Tyco Thermal Controls или обратитесь к документу DOC-606	
Информация для заказа		
Обозначение изделия	JB-EX-32/35MM2	

1244-006655 (1,9 кг)

Номер по каталогу (вес)

C25-100

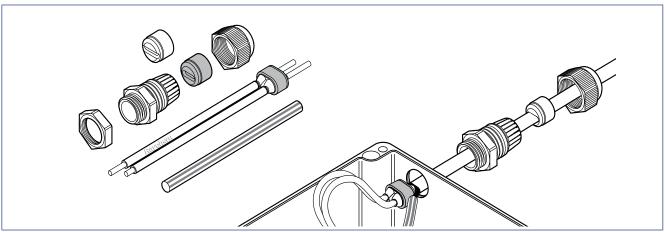


Не требующий горячего монтажа подсоединительный набор

Подсоединительные наборы C25-100 предназначены для подсоединения греющих кабелей BTV, QTVR, XTV, KTV или VPL к соединительной коробке с обеспечением электрической изоляции медных жил и саморегулируемого греющего элемента греющего кабеля. Они сертифицированы для применения во взрывоопасных зонах. Конструкция защитной манжеты токоведущих жил не требует применения фена горячего воздуха или горелки для ее монтажа (не требуется разрешение на производство огневых работ). Неотверждаемый герметик в защитной манжете

обеспечивает простоту монтажа и упрощает обслуживание. Две уплотнительные втулки в составе комплекта обеспечивают оптимальное уплотнение сальника для различных типов греющих кабелей.

Для безрезьбовых вводов в комплекте поставляется контрагайка.



Область применения

Подсоединительный набор для греющих кабелей BTV, QTVR, XTV, KTV и VPL

Комплектация

1 сальник, 2 уплотнительные втулки, 1 контргайка, 1 изолирующая манжета для жил, 1 желто-зеленая изоляционная трубка для оплетки, 1 инструкция по монтажу (на нескольких языках)

Сертификация

PTB 09 ATEX 1063 U

(E) II 2D Ex tD A21 IP66

IECEx PTB 09.0040U

Ex e II

Ex tD A21 IP66

Сертифицированы DNV (сертификаты № Е-11564 и Е-11565), Ростехнадзором России, Проматомнадзором Беларуси, МЧС Казахстана, Госгортехнадзором Украины

Технические	характеристики

Классификация зон	Взрывоопасные, класс 1, класс 2 (газ), класс 21, класс 22 (пыль) Нормальные
Тип	Холодного монтажа
Резьба	M25 x 1,5
Мин. температура окруж. среды	−50°C
Макс. допустимая температура (для сальника)	110°C

Информация для заказа

holomadını Hını camaca	
Обозначение изделия	C25-100
Номер по каталогу и вес	263012-000 (0,07 кг)

Термоусаживаемый подсоединительный набор



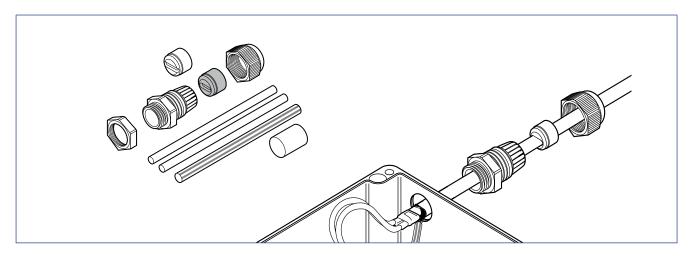
Подсоединительные наборы C25-21 предназначены для подсоединения греющих кабелей BTV, QTVR, XTV, KTV или VPL к соединительной коробке с обеспечением электрической изоляции медных жил и само-

регулируемого токопроводящего греющего элемента. Изоляция греющего элемента греющего кабеля осуществляется термоусаживаемой манжетой. Две уплотнительные втулки в составе комплекта обе-

спечивают оптимальное уплотнение сальника для различных типов греющих кабелей.

Для безрезьбовых вводов в комплекте поставляется контрагайка.

VDI



Область применения

Подсоединительный набор для греющих кабелей BTV, QTVR, XTV, KTV и VPL

Комплектация

1 сальник, 2 уплотнительные втулки, 1 контргайка, 2 термосусаживаемых трубки для жил, 1 желто-зеленая изоляционная трубка для оплетки, 1 инструкция по монтажу (на нескольких языках)

KTV

Сертификация

RTV

Набор сертифицирован как часть системы для различных греющих кабелей.

OTVD

DIV	GIVII	X I V	IX I V	AL F
Baseefa06ATEX0183X	Baseefa06ATEX0185X	Baseefa06ATEX0184X	Baseefa06ATEX0186X	Baseefa06ATEX0188X
IFCEx BAS 06.0043X	IECEx BAS 06,0045X	IECEx BAS 06.0044X	IFCFx BAS 06.0046X	IFCFx BAS 06.0048X

Ex e II Ex tD A21 IP66

Более подробная информация по сертификации приведена в сертификате для взрывоопасных зон.

YTV

Сертифицированы Ростехнадзором России, Проматомнадзором Беларуси, МЧС Казахстана, Госгортехнадзором Украины

oop in prigning in the contract of the contrac		
Технические характеристики		
Классификация зон	Взрывоопасные, класс 1, класс 2 (газ), класс 21, класс 22 (пыль) Нормальные	
Тип	Термоусаживаемая	
Резьба	M25 x 1,5	
Мин. температура окруж. среды	−50°C	
Макс. допустимая температура (для сальника)	110°C	
Степень защиты оболочки	IP66	
Информация для заказа		
Обозначение изделия	C25-21	
Номер по каталогу и вес	311147-000 (0,06 кг)	

CCON25-100

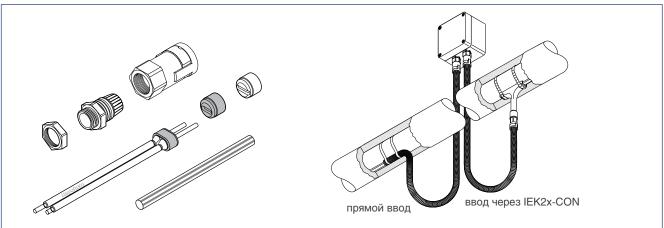


Не требующий горячего монтажа набор для подсоединения кабелепровода

Набор предназначен для подсоединения любых греющих кабелей Raychem параллельного типа семейств BTV, QTVR, XTV, KTV и VPL к соединительной коробке, а также обеспечения электроизоляции жил и греющего элемента греющих кабелей и надежного и герметичного соединения с кабелепроводом. Набор сертифицирован для применения во взрывоопасных зонах.

Кабелепровод дает дополнительную механическую защиту греющего кабеля или холодного ввода между соединительной коробкой и местом ввода под теплоизоляцию. Подсоединение к кабелепроводу быстрое и надежное и обеспечивает, несмотря на простоту монтажа, степень защиты оболочки IP66. Набор может использоваться с различными типами кабелепроводов, нарезаемых на участки необходимой длины на месте при монтаже.

Изолирующая манжета для жил греющего кабеля не требует применения фена горячего воздуха или горелки для его монтажа (не требуется разрешение на производство огневых работ). Неотверждаемый герметик (не содержащий силикона) и облегчает обслуживание. Кабелепровод и набор для прохода через теплоизоляцию не входят в комплект и заказываются отдельно.



Область применения

Набор для подсоединения кабелепровода к соединительной коробке с переходником для кабелепроводов для греющих кабелей BTV, QTVR, XTV, KTV и VPL

Комплектация

1 металлический корпус сальника, 1 переходник для кабелепроводов с предохранительным зажимом, 2 уплотнительные втулки, 1 контргайка,

1 изолирующая манжета для жил, 1 желто-зеленая изоляционная трубка для оплетки, 1 инструкция по монтажу (на нескольких языках)

Сертификация

SEV 05 ATEX 0147U

Данный продукт также имеет все необходимые сертификаты для использования в России, Казахстане и других странах. Обратитесь в местное представительство

Технические характеристики	
Классификация зон	Взрывоопасные, класс 1, класс 2 (газ), класс 21, класс 22 (пыль)
Резьба	M25 x 1,5
Совместимые кабелепроводы	ном. диаметр 23 мм, кабелепроводы Tyco Thermal Controls типа CCON25-C
Допустимая температура окр. среды	−55+40°C
Степень защиты оболочки	IP66
Сопротивление поверхности	<1 ГОм в соотв. с требованиями EN 50 014 для исп. во взрывоопасных зонах
Информация для заказа	
Обозначение изделия	CCON25-100
Номер по каталогу и вес	1244-003272 (0,075 κΓ)
Комплектующие	

Подходящие кабелепроводы и наборы для прохода через теплоизоляцию приведены в листе тех. характеристик CCON2x-C...

C25-100-METAL и C3/4-100-METAL

Raychem

Не требующий горячего монтажа подсоединительный набор с металлическим сальником



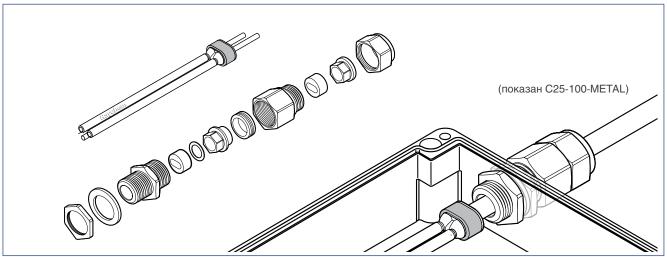
Подсоединительные наборы C25-100-METAL и C3/4-100 METAL предназначены для подсоединения греющих кабелей BTV, QTVR, XTV, KTV и VPL к соединительной коробке с обеспечением электрической изоляции медных жил и саморегулируемого токопроводящего элемента греющего кабеля. Оплетка греющего кабеля подсоединяется непосредственно к корпусу металлического сальника. Эти подсоединительные

наборы могут использоваться с металлическими соединительными коробками или с пластиковыми коробками с пластиной заземления. Они также сертифицированы для применения во взрывоопасных зонах.

Конструкция защитной манжеты токоведущих жил не требует применения фена горячего воздуха или горелки для ее монтажа (не требуется разрешение на производство

огневых работ). Неотверждаемый герметик в защитной манжете обеспечивает простоту монтажа и упрощает обслуживание.

Набор C25-100-МЕТАL предназначен для вводов M25, а набор C3/4-100-МЕТАL — для вводов 3/4" с трубной резьбой. Для вводов в пластиковые коробки предусмотрена дополнительная металлическая контргайка, обеспечивающая соединение с пластиной заземления.



Область применения

Подсоединительный набор для греющих кабелей BTV, QTVR, XTV, KTV и VPL

Комплектация

1 сальник, 2 уплотнительные втулки, 1 контргайка и уплотнительная шайба (только для M25), 1 изолирующая манжета для жил, 1 инструкция по монтажу

Сертификация

Sira 01ATEX1270X

(II 2GD Ex d IIC Ex tD A21 IP68

IECEx SIR 05.0020X

Ex d IIC Ex e II Ex tD A21 IP6X

(полный набор также включен в сертификацию системы обогрева греющ. кабелями) Сертифицированы Ростехнадзором России, Проматомнадзором РБ, МЧС Казахстана, Госгортехнадзором Украины

	C25-100-METAL	C3/4-100-METAL
Технические характеристики		
Классификация зон	Взрывоопасные, класс 1, класс 2 (газ), класс 21, класс 22 (пыль), нормальные Помещения или открытые площадки	Взрывоопасные, класс 1, класс 2 (газ), класс 21, класс 22 (пыль), нормальные Помещения или открытые площадки
Резьба	M25 x 1,5	Нормальная трубная резьба 3/4"
Материал сальника	Латунь	Латунь
Мин. температура окруж. среды	–60°C	−60°C
Макс. допустимая темп. (сальник)	180°C	180°C
Информация для заказа		
Обозначение изделия	C25-100-METAL	C3/4-100-METAL
Номер по каталогу и вес	875016-000 (0,31 кг)	440588-000 (0,3 кг)
Комплектующие		
Обозначение изделия	C25-100-METAL-NP	C3/4-100-METAL-NP
Номер по каталогу и вес	1244-002296 (0,31 кг)	1244-001350 (0,3 кг)

Не требующий горячего монтажа компактный набор для подвода питания

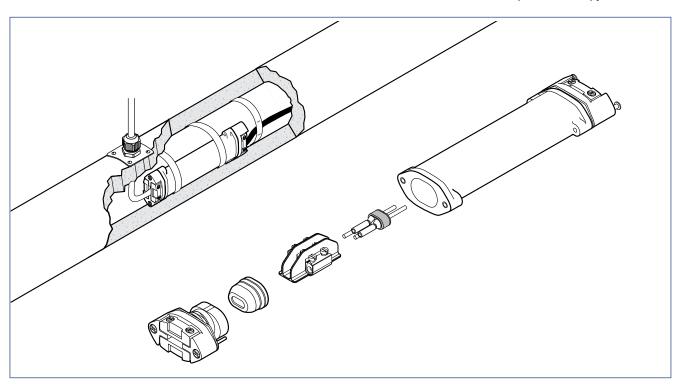


Компактный набор для подключения питания C-150-E предназначен для подключения саморегулируемых греющих кабелей BTV, QTVR, XTV или KTV к гибкому силовому кабелю. Набор может использоваться в диапазоне температур от —50 до 215°С и сертифицирован для использования во взрывоопасных зонах.

Набор может использоваться с силовым кабелем Raychem C-150-PC или любым другим подходящим стандартным промышленным силовым кабелем типа 3 х 1,5 мм² или 3 х 2,5 мм² с многопрводными медными жилами и внешней изоляцией. Силовой кабель подсоединяется с помощью клемм с винтовыми зажимами к жилам и оплетке греющего кабеля.

Набор С-150-Е применяют:

- если подключение соединительной коробки затруднено из-за нехватки места;
- на линиях КИПиА или гибких шлангах;
- в случаях, когда требуется монтаж всех компонентов под теплоизоляцией;
- в качестве экономного решения для коротких линий обогрева как альтернатива набору JBS-100.



Описание

Компактный набор для подсоединения саморегулируемых греющих кабелей BTV, QTVR, XTV и KTV к силовому кабелю

Комплектация

- 1 муфта для места сращивания кабеля, включающая:
 - 1 сборный узел входного уплотнения для греющего кабеля
 - 1 прижимная пластина / узел разгрузки напряжений
- 1 изолирующая манжета для греющего кабеля
- 1 распорка с винтовыми клеммами
- 1 сборный узел входного уплотнения для силового кабеля
- 1 прижимная пластина / узел разгрузки напряжений для силового кабеля
- 1 маркировочная наклейка
- 1 инструкция по монтажу

Сертификация



Ex e II PTB 09 ATEX 1068 U

🖾 II 2G Ex e II

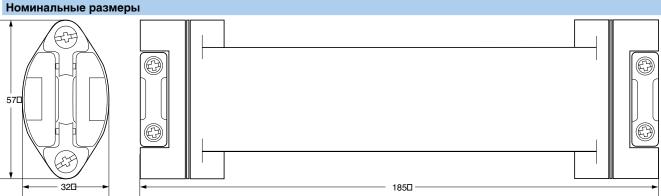
IECEx PTB 09.0043U

Ex e II

Ex tD A21 IP66

Сертифицирован DNV (сертификаты № E-11564 и E-11565)

Данный продукт также имеет все необходимые сертификаты для использования в России, Казахстане и других странах. Обратитесь в местное представительство



Технические характеристики			
Совместимые греющие кабели	BTV-CR, BTV-CT, QTVR-CT, XTV-CT, KTV-CT		
Совместимость с силовыми кабелями	Для использования с высокотемпературными силовыми кабелями Raychem C-150-PC или другими гибкими кабелями, такими как H07RN-F, кабелями с силиконовой изоляцией. Минимальные и максимальные температуры монтажа и эксплуатации, приведенные производителем кабеля, должны быть учтены при проектировании и монтаже		
Размеры силового кабеля	-> внешний диаметр 7,8-12,5 мм -> 3 многопроводные медные жилы (3 х 2,5 мм² или 3 х 1,5 мм²) -> диапазон температур в зависимости от применения		
Макс. длина силового кабеля	Зависит от перепада напряжения и максимальной силы тока Для силового кабеля Raychem C-150-PC (3 x 2,5 мм²): Автомат на 16 A 40 м		
	Автомат на 20 А 32 м Автомат на 25 А 25 м		
Степень защиты оболочки	IP66		
Мин. температура монтажа	−50°C		
Макс. температура трубы	См. макс. температуру для греющего кабеля		
Макс. напряжение питания	277 В перем. тока		
Макс. рабочий ток	В зависимости от используемого силового кабеля и максимальной силы тока		
Применяемые материалы			
Корпус, крышка, зажим кабеля и распорка	Конструкционный полимер черного цвета		
Входные уплотнения	Силоксановый каучук		
Винты, усиливающая пружина	Нерж. сталь		
Информация для заказа			
Обозначение изделия	C-150-E		
Номер по каталогу и вес	073704-000 (0,4 кг)		
Размер упаковки	1 пакет		
Комплектующие			
Силовой кабель	C-150-PC		

3-жильный гибкий силовой кабель для подключения к C-150-E $3 \times 2,5 \text{ мм}^2$ силовой кабель с силиконовой изоляцией, диапазон температур $-40...+180^{\circ}$ C (кратковременное воздействие — до $+215^{\circ}$ C)

HEW-THERM®

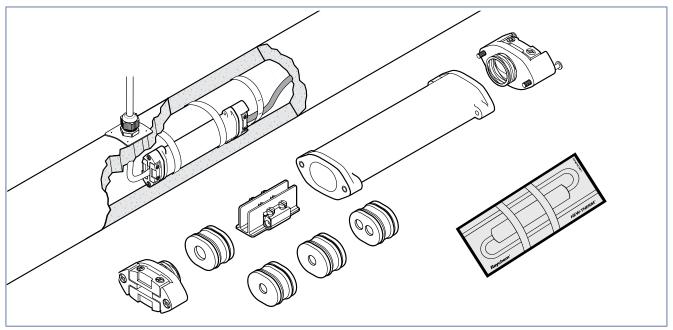
Не требующий горячего монтажа компактный набор для подвода питания



CS-150-UNI-PI — универсальный компактный набор, предназначенный для прямого электрического соединения одножильных кабелей с полимерной изоляцией. Он может использоваться для подсоединения холодного ввода к греющему кабелю (Вариант С), одножильных холодных кабелей, для подсоедине-

ния под теплоизоляцией трехжильных силовых кабелей к греющим кабелям (Вариант L), а также для сращивания двух греющих кабелей (Вариант S). Набор сертифицирован для использования во взрывоопасных зонах и не требует разрешения на проведение огневых работ.

Соединение кабелей осуществляется с помощью винтовых клемм, поэтому набор не требует применения какого-либо специального обжимного инструмента. При использовании в качестве соединительного набора необходимо заказать дополнительный сальник.



Область применения

Набор «холодного монтажа» для подсоединения питания/сращивания греющих кабелей предназначен для использования с одножильными греющими кабелями последовательного типа с полимерной изоляцией и внешним диаметром от 3,2 до 6.4 мм.

Во взрывоопасных зонах набор должен использоваться только с сертифицированными АТЕХ греющими кабелями.

Набор CS-150-UNI-PI может использоваться в различных конфигурациях:

- подсоединение к греющему кабелю холодного ввода 1 х 2,5 мм² или 1 х 4 мм² = Вариант С
- подсоединение к греющему кабелю силового кабеля 3 x 2,5 мм² = Вариант L
- сращивание двух греющих кабелей = Вариант S

Комплектация

1 стойкий к высоким температурам и механическим воздействиям корпус, 1 блок винтовых клемм, 4 резиновых уплотнения (используются подходящие

 олок винтовых клемм, 4 резиновых уплотнения (используются подходящие под конкретные нужды), 2 зажима с разгрузкой напряжений с винтами,

1 маркировочная наклейка, 1 тюбик смазки, 1 инструкция по монтажу

Сертификация

PTB 09 ATEX 1067U

(a) II 2D Ex tD A21 IP66

IECEx PTB 09.0042U

Ex e II

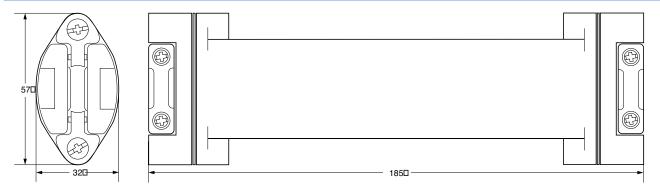
Ex tD A21 IP 66

Ex e II / Ex tD A21 IP66

Данный продукт также имеет все необходимые сертификаты для использования в России, Казахстане и других странах. Обратитесь в местное представительство

Необходимо предпринять определенные меры для поддержания температурного класса греющих кабелей с полимерной изоляцией в соответствии с сертификатом соответствия требованиям директивы EC (также см. инструкцию по монтажу). Сертификат соответствия необходим для использования сертифицированных ATEX кабелей с полимерной изоляцией

Номинальные размеры



Типы греющих кабелей

Совместимые греющие кабели

XPI-NH, XPI-S, а также другие подходящие одножильные кабели с полимерной изоляцией (для получения дополнительной информации свяжитесь с местным представительством Tyco Thermal Controls)

Материалы конструкции

Корпус, блок клемм

Армированный стекловолокном термостойкий конструкционный пластик

Опорное кольцо, распорка, винты и усиливающая пружина

Нерж. сталь

Кабельное уплотнение

Силоксановый каучук

Макс. допустимая температура*

Во включенном состоянии: 180°С (может быть ограничена

макс. рабочей температурой силового кабеля)

В выключенном состоянии: 210°С (при использовании варианта L зависит от типа используемого силового кабеля, например 200°С для кабелей силиконовой изоляцией, за исключением случаев, когда соединительный набор расположен на достаточном удалении от обогреваемого компонента)

Мин. температура монтажа

–50°C

Макс. рабочее напряжение

Варианты C и S: 750 В переменного тока Вариант L: 420 В переменного тока

Макс. допустимая мощность

Макс. допустимая мощность обогрева ограничивается в зависимости от конкретного случая. Более подробная информация приведена в инструкции по монтажу

Макс. номинальный ток*

Вариант S: 32 A

Вариант C с силовым кабелем 1 x 2,5 мм²: 25 A

Вариант C с силовым кабелем 1 x 4 мм²: 32 A

Вариант L с силовым кабелем $3 \times 2,5 \text{ мм}^2$, рассчитанным на темп. до 150°C : 25 A Вариант L с силовым кабелем $3 \times 2,5 \text{ мм}^2$, рассчитанным на темп. $151...180^{\circ}\text{C}$: 20 A

CS-150-UNI-PI HEW-THERM°

Размеры силового кабеля	
	-> кабель с многопроводными медными жилами 3 х 2,5 мм², \varnothing 7,8–12,5 мм -> холодный ввод с однопроводной жилой 1 х 4 мм², \varnothing 3,2–6,4 мм
Требования к силовому кабелю	
	При выборе сечения силового кабеля необходимо принимать в расчет максимальный допустимый перепад напряжения.
	Максимальная рабочая температура CS-150-UNI-PI может быть ограничена макс. рабочей температурой силового кабеля, за исключением случаев, когда силовой кабель проложен на достаточном удалении от обогреваемого компонента и макс. допустимая температура (постоянно воздействующая) не будет превышена. Подходящим силовым кабелем является кабель C-150-PC с силиконовой изоляцией
Комплектующие	
Кабельный сальник	GL-36-M25 сальник для использования во взрывоопасных зонах для силовых кабелей диаметром 8-17 мм
	GL-44-M20-KIT сальник для использования во взрывоопасных зонах для кабелей с полимерной изоляцией
Информация для заказа	
Обозначение изделия	CS-150-UNI-PI
Номер по каталогу (вес)	А45371-000 (0,4 кг)

 $^{^*}$ Более подробная информация о CS-150-UNI-PI содержится в инструкции по монтажу (INSTALL-064).

HEW-THERM®

CS-150-xx-PI



Не требующий горячего монтажа компактный набор для соединения/сращивания греющих кабелей с полимерной изоляцией

Наборы CS-150-хх-РІ предназначены для соединения холодных вводов с полимерной изоляцией с греющими кабелями с полимерной изоляцией, а также для сращивания греющих кабелей с полимерной изоляцией. Набор включает двухкомпонентный силиконовый герметик, обеспечивающий надежную и гибкую влагозащиту соединительной муфты.

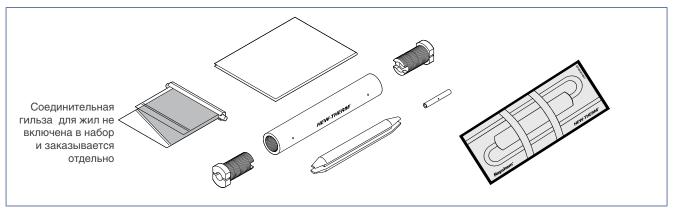
Сращивание выполняется с помощью специально разработанных гильз, обеспечивающих надежное электрическое (газостойкое) соединение. Для гарантированного

надежного соединения, обжимка должна производиться с помощью обжимного инструмента (PI-TOOL-xx) указанного типа и соответствующих обжимных матриц.

Благодаря своей компактности, готовое соединение может быть установлено непосредственно на трубу под теплоизоляцией. При использовании набора для подсоединения холодного ввода, необходимы также кабельный сальник, набор для прохода через теплоизоляцию и соединительная гильза, которые заказываются отдельно. При использовании набора для

сращивания двух греющих кабелей, дополнительно необходима только соединительная гильза для жил греющего кабеля.

Для облегчения монтажа и технического обслуживания, мы предлагаем набор инструментов, содержащий необходимый обжимной инструмент, матрицы и различные соединительные гильзы, наилучшим образом подходящие для стандартных типов кабелей. Более подробная информация о наборе для соединения греющих кабелей с полимерной изоляцией (PI-TOOL-SET-xx) приведена в его описании.



Область применения

Набор холодного монтажа с силиконовым герметиком для соединения/ сращивания одножильных греющих кабелей с полимерной изоляцией

Комплектация

1 соединительная муфта из ПТФЭ, 2 заглушки из ПТФЭ, 1 разделитель для соединительных гильз из ПТФЭ, 1 двухкомпонентный силиконовый герметик в пластиковом пакетике (срок хранения — 12 мес.), 1 маркировочная наклейка, 1 инструкция по монтажу

Сертификация

PTB 08 ATEX 1101 U

IECEx PTB 08.0050U

Ex e II 2G Ex e II / Ex tD A21 IP65

Данный продукт также имеет все необходимые сертификаты для использования в России, Казахстане и других странах. Обратитесь в местное представительство

Размеры

CS-150-2.5-PI: Длина ~120 мм, \varnothing ~17 мм CS-150-6-PI: Длина ~120 мм, \varnothing ~26 мм CS-150-25-PI: Длина ~135 мм, \varnothing ~35 мм

Технические характеристики

HEW-THERM° CS-150-xx-PI

	CS-150-2.5-PI	CS-150-6-PI	CS-150-25-PI	
Макс. допустимая температура	200°C — продолжительное	200°C — продолжительное воздействие, 260°C — периодическое воздействие		
Макс. рабочее напряжение	450 В перем. тока номинал	450 В перем. тока номинал.		
Макс. сила тока	Ограничена только используемым греющим кабелем			
Диаметр кабеля / холодного ввода	До 2,5 мм²	4-6 MM ²	10-25 мм²	
Информация для заказа				
Обозначение изделия	CS-150-2.5-PI	CS-150-6-PI	CS-150-25-PI	
Номер по каталогу (вес)	1244-000586 (0,1 кг)	1244-000588 (0,2 кг)	1244-000587 (0,3 кг)	
Комплектующие				
Кабельный сальник	GL-44-M20-KIT (необходим один сальник на каждую точку подвода питания; для соединительного набора сальники заказываются отдельно)			

HEW-THERM®

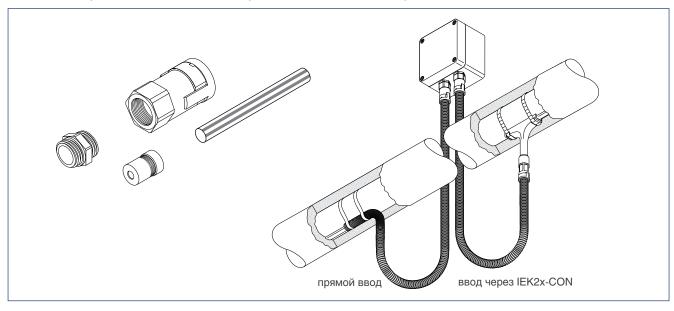
CCON20-100-PI



Не требующий горячего монтажа набор для подсоединения кабелепровода

Набор предназначен для подсоединения любых греющих кабелей с полимерной изоляцией HEW-THERM семейства XPI и холодных вводов к соединительной коробке, а также обеспечения надежного и герметичного соединения с кабелепроводом. Набор сертифицирован для применения во взрывоопасных зонах. Кабелепровод обеспечивает

дополнительную механическую защиту греющего кабеля или холодного ввода между соединительной коробкой и местом ввода под теплоизоляцию. Подсоединение к кабелепроводу быстрое и надежное и обеспечивает, несмотря на простоту монтажа, степень защиты оболочки IP66. Набор может использоваться с различными типами кабелепроводов, нарезаемых на участки необходимой длины на месте при монтаже. Набор выпускается в трех различных версиях для разных диаметров защищаемого греющего кабеля или холодного ввода. Кабелепровод и набор для прохода через теплоизоляцию не входят в комплект и заказываются отдельно.



Назначение

Набор для подсоединения кабелепровода к соединительной коробке с переходниками для кабелепроводов для двух греющих кабелей XPI или холодных вводов

Комплектация

2 металлических корпуса сальника, 2 переходника для кабелепроводов с предохранительным зажимом, 2 уплотнительные втулки, 2 желто-зеленые изоляционные трубки для оплетки, 1 инструкция по монтажу (на нескольких языках)

Сертификация

SEV 05 ATEX 0147U

Il 2G Ex e IIC Ta -55...+40°C

Данный продукт также имеет все необходимые сертификаты для использования в России, Казахстане и других странах. Обратитесь в местное представительство

Технические характеристики	
Классификация зон	Взрывоопасные, класс 1, класс 2 (газ), класс 21, класс 22 (пыль)
Резьба	M20 x 1,5
Совместимые кабелепроводы	17 мм (ном. диаметр), кабелепроводы Tyco Thermal Controls типа CCON20-С
Допустимая температура окр. среды	−55+40°C
Степень защиты оболочки	IP66
Сопротивление поверхности	<1 ГОм в соотв. с требованиями EN 50 014 для исп. во взрывоопасных зонах

CCON20-100-PI HEW-THERM°

Технические характеристики			
	CCON20-100-PI-A	CCON20-100-PI-B	CCON20-100-PI-C
Диаметр гр, кабеля с полим, изоляцией	4,0-6,5 мм	6,5-9,5 мм	9,5-13 мм
Информация для заказа			
Обозначение изделия	CCON20-100-PI-A	CCON20-100-PI-B	CCON20-100-PI-C
Номер по каталогу и вес	1244-003274 (0,1 кг)	1244-003276 (0,1 кг)	1244-003278 (0,1 кг)
Комплектующие			

Подходящие кабелепроводы и наборы для прохода через теплоизоляцию приведены в таблице технических характеристик CCON2x-C...

HEW-THERM®

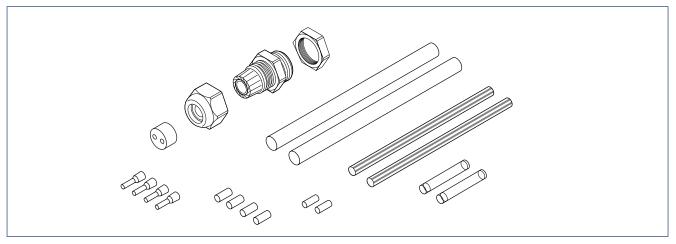
CS20-2.5-PI-NH

Термоусаживаемый набор для соединения/сращивания греющих кабелей с полимерной изоляцией

Наборы CS20-2.5-NH предназначены для соединения холодных вводов с полимерной изоляцией с греющими кабелями последовательного типа с полимерной изоляцией, а также для сращивания греющих кабелей последовательного типа с полимерной изоляцией.

Набор CS20-2.5-NH предназначен для применения исключительно в нормальных зонах и включает компоненты, необходимые для подсоединения (2) холодных вводов к греющему кабелю или сращивания (2) греющих кабелей. Комплект для сращивания включает термоусаживаемые трубки, обеспечивающие надежную и полугибкую влагозащиту места сращивания. Сращивание выполняется с помощью специально разработанных гильз, обеспечивающих надежное электрическое соединение. Благодаря своей компакт-

ности, готовое соединение может быть установлено непосредственно на трубу под теплоизоляцией. Набор предназначен для использования с соединительными коробками с вводами М20. Каждый набор CS20-2.5-NH включает два соединительных комплекта. Монтаж соединительных гильз должен выполняться с помощью соответствующего обжимного инструмента (CW-CT-KIT или аналогичного).



Область применения	
	Термоусаживаемый набор для соединения/сращивания одножильных греющих кабелей с полимерной изоляцией
Комплектация	
	4 термоусаживаемые трубки (ПЭВП/ФЭП) 2 желто-зеленые изоляционные трубки для оплетки 6 обжимных гильз (для жил и оплетки) 1 полиамидный кабельный сальник с входным уплотнением с 2 отверстиями с резьбой М20, для кабелей диаметром 4,8-7 мм 1 инструкция по монтажу
Сертификация	
	Предназначен для использования исключительно в нормальных зонах
Размеры	
	Длина ~130 мм, ∅ ~10 мм
Технические характеристики	
Макс. сечение холодного ввода	2,5 мм²
Макс. допустимая температура	205°C
Мин. температура монтажа	−50°C
Макс. рабочее напряжение	750 В перем. тока
Макс. рабочий ток	25 A
Информация для заказа	
Обозначение изделия	CS20-2.5-PI-NH
Номер по каталогу (вес)	1244-000585 (0,1 кг)

Не требующий горячего монтажа компактный набор для сращивания греющих кабелей под теплоизоляцией



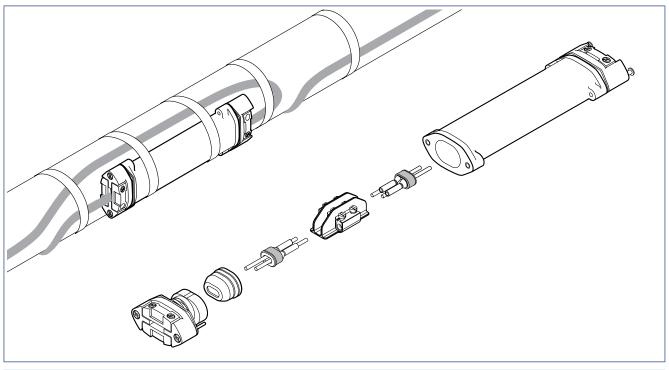
Набор S-150 — компактная муфта для сращивания греющих кабелей. Этот универсальный набор предназначен для использования со всеми типами греющих кабелей Raychem BTV, QTVR, XTV, KTV. Может применяться при температурах от –50°С до +215°С; сертифицирован для применения во взрывоопасных зонах.

Уникальная конструкция S-150 удовлетворяет жестким промышленным

требованиям. Благодаря компактному профилю, может монтироваться непосредственно на трубопроводах или других поверхностях. Усиленные пружинами уплотнения защищают корпус муфты от проникновения влаги. Концы греющего кабеля дополнительно защищаются изолирующими манжетами с неотверждаемым герметиком (не содержащим силикона). Прочная конструкция этой муфты выдерживает механические воздействия,

а также воздействие агрессивных химических сред. Соединение жил выполняется с помощью винтовых клемм. Набор можно использовать повторно.

Муфта монтируется под теплоизоляцией и не требует нагрева при монтаже, что делает техническое обслуживание и ремонт быстрым и легким. Каждый набор включает в себя все необходимые для монтажа материалы и комплектующие.



Описание

Муфта для сращивания саморегулируемых греющих кабелей типов BTV, QTVR, XTV, KTV. Не требует нагрева при монтаже

Комплектация

- 1 корпус муфты
- 2 узла входного уплотнения
- 2 изолирующих манжеты для жил
- 1 распорка с винтовыми клеммами
- 1 маркировочная наклейка

Сертификация



Ex e II PTB 09 ATEX 1068 U

IECEx PTB 09.0043U

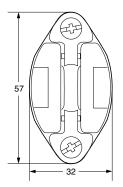
Ex e II

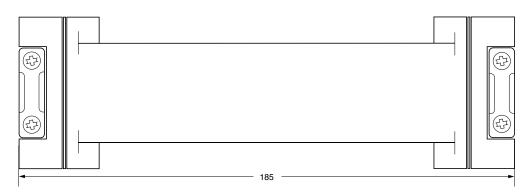
Ex tD A21 IP66

Сертифицирован DNV (сертификаты № E-11564 и E-11565)

Сертификаты Госгортехнадзора России, Проматомнадзора Беларуси, МЧС Казахстана, Госгортехнадзора Украины

Номинальные размеры





Технические характеристики	
Совместимые греющие кабели	BTV-CR, BTV-CT, QTVR-CT, XTV-CT, KTV-CT
Степень защиты оболочки	IP66
Мин. температура монтажа	−50°C
Макс. температура трубы	См. технические характеристики греющего кабеля
Метод электрического соединения	Винтовые клеммы
Макс. напряжение питания	277 В перем. тока
Макс. рабочий ток	40 А в цепи обогрева для РТВ
Материалы конструкции	
Корпус, крышки, зажимы и	Конструкционные полимеры черного цвета

Материалы конструкции	
Корпус, крышки, зажимы и распорки	Конструкционные полимеры черного цвета
Узлы входного уплотнения	Силоксановый каучук
Винты, усиливающие пружины	Нерж. сталь
Информация для заказа	
Обозначение изделия	S-150

Номер по каталогу и вес 497537-000 (0,4 кг)

Термоусаживаемые наборы для сращивания греющих кабелей под теплоизоляцией

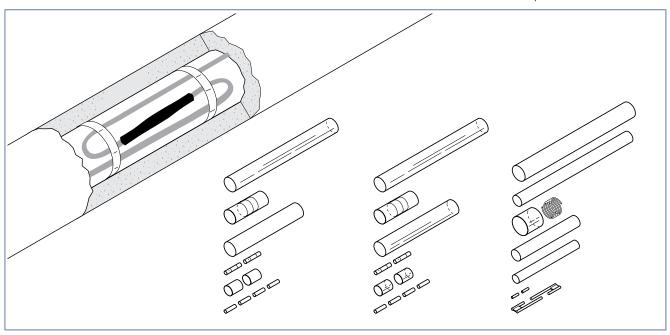


Наборы S-19, S-21 и S-69 предназначены для сращивания саморегулируемых греющих кабелей Raychem под теплоизоляцией. Набор S-19 предназначен для сращивания греющих кабелей BTV, S-21 — для кабелей XTV и KTV.

Все наборы сертифицированы РТВ и BASEEFA для применения во взрывоопасных зонах. В наборах применяются простые в монтаже термоусаживаемые трубки с термоплавким клеем, образующие при нагревании полугибкую влагонепроницаемую оболочку.

Электрические соединения жил обеспечиваются соединительными гильзами и припаиванием оплетки греющего кабеля.

Благодаря малым габаритам смонтированная муфта может крепиться непосредственно на трубе под теплоизоляцией.



	S-19	S-21	S-69
Область применения			
	Набор для сращивания греющих кабелей BTV под теплоизоляцией	Набор для сращивания греющих кабелей QTVR под теплоизоляцией	Набор для сращивания греющих кабелей KTV и XTV под теплоизоляцией
Комплектация			
	Термоусаживаемые	Термоусаживаемые	Термоусаживаемые трубки
	трубки с покрытием из термоплавкого клея	трубки с покрытием из термоплавкого клея	Втулки из термоплавкого герметика
	Изоляционные трубки	Изоляционные трубки	Изоляционные трубки
	Манжета под пайку греющего кабеля	Манжета под пайку греющего кабеля	Высокотемпературная манжета под пайку
	Соединительные гильзы	Соединительные гильзы	греющего кабеля
	жил греющего кабеля жил греющего ка	жил греющего кабеля	Соединительные гильзы жил греющего кабеля

Сертификация

в соответствии с EN/IEC 60079-30-1

Сертифицированы DNV, сертификаты № 8933 (S-19 и S-21), № E-11565 (S-69) Сертифицированы Ростехнадзором России, Проматомнадзором Беларуси, МЧС

Казахстана, Госгортехнадзором Украины

	S-19	S-21	S-69
Технические характеристики			
Макс. допустимая температура	85°C	135°C	160°C
Макс. рабочий ток	40 A	40 A	40 A
Электрическая прочность диэлектрика	1,3-3,5 МВ/м	2,2 МВ/м	> 6 MB/M
Объемное удельное сопротивление	10 ¹² Ом см	1013 Ом см	10 ¹⁰ Ом см
Размеры	Длина около 180 мм	Длина около 180 мм	Длина около 300 мм Диаметр около 20 мм
Требования к монтажу			
Температура нагрева термоусаживаемых трубок	125°C и 175°C	125°С и 175°С	200°C
Припой	120°C	120°C	около 240°C
Газовая горелка или равноценное устройство	Фен горячего воздуха мощностью не менее 1460 Вт	Фен горячего воздуха мощностью не менее 1460 Вт	Фен горячего воздуха мощностью не менее 1460 Вт
Информация для заказа			
Обозначение изделия	S-19	S-21	S-69
Номер по каталогу и вес	669854-000 (0,05 кг)	358745-000 (0,05 кг)	933309-000 (0,11 кг)

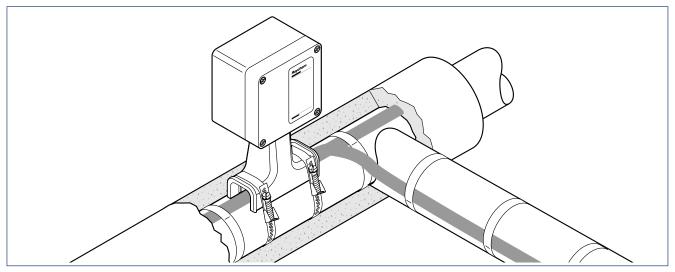
Набор для сращивания или разветвления греющих кабелей поверх теплоизоляции



Набор Т-100 для сращивания или разветвления кабелей поверх теплоизоляции предназначен для сращивания или разветвления нескольких (до трех) греющих кабелей Raychem BTV, QTVR, XTV, KTV и VPL. Набор сертифицирован для применения во взрывоопасных зонах. Прочная стойка защищает

греющий кабель и обеспечивает проход кабеля через теплоизоляцию толщиной до 100 мм (4"). Конструкция изолирующей манжеты токопроводящих жил не требует применения фена горячего воздуха или горелки для ее монтажа (не требуется разрешение на производство огневых работ). Неотверждае-

мый герметик в защитной манжете обеспечивает простоту монтажа и обслуживания. По сравнению с существующими системами, использование набора Т-100 позволяет существенно уменьшить время и затраты на монтаж и техническое обслуживание.



Описание

Набор предназначен для сращивания/разветвления кабелей поверх теплоизоляции, подходит для использования по всему миру без необходимости адаптации

Комплектация

- 1 коробка с крышкой для сращивания/разветвления кабелей
- 1 стойка
- 3 изолирующие манжеты для жил
- 3 желто-зеленые изоляционные трубки для оплетки
- 3 опрессовываемые гильзы
- 3 изоляционные трубки для гильз
- 1 увлажняющая салфетка
- 1 распорка
- 1 узел разгрузки напряжений
- 2 уплотнительные втулки
- 1 инструкция по монтажу

Сертификация

Взрывоопасные зоны



Класс I, подразд.. 2, Группы A, B, C, D

Класс II, подразд.. 1 и 2, Группы E, F, G Класс III PTB 09 ATEX 1043 U

II 2 G Ex e II

II 2 D tD A21 IP66
IECEX PTB 09.0023U

Ex e II

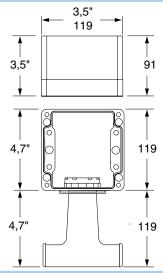
Ex tD A21 IP66



Сертифицирован DNV (сертификаты № E-11564 и E-11565)

Сертифицированы Ростехнадзором России, Проматомнадзором Беларуси, МЧС Казахстана, Госгортехнадзором Украины

Номинальные размеры



BTV-CR, BTV-CT, QTVR-CT, XTV-CT, KTV-CT, VPL	
BTV-CB BTV-CT QTVB-CT XTV-CT KTV-CT VPI	
51 V 011, 51 V 01, Q1 V 11 V 01, X1 V 01, V 12	
NEMA тип 4X IP66 и IP67	
−50°C	
См. технические характеристики греющего кабеля	
–50+56°C	
277 В перем. тока для FM, CSA, 480 В перем. тока для РТВ	
50 A в цепи греющего кабеля для FM, CSA 40 A в цепи греющего кабеля для РТВ	
Стойкий к электростатическим зарядам стеклонаполненный полимер, черного цвета	
Нерж. сталь	
Силоксановый каучук	
T-100	
447379-000 (1,2 кг)	
T-100-CT (заказывается отдельно, аналог инструмента Panduit: CT-1570)	
954799-000	
T-100-CRIMP-KIT (заказываются только как запасные части)	

988	

Номер по каталогу	577853-000
Адаптер для труб малого	JBM-SPA необходим для труб диаметром ≤1" (DN 25),
диаметра	D55673-000 (пакет c 5 адаптерами)

Е-100-Е и Е-100-L2-Е

Raychem

Концевая заделка/концевая заделка с индикационной лампой



Наборы E-100-E и E-100-L2-E — обеспечивающие доступ к концам заделанного кабеля повторно используемые наборы для концевой заделки греющих кабелей. Набор E-100-L2-E оснащен индикационной лампой, показывающей наличие питания. Оба набора могут использоваться со всеми промышленными греющими кабелями BTV, QTVR, XTV, KTV и VPL и сертифицированы для применения во взрывоопасных зонах. Они имеют очень высокую прочность, поскольку изготовлены в виде формованного корпуса с толщиной стенки

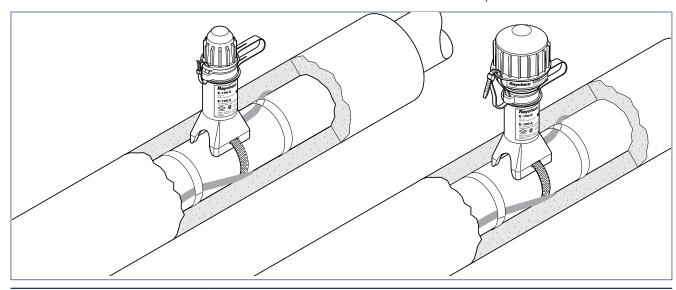
4 мм. Греющий кабель надежно фиксируется с помощью цельного узла разгрузки напряжений.

Предусмотрено двойное уплотнение кабеля. Первым уплотнением создается сухой отсек для греющего кабеля, затем поверх конца греющего кабеля внутри отсека помещают колпачок, заполненный герметиком. Концевая заделка устанавливается на трубе и выступает через защитный кожух теплоизоляции.

В колпачке заделки E-100-L2-E смонтированы яркие светодиоды зе-

леного цвета, имеющие длительный срок службы и видимые практически под любым углом. Прочные электронные компоненты для промышленного применения надежно герметизированы, чтобы исключить попадание влаги. Колпачок со светодиодом для E-100-L2-E можно заказать отдельно и установить на ранее смонтированные концевые заделки E-100-E.

Для концевых заделок E-100-E можно отдельно заказать дополнительные колпачки, заполненные герметиком.



	E-100-E	E-100-L2-E
Комплектация		
	1 концевая заделка 1 хомут 1 увлажняющая салфетка 1 инструкция по монтажу	1 концевая заделка со светодиодом 1 хомут 1 увлажняющая салфетка 2 запасных гильзы 2 гильзы для кабелей BPL 1 инструкция по монтажу
Технические характеристики		
Макс. температура трубопровода	См. технические характеристики греющего кабеля (абсолютный максимум 260°C)	
Макс. рабочее напряжение	480 B*	254 B
		еняются дополнит. условия для безопасной работы. <u>. 170</u> , полная— в сертификате или инстр. по монтажу.
Диапазон температур	–50+56°C*	-40+40°C
окружающей среды	* При температуре окр. воздуха свыше +40°С доп. условия для безопасной работы. Общая информ. приведена на <u>стр. 170</u> , полная— в сертификате или инструкции по монтажу.	
Мин. температура монтажа	–50°C	−50°C
Общая высота	Примерно 171 мм	Примерно 197 мм
Наружный диаметр	Примерно 46 мм Для теплоизоляции толщиной до	Примерно 66 мм 100 мм

	E-100-E	E-100-L2-E
Технические характеристики		
Степень защиты оболочки	IP66	IP66
Ударопрочность	EN 60079-30-1, ≥ 7 Дж	EN 60079-30-1, ≥ 7 Дж
Стойкость к УФ-излучению	Не происходит деградации после воздействия в течение свыше 1000 часов	Не происходит деградации после воздействия в течение свыше 1000 часов
Стойкость к действию растворителей	Высокая	Высокая
Разгрузка механич. напряжений	> 250 H	> 250 H
Места установки		
Область применения	Взрывоопасные или нормальные зоны (п	омещения или открытые площадки)

Сертификация

PTB 09 ATEX 1060 U

☐ II 2G Ex e II

☐ II 2D Ex tD A21 IP66
☐ IECEX PTB 09.0038U
☐ Ex e II
☐ Ex tD A21 IP66
☐ Ex tD (td mbD) A21 IP66
☐ Ex tD (td mbD) A21 IP66
☐ Ex tD (td mbD) A21 IP66

Сертифицированы DNV (сертификаты E-11564 и E-11565)

Сертифицированы DNV (сертификаты E-11564 и E-11565)

Сертифицированы Ростехнадзором России, Проматомнадзором Беларуси, МЧС Казахстана, Госгортехнадзором Украины

Источник света		
Тип		Светодиоды зеленого цвета
Напряжение		208-230 В перем. тока, 50/60 Гц
Потребляемая мощность		< 2 BT
Защита и устойчивость к электромагнитным излучениям		Соответствует EN 50 082-2:1995, EN 50 081-1:1991
Вибростойкость		Соответствует МЭК 60068-2-6, 10-150 Гц, 20 м/с ²
Ударостойкость		Соответствует МЭК 60068-2-7, 50 г, 11 мс
Монтаж		
Требуемый инструмент	Нож для резки кабеля, кусачки, отвертка	Нож для резки кабеля, кусачки, отвертка, обжимной инстр. (VIA-CTL-01), острогубцы
Информация для заказа		
Концевая заделка		
Обозначение изделия	E-100-E	E-100-L2-E
Номер по каталогу и вес	101255-000 (0,22 кг) Требуется один хомут для крепления к трубе (в набор не включен)	726985-000 (0,63 кг) Требуется один хомут для крепления к трубе (в набор не включен)
Комплектующие		

JBS-SPA необходим для труб диаметром ≤1" (DN 25), E90515-000

Запасные части

диаметра

Набор колпачков для Е-100-Е

Адаптер для труб малого



Обозначение изделия	E-100-BOOT-5-PACK
Номер по каталогу и вес	281053-000 (140 г)
Комплектация	5 колпачков, заполненных герметиком и 5 хомутиков

(пакет с 5 адаптерами)

DOC-2210 06/12

^{*} Температурный класс определяется греющим кабелем или проектной документацией.

Таблица выбора полноразмерных компонентов, не требующих горячего монтажа, при использовании при повышенной температуре или повышенных напряжениях

Тип	Диапазон температур диапазон номинально	окружающей среды и го напряжения	Специальные условия для безопасной работы
JBS-100-E JBM-100-E	–50+40°С и/или номин	ал. напряжение < 254 В	Нет дополнительных требований, см. сертификат компонента
JBS-100-L-E JBM-100-L-E	–40+40°С и/или номина	ал. напряжение < 254 В	Нет дополнительных требований, см. сертификат РТВ9АТЕХ1059U
	–50+56°С и/или номина соответствии с нижеприв		Дополнительные условия при использовании при температуре окружающей среды выше +40°С и/или номинал. напряжения 254 В
JBS-100-E	BTV, QTVR, XTV, KTV	Макс. 277 В	• Использование силового кабеля,
JBM-100-E	VPL1	Макс. 110 В	выдерживающего продолжительное воздействие температур минимум +90°C
	VPL2	Макс. 230 / 254 В	• Использование металлического(их)
	VPL4	Макс. 480 В	кабельного(ых) сальника(ов) (GL-33 или
			GL-34)
JBU-100-E	–50+40°С и/или номин	ал. напряжение < 254 В	Нет дополнительных требований, см. сертификат компонента
JBU-100-L-E	–40+40°С и/или номина	ал. напряжение < 254 В	Нет дополнительных требований, см. сертификат компонента
JBU-100-E	–50+56°С и/или номина соответствии с нижеприв ВTV, QTVR, XTV, KTV VPL1 VPL2 VPL4		Дополнительные условия при использовании при температуре окружающей среды выше +40°С и/или номинал. напряжения 254 В Использование силового кабеля, выдерживающего продолжительное воздействие температур минимум +90°С Использование металлического(их) кабельного(ых) сальника(ов) (GL-33 или GL-34) Использование металлического подсоединительного набора для подсоединения греющего кабеля
E-100-E	–50+56°С и/или номина соответствии с нижеприв BTV, QTVR, XTV, KTV VPL1 VPL2 VPL4		Дополнительные условия при использовании при температуре окружающей среды выше +40°С: использование металлической бирки с информацией о серфтификации (LAB-E-100-HT)
E-100-L2-E	—40+56°С /или номинал соответствии с нижеприв BTV, QTVR, XTV, KTV VPL1 VPL2 VPL4		Дополнительные условия при использовании при температуре окружающей среды выше +40°С: использование металлической бирки с информацией о серфтификации (LAB-E-100-HT)

E-150



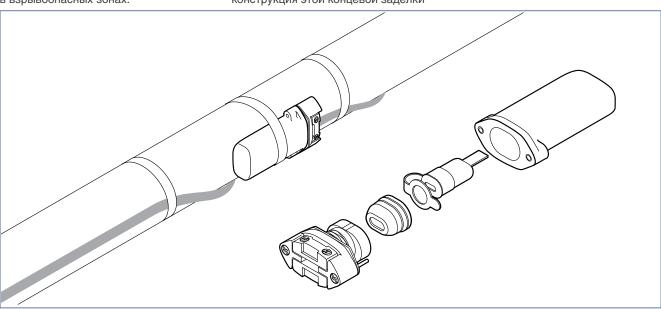
Не требующий горячего монтажа компактный набор для оконцевания под теплоизоляцией

Е-150 — компактная не требующая горячего монтажа концевая заделка. Эта универсальная концевая заделка разработана для всех саморегулируемых греющих кабелей Raychem типов BTV, QTVR, XTV и KTV, что облегчает выбор продукта и способствует снижению необходимых хранимых запасов. Она может использоваться в интервале температур от –50°С до +215°С. Сертифицирована для применения в взрывоопасных зонах.

Уникальная конструкция Е-150 удовлетворяет жестким промышленным требованиям. Благодаря компактному профилю, может монтироваться непосредственно на трубопроводах или других поверхностях. Усиленное пружиной уплотнение защищает корпус от проникновения влаги. Конец греющего кабеля дополнительно защищается колпачком с неотверждаемым герметиком (без содержания силикона). Прочная конструкция этой концевой заделки

выдерживает механические воздействия, а также воздействие агрессивных химических сред. Набор может использоваться повторно.

Концевая заделка монтируется под теплоизоляцией и не требует нагрева при монтаже, что далает обслуживание простым и быстрым. Каждый набор включает в себя все необходимые для монтажа комплектующие для концевой заделки одного кабеля.



Описание

Концевая заделка холодного монтажа для саморегулируемых греющих кабелей BTV, QTVR, XTV и KTV

Комплектация

- 1 корпус концевой заделки, 1 сборный узел входного уплотнения,
- 1 колпачок для изоляции жил, 1 маркировочная наклейка
- 1 инструкция по монтажу

E-150 Raychem

Сертификация

Взрывоопасные зоны

PTB 09 ATEX 1068 U

IECEx PTB 09.0043U

Ex e II

Ex tD A21 IP66

Сертифицирована DNV (сертификаты E-11564 и E-11565)



Класс I, подразд. 2, Группы A, B, C, D Класс II, подразд. 2, Группы F, G Класс III



CLI, ZN2, AEx e II T(1)

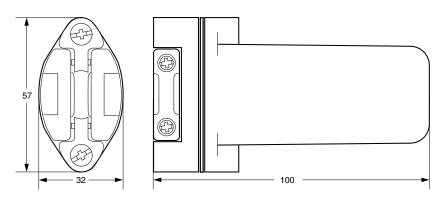


Ex e II T(1)

⁽¹⁾ Температурный класс определяется греющим кабелем или проектной документацией

Сертификаты Госгортехнадзора России, Проматомнадзора Беларуси, МЧС Казахстана, Госгортехнадзора Украины

Номинальные размеры



Технические характеристики	
Применяется для греющих кабелей	BTV-CR, BTV-CT, QTVR-CT, XTV-CT, KTV-CT
Степень защиты оболочки	IP66
Мин. температура монтажа	−50°C
Макс. температура трубопровода	См. технические характеристики греющего кабеля
Макс. напряжение питания	277 B
Материалы конструкции	
Корпус, крышка и зажим кабеля	Конструкционные полимеры черного цвета
Узел входного уплотнения и изоляция жил	Силоксановый каучук
Винты, обжимная пружина, усиливающая пластина	Нерж. сталь
Информация для заказа	
Концевая заделка	E-150
Номер по каталогу и вес	979099-000 (0,3 кг)

E-06, E-19 u E-50



Термоусаживаемые наборы для оконцевания под теплоизоляцией

Эти сертифицированые для применения во взрывоопасных зонах термоусаживаемые наборы предназначены для оконцевания под теплоизоляцией саморегулируемых греющих кабелей Raychem.

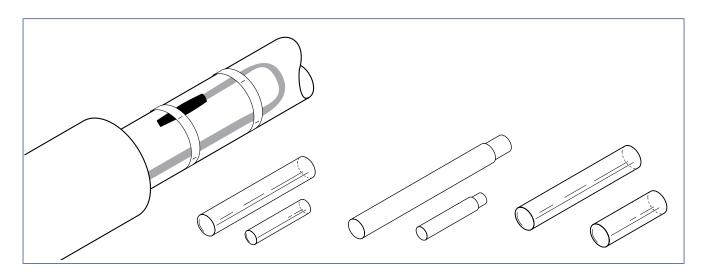
Набор E-06 предназначен для греющих кабелей BTV и QTVR, E-19 —

для кабелей XTV и KTV, E-50 — для кабелей VPL.

В концевых заделках E-06 и E-19 применяются простые в работе термоусаживаемые трубки с термоплавким клеем. В E-50 используется высокотемпературная трубка с внутренней поверхностью из плавкого пластика.

Все они при нагревании образуют полугибкую влагонепроницаемую оболочку. Благодаря малым габаритам, смонтированная заделка может крепиться непосредственно на трубе.

Для оконцевания каждого греющего кабеля требуется один набор.



	E-06	E-19	E-50
Область применения			
	Концевая заделка для саморегулируемых греющих кабелей BTV и QTVR	Концевая заделка для саморегулируемых греющих кабелей XTV и KTV	Концевая заделка для самоограничивающих-ся греющих кабелей VPL
Комплектация			
	Термоусаживаемые трубки с термоплавким клеем Инструкция по монтажу	Термоусаживаемые трубки с термоплавким клеем Инструкция по монтажу	Термоусаживаемые трубки Инструкция по монтаж
Сертификация			
	ATEX сертификация Baseefa ☐ II 2 GD Ex e II Ex tD A21 IP66 Температурный класс определяет греющего кабеля	а и РТВ ся проектом и типом используемого	с концевой заделкой
	Сертифицированы DNV (сертификаты E-11564 и E-11565)		
	Сертификаты Госгортехнад Госгортехнадзора Украины	зора РФ, Проматомнадзора PI	Б, МЧС Казахстана,

E-06, E-19 и E-50 **Raychem**

Технические характеристики			
Макс. допустимая температура	175°C	200°C	260°C
Электрическая прочность	2,2 МВ/м	> 6 MB/M	> 40 MB/M
Объемное удельное сопротивление	10 ¹³ Ом см	1010 Ом см	1018 Ом см
Размеры после монтажа	Длина около 120 мм	Длина около 120 мм	Длина около 120 мм
Монтаж			
Температура нагрева термоусаживаемых трубок	175°C	200°C	327°C
Газовая горелка или равноценное устройство	Фен горячего воздуха мощностью > 1460 Вт	Фен горячего воздуха мощностью > 1460 Вт	Фен горячего воздуха мощностью > 3000 Вт*
Информация для заказа			
Обозначение изделия	E-06	E-19	E-50
Номер по каталогу и вес	582616-000 (0,03 кг)	090349-000 (0,05 кг)	1244-002492 (0,06 кг)

^{*} Для монтажа набора Е-50 необходим фен горячего воздуха высокой мощности и опытный монтажник.

Raychem HEW-THERM®

CCON2x-C...

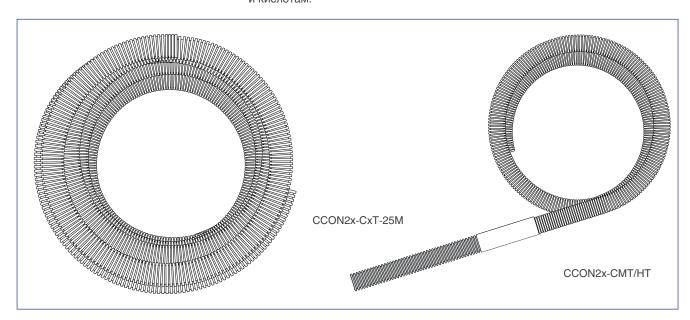


Кабелепроводы для защиты греющих кабелей

Данные кабелепроводы разработаны для применения вместе с наборами для для подсоединения кабелепроводов CCON2x-100-... Они обеспечивают дополнительную механическую защиту греющего кабеля или холодного ввода между соединительной коробкой и местом ввода под теплоизоляцию. Материал кабелепровода был подобран таким образом, чтобы соответствовать требованиям взрывоопасных зон.

Кабелепроводы отличаются отличной стойкостью к топливам, минеральным маслам, жирам, щелочам и кислотам.

Кабелепровод может быть нарезан на участки необходимой длины на месте при монтаже и может вводится под теплоизоляцию напрямую или с использованием набора для уплотнения прохода через теплоизоляцию.



Область применения		
	Кабелепровод для защиты греющих кабелей	
Сертификация		
	Соответствует электростатическим требованиям АТЕХ для газовых групп IIA и IIB. Для газовых групп IIC необходима специальная маркировка (не чистить с помощью сухой ткани).	
Технические характеристики		
	M20	M25
Кабелепровод для средних темп	ператур (150°С)	
	CCON20-CMT	CCON25-CMT
Размер кабелепровода	17 мм (ном. диаметр)	23 мм (ном. диаметр)
. астор населенровода	17 mm (nom. gramorp)	20 MM (Hom. Anamorp)
Внешний диаметр (номинал.)	21,2 мм	28,5 мм
Внешний диаметр (номинал.)	21,2 мм	28,5 мм
Внешний диаметр (номинал.) Радиус изгиба (статический)	21,2 мм 40 мм	28,5 мм 45 мм
Внешний диаметр (номинал.) Радиус изгиба (статический) Вес (кг/100 м)	21,2 мм 40 мм 5,7 Модифицированный полиамид	28,5 мм 45 мм

Ударная прочность	Минимум 6 Дж при –40°С (пустой кабелепровод), мин. 7 Дж со всеми греющими кабелями		
Класс воспламеняемости	НВ в соотв. с UL 94		
	M20	M25	
Кабелепровод для высоких те	мператур (260°C)		
	CCON20-CHT	CCON25-CHT	
Размер кабелепровода	17 мм (ном. диаметр)	23 мм (ном. диаметр)	
Внешний диаметр (номинал.)	21,1 мм	28,8 мм	
Радиус изгиба (статический)	15 мм	26 мм	
Вес (кг/100 м)	8,3	14,8	
Материал	PFA		
Допустимая температура	–200+260°C		
Ударная прочность	Минимум 2,5 Дж (пустой кабелеп	Минимум 2,5 Дж (пустой кабелепровод), мин. 7 Дж со всеми греющими кабелями	
Класс воспламеняемости	V0 в соотв. с UL 94		

Комбинированный кабелепровод для средних и высоких температур

CCON20-CMT/HT-1.67/0.33M

CCON25-CMT/HT-1.67/0.33M

Идеальное решение для прямого ввода под теплоизоляцию для высоких температур трубопроводов

Кабелепровод длиной 1,67 м для средних температур для подключения к соединительной коробке, подсоединенный к кабелепроводу длиной 33 см

Информация для заказа		
	M20	M25
Размер кабелепровода		
	17 мм (ном. диаметр)	23 мм (ном. диаметр)
Упаковка из 2 м кабелепровода для средних температур	CCON20-CMT-2M (номер для заказа: 1244-003286 вес: 0,12 кг)	CCON25-CMT-2M (номер для заказа: 1244-003281 вес: 0,20 кг)
Упаковка из 25 м кабелепровода для средних температур	CCON20-CMT-25M (номер для заказа: 1244-003285 вес: 1,44 кг)	CCON25-CMT-25M (номер для заказа: 1244-003280 вес: 2,25 кг)
Упаковка из 2 м кабелепровода для высоких температур	CCON20-CHT-2M (номер для заказа: 1244-003289 вес: 0,16 кг)	CCON25-CHT-2M (номер для заказа: 1244-003284 вес: 0,28 кг)
Упаковка из 25 м кабелепровода для высоких температур	CCON20-CHT-25M (номер для заказа: 124-003288 вес: 2,24 кг)	CCON25-CHT-25M (номер для заказа: 1244-003283 вес: 3,90 кг)
Упаковка из комбинированного кабелепровода для средних и высоких температур (1,67 м для средних температур и 0,33 м для высоких температур)	CCON20-CMT/HT-1,67/0,33M (номер для заказа: 1244-003475 вес: 0,135 кг)	CCON25-CMT/HT-1,67/0,33М (номер для заказа: 1244-003474 вес: 0,24 кг)
Комплектующие		
Набор для прохода через теплоизоляцию, включающий Т-образную защитную трубку и сальник для подсоединения кабелепровода	IEK20-CON (номер для заказа: 1244-003291)	IEK25-CON (номер для заказа: 1244-003290)

Комплектация

 2 трубные стойки
 1 трубная стойка

 2 подсоединения к кабелепроводу
 1 подсоединение к кабелепроводу

Хомуты для крепления к трубе заказываются отдельно

Также см. таблицу технических характеристик на стр. 106.

Хомуты для крепления к трубе заказываются отдельно
Также см. таблицу технических характеристик на стр. 99

IEK-25-PIPE и IEK-25-04



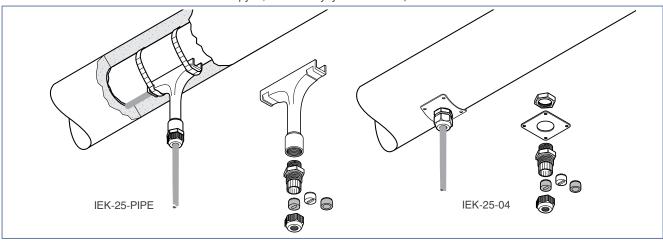
Набор для прохода через теплоизоляцию

Наборы для прохода через теплоизоляцию предназначены для защиты кабелей при проходе через кожух теплоизоляции. Наборы серии IEK подходят для всех типов греющих кабелей параллельного типа, а также силовых кабелей. Наборы серии IEK могут использоваться как в нормальных, так и во взрывоопасных зонах.

Входящие в комплект сальник и уплотнительная втулка обеспечивают разгрузку напряжений и требуемую герметизацию для предотвращения проникновения влаги под теплоизоляцию.

Набор IEK-25-PIPE включает простую целиковую трубку, прикрепляемую к трубе, а не к кожуху теплоизоляции.

Такая конструкция позволяет проводить монтаж греющего кабеля независимо от монтажа теплоизоляции. Набор IEK-25-04 включает пластину из нержавеющей стали, которая привинчивается к теплоизоляции. Наборы для уплотнения прохода через теплоизоляцию могут использоваться для труб, резервуаров, сосудов и т.д.



Описание		
	IEK-25-PIPE	IEK-25-04
Область применения		
	Набор для прохода через теплоизоля- цию для монтажа на трубе для греющих и силовых кабелей с внешним диаме- тром от 8 до 17 мм. В наборе 1 комплект	Набор для прохода через теплоизоляцию для труб, резервуаров и сосудов. Предназначен для использования со всеми типами греющих и силовых кабелей с полимерной изоляцией с внешним диаметром от 8 до 17 мм. В наборе 1 комплект
Комплектация		
	1 полимерная Т-образная трубка 1 пластиковый сальник (М25) с уплотнительной втулкой с круглым отверстием для силового кабеля 1 пакет с 2 силиконовыми уплотнительными втулками для греющего кабеля	1 крепежная пластина из нерж. стали 1 пластиковый сальник (M25) с уплотнительной втулкой с круглым отверстием для силового кабеля 1 пакет с 2 силиконовыми уплотнительными втулками для греющего кабеля
	, , .	1 контргайка
Технические характеристики		
Макс. допустимая температура		
для сальника	110°C	110°C
для трубки	260°C	_
Сертификация		
	-	Сертифицирован DNV (сертификаты № E-11564 и E-11565)
Размеры		
	Высота 135 мм, ширина 120 мм	Пластина 60 x 60 мм (22SWG)
Информация для заказа		
Номер по каталогу (вес)	1244-001050 (0,13 кг)	332523-000 (0,06 кг)

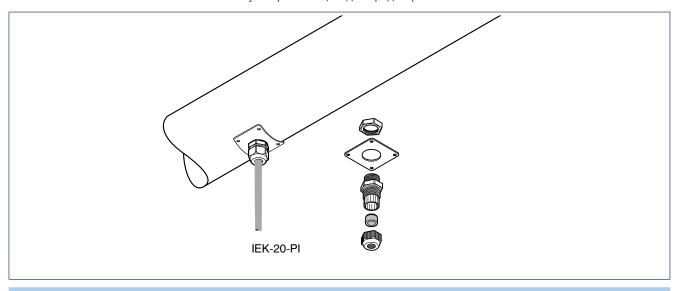
HEW-THERM®

Набор для прохода через теплоизоляцию



Наборы для прохода через теплоизоляцию предназначены для защиты кабелей при проходе через кожух теплоизоляции. Наборы серии IEK подходят для различных греющих кабелей и холодных вводов; IEK-20-PI — для греющих кабелей с полимерной изоляцией, а также для силовых кабелей. Наборы серии IEK могут использоваться как в нормальных, так и во взрывоопасных зонах.

Входящие в комплект сальник и уплотнительная втулка обеспечивают разгрузку напряжений и требуемую герметизацию для предотвращения проникновения влаги под теплоизоляцию. Оба типа наборов включают пластину из нержавеющей стали, которая привинчивается к теплоизоляции. Наборы для прохода через теплоизоляцию могут использоваться для труб, резервуаров, сосудов и т.д.



Описание

IEK-20-PI

Область применения

Набор для прохода через теплоизоляцию для труб резервуаров и сосудов. Предназначен для использования со всеми типами холодных вводов с полимерной изоляцией и другими кабелями круглого сечения с внешним диаметром 5-13 мм.

Набор включает 2 комплекта для уплотнения прохода через теплоизоляцию

Комплектация

2 крепежные пластины из нерж. стали

2 пластиковых сальника (М20) с уплотнительной втулкой с круглым отверстием для силового кабеля или холодного ввода

2 контргайки

Технические характеристики

Макс. допустимая температура для сальника

80°C

Размеры

Пластина 60 x 60 мм (22 SWG)

Информация для заказа

Номер по каталогу (вес)

1244-000689 (0,08 кг)

HEW-THERM®

PI-TOOL-SET-xx

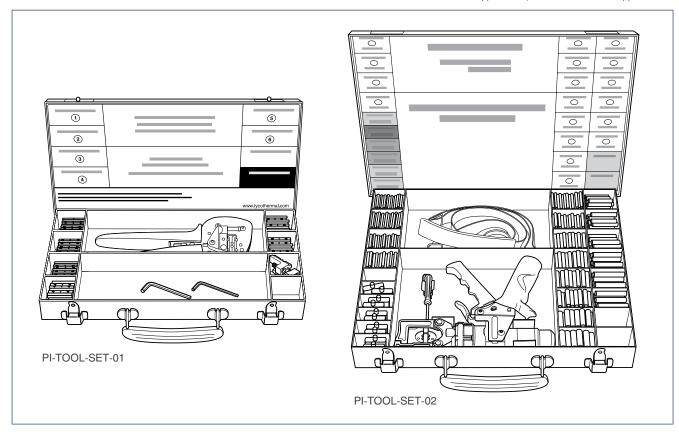
Набор для системы электрического соединения греющих кабелей с полимерной изоляцией

PI-TOOL-SET-xx — переносная металлическая коробка, содержащая все материалы, необходимые для подключения греющих кабелей с полимерной изоляцией к подходящим холодным вводам, а также для сращивания двух греющих кабелей с полимерной изоляцией. Сращивание выполняется с помощью специально разработанных гильз, обеспечивающих надежное электрическое (газостойкое) соединение. Для гарантированного надеж-

ного соединения, обжимка должна производиться с помощью обжимного инструмента (PI-TOOL-xx) указанного типа и соответствующих обжимных матриц (CRP-PI-xx). Существуют различные типы обжимного инструмента: инструмент храпового типа для кабелей небольшого диаметра (жилы до 2,5 мм²) и гидравлический инструмент для кабелей большого диаметра (жилы от 4 до 25 мм²). Кроме обжимного инструмента и матриц,

набор содержит множество различных обжимных гильз (CRP-PI-xx).

В таблицах, приведенных ниже, представлен обзор возможных комбинаций обжимного инструмента, матриц и гильз для различных греющих кабелей с полимерной изоляцией. Имеются также упаковки, содержащие по 10 гильз, которые можно заказать как запасные части. Соединительные наборы, обеспечивающие изоляцию соединения, заказываются отдельно.



Область применения

Система электрического соединения для греющих кабелей с полимерной изоляцией

Комплектация		
	PI-TOOL-SET-01	PI-TOOL-SET-02
Обжимной инструмент	PI-TOOL-01	PI-TOOL-02
Обжимная матрица	CD-PI-02	CD-PI-03, CD-PI-04, CD-PI-05, CD- PI-06
Гильзы	CRP-PI-01N, CRP-PI-02N, CRP-PI-03N, CRP-PI-04 to CRP-PI-06 (50 шт. каждой)	CRP-PI-07 to CRP-PI-17 (50 шт. каждой)
		CRP-PI-18 to CRP-PI-24 (25 шт. каждой)
Информация для заказа		
Номер по каталогу (вес)	1244-000583 (2,5 кг)	1244-000584 (12,5 кг)

Общие комплектующие									
Обжимные инструменты в комплекте с различными вставками и матрицами	Номер по ката	логу							
PI-TOOL-SET-01	1244-000583	Полный набор для холодных вводов/греющих кабелей сечением до 2,5 мм²							
PI-TOOL-SET-02	1244-000584	Полный набор для холодных вводов/греющих кабелей сечением от 4 до 25 мм²							

Обжимные инструменты (запасные части)	Номер по каталогу	Обжимные матрицы (запасные части)	Номер по каталогу
PI-TOOL-01	1244-000549	CD-PI-02	1244-000554
PI-TOOL-02	1244-000551	CD-PI-03	1244-000552
		CD-PI-04	1244-000553
		CD-PI-05	1244-000555
		CD-PI-06	1244-000556

Таблица подбора и совместимости гильз, матриц и инструментов

Таблица 1: ______ PI-TOOL-SET-01 для проводников сечением от 4 до 25 ≤ 2,5 мм²

Набор	Возможные комбинации для гро (XPI-NH, XPI, XPI-S) (Тип ги и номер по		Запасные щипцы и обжимная матрица			
Паоор	ОТ	до	(10 шт. в у	/паковке)	Матрица	Щипцы		
			O	·				
	65 / 180 / 200 / 380 / 480 / 600 / 700 / 810 / 1000 / 1440 / 1750 / 2000 / 3000 / 4000 4400 / 5600 / 7000 / 8000	65 / 180 / 200 / 380 / 480 / 600 / 700 / 810 / 1000 / 1440 / 1750 / 2000 / 3000 / 4000 / 4400 / 5600 / 7000 / 8000	CRP-PI- 01N	1244- 006363				
CS-150-2.5-PI	11,7	65 / 180 / 200 / 380 / 480 / 600 / 700 / 810 / 1000 / 1440 / 1750 / 2000 / 3000 / 4000 / 4400 / 5600 / 7000 / 8000	CRP-PI- 02N	1244- 006364		01		
SS	11,7 / 15 / 17,8 / 25 / 50 / 80 / 100 / 150 / 320	11,7 / 15 / 17,8 / 25 / 50 / 80 / 100 / 150 / 320	CRP-PI- 03N	1244- 006365	CD-PI-02 (черная)	PI-TOOL-01		
	7 / 10	65 / 180 /200 / 380 / 480 / 600 / 700 / 810 / 1000 / 1440 / 1750 / 2000 / 3000 / 4000 / 4400 / 5600 / 7000 / 8000	CRP-PI-04	1244- 000560				
	7 / 10 / 11,7 / 31,5 / 100	11,7 / 31,5 / 100						
	7 / 10 / 11,7 / 31,5	7 / 10 / 11,7 / 31,5 / 100	CRP-PI-06	1244- 000562				

Важное замечание: электроизоляция для гильзы заказывается отдельно (CS-150-xx-PI на page 105). Если в наименовании обжимной гильзы CRP-PI-01N, CRP-PI-02N и CRP-PI-03N нет индекса 'N', пожалуйста, не используйте их. Более подробную информацию можно получить в местном представительстве Tyco Thermal Controls.

Таблица подбора и монтажа гильз

Таблица 2: _____ РІ-ТООL-SET-02 для проводников сечением от 4 до 25 мм²

Набор		Зозможные комбинации для греющих кабелей Тип гильзы XPI (XPI-NH, XPI, XPI-S) (Ом/км) и номер по каталогу			
шоор	ОТ	до	(10 шт. в упаковке)	Матрица	Щипцы
			(<u> </u>		
CS-150-6-PI	4,4	11,7 / 15	CRP-PI-07 1244-00056	3 CD-PI-03	
9-09	4,4	7 / 10	CRP-PI-08 1244-00056	4	
-15	4,4	4,4	CRP-PI-09 1244-00054	6 (серая)	
83	2,9	11,7 / 31,5 / 100	CRP-PI-10 1244-00056	5	
	2,9	7 / 10	CRP-PI-11 1244-00056	6	
	2,9	4,4	CRP-PI-12 1244-00056	7 CD-PI-04	
	2,9	2,9	CRP-PI-13 1244-00056	8 (голу-	
	1,8	7	CRP-PI-14 1244-00056	9 бая)	02
	1,8	7 / 4,4	CRP-PI-15 1244-00057	0)
	1,8	2,9	CRP-PI-16 1244-00057	1	ŏ
_	1,8	1,8	CRP-PI-17 1244-00054	8	PI-TOOL-02
155-F	1,1	4,4	CRP-PI-18 1244-00057		
20-5	1,1	2,9	CRP-PI-19 1244-00057	3 (крас- ная)	
CS-150-25-PI	1,1	1,8	CRP-PI-20 1244-00057	4 V + N	
88	1,1	1,1	CRP-PI-21 1244-00057	5	
	0,8	2,9	CRP-PI-22 1244-00057	6 CD-PI-06	
	0,8	1,8	CRP-PI-23 1244-00057		
	0,8	1,1	CRP-PI-24 1244-00057		

Важное замечание: электроизоляция для гильзы заказывается отдельно (CS-150-xx-PI на раде 105)

Гильзы для соединения оплетки, входящие в набор CS-150-хх-РI

Таблица 3: CS-150-хх-РІ гильзы для оплетки

Набор	Гильзы для оплетки	Номер по каталогу	Обжимная матрица	Инструмент
CS-150-2.5-PI	CRP-BR-2.5	1244-000994	CD-PI-02	PI-TOOL-01
CS-150-6-PI	CRP-BR-6	1244-000996	CD-PI-03	PI-TOOL-02
CS-150-25-PI	CRP-BR-25	1244-000995	CD-PI-04	PI-TOOL-02

Механический термостат с регулированием по температуре обогреваемой поверхности



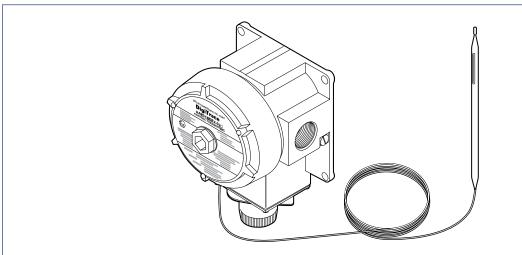
Этот сертифицированный EEx d термостат предназначен для регулирования систем обогрева со всеми греющими кабелями Raychem BTV, QTVR, KTV, VPL и XTV по температуре обогреваемой поверхности во взрывоопасных зонах. Установка интервала рабочих температур (от –4 до +163°C) производится вне взрывозащищенного корпуса с помощью вращающейся ручки со шкалой, защищенной прикрепленной болтами крышкой с уплотнением. Коммутируемый ток термо-

стата — 22 А. Термостат оснащен однополюсным переключателем на 2 направления с сухими контактами

Для ввода кабеля предусмотрено одно резьбовое отверстие 3/4" с нормальной трубной резьбой; для уплотнения ввода Raychem производит кабельные сальники для небронированных и бронированных силовых кабелей.

Заполненный жидкостью термобаллон и трехметровая капиллярная трубка из нержавеющей стали позволяют устанавливать термостат на удалении от датчика. Термобаллон выдерживает температуры от –50°C до +215°C.

Благодаря применению литого алюминиевого корпуса и фитингов из нержавеющей стали термостат имеет небольшую массу и его можно устанавливать на трубы с помощью опорных кронштейнов Raychem или крепить к плоской поверхности.



Термоста	T
----------	---

Классификация зон Взрывоопасные, класс 1, класс 2 (газ), класс 21, класс 22 (пыль)

Нормальные

Сертификация

Ex d IIC T6

Ex tD A21 IP66 T80°C

Специальные условия для безопасного использования: $-40^{\circ}\text{C} < \text{Ta} < +60^{\circ}\text{C}$, Ta = температура окр. среды

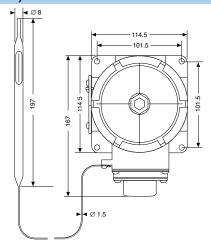
Сертификаты Госгортехнадзора России, Проматомнадзора Беларуси,

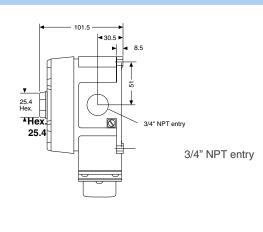
МЧС Казахстана, Госгортехнадзора Украины

Корпус	
Корпус и крышка	Лакированная, из литого алюминия, с фитингами из нержавеющей стали и внутренним уплотнением крышки из нитрильного каучука
Степень защиты оболочки	IP 65 при установке с кабельными сальниками Raychem GL-33 или GL-34
Крепление крышки	Завинчивающаяся крышка, фиксируется запорным 2 мм винтом под ключ
Кабельный ввод	1 x 3/4" (с нормальной трубной резьбой)
Допустимая температура окр. среды	-40+60°C

Датчик температуры	
Тип	Заполненный жидкостью термобаллон и капиллярная трубка
Размеры	Капиллярная трубка длиной 3 м, термобаллон 197 х 8 мм
Материал	Нержавеющая сталь (тип 55316)
Допустимая температура	–50+215°C
Минимальный радиус изгиба	15 мм для капиллярной трубки. ТЕРМОБАЛЛОН НЕ ИЗГИБАТЬ

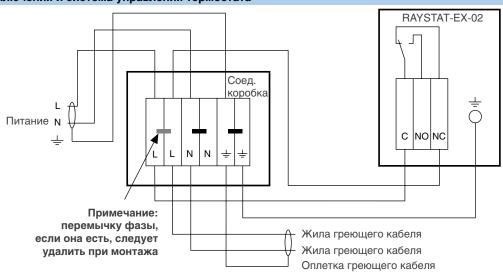
Размеры (в мм)





Переключатель	
Тип	Однополюсный на два направления с «сухими» контактами (SPDT)
Номинальные параметры	22 А, 250 В переменного тока, на 100 000 циклов переключения
Параметры регулирования	
Диапазон уставки	−4+163°C
Повторяемость	±1,7 K
Гистерезис	5 K
Точность	±4,5°C при температуре окружающей среды 21°C и температуре датчика 50°C
Способ изменения уставок	С помощью вращающейся ручки со шкалой
Подсоединительные клеммы	
Подвод питания	3 клеммы для жил сечением от 1 до 4 мм ²
Внутреннее заземление	Один болт для жил сечением от 1 до 4 мм ²
Внешнее заземление	Один болт и зажим для жил сечением от 1 до 4 мм²

Схема подключения и система управления термостата



Максимальная рекомендуемая длина цепи греющего кабеля (напряжение питания 230 В)

Максимальная рекомендуемая длина цепи обогрева греющего кабеля ограничивается номинальным током электрической защиты (см. Руководство по проектированию) или коммутационной способностью термостата RAYSTAT-EX-02.

Для цепей и электрической защиты с номинальным током до 20 А следует принимать максимальную рекомендуемую длину греющего кабеля, указанную в технических характеристиках греющего кабеля.

Для цепей и электрической защиты с номинальным током от 20 до 32 А следует принимать меньшую из величин, приведенной в технических характеристиках греющего кабеля и величины, указанной для температуры включения в нижеприведенной таблице.

Для цепей и электрической защиты с номинальным током свыше 32 А термостат RAYSTAT-EX-02 НЕЛЬЗЯ коммутировать на прямое включение (только через контактор).

коммутировать на прямое включение (только через контактор).																				
Максим	альна	ая ре	коме	ндуе	мая д	лина	цепи	грек	ощего	о каб	еля L	_{макс} (N	ı) для	разл	ичнь	іх гре	еющи	х каб	елей	
Температура переключе- ния, °С	3BTV2-CT/-CR	5BTV2-CT/-CR	8BTV2-CT/-CR	10BTV2-CT/-CR	10QTVR2-CT	15QTVR2-CT	20QTVR2-CT	4XTV2-CT-T3	8XTV2-CT-T3	12XTV2-CT-T3	15XTV2-CT-T3	20XTV2-CT-T2	5KTV2-CT	8KTV2-CT	15KTV2-CT	20KTV2-CT	5VPL2	10VPL2	15 VPL2	20VPL2
5	200	165	120	105	110	85	65	230	145	105	85	65	200	145	90	65	220	145	95	70
10	200	165	120	105	110	90	65	235	150	110	85	65	205	145	90	65	220	150	95	70
15	200	165	120	105	115	90	70	245	155	110	85	65	210	150	95	65	220	150	95	70
20	200	165	120	105	115	95	75	250	160	115	90	65	215	155	95	70	220	150	100	70
25	200	165	120	105	115	95	75	250	165	120	90	70	220	160	100	70	220	155	100	75
30	200	165	120	105	115	95	80	250	170	125	95	70	225	160	100	70	220	155	100	75
35	200	165	120	105	115	95	85	250	180	130	95	75	225	165	105	75	220	155	100	75
40	200	165	120	105	115	95	90	250	180	135	100	75	225	170	105	75	220	155	105	75
45	200	165	120	105	115	95	95	250	180	140	100	75	225	175	110	80	220	155	105	75
50	200	165	120	105	115	95	105	250	180	145	105	80	225	180	115	80	220	155	105	75
55	200	165	120	105	115	95	110	250	180	145	110	80	225	180	115	85	220	155	105	80
60	200	165	120	105	115	95	110	250	180	145	110	85	225	180	120	85	220	155	110	80
65	200	165	120	105	115	95	110	250	180	145	115	85	225	180	125	90	220	155	110	80
70					115	95	110	250	180	145	120	90	225	180	130	95	220	155	110	80
75					115	95	110	250	180	145	120	90	225	180	130	95	220	155	115	80
80					115	95	110	250	180	145	125	95	225	180	130	100	220	155	115	85
85					115	95	110	250	180	145	130	100	225	180	130	105	220	155	115	85
90					115	95	110	250	180	145	130	100	225	180	130	110	220	155	120	85
95					115	95	110	250	180	145	130	105	225	180	130	110	220	155	120	85
100-110					115	95	110	250	180	145	130	110	225	180	130	110	220	155	120	85
115-120								250	180	145	130	110	225	180	130	110	220		125	90
125-150													225	180	130	110	220	155	125	95
Монтаж Способ монтажа Монтируется на трубу с помощью опорного кронштейна Raychem SB-100, SB-101, SB-110, SB-111, SB-125 или на плоскую поверхность с помощью 4 крепежных отверстий (М6) с расстоянием между центрами 101,5 x 101,5 мм																				
Комплек	-	_																		
Сальник силового			ованн	ОГО	G	iL-33								49321	7-000					
Сальник для обычного (небронированного) силового кабеля) (заказывется отдельно) 931945-000																				
Информ	ация д	для за	аказа																	
Обозначе	ение и	здели	1Я		P	AYST/	AT-EX	-02												
Номер по каталогу (вес)				4	04385	-000 (1,77 ĸ	г)												

RAYSTAT-EX-03 и RAYSTAT-EX-04



Электронный термостат с регулированием по температуре окружающей среды или обогреваемой поверхности

RAYSTAT-EX-04

Эти электронные термостаты с регулированием по температуре обогреваемой поверхности или окружающей среды обеспечивают точное управление работой греющих кабелей.

Термостаты выпускаются на номинальное напряжение 110 В, 50/60 Гц или 230 В, 50/60 Гц с двухполюсным переключателем на 16 А. Контакты переключателя можно скоммутиро-

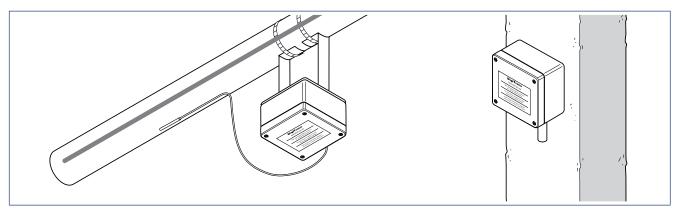
Назначение

вать «сухими». Точное выставление уставки достигается при помощи цифровых регулировочных роликов внутри корпуса термостата.

Версия с регулированием по температуре обогреваемой поверхности поставляется с датчиком Pt100 и кабелем длиной 2 м в оболочке из нержавеющей стали, что позволяет устанавливать электронный блок

на удалении от датчика. Термостат с регулированием по температуре окружающей среды поставляется с датчиком Pt100 и ветрозащитой. Корпус изготавливается из стеклонаполненного полиэфира с высокой ударной прочностью и степенью защиты IP66.

При температуре трубы до 215°C, термостат может быть смонтирован с помощью опорного кронштейна.

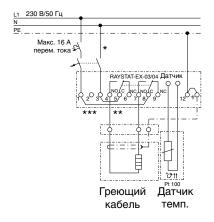


RAYSTAT-EX-03

пазначение								
	Регулирование по температуре обогреваемой поверхности	Регулирование по температуре окружающей среды						
Термостат								
Область применения	Взрывоопасные, класс 1, класс 2 (газ), класс 21, класс 22 (пыль) Нормальные							
Сертификация								
	Baseefa11ATEX0071X В II 2 GD / Ex e mb ia IIC T6 Ta −50°C to +60 IECEx BAS 11.0036X Ex e mb ia IIC T6 Ta −50°C до +60°C Gb / Ex Указанная сертификация применима толы Для более высоких напряжений (до 253 B) с	k tb IIIC T85°C Ta –50°C до +60°C Db IP66 ко для напряжений 99-230 В перем. тока.						
	Сертификаты Госгортехнадзора России, Проматомнадзора Беларуси, МЧС Казахстана, Госгортехнадзора Украины							
Технические характеристики								
Допустимая температура	0499°C	049°C						
Степень защиты оболочки	IP66	IP66						
Испытание на затопление водой	Удовлетворяет требованиям Shell	Удовлетворяет требованиям Shell						
Точность переключения	±1 К при 5°C ±1% при уставке выше 100°C	±1 К при 5°C						
Гистерезис	100°C: ≈ 1°C, 200°C: ≈ 2°C, 499°C: ≈ 5°C	≈ 1°C						
Реле управления	Двухполюсный переключатель на два направления (DPDT) (могут быть скоммутированы как «сухие» контакты)	Двухполюсный переключатель на два направления (DPDT) (могут быть скоммутированы как «сухие» контакты)						
Макс. коммутируемый ток	16 А при 110 В перем. тока $\pm 10\%$ 50/60 Гц 16 А при 230/254 перем. тока $\pm 10\%$ 50/60 Гц, активная нагрузка	16 А при 110 В перем. тока ±10% 50/60 Гц 16 А при 230/254 перем. тока ±10% 50/60 Гц, активная нагрузка						

Схема подключения для прямого ввода греющего кабеля

- * Конфигурация автоматических выключателей может быть различной в соответствии с местными требованиями/стандартами
- ** Для коммутации «сухих» контактов следует удалить перемычки между контактами 1-8 и/или 3-5
- *** Клемма 2: клемма для подключения питания 110 В



Допустимая темп. окр. среды	−50+60°C	−50+60°C
Напряжение питания	110 В перем. тока ±10% 50/60 Гц 230/254 В перем. тока ±10% 50/60 Гц	110 В перем. тока ±10% 50/60 Гц 230/254 В перем. тока ±10% 50/60 Гц
Внутреннее энергопотребление	~ 4 ВА при 110 В перем. тока, ~ 3 ВА при 230/254 В перем. тока	
Размер клемм	Макс. 4 мм ²	Макс. 4 мм ²
Кабельные вводы	2 x M20 с сальниками (каб. Ø 7,5-13 мм)	2 х М20 с сальниками (каб. ∅ 7,5-13 мм
	1 x M25 с адаптером M25(M)/M20(F) и заглушкой (M20)	1 x M25 c адаптером M25(M)/M20(F) и заглушкой (M20)
Датчик	Двухпроводный Рt 100, датчик из нерж. стали, кабель 2 м	Двухпроводный Pt 100, датчик из нерж. стали, кабель 2 м, ветрозащита
Монтаж		
Способ монтажа	Монтируется на трубу с помощью опорного кронштейна Raychem SB-100, SB-101, SB-125 или на поверхность с помощью 4 монтажных отверстий с расстоянием между центрами 110 х 140 мм	Монтируется на трубу с помощью опорного кронштейна Raychem SB-100, SB-101, SB-125 или на поверхность с помощью 4 монтажных отверстий с расстоянием между центрами 110 х 140 мм
Информация для заказа		
Обозначение изделия	RAYSTAT-EX-03	RAYSTAT-EX-04
Номер по каталогу и вес	333472-000 (3,0 кг)	462834-000 (3,1 кг)

T-M-20-S/+x+y/EX



Термостат с регулированием по температуре обогреваемой поверхности для взрывоопасных зон с ограничителем

Термостат с регулированием по температуре обогреваемой поверхности обеспечивает управление температурой и ее ограничение в безопасном диапазоне во зрывоопасных зонах.

Ограничитель предотвращает перегрев системы обогрева свыше установленной температуры в случае отказа системы управления или достижения процессом небезопасной температуры. Термостат рассчитан на макс. номинальное напряжение в 400 В и макс. коммутируемый ток в 16 А, что достигается

за счет использования независимых EEx d однополюсных перекидных микропереключателей с «сухими» контактами.

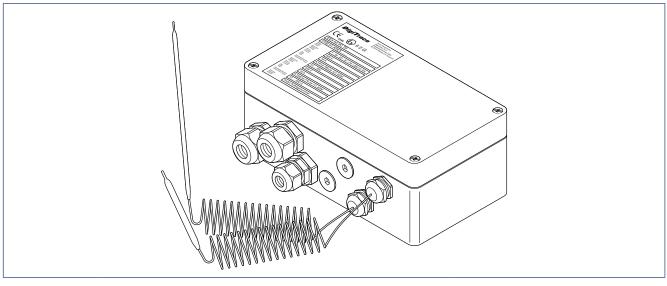
Внутри защищенного корпуса вместе с переключателями находятся пружинные клеммы для быстрого и легкого подключения. Поставляемый в комплекте с термостатом датчик представляет собой заполненную жидкостью двухметровую стальную капиллярную трубку из нерж. стали с термобаллоном.

Термостат поставляется с сертифицированными EEx сальниками

для силового кабеля, заглушками и вводами, что дает возможность производить самые разнообразные подключения, такие как: последовательное подключение к питанию для сокращения количества соединительных коробок, прямое подсоединение греющего кабеля через вводы М25 и М20 с сальниками, подключение аварийной сигнализации.

Термостат выпускается в 2 модификациях для различных диапазонов температур: –5...+215°С и +70...+350°С.

T-M-20-S/+70+350C/FX



		1-W-20-3/TJT213G/LX	1-W-20-3/+/0+3300/LX
Общая информ	ация		
Классификация зон		Взрывоопасные, класс 1, класс 2 (газ), класс 21, класс 22 (пыль) Нормальные	
Сертификация			
		PTB 01 ATEX 1075 ☑ II 2G EEx ed IIC T6 ☑ II 2D IP 65 T80°C	PTB 01 ATEX 1075 ☑ II 2G EEx ed IIC T6 ☑ II 2D IP 65 T80°C
Технические ха	рактеристики		
Уставка	термостат	+5+215°C	+70+350°C
температуры	ограничитель	+40+300°C	+70+350°C
Реле		Однополюсный переключатель на два направления (SPDT) > 100 000 циклов при ном. силе тока > 50 000 циклов при силе тока 5 х ном.	Однополюсный переключатель на два направления (SPDT) > 100 000 циклов при ном. силе тока > 50 000 циклов при силе тока 5 х ном.
Коммутируемый ток		Макс. 16 А при 400 В, акт. нагрузка	Макс. 16 A при 400 B, акт. нагрузка
Гистерезис /	термостат	< 6 K	< 6 K
дифференциал	ограничитель	< 4 K	< 4 K
Способ задания уставок		Внутри корпуса	Внутри корпуса
		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	

T-M-20-S/+5+215C/FX

Способ сброса ограничителя	С помощью отвертки, внутри корпуса	
Размер клемм	4 mm ²	4 mm ²
Тип клемм	Пружинные	Пружинные
Допустимая температура окр. среды	–30+80°C	−30+80°C

Размеры (в мм) 200 90 82 120 82 120

	T-M-20-S/+5+215C/EX	T-M-20-S/+70+350C/EX
Управление		
Реле управления	Перекидной переключатель	Перекидной переключатель
Реле ограничителя	Перекидной переключатель с возможностью подключения внешнего устройства сигнализации Система обнаружения утечек из капилляра	
Корпус		
Степень защиты оболочки	IP65	IP65
Размеры	220 х 120 х 90 мм	220 х 120 х 90 мм
Материал корпуса и крышки	Черный, стеклонаполненный полиэфир	Черный, стеклонаполненный полиэфир
Крепление крышки	4 невыпадающих винта из нерж. стали	4 невыпадающих винта из нерж. стали
Кабельные вводы	7 вводов: 1 х M25 с сальником (∅ 8-17 мм): подвод питания 1 х M25 с сальником с заглушкой (кабель ∅ 8-17 мм): послед. подключение питания	
	1 х M25 с адаптером M25/M20, включая сальник M20 с заглушкой (кабель ∅ 5-13 мм): вывод к греющему кабелю или аварийной сигнализации 2 х M20 с заглушками: вывод к греющим кабелям (возможность подключения одножильных греющих кабелей) 2 х M20: капиллярные датчики	

Датчик температуры				
Тип		Заполненная жидкостью капиллярная трубка, длина 2 м	Заполненная жидкостью капиллярная трубка, длина 2 м	
Размеры	термостат	∅ 7 мм, длина сенсорного элемента 88 мм	∅ 7 мм, длина сенсорного элемента 88 мм	
датчика	ограничитель	∅ 4,7 мм, сенсорного элемента длина 191 мм	Ø 4,7 мм, сенсорного элемента длина 191 м	
Материал		1.4435 нерж. сталь	1.4435 нерж. сталь	
Допустимая	термостат	–30+250°C	–30+380°C	
температура	ограничитель	−30+330°C	−30+380°C	
Минимальный	радиус изгиба	10 мм для капиллярной трубки (ДАТЧИК НЕ ИЗГИБАТЬ!)	10 мм для капиллярной трубки (ДАТЧИК НЕ ИЗГИБАТЬ!)	

Монтаж	
Способ монтажа	Монтируется на трубу с помощью опорного кронштейна SB-120 или SB-125 или крепится к плоской поверхности с помощью 4 крепежных отверстий (расстояние между центрами 204 х 82 мм)
Номер по каталогу	165886-000

Информация для заказа			
Обозначение изделия	Номер по каталогу	Bec	
T-M-20-S/+5+215C/EX	576404-000	2 кг	
T-M-20-S/+70+350C/EX	655212-000	2 кг	

Расшифровка обозначения: T-M-20-S/+x+y/EX

Т = термостат

М = механический термостат

20 = управляющий термостат + ограничитель

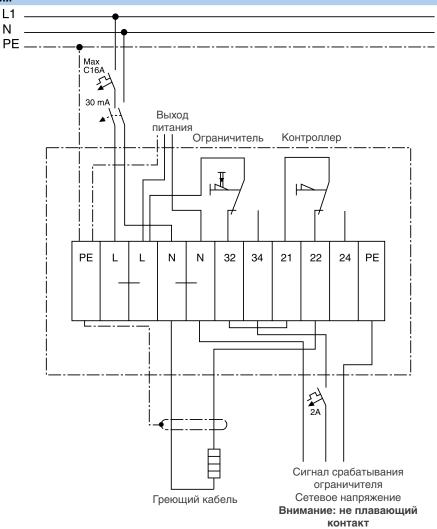
S = регулирование обогрева по температуре обогреваемой поверхности

х = минимальная температура диапазона уставок

у = максимальная температура диапазона уставок

Ех = для взрывоопасных зон

Схема подключения



AT-TS-13 и AT-TS-14

DigiTrace

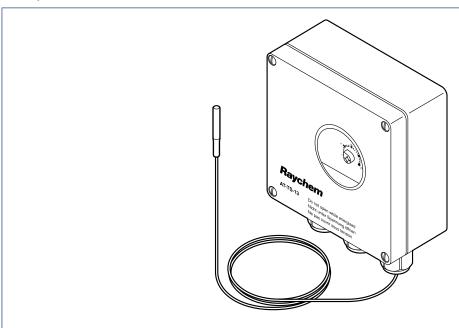
Электронный термостат с регулированием по температуре обогреваемой поверхности

Электронные термостаты с регулированием по температуре обогреваемой поверхности АТ-ТS-13 и АТ-ТS-14 предназначены для использования в нормальных (невзрывоопасных) зонах. Через окошко на крышке прибора можно проверить уставку температуры и состояние термостата, указываемое светодиодами

(включение обогрева и неполадки датчика температуры).

Поставляемый вместе с термостатом датчик температуры представляет собой трехметровый кабель с положительным температурным коэффициентом (может быть укорочен при регулировании по температуре

окружающей среды). Термостаты допускают возможность прямого подсоединения греющего кабеля. Подсоединительные наборы не входят в комплект и заказываются отдельно. Термостаты выпускаются в 2 модификациях для двух диапазонов температур.



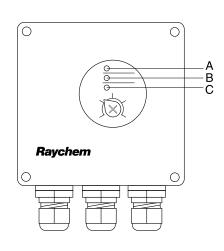
	AT-TS-13	AT-TS-14
Общая информация		
Область применения	Нормальные зоны, открытые площадки	Нормальные зоны, открытые площадки
Напряжение питания	230 В перем. тока, +10%/-15%, 50/60 Гц	230 В перем. тока, +10%/-15%, 50/60 Гц
Макс. коммутируемый ток	16 А при 250 В перем. тока	16 А при 250 В перем. тока
Макс. сечение жил	2,5 mm ²	2,5 mm ²
Гистерезис	0,61 K	0,61 K
Точность переключения	± 1 K при 5°C (температура калибровки)	2 К при 60°С (температура калибровки)
Тип переключателя	Однополюсный на одно направление (SPST) (нормально открытый)	Однополюсный на одно направление (SPST) (нормально открытый)
Диапазон уставки регулирования	−5+15°C	0+120°C
Корпус		
Способ задания уставки	Внутри корпуса	Внутри корпуса
Допустимая температура	–20+50°C	–20+50°C
Степень защиты оболочки	IP65 в соответствии с EN 60529	IP65 в соответствии с EN 60529
Кабельные вводы	1 x M20 для сил. кабеля (∅ 8-13 мм) 1 x M25 для греющего элемента (∅ 11-17 мм) 1 x M16 для датчика	1 x M20 для сил. кабеля (∅ 8-13 мм) 1 x M25 для греющего элемента (∅ 11-17 мм) 1 x M16 для датчика
Материал	АБС-пластик	АБС-пластик
Крепление крышки	Быстросъемные винты с никелевым покрытием	Быстросъемные винты с никелевым покрытием

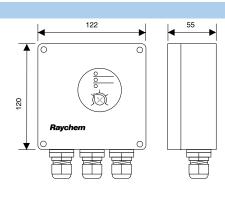
Способ монтажа

Монтаж на трубу с помощью опорного кронштейна SB-110 или SB-111 или крепление к плоской поверхности

Монтаж на трубу с помощью опорного кронштейна SB-110 или SB-111 или крепление к плоской поверхности

Размеры (в мм)





- А Зеленый индикатор Греющий кабель ВКЛЮЧЕН
- В Красный индикатор Отказ датчика
- С Красный индикатор Короткое замыкание цепи датчика

	AT-TS-13	AT-TS-14		
Датчик температуры				
Тип	PTC KTY 83-110	PTC KTY 83-110		
Длина кабеля датчика	3 м	3 м		
Диаметр кабеля датчика	5,5 мм	5,5 мм		
Диаметр датчика	6,5 мм	6,5 мм		
Материал	ПВХ	Силикон		
Макс. допустимая температура для кабеля датчика	80°C	160°C		

Кабель датчика может быть удлинен до 100 м 2-проводным кабелем с сечением 1,5 мм². Кабель должен быть экранированным. В случае, если кабель датчика проложен вместе с другими кабелями или вблизи высоковольтных кабелей, следует использовать экранированный удлинительный кабель, а оплетку кабеля следует заземлить только со стороны термостата.

Быходные	параметры
Индикация	работы

Зеленый индикатор: греющий кабель ВКЛЮЧЕН Красный индикатор: отказ датчика Красный индикатор: короткое замыкание цепи датчика

Зеленый индикатор: греющий кабель ВКЛЮЧЕН

Красный индикатор: отказ датчика Красный индикатор: короткое замыкание цепи датчика

И	нфо	рмация	для	заказа
_				

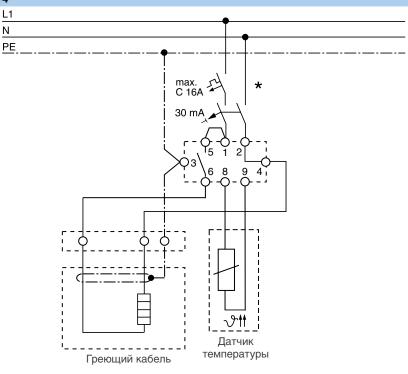
Обозначение изделия	AT-TS-13	AT-TS-14
Номер по каталогу и вес	728129-000 (0,44 кг)	648945-000 (0,44 кг)

K	0	M	П.	пе	K	T١	/K	Щ	ĮИ	е

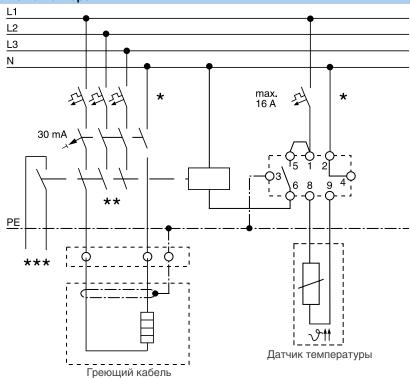
Адаптер для кабельных вводов		
Обозначение изделия	Reducer M25 (M)/M20 (F)	Reducer M25 (M)/M20 (F)
Номер по каталогу	184856-000	184856-000
Запасной датчик температуры (д	для AT-TS-13 и AT-TS-14)	
Обозначение изделия	HARD-69	HARD-69
	(макс. допустимая темп. 160°C)	
Номер по каталогу и вес	133571-000 (180 г)	133571-000 (180 г)

Схема подключения термостатов

AT-TS-13 или AT-TS-14



AT-TS-13 или AT-TS-14 с контактором



- * Двух- или четырехполюсное автоматические выключатели могут быть необходимы для местных условий, стандартов и норм.
- ** В зависимости от конкретной ситуации могу использоваться одно- и трехполюсные контакторы и автоматические выключатели.
- *** Дополнительный элемент: автоматический выключатель с «сухими» контактами для подключения к системе управления.

RAYSTAT-ECO-10

Энергосберегающий контроллер управления системой защиты от замерзания

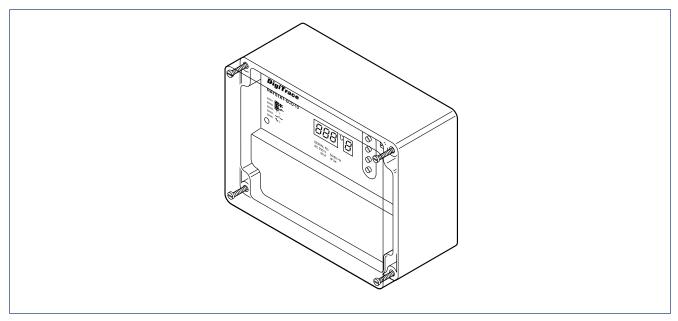
Контроллер RAYSTAT-ECO-10 предназначен для управления греющими кабелями, использующимися в системах защиты от замерзания. Контроллер непрерывно корректирует мощность электрообогрева, базируясь на температуре окружающей среды. С помощью специального алгоритма на базе измеренной температуры окружающей среды контроллер RAYSTAT-ECO-10 определяет соответствующую продолжительность периода времени, в течение которого греющие кабели

будут включены.

Так как зимой температура окружающей среды часто бывает ниже точки замерзания, но выше минимальной температуры, на которую рассчитана система защиты от замерзания, при использовании RAYSTAT-ECO-10 достигается значительная экономия потребляемой энергии. Параметры работы отображаются устройством на дисплее и могут быть легко изменены. Контроллер содержит реле на 25 А, позволяющее осуществлять прямое

подключение цепи греющего кабеля. Корпус контроллера рассчитан на монтаж на открытых площадках.

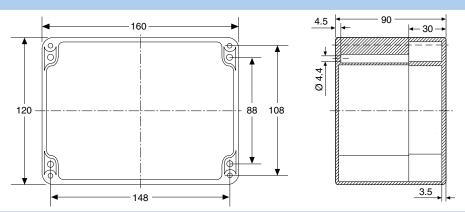
Контроллер RAYSTAT-ECO-10 включает датчик температуры окружающей среды Pt 100 для нормальных зон и рассчитано на длительную безотказную эксплуатацию. В дополнение к дисплею устройство управления имеет реле сигнализации, включающееся при падении напряжения питания, внутреннем сбое или при отказе датчика температуры.



Общая информация	
Область применения	Нормальные зоны, открытые площадки
Допустимая температура окружающей среды	–20+40°C
Напряжение питания (номинал.)	230 В перем. тока, ±10%, 50/60 Гц
Внутреннее энергопотребление	≤ 14 BA
Корпус	
Степень защиты оболочки	IP65
Корпус и крышка	Серый поликарбонатный корпус, прозрачная крышка
Крепление крышки	4 невыпадающих винта
Кабельные вводы	2 x M25, 1 x M20, 1 x M16
	прямой ввод греющего кабеля в устройство управления с помощью подсоединительного набора M25
Заглушка	1 x M20

RAYSTAT-EC0-10 DigiTrace

Размеры (в мм)



Датчик температуры	
Тип	3-проводный Pt 100 в соответствии с IEC класс В
Область применения	Нормальные зоны

Датчик может быть удлинен 3-проводным экранированным кабелем с макс. сопротивлением 20 Ом на жилу (макс. 150 м с кабелем 3 х 1,5 мм²). В случае, если кабель датчика проложен вместе с другими кабелями или вблизи высоковольтных кабелей, следует использовать экранированный удлинительный кабель, а оплетку кабеля со стороны контроллера следует заземлить.

Внешние реле	
Реле управления	Однополюсное перекидное реле (SPST), номинал. ток 25 A при 250 В перем. тока
Реле сигнализации	Однополюсное двухпозиционное реле (SPDT), номинал. ток 2 A при 250 В перем. тока, «сухие» контакты
Задаваемые параметры	

Задаваемые параметры		
Уставка поддерживаемой темп.	0+ 30°С (обогрев включен 0% времени)	
Минимальная темп. окр. среды	–300°C (обогрев включен 100% времени)	
Состояние цепи обогрева	ВКЛЮЧЕНИЕ (100%) или ВЫКЛЮЧЕНИЕ, задается пользователем	
при неполадках датчика		
«Сухой» контакт	ДА или НЕТ	

Параметры могут быть заданы и при отсутствии внешнего питания (питание от внутренней батареи); установленные параметры хранятся в энергонезависимой памяти.

Энергосбережение в режиме пропорционального регулирования по температуре окружающей среды (PASC)

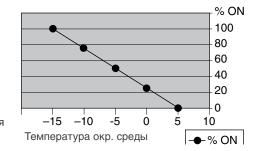
Рабочий цикл (продолжительность подачи напряжения на цепь обогрева) зависит от температуры окружающей среды.

Пример: Мин. темп. окр. ср. = -15° С, поддерживаемая температура (уставка) = $+5^{\circ}$ С

Токр. ср.	% вкл.	
–15	100	Мин. темп.
-10	75	-
– 5	50	
0	25	
5	0	Уставка

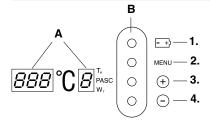
О уставка

Результат: при темп. окр. среды -5°C экономия энергии составляет 50%



Диагностируемые сбои	
Сбои работы датчика	Короткое замыкание датчика / обрыв цепи датчика
Низкая температура	Достигнута минимальная ожидаемая температура окружающей среды
Сбои подачи напряжения	Низкое напряжение питания / прерывание подачи управляющего напряжения

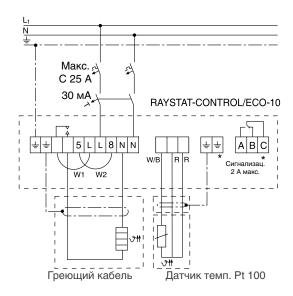
Схема дисплея



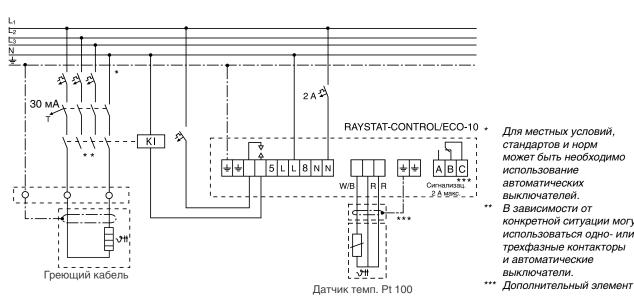
- А. Жидкокристаллический дисплей (отображает параметры и неполадки)
- В. Управляющие клавиши
 - 1. Включение батареи
 - 2. Выбор параметра
 - 3. Увеличение значения
 - 4. Уменьшение значения

Схемы подключения

Обычное подключение



Работа с «сухим» контактом: удалите перемычки W1 и W2



Для местных условий, стандартов и норм может быть необходимо использование автоматических выключателей. В зависимости от конкретной ситуации могут использоваться одно- или трехфазные контакторы и автоматические

выключатели.

Потост		
полсоел	инительные	клеммы

Питание	3 клеммы для проводников сечением от 0,75 до 4 мм ²	
Датчик температуры Pt 100	4 клеммы для проводников сечением от 0,75 до 2,5 мм ²	
Реле управления	3 клеммы для проводников сечением от 0,75 до 4 мм ²	
Реле сигнализации	3 клеммы для проводников сечением от 0,75 до 2,5 мм ²	

Монтаж

Способ монтажа	Монтируется на трубу с помощью опорных кронштейнов или крепится к плоской
	поверхности с помощью 4 крепежных отверстий под винт М4 (расстояние между центрами
	148 x 108 мм)

SB-100, SB-101 (SB-110 или SB-111) Опорный кронштейн

Информация для заказа

Обозначение изделия	RAYSTAT-ECO-10
Номер по каталогу и вес	145232-000 (0,8 кг)

Комплектующие

Адаптер для кабельных вводов

	•••
Обозначение изделия	Reducer M25 (M)/M20 (F) (M25 наружная/M20 внутр. резьба)
Номер по каталогу	184856-000

RAYSTAT-CONTROL-10

DigiTrace

Программируемый термостат с регулированием по температуре обогреваемой поверхности и реле сигнализации

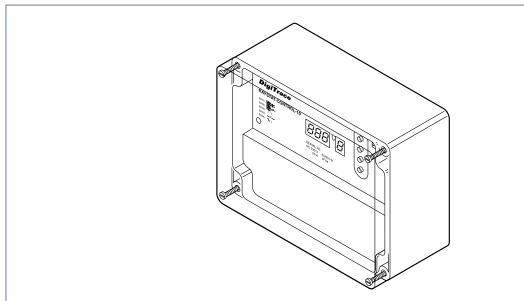
Программируемый термостат с регулированием по температуре обогреваемой поверхности с реле сигнализации RAYSTAT-CONTROL-10 разработан для простого и удобного для пользователя контроля и управления греющими кабелями. Термостат оснащен реле управления на 25 А (контакты можно скоммутировать «сухими») и однополюсным «сухим» реле сигнализации на два направления на 2 А.

Параметры и при соответствующих условиях причины срабатывания сигнализации отображаются на жидкокристаллическом дисплее, что обеспечивает легкую настройку параметров работы устройства, которая возможна даже при отсутствии внешнего питания.

Термостат RAYSTAT-CONTROL-10 комплектуется датчиком температуры Pt100 и трехметровым сили-

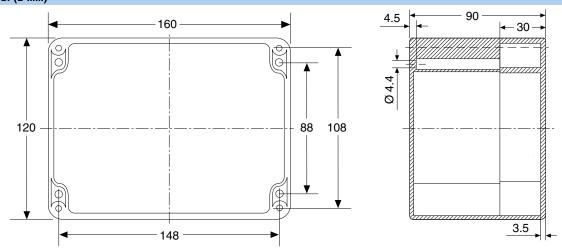
коновым удлинительным кабелем, что дает возможность размещать прибор на удалении от датчика.

Два ввода M25 позволяют напрямую подключать силовой и греющий кабель к термостату. Прибор может быть установлен непосредственно на трубопровод с помощью опорного кронштейна SB-100 или SB-101.



Общая информация		
Назначение	Регулирование обогрева по температуре обогреваемой поверхности	
Область применения	Нормальные зоны, открытые площадки или внутри помещений Датчик температуры может размещаться во взрывоопасных зонах (класс 1 и 2) при использовании датчика MONI-PT100-EXE (поставляется отдельно), однако саг термостат должен быть установлен в нормальной (невзрывоопасной) зоне	
Допустимая температура окружающей среды	–20+40°C	
Напряжение питания (номинал.)	230 В перем. тока, +10% -10%, 50/60 Гц	
Внутреннее энергопотребление	≤ 14 BA	
Корпус		
Степень защиты оболочки	IP65	
Корпус и крышка	Серый поликарбонатный корпус, прозрачная крышка	
Крепление крышки	4 невыпадающих винта	
Кабельные вводы	2 x M25, 1 x M20, 1 x M16; прямой ввод греющего кабеля в устройство управления с помощью подсоединительного набора с сальником M25	
Заглушка	1 x M20	

Размеры (в мм)



Датчик температуры	
Тип	3-проводный Pt 100 в соответствии с IEC класс В
Макс. допустимая температура	200°C
Область применения	Нормальные зоны

Кабель датчика может быть удлинен 3-проводным кабелем с макс. сопротивлением 20 Ом на жилу (макс. 150 м с кабелем 3 х 1,5 мм²). Кабель должен быть экранированным. В случае, если кабель датчика проложен вместе с другими кабелями или вблизи высоковольтных кабелей, следует использовать экранированный удлинительный кабель, а оплетку кабеля следует заземлить только со стороны термостата.

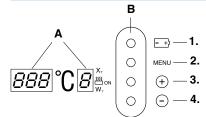
Внешние реле	
Реле управления	Однополюсное перекидное реле (SPST), номинальные параметры: 25 A при 250 B
Реле сигнализации	Однополюсное двухпозиционное реле (SPDT), номинал. ток 2 А при 250 В перем. тока, «сухие» контакты
Задаваемые параметры	
Уставка поддерживаемой	0+150°C
темп.	
Гистерезис	от 1 до 5 К
Сигнализация низкой	-40+148°C
температуры	
Сигнализация высокой	+2+150°С или выключена
температуры	
Состояние цепи обогрева	ВКЛЮЧЕНИЕ или ВЫКЛЮЧЕНИЕ

«Сухой» контакт ДА или НЕТ Параметры могут быть заданы и при отсутствии внешнего питания (питание от внутренней батареи); установленные параметры хранятся в энергонезависимой памяти.

Диагностируемые сбои	
Сбои работы датчика	Короткое замыкание датчика / обрыв цепи датчика
Превышение температуры	Минимальная температура / максимальная температура
Сбои подачи напряжения	Низкое напряжение питания / прерывание подачи управляющего напряжения

Схема дисплея

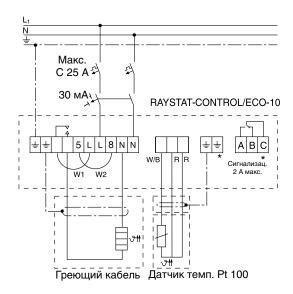
при неполадках датчика



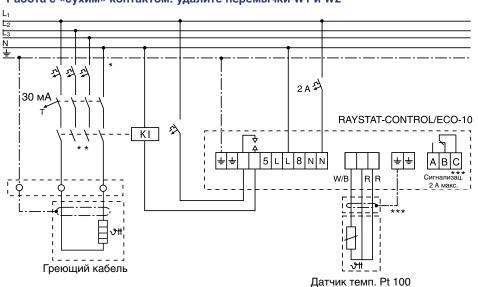
- А. Жидкокристаллический дисплей (отображает параметры и неполадки)
- В. Управляющие клавиши
 - 1. Включение батареи
 - 2. Выбор параметра
 - 3. Увеличение значения
 - 4. Уменьшение значения

Схемы подключения

Обычное подключение



Работа с «сухим» контактом: удалите перемычки W1 и W2



- Для местных условий, стандартов и норм может быть необходимо использование автоматических выключателей.
- ** В зависимости от конкретной ситуации могут использоваться одно- или трехфазные контакторы и автоматические выключатели.

	Датчик темп. Pt 100	*** Дополнительный элемент
Подсоединительные клем	мы	
Питание	3 клеммы для проводников сечением от 0,75 до 4 мм ²	
Датчик температуры Pt 100	4 клеммы для проводников сечением от 0,75 до 2,5 ${\rm Mm^2}$	
Реле управления	3 клеммы для проводников сечением от 0,75 до 4 мм ²	
Реле сигнализации	3 клеммы для проводников сечением от 0,75 до 2,5 мм ²	
Монтаж		
Способ монтажа	Монтируется на трубу с помощью опорных кронштейнов поверхности с помощью 4 крепежных отверстий под винт 148 x 108 мм)	
Опорный кронштейн	SB-100, SB-101	
Информация для заказа		
Обозначение изделия	RAYSTAT-CONTROL-10	
Номер по каталогу и вес	828810-000 (0,8 кг)	
Комплектующие		
A souton see votos univer		

Адаптер для	кабельных	вводов
-------------	-----------	--------

Обозначение изделия	Poducor M25 (M)/M20 (I	F) (M25 наружная/M20 внутр.	noar 6a)
Ооозначение изделия	neducer ivizo (ivi)/ivizo (i	LI UNIZO HADVЖHAN/INIZU BHV ID.	резьоат

Номер по каталогу 184856-000

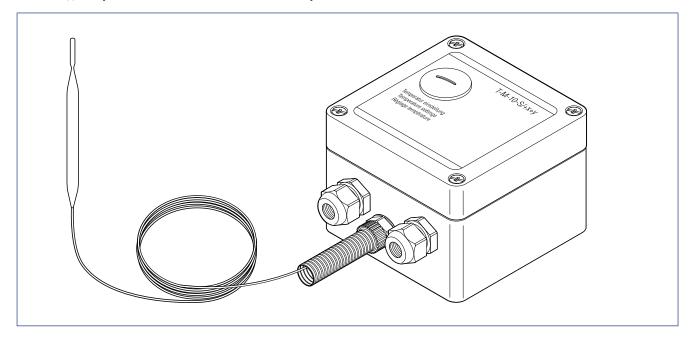
T-M-10-S/+x+y

Термостат для регулирования обогрева по температуре обогреваемой поверхности

Термостат для регулирования обогрева по температуре обогреваемой поверхности Т-М-10-S/+х+у предназначен для использования в нормальных (невзрывоопасных) зонах. Задание уставки может быть

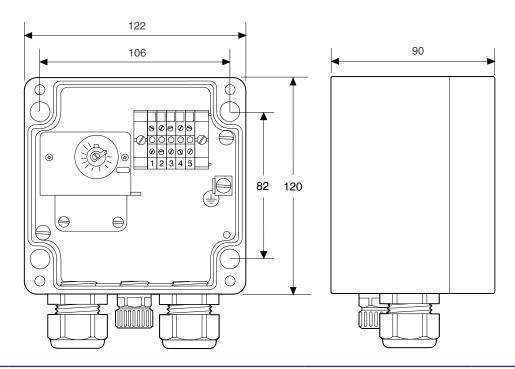
выполнено без вскрытия термостата через заглушку на крышке. Двухметровая капиллярная трубка из нержавеющей стали у вывода из корпуса термостата защищена гибким кожухом.

Термостат допускает возможность прямого подсоединения греющего кабеля. Термостат выпускается в 3 модификациях для различных диапазонов температур: 0–50°C, 0–200°C и 50–300°C.



	T-M-10-S/0+50C	T-M-10-S/0+200C	T-M-10-S/+50+300C
Общая информация			
Область применения	Нормальные зоны	Нормальные зоны	Нормальные зоны
Технические характеристики			
Макс. номинальное напряжение	230 В перем. тока	230 В перем. тока	230 В перем. тока
Диапазон уставки	0°+50°C	0+200°C	+50+300°C
Тип переключателя	Однополюсный переключатель на два направления (SPDT); ресурс 100 000 циклов при 16 А	Однополюсный переключатель на два направления (SPDT); ресурс 100 000 циклов при 16 А	Однополюсный переключатель на два направления (SPDT); ресурс 100 000 циклов при 16 А
Коммутируемый ток	Макс. 16 А	Макс. 16 А	Макс. 16 А
Гистерезис / дифференциал	2,5% темп. диапазона	2,5% темп. диапазона	2,5% темп. диапазона
Точность регулирования	±1,5% от уставки при выборе температуры в верхней трети диапазона температур (измерена при 22°C)		
Способ задания уставок	С помощью лимба внутри корпуса, через заглушку на крышке	С помощью лимба внутри корпуса, через заглушку на крышке	С помощью лимба внутри корпуса, через заглушку на крышке
Подсоединительные клеммы	4 MM ²	4 MM ²	4 MM ²
Рабочий диапазон температур окруж. среды	–20+80°C	−20+80°C	–20+80°C
Управление			
Реле управления	Перекидной переключатель	Перекидной переключатель	Перекидной переключатель

Размеры (в мм)



		T-M-10-S/0+50C	T-M-10-S/0+200C	T-M-10-S/+50+300C	
Корпус	<u> </u>				
Степень за	щиты оболочки	IP65	IP65	IP65	
Размеры		122 х 120 х 90 мм	122 х 120 х 90 мм	122 х 120 х 90 мм	
Материал к	орпуса и крышки	Серый, полиэфир			
Крепление	крышки	4 невыпадающих винта из нерж. стали			
Кабельные вводы 2 кабельных ввода: 1 х М25 с адаптером М25 (М) / М20 (F) включая М20 сальник (диам. 8-13 мм) 1 х М20 сальник (диам. 8-13 мм)			ьник (диам. 8-13 мм)		
Датчик тек	ипературы				
Тип		Заполненная жидкостью капиллярная трубка, длина 2 м			
Размеры	Диаметр	8 мм	8 мм	8 мм	
	Длина датчика	166 мм	78 мм	56 мм	
Материал		V4A нерж. сталь			
Допустимая	я температура	-40+60°C	−20+230°C	–20+345°C	
Минимальный радиус изгиба		10 мм для капиллярной трубки (ДАТЧИК НЕ ИЗГИБАТЬ!)			
Способ мо	нтажа				
Опорный кр	оонштейн	SB-110 или SB-111 или крепление к плоской поверхности	SB-110 или SB-111 или крепление к плоской поверхности	SB-110 или SB-111 или крепление к плоской поверхности	

Информация для заказа				
Обозначение изделия	Номер по каталогу	Bec		
T-M-10-S/0+50C	105336-000	1 кг		
T-M-10-S/0+200C	337388-000	1 кг		
T-M-10-S/+50+300C	607672-000	1 кг		

Расшифровка обозначения: T-M-10-S/+x+y

Т = термостат

М = механический термостат

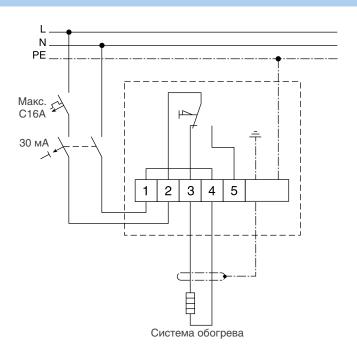
10 = управляющий термостат

S= регулирование обогрева по температуре обогреваемой поверхности

х = минимальная температура диапазона уставок

у = максимальная температура диапазона уставок

Схема соединений



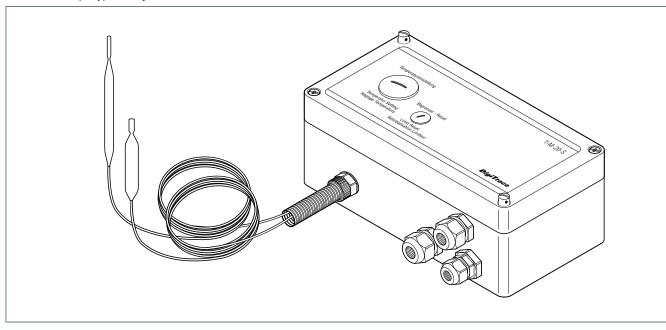
Термостат с ограничителем для регулирования обогрева по темп. обогреваемой поверхности

Термостат с ограничителем для регулирования обогрева по температуре обогреваемой поверхности Т-М-20-S/+х+у предназначен для использования в нормальных (невзрывоопасных) зонах. Ограничитель предотвращает перегрев греющего кабеля свыше установленной температуры в случае отка-

за системы управления обогревом или достижения процессом небезопасной температуры.

Задание уставки может быть выполнено без вскрытия термостата через заглушку на крышке. Обе двухметровых капиллярных трубки с термобаллонами из

нержавеющей стали на выходе из корпуса защищены гибким кожухом. Термостат допускает возможность прямого подсоединения греющего кабеля. Термостат выпускается в 3 модификациях для различных диапазонов температур: 0–50°C, 0–200°C и 50–300°C.

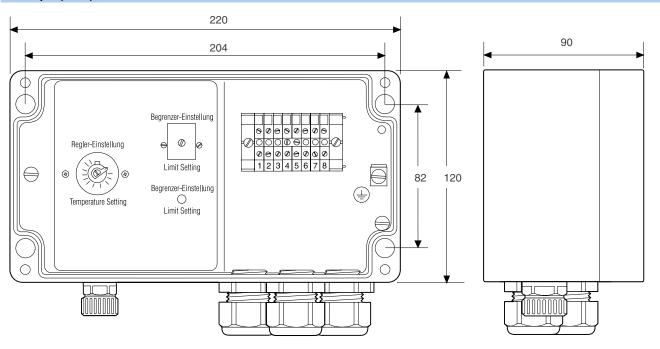


		T-M-20-S/0+50C	T-M-20-S/0+200C	T-M-20-S/+50+300C
Общая информация				
Область применения		Нормальные зоны	Нормальные зоны	Нормальные зоны
Технические хара	ктеристики			
Макс. номинальное	напряжение	230 В перем. тока	230 В перем. тока	230 В перем. тока
Диапазон уставок	термостат	0+50°C	0+200°C	+50+300°C
	ограничитель	+20+150°C	+130+200°C	+20+400°C
Тип переключателя		Однополюсный переключатель на два направления (SPDT); ресурс 100 000 циклов при 16 A (термостат), 500 циклов при 10 A (ограничитель)		
Коммутируемый	термостат	Макс. 16 А при 230 В	Макс. 16 А при 230 В	Макс. 16 А при 230 В
TOK		перем. тока	перем. тока	перем. тока
	ограничитель	Макс. 10 А при 230 В	Макс. 10 А при 230 В	Макс. 10 А при 230 В
		перем. тока	перем. тока	перем. тока
Разрывная	термостат	3700 BA	3700 BA	3700 BA
мощность	ограничитель	2300 BA	2300 BA	2300 BA
Гистерезис / диффе	еренциал	2,5% темп. диапазона	2,5% темп. диапазона	2,5% темп. диапазона
Точность регулирования		±0,5% от уставки при выборе температуры в верхней трети диапазона температур (измерена при температуре окр. среды 22°C)		
Способ задания уставок		С помощью лимба внутри корпуса, через заглушку на крышке	С помощью лимба внутри корпуса, через заглушку на крышке	С помощью лимба внутри корпуса, через заглушку на крышке
Подсоединительные клеммы		4 MM ²	4 MM ²	4 MM ²

Рабочий диапазон температур –20...+80°C –20...+80°C –20...+80°C –20...+80°C

Размеры (в мм)

Опорный кронштейн



		T-M-20-S/0+50C	T-M-20-S/0+200C	T-M-20-S/+50+3000
Управление				
Реле управлен	ния	Перекидной переключа	тель (SPDT)	
Реле ограничителя		Перекидной переключа сигнализации на два на	тель с возможностью подключе правления(SPDT)	ения внешнего устройства
Корпус				
Степень защи	ты оболочки	IP65	IP65	IP65
Размеры		222 х 120 х 90 мм	222 х 120 х 90 мм	222 х 120 х 90 мм
Материал корг	туса и крышки	Серый, полиэфир	Серый, полиэфир	Серый, полиэфир
Крепление кры	ышки	4 невыпадающих винта	из нерж. стали	
Кабельные вв	оды		25 (M)/M20 (F) включая сальник 3 мм)	х М20 (∅ 8-13 мм)
Датчик темпе		1 x M25 с адаптером M2 1 x M20 сальник (∅ 8-13 1 x M20 сальник (∅ 8-13	3 мм) 3 мм)	
Датчик темпе Тип		1 x M25 с адаптером M2 1 x M20 сальник (∅ 8-13 1 x M20 сальник (∅ 8-13	В мм)	
Датчик темпе Тип Размеры		1 x M25 с адаптером M2 1 x M20 сальник (∅ 8-13 1 x M20 сальник (∅ 8-13	3 мм) 3 мм)	
Датчик темпе Тип Размеры	ратуры	1 x M25 с адаптером M2 1 x M20 сальник (∅ 8-13 1 x M20 сальник (∅ 8-13 Заполненная жидкосты	3 мм) 3 мм) о капиллярная трубка, длина 2	M
Датчик темпе Тип Размеры термостат	ратуры 	1 x M25 с адаптером M2 1 x M20 сальник (∅ 8-13 1 x M20 сальник (∅ 8-13 Заполненная жидкосты	3 мм) 3 мм) о капиллярная трубка, длина 2 8 мм	м 8 мм
Датчик темпе	ратуры <u>Д</u> иаметр Длина датчика	1 x M25 с адаптером M2 1 x M20 сальник (∅ 8-13 1 x M20 сальник (∅ 8-13 Заполненная жидкосты 8 мм 166 мм	8 мм) 8 мм) о капиллярная трубка, длина 2 8 мм 78 мм	м 8 мм 56 мм
Датчик темпе Тип Размеры термостат	ратуры <u>Д</u> иаметр Длина датчика <u>Д</u> иаметр	1 x M25 с адаптером M2 1 x M20 сальник (∅ 8-13 1 x M20 сальник (∅ 8-13 Заполненная жидкосты 8 мм 166 мм 6 мм	8 мм) 8 мм) о капиллярная трубка, длина 2 8 мм 78 мм 6 мм	м 8 мм 56 мм 6 мм
Датчик темпе Тип Размеры термостат ограничитель	ратуры <u>Д</u> иаметр Длина датчика <u>Д</u> иаметр	1 x M25 с адаптером M2 1 x M20 сальник (∅ 8-13 1 x M20 сальник (∅ 8-13 Заполненная жидкосты 8 мм 166 мм 6 мм	8 мм) 8 мм) о капиллярная трубка, длина 2 8 мм 78 мм 6 мм 78 мм	М 8 мм 56 мм 6 мм 176 мм
Датчик темпе Тип Размеры термостат ограничитель Материал	ратуры Диаметр Длина датчика Диаметр Длина датчика	1 x M25 с адаптером M2 1 x M20 сальник (∅ 8-13 1 x M20 сальник (∅ 8-13 Заполненная жидкосты 8 мм 166 мм 6 мм 80 мм	8 мм) о капиллярная трубка, длина 2 8 мм 78 мм 6 мм 78 мм V4A нерж. сталь	м 8 мм 56 мм 6 мм 176 мм V4A нерж. сталь

Монтируется на трубу с помощью опорного кронштейна SB-120 или крепится

к плоской поверхности с помощью монтажных отверстий

Информация для заказа				
Обозначение изделия	Номер по каталогу	Bec		
T-M-20-S/0+50C	260448-000	1,9 кг		
T-M-20-S/0+200C	750502-000	1,9 кг		
T-M-20-S/+50+300C	608706-000	1,9 кг		

Расшифровка обозначения: T-M-20-S/+x+y

Т = термостат

М = механический термостат

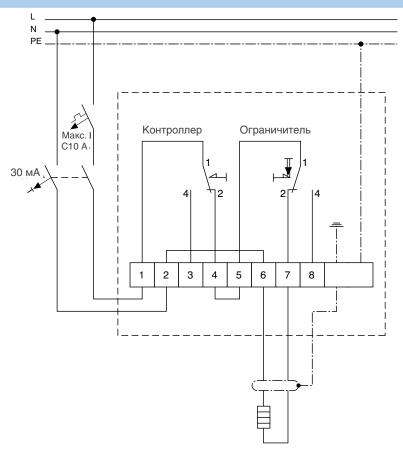
20 = управляющий термостат + ограничитель

S = регулирование обогрева по температуре обогреваемой поверхности

х = минимальная температура диапазона уставок

у = максимальная температура диапазона уставок

Схема соединений



Греющий кабель

TCONTROL-CONT-03



Электронный контроллер с двумя дисплеями для управления одной цепью обогрева

TCONTROL-CONT-03 — электронный контроллер, обеспечивающий точное управление и централизованный контроль для одной цепи обогрева.

Компактный монтируемый на панель корпус контроллера оснащен двумя дисплеями для отображения текущей и уставочной температур. При задании настроек на дисплеях отображаются комментарии и визуальная помощь для облегчения процесса настройки.

Кроме того, настройку контроллера можно выполнять с помощью компьютера через простую в использовании программу для настройки DigiTrace TCONTROL-CONT-03/CONFIG.

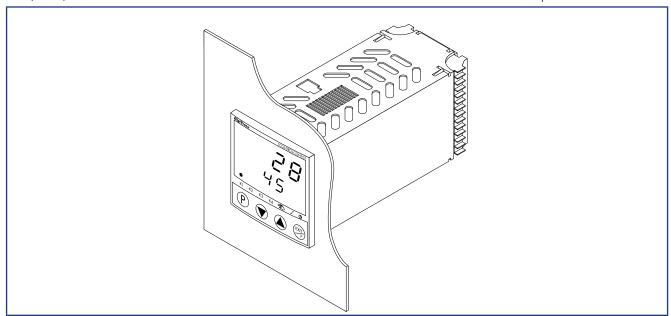
Контроллеры TCONTROL-CONT-03

сконфигурированы на заводе для работы в режиме простого регулирования по температуре (On/Off) и могут использоваться в большинстве областей применения систем электрообогрева. Пользователем могут быть выбраны другие режимы регулирования. Выпускается несколько моделей: с выходами для управления электромеханическими реле, бесконтактными реле, модули TCONTROL-CONT-03/MA с аналоговым выходом для управления другими типами исполнительных механизмов, таких как тиристоры.

Состояние датчиков температуры, на основании данных которых осуществляется управление обогревом, непрерывно отслеживается на предмет возникновения неполадок. В случае короткого замыкания или обрыва в цепи датчика температуры срабатывает сигнализация. В случае отказа датчика температуры реле управления переключается в заданный пользователем безопасный режим, соответственно включая или выключая электрообогрев.

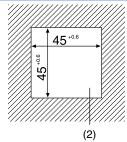
Специальные функции:

- Включение контроллера с задержкой пуска после включения (для снижения пускового тока)
- Счетчик переключений реле для учета количества срабатываний и своевременной сигнализации критического количества переключений реле

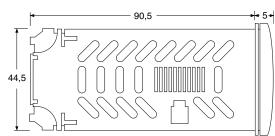


Общая информация		
Область применения	DigiTrace TCONTROL-CONT-03— монтируемый на панель контроллер; обычно применяется для точного управления температурой в одной цепи электрообогрева	
Область применения	Нормальные зоны, внутри помещений (монт	ируется на панель)
Сертификация	Электробезопасность в соотв. с DIN EN 61010-1 защита от перенапряжений кат. III, степень загрязнения 2; электромагнитная защита в соотв. с DIN EN 61326, излучения до класса В, защита в соответствии с промышленными требованиями	
Память	Энергонезависимая (EEPROM), при прекращении питания или длительном выключении данные не теряются	
Дисплей	Два 7-сегментных ЖК-дисплея с индикаторами состояния (желтый / зеленый)	
Режимы регулирования	ON/OFF, P, PI, PD или PID с автоподстройкой (задается пользователем)	
Точность измерения	3-проводной датчик Pt100	ошибка ≤ 0,1%,
	2-проводной датчик Pt100	ошибка ≤ 0,4%
	Термопары (вкл. холодный спай)	ошибка ≤ 0,25%
	Входные напряжение и ток	ошибка ≤ 0,1%

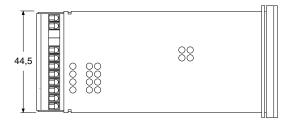
Размеры (в мм)







Минимальное ра вырезами в пане контро	По гори- зонтали	По верти- кали	
TCONTROL- CONT-03	Без места под разъем для программирования	> 8 MM	> 8 MM
(все модели)	С местом под разъем для программирования	> 8 мм	> 65 мм



- (1) Разъем под дополнительный интерфейс для программирования/настройки
- (2) Вырез панели

различных температурных сигнализаций (более подробная информация приведена в

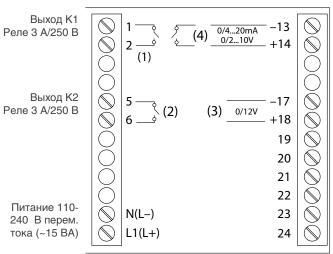
Электрические характеристики		
Напряжение питания и энергопотребление	От 110 В перем. тока до 240 В перем. тока –15/+10%, 48-63 Гц и ~15 ВА	
Электрические подключения	С помощью винтовых клемм на задней стороне модуля. Клеммы подходят для однопроводных жил сечением от 1 до 1,3 мм² или многопроводных жил сечением 1 мм² с кабельными наконечниками. Клеммники можно менять	
Реле и выходы (в зависимости от модели)	ТСОNTROL-TCONT-03: 3 реле управления (однополюсные на одно направление, SPST) + 1 логический выход TCONTROL-CONT-03/MA: 2 реле управления (однополюсные на одно направлени SPST) + аналоговый выход TCONTROL-CONT-03/COM: 3 реле управления (однополюсные на одно направление, SPST) + 1 логический выход + порт RS-485 TCONTROL-CONT-03/COMA: 2 реле управления (однополюсные на одно направление, SPST) + аналоговый выход + порт RS-485	
Параметры входных интерфейсо	ов (для всех моделей контроллеров)	
Входы датчиков температуры	Pt 100, Pt 1000 с двух- и трехпроводными кабелями, датчики KTY11-6 Термопары типов: L, J, U, T, K, E, N, S	
Входные электрические сигналы	0/4 20 мА или 0/2 10 B (Ri = 100 KOм)	
Диапазон контролируемой темп.	-200+2400°C в зависимости от типа используемого датчика температуры	
Параметры выходных интерфейс	сов/реле (в зависимости от модели)	
TCONTROL-CONT-03 TCONTROL-CONT-03/COM	Номинал реле управления и сигнализации: 3 А при 230 В перем. тока Нормативный срок службы: 350 000 переключений при номинальном токе или ~900 000 переключений при токе 1 А Логический выход 0 12 В. Макс. сила тока 20 мА	
TCONTROL-CONT-03/MA TCONTROL-CONT-03/COMA	Реле управления, аналоговый выход: 0/4 20 мА, R _{нагрузки} ≥ 500 Ом Логический выход 0 12 В. Макс. сила тока 20 мА Номинал реле управления и сигнализации: 3 А при 230 В перем. тока. Нормативный срок службы: 350 000 переключений при номинальном токе или ~900 000 переключений при токе 1 А	
Коммуникационные интерфейсы (*)	RS-485, Modbus нас скорости 9600, 19200 или 38400 бод. Макс. число устройств в одной сети — 32 (*)	
Сигнализация	2 независимо настраиваемых реле сигнализации. Модули TCONTROL-CONT-03 автоматически сигнализируют об обрыве или коротком замыкании в цепи датчика температуры.	
	Кроме сигнализации неполадок в цепи датчика температуры можно задать до 8	

инструкции по монтажу)

Корпус	
Тип корпуса	Пластиковый корпус, соотв. IEC 61554 (АБС), подходит для монтажа в электрораспределительные панели
Степень защиты оболочки	Передняя панель IP65, задняя часть IP20 по DIN EN60529
Допустимая температура окр. среды	−5+55°C
Макс. температура хранения	−40+70°C
Относительная влажность	Макс. 90% без конденсации
Рабочее положение	Любое

(*) Только для модели TCONTROL-CONT-03/COMx.

Схема подключения



Выход K4 (зависит от модели контроллера) TCONTROL-CONT-03, K4 = Выход реле (SPST) rated 3 A/250 B TCONTROL-CONT-MA, K4 = Аналоговый выход 0/4 .. 20 мА или 0/2 ..10 В



Схема подключения			
Информация для заказа	Обозначение изделия	Номер по каталогу	Bec
Модули управления	TCONTROL-TCONT-03	1244-006829	~ 0,125 кг
	TCONTROL-CONT-03/MA	1244-006830	
	TCONTROL-CONT-03/COM	1244-006982	
	TCONTROL-CONT-03/COMA	1244-006981	
Таблица выбора комплектующих	t e		
Интерфейс для настройки и конфигурирования + программа	TCONTROL-CONT-03/ CONFIG	1244-006983	~ 0,120 кг
Таблица выбора комплектующих			
Датчики для взрывоопасных зон	MONI-PT100-EXE(1), (2)	967094-000	
	MONI-PT100-4/20MA	704058-000	
Датчики для нормальных зон	MONI-PT100-NH	140910-000	
Опорный кронштейн для датчиков температуры	JB-SB-26	338265-000	

⁽¹⁾ Кабель датчика может быть удлинен 3-проводным (+PE) кабелем с макс. сопротивлением 20 Ом на жилу (~150 м при использовании кабеля с сечением жил 1,5 мм2). В случае, если кабель датчика проложен вместе с другими кабелями или вблизи высоковольтных кабелей, следует использовать экранированный удлинительный кабель, а оплетку кабеля со стороны устройства управления следует заземлить.

Датчик температуры MONI-PT100-EXE может быть подсоединен к TCONTROL-CONT-03 напрямую.
Нет необходимости в использовании устройств ограничения тока, таких как барьеры Зенера или изоляторы.

Электронный термостат с дисплеем, монтируемый на DIN-рейку

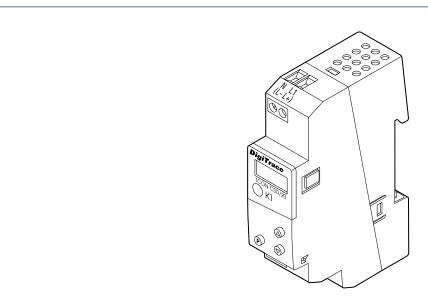


TCON-CSD/20 — компактный электронный термостат для простого регулирования (включение/выключение) цепи обогрева. Температура измеряется датчиком температуры и отображается на ЖК-дисплее. Состояние реле управления отображается индикатором на панели термостата. Программирование и управление термостатом осуществляется с помощью трех клавиш на передней панели.

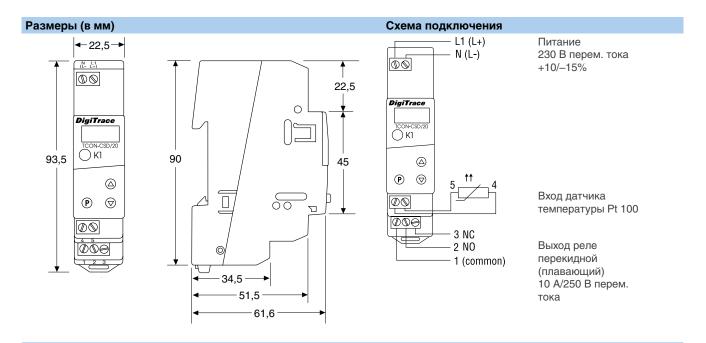
Компактность и прочная конструкция TCON-CSD/20 позволяют легко его монтировать

Специальные функции:

- Задержка включения контроллера после включения питания (может быть полезна для снижения пиковой нагрузки во время пуска системы обогрева).
- Защита параметров контроллера от изменения с помощью пароля.
- Настраиваемый гистерезис.
- Постоянное отслеживание короткого замыкания цепи датчика или ее обрыв.



Общая информация		
Назначение	Может использоваться для точного регулирования температуры как по температуре окр. среды, так и по температуре обогреваемой поверхности	
Область применения	Нормальные зоны, монтируется на панель или корпус, размещаемые в нормальной зоне. Допустимо измерение температуры во взрывоопасных зонах класса 1 при использовании датчиков MONI-PT100-EXE или MONI-PT100-EXE-SENSOR (не входят в комплект поставки)	
Диапазон контролируемой темп.	–200+500°C (точность регулирования 0,1%)	
Допустимая температура окр. среды	0+55°C	
Диапазон температур хранения	−40+70°C	
Относительная влажность	Макс. 75% без конденсации	
Индикация	Индикатор на передней панели загорается при замыкании реле управления	
Корпус		
Степень защиты оболочки	IP 20 в соответствии с EN 60529	
Материал	Поликарбонат	
Способ монтажа	Монтируется на DIN-рейку 35 x 7,5 мм	
Рабочее положение	Любое	
Класс воспламеняемости	UL 94 VO	



Электрические характеристики		
Питание и	230 В перем. тока +10/–15%, 48-63 Гц	
энергопотребление	< 1 BA	
Подсоединительные клеммы	Клеммы с винтовым креплением, макс. сечение жил 2,5 мм²	
Реле управления	Однополюсный переключатель на два направления (SPDT) на 10 A	
Количество переключений реле	Минимум 150 000 при 10 A / 250 B / 50 Гц, активная нагрузка.	
Датчик температуры		
	2-проводный датчик температуры Pt 100, Pt 1000 или KTY2X-6. Контроллер автоматически отслеживает обрыв и короткое замыкание в цепи датчика температуры и включает/отключает обогрев в зависимости от выбранного пользователем режима. При использовании 2-проводных датчиков температуры удлинительный провод вносит ошибку в определяемую температуру примерно на 1°C на каждые 0,39 Ом добавочного сопротивления провода. Термостаты TCON-CSD/20 снабжены потенциометрами с настраиваемой нулевой точкой для компенсации сопротивления удлинительного кабеля датчика. Более подробная информация приведена в инструкции по монтажу термостата. В случае, если кабель датчика проложен вместе с другими кабелями или вблизи высоковольтных кабелей, следует использовать экранированный удлинительный кабель, а оплетку кабеля со стороны термостата следует заземлить.	
Точность регулирования	±2% от ширины диапазона	
Гистерезис	Задается в пределах от 0,25 до 5% (по умолчанию установлено мин. значение)	
Коррекция нулевой точки	Позволяет добиться соответствия точки переключения и измеряемой датчиком температуры (смещение)	

Соответствие электромагнитным стандартам

EN 61 326, излучения до класса В, защита в соответствии с промышленными требованиями

Соответствие стандартам электрической безопасности

EN 61 010, часть 1, защита от перенапряжений категории III, степень загрязнения 2

Хранение данных

Энергонезависимая память (EEPROM); при прекращении подачи питания или длительном выключении данные не теряются

Информация для заказа

Обозначение изделия и вес 1244-001133 (0,11 кг)

Система управления обогревом



Система DigiTrace HTC-915 компактная полнофункциональная микропроцессорная система управления обогревом. Контроллер HTC-915-CONT обеспечивает контроль и управление цепями электрообогрева для защиты от замерзания и поддержания технологической температуры и может быть запрограммирован для отслеживания и сигнализации высокой и низкой температуры, высокой и низкой силы тока, напряжения, а также тока утечки на землю. Контроллер оборудован 2 выходами: один для управления внешним контактором (EMR), второй — для управления внешним бесконтактным реле (SSR). HTC-915-CONT позволяет осуществлять удаленный контроль и установку параметров с помощью программы администрирования.

Управление

DigiTrace HTC-915-CONT измеряет температуру с помощью 3-проводного платинового датчика температуры Pt 100, подключаемого напрямую к контроллеру. При использовании датчика температуры для взрывоопасных зон (такого как MONI-PT100-EXE) контроллер может измерять температуру во взрывоопасных зонах. Контроллер также автоматически отслеживает обрыв, короткое замыкание или недопустимое сопротивление в цепи датчика температуры. В случае сбоя в цепи Pt 100 реле управления размыкается и включается аварийная сигнализация. Контроллер может работать в режиме регулирования по температуре окружающей среды или обогреваемой поверхности, в режиме пропорционального регулирования по температуре окружающей среды, а также в режиме ограничения мощности/тока.

Контроль

Контроллер измеряет широкий диапазон параметров, включая температуру, напряжение, мощность обогрева, число включений контактора, время наработки, сопротивление нагрузки, ток нагрузки и ток утечки на землю. Для проверки целостности системы контроллер может быть запрограммирован на периодическую проверку греющих кабелей, сигнализируя техперсоналу при обнаружении проблем в системе электрообогрева. Для передачи сигнала внешнему устройству сигнализации или в распределенную систему управления (РСУ), контроллер оборудован реле сигнализации с «сухими» контактами.

Сигнализация утечки тока на землю

Контроллер HTC-915-CONT может быть дополнительно запрограммирован на измерение тока утечки на землю, что позволяет сигнализировать об утечке до срабатывания УЗО. Уровень тока, при котором срабатывает сигнализация, задается пользователем в диапазоне от 10 до 250 мА. Сигнализирование утечки тока на землю позволяет запланировать профилактическое обслуживание до того, как произойдет срабатывание УЗО, приводящее к выключению системы обогрева. Следует отметить, что контроллер может лишь сигнализировать об утечке тока на землю, но не в состоянии заменить УЗО, которое необходимо в большинстве случаев.

Предотвращение перегрева

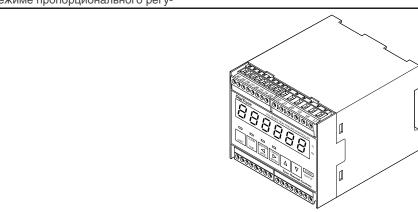
Для предотвращения превышения температуры над максимальной для данного класса температуры в взрывоопасных зонах, контроллер HTC-915-CONT может быть оборудован ограничителем температуры HTC-915-LIM. Ограничитель HTC-915-LIM — компактный микропроцессорный модуль, обеспечивающий защиту от перегрева греющих кабелей. (Более подробная информация приведена в инструкции по монтажу HTC-915-LIM.)

Монтаж

Контроллер DigiTrace HTC-915-CONT поставляется готовым к монтажу; монтируемый на DIN-рейку пластиковый корпус сертифицирован для использования в помещениях. Расположенные на корпусе ЖК-дисплей, индикаторы и клавиши управления позволяют легко отслеживать работу устройства и производить его настройку без использования каких-либо дополнительных внешних устройств. Настройки контроллера хранятся в энергонезависимой памяти и сохраняются даже в случае отключения питания.

Сетевые подключения

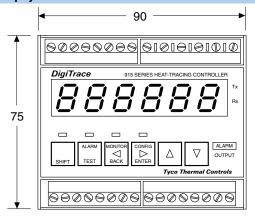
Несколько контроллеров DigiTrace HTC-915-CONT могут быть соединены в сеть под управлением ПК (платформа Windows) с установленной программой Supervisor для централизованной настройки, просмотра состояния контроллеров, а также отслеживания срабатывания сигнализации. Контроллеры HTC-915-CONT поддерживают протокол Modbus и оборудованы интерфейсом RS-485.

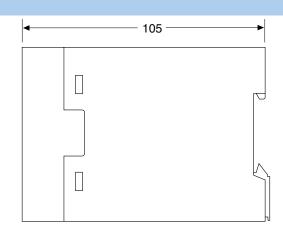


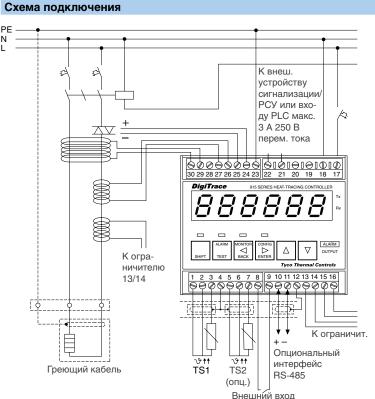
Область приме		Designation of the second of t	
Тип		Регулирование обогрева по температуре обогреваемой поверхности/или обогреваемой поверхности	
Область применения		Нормальные зоны, в помещениях, обычно монтируется на панель	
Сертификация		Маркирован СЕ	
Технические ха	рактеристики		
Уставка		–60570°С с шагом 1 К	
Режимы регулирования		Электромеханическое реле (EMR): Регулирование по температуре трубы, пропорциональное регулирование по температуре окружающей среды Бесконтактное реле (SSR): Регулирование по температуре трубы,	
		пропорциональное регулирование, пропорциональное регулирование по температуре окружающей среды, ограничение мощности/тока, мягкий пуск	
Точность регули	рования	1 K	
Электрические	характеристики		
Подсоединитель	ьные клеммы	Винтовые клеммы. Все клеммы подходят как для кабелей с многопроводными жилами, так и для кабелей с однопроводными жилами с сечением 0,5 и 2,5 мм² (2 и 12 Awg)	
Напряжение пит	ания	100-250 В перем. тока ном. +/-10%, 50/60Гц, 0,15-0,06 А	
Энергопотребле	ение	Макс. 20 BA с подключенным ограничителем	
Реле управления	Реле управления контактором	Электромеханическое реле (EMR), ном. 250 В/З А 50/60 Гц	
	Выход для подключения бесконтактного реле управления (SSR)	12 В пост. тока, 75 мА макс. для управления бесконтактным реле с нормально открытыми (НО) контактами. В зависимости от конкретной ситуации могут использоваться одно-, двух- или трехполюсные переключающие элементы (бесконтактные реле не входят в стандартный комплект	
Макс. коммутир	уемый ток	Зависит от типа используемого переключающего элемента (переключающий элемент является внешним устройством)	
Реле сигнализа	ции	3 А / 250 В перем. тока, 50/60 Гц. Поведение реле при срабатывании сигнализации (замыкание или размыкание) устанавливается пользователем	
Разъем питания		12 В пост. тока, 200 мА макс.	
Датчик темпера	атуры		
Тип		Трехпроводный платиновый термометр сопротивления с сопротивлением 100 Ом, α = 0,00385 Ом на 1°C; кабель датчика может быть удлинен с помощью трехжильного экранированного кабеля с полным сопротивлением не выше	
Количество поді датчиков	ключаемых	2 датчика температуры	
Сетевое подклі	ючение		
Протокол		Modbus RTU или ASCII	
Топология сети		Моноканал / последовательное подключение	
Кабель		Экранированная витая пара, с сечением жил 0,5 мм² (24 Awg) или больше	
Длина сети		До 2,7 км при скорости 9600 бод	
Количество поді устройств	ключаемых	До 32 устройств без репитера	
Адрес		Программируемый	
Программирова	ание и настройка		
Программирование		С помощью клавиш на контроллере или через интерфейс RS-485	
Единицы измере	ения	°С или °F	
Отображаемые параметры		Текущая температура, уставочная температура, ток в цепи обогрева, мощность обогрева, напряжение, сопротивление, ток утечки на землю, состояние сигнализации, значения программируемых параметров	
Индикаторы		Режим работы консоли, включение обогрева, срабатывание сигнализации, получение/передача данных	
Память		Энергонезависимая; при прекращении подачи питания или длительном выключении данные не теряются	

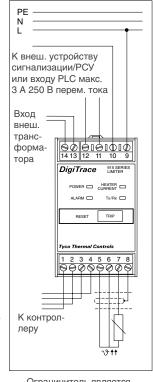
Хранимые параметры (измеренные)	Мин. и макс. измеренная температура, макс. ток утечки на землю, макс. ток в цепь обогрева, потребленная электроэнергия, счетчик включений контактора, время наработки	
Условия срабатывания сигнализации	Высокая/низкая температура, высокая/низкая сила тока, высокое/низкое напряжение, высокое/низкое сопротивление, срабатывание УЗО, отказ датчика температуры, потеря запрограммированных данных, отказ переключающего элемента	
Другие параметры	Многоязыковая поддержка, защита паролем	
Контролируемые параметры		
Температура	Сигнализация низкой/высокой температуры (диапазон: -60+570°C) или нет сигнализации	
Ток утечки на землю (с помощью внешнего трансформатора тока, не входит в комплект)	Сигнализация высокого тока утечки/срабатывания УЗО (диапазон: 10-250 мА) или нет сигнализации	
Ток нагрузки (с помощью внешнего трансформатора тока, не входит в комплект)	Сигнализация низкого/высокого тока (диапазон: 0,3-100 A) или нет сигнализации (может быть настроена под конкретный ток цепи обогрева)	
Напряжение	Сигнализация низкого/высокого напряжения (диапазон: 10-330 В) или нет сигнализации	
Сопротивление	Сигнализация низкого/высокого сопротивления Низкое: отклонение от 1 до 100% (может быть настроено под конкретный ток цепи обогрева) Высокое: отклонение от 1 до 250%	
Мощность	От 3 Вт до 33 кВт	
Автоцикл	Диагностическая проверка с периодичностью от 1-240 минут до 1-240 часов	
Корпус		
Рабочий диапазон температур окружающей среды	–40+50°C	
Допустимый диапазон температур окружающей среды при хранении	-40+85°C	
Относительная влажность	От 0% до 90% без конденсации	
Степень защиты оболочки	Корпус: IP40, Клеммы: IP200	
Материал	ASA-PC, цвет: зеленый	
Класс воспламеняемости	V0 (UL94)	
Способ монтажа	Монтируется на DIN-рейку (35 мм)	

Размеры корпуса









Ограничитель является дополнительным устройством и не входит в комплект поставки контроллера

Назначение клемм контроллера

- 1. Датчик темп. 1 source
- 2. Датчик темп. 1 sense
- 3. Датчик темп. 1 common
- 4. Экран (оплетка)
- 5. Датчик темп. 2 source
- 6. Датчик темп. 2 sense
- 7. Датчик темп. 2 common
- 8. Внешний вход + (запрет/принуд. сигнал)
- 9. Внешний вход (запрет/принуд. сигнал)
- 10. Связь (RS-485+)
- 11. Связь (RS-485)
- 12. Экран (оплетка)
- 13. Цифровой общий (к ограничителю 1)
- 14. +12 В пост. (к огранич. 2)
- 15. ТХ данные (к огранич. 3)
- 16. RX данные (от ограничителя 4)
- 17. Вход питания (L1)
- 18. Вход питания (L2/нейтр.)
- 19. Выход реле управления
- 20. Выход реле управления
- 21. Выход реле сигнализац.
- 22. Выход реле сигнализац.
- 23. Заземление (РЕ)
- 24. Выход бесконт. реле +
- 25. Выход бесконт. реле –
- 26. Вход тока нагрузки (от внешнего трансформатора)
- 27. Вход тока нагрузки (от внешнего трансформатора)
- 28. Экран (оплетка)
- 29. Вход тока утечки на землю (от внешнего трансформатора)
- 30. Вход тока утечки на землю (от внешнего трансформатора)

ІЯ ЗАКАЗА		
Обозначение изделия	HTC-915-CONT	
Номер по каталогу (вес)	10275-001 (0,4 кг)	
Обозначение изделия	HTC-915-LIM	
Номер по каталогу (вес)	10275-003 (0,2 кг)	
тока нагрузки)	HTC-915/CT	1244-000276 (0,15 кг)
тока утечки на землю)	HTC-915/ELCT	1244-000277 (0,15 кг)
	MONI-PT100-EXE	967094-000 (0,44 кг)
71	MONI-PT100-NH	140910-000 (0,22 кг)
	См. таблицу технических характеристик RS485-WIRE	
20 А 230 В перем. тока 1 фаза	DT-SSR-1-23-20	1244-001468 (0,16 кг)
50 А 480 В перем тока 1 фаза	DT-SSB-1-48-50	1244-001467 (0,75 кг)
	Номер по каталогу (вес) Обозначение изделия Номер по каталогу (вес) тока нагрузки) тока утечки на землю) туры Pt 100 ных зон (класс 1) туры Pt 100 зон	Обозначение изделия HTC-915-CONT Номер по каталогу (вес) 10275-001 (0,4 кг) Обозначение изделия HTC-915-LIM Номер по каталогу (вес) 10275-003 (0,2 кг) НТС-915/СТ тока нагрузки) HTC-915/ELCT тока утечки на землю) туры Pt 100 MONI-PT100-EXE ных зон (класс 1) туры Pt 100 MONI-PT100-NH См. таблицу технических характеристик

Ограничитель температуры



DigiTrace HTC-915-LIM — компактный микропроцессорный ограничитель температуры, обеспечивающий защиту от перегрева. HTC-915-LIM имеет 2 реле: нормально закрытое реле управления (размыкается при превышении температуры над уставочной) и реле сигнализации. Ограничитель HTC-915-LIM выпускается в двух модификациях. Первая предназначена для совместной работы с контроллером НТС-915-CONT (системой управления Heat-Trace). Уставочная температура этого устройства программируется с лицевой панели контроллера НТС-915-CONT и может быть задана в диапазоне от 50 до 450°C с шагом 1 К. Вторая версия HTC-915-LIM имеет предварительно запрограммированную температуру срабатывания для классов температуры Т1, Т2, Т3, Т4 и Т5 (см. таблицу внизу следующей страницы).

Эксплуатация

Тhe DigiTrace HTC-915-LIM измеряет температуру с помощью 3-проводного датчика температуры Pt 100, подключаемого напрямую к ограничителю. Чтобы измерялась наибольшая температура, колба датчика Pt 100 должна быть смонтирована в соответствующем месте. При использовании датчика температуры для взрывоопасных зон (такого как MONI-PT100-EXE) контроллер может измерять температуру во взрывоопасных зонах. Ограничитель также автоматически

отслеживает обрыв, короткое замыкание или недопустимое сопротивление в цепи датчика температуры. В случае сбоя в цепи Pt 100 реле управления размыкается и включается аварийная сигнализация. Когда при нормальной работе температура повышается выше уставочной, реле управления размыкается. После срабатывания реле остается открытым, даже если температура вновь падает ниже уставочной. Сброс ограничителя производится вручную с лицевой панели НТС-915-LIM (необходимо нажать и удерживать в течение 2 с кнопку сброса) или с помощью реле сигнализации контроллера HTC-915-CONT (при использовании ограничителя совместно с контроллером). Сброс можно также произвести с помощью входа для удаленного управления на контроллере HTC-915-CONT или с помощью программы DigiTrace Supervisor.

Контроль

При использовании ограничителя совместно с контроллером DigiTrace HTC-915-CONT, вы получаете полнофункциональную систему контроля и управления, измеряющую широкий диапазон параметров, включая температуру, напряжение, мощность обогрева, число включений контактора, время наработки, сопротивление нагрузки, ток нагрузки и ток утечки на землю. Для проверки целостности системы контроллер может быть запрограм-

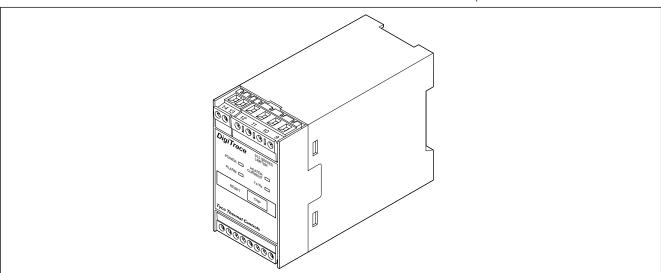
мирован на периодическую проверку греющих кабелей, сигнализируя техперсоналу при обнаружении проблем в системе электрообогрева. Дополнительные выходы сигнализации есть на контроллере (более подробная информация приведена в описании контроллера).

Допуск временного перегрева

Ограничитель DigiTrace HTC-915-LIM может быть настроен таким образом, чтобы превышение температуры над уставочной не вызывало его срабатывания. В этом случае устройство измеряет ток нагрузки и допустит временный перегрев только в том случае, когда ток нагрузки нулевой. Допуск временного перегрева следует использовать только в особых случаях, таких как обогрев системы внешним источником тепла или при пропарке трубопроводов/ оборудования.

Монтаж

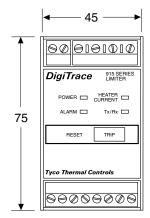
DigiTrace HTC-915-LIM может использоваться как отдельный модуль с фиксированной заранее запрограммированной температурой срабатывания, а также вместе с котроллером DigiTrace HTC-915-CONT. Пластиковый корпус, монтируемый на DIN-рейку, предназначен для использования только в нормальных зонах. Пользовательский интерфейс HTC-915-CONT включает все функции, необходимые для облегчения настройки и интеграции ограничителя.



Область применения					
Тип	Электронный, с	управлением по	температуре обог	реваемой поверх	ности
Область применения	Нормальные зон		, ,,		
Сертификация	Маркирован СЕ				
Технические характеристики					
Уставка	20450°С с шаг	ом 1 К			
Точность регулирования	1 K				
Электрические характеристики	Paultoni io ignora	41		DODOGULU IV NUAG	
Подсоединительные клеммы	сечением 0,5-2,	5 мм² (24–12 Awg			
Питание		ка, 100-50 мА. ма DigiTrace HTC-91		апрямую запитан	
Реле управления	Реле с нормалы	но закрытыми ког	нтактами, рассчит	ганное на 250 B / 3	3 А, 50/60 Гц
Реле сигнализации			нтактами (размык 250 В / 3 А, 50/60	аются при срабат Гц	ъвании
Датчик температуры					
Тип	Трехпроводный $\alpha = 0,00385 \; \text{Ом/}^{\prime}$		юметр сопротивл	ения с сопротивл	ением 100 Ом,
Количество подключаемых датчиков	1 датчик темпер	атуры			
Удлинение кабеля	кабеля с полным короткое замык датчика за допу	и сопротивлениег ание цепи датчик	и не выше 20 Ом ка температуры, а . При отказе датчі	рехжильного экра на жилу. Отслежи также выход соп ика температуры	ивается разрыв, ротивления
Подключение (к контроллеру Dig	iTrace 915				
Топология сети		раничитель >< ког	нтроллер)		
Кабель			л 0,5 мм² (24 Awg) или больше	
Длина сети	Макс. 3 м				
Программирование и настройка					
Программирование			ace HTC-915-CON	NT аленного управле	РНИЯ
Единицы измерения				пользуемых прогр	
Условия срабатывания				тчика температур ых данных, сброс	
Monitoring					
Индикаторы		ие тока в цепи об х, срабатывание		ание ограничител	я, прием/
Ток нагрузки (с помощью внешнего трансформатора тока, не входит в комплект)		цепи обогрева, м			
Корпус					
Рабочий диапазон температур	-40+50°C				
Допустимый диапазон температур	-40+85°C				
Относительная влажность	От 0% до 90% б	ез конденсации			
Степень защиты оболочки	Корпус: ІР40, Кл	еммы: IP20			
Материалы	ASA-PC, цвет: з	еленый			
Способ монтажа	Монтируется на	DIN-рейку (35 мм	n)		
(*)	T1	T2	Т3	T4	T5
Модель	HTC-915-LIM-T1	HTC-915-LIM-T2	HTC-915-LIM-T3	HTC-915-LIM-T4	HTC-915-LIM-T5
Температура срабатывания	450°C	300°C	200°C	135°C	100°C

При использовании вместе с контроллером HTC-915-CONT предварительно запрограммированные температуры срабатывания могут быть изменены.

Размеры (в мм)



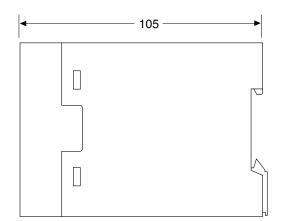
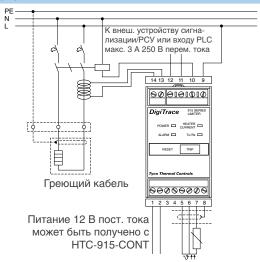


Схема подключения



Назначение клемм ограничителя

- 1. Цифровой общий (от HTC 13)
- 2. +12 В пост. тока вход. (от НТС 14)
- 3. RX данные (от HTC 15)
- 4. ТХ данные (к НТС 16)
- 5. Датчик темп. 1 source
- 6. Датчик темп. 1 sense
- 7. Датчик темп. 1 common
- 8. Экран (оплетка)
- 9. Выход реле управления
- 10. Выход реле управления
- 11. Выход реле сигнализации
- 12. Выход реле сигнализации
- 13. Вход тока нагрузки (от внешнего трансформатора)
- 14. Вход тока нагрузки (от внешнего трансформатора)
- * Подключение для совместной работы с контроллером HTC-915-CONT. Контроллер на схеме не показан. Более подробная информация представлена в инструкции по монтажу.
- ** Датчик тока является необязательным и не входит к комплект поставки.

Информация д	для заказа			
Контроллер	Обозначение изделия	HTC-915-CONT		
	Номер по каталогу (вес)	10275-001 (0,4 кг)		
Ограничитель	Обозначение изделия	HTC-915-LIM		
	Номер по каталогу (вес)	10275-003 (0,2 кг)		
Ограничитель		HTC-915-LIM	Базовый модуль для использования с контроллером HTC-915-CONT	10275-003
		HTC-915-LIM/T1	Срабатывание при 450°C (+0/–10°K)	10275-004
		HTC-915-LIM/T2	Срабатывание при 300°C (+0/–10°K)	10275-005
		HTC-915-LIM/T3	Срабатывание при 200°C (+0/–5°K)	10275-006
		HTC-915-LIM/T4	Срабатывание при 135°C (+0/–5°K)	10275-007
		HTC-915-LIM/T5	Срабатывание при 100°C (+0/–5°K)	10275-008
Датчик тока		HTC-915/CT		1244-000276 (0,15 кг)
(трансформато	р тока нагрузки)			
Датчик темпера взрывоопасных	атуры Pt 100 для к зон (класс 1)	MONI-PT100-EXE		967094-000 (0,44 кг)

NGC-20-C-E и NGC-20-CL-E



Полевой электронный модуль управления электрообогревом

Общая информация

DigiTrace NGC-20 — электронный модуль управления электрообогревом. сочетающий преимущества централизованных и локальных систем управления. Он может использоваться для однофазных цепей обогрева с силой тока до 25 А и сертифицирован для применения во взрывоопасных зонах. Модуль DigiTrace NGC-20 обеспечивает точное управление температуры и также доступен в версии с интегрированным ограничителем температуры класса ІЕС 61508-SIL 2 (NGC-20-CL-E). Он измеряет температуры с помощью одного или двух датчиков температуры, подключенных к модулю. Ограничитель температуры имеет отдельный вход для подключения собственного датчика температуры.

Управление, контроль и сигнализация

Модуль управления DigiTrace NGC-20 предлагает несколько различных режимов регулирования, включая пропорциональное регулирование по температуре окружающего воздуха (PASC) для оптимального управления электрообогревом. Модуль DigiTrace NGC-20 может сигнализировать о высокой и низкой температуре, высокой и низкой силе тока, токе утечки на землю и напряжении. Величина тока утечки на землю для срабатывания сигнализации и предупреждения задается пользователем; срабатывание сигнализации может служить для предупреждения

и отключения цепей. Модуль управления DigiTrace NGC-20 также имеет выход реле с «сухими» контактами для подключения внешнего устройства сигнализации.

Автоматическая проверка системы обогрева

Для проверки целостности системы обогрева модуль DigiTrace NGC-20 может быть настроен на периодическую проверку выключенных цепей обогрева на предмет неисправностей. Это позволяет систематически информировать службы, занимающиеся обслуживанием системы, о состоянии системы обогрева и снизить продолжительность возможного неожиданного и обычно дорогостоящего простоя важных трубопроводов.

Сетевые подключения

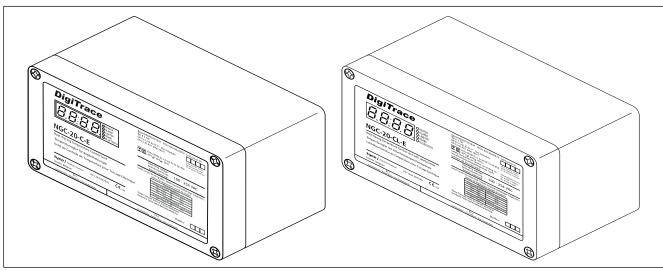
Модуль управления DigiTrace NGC-20 оборудован интерфейсом RS-485, через который до 247 модулей DigiTrace NGC-20 может быть подключено к одному терминалу пользовательского интерфейса DigiTrace NGC-UIT или к последовательному порту стандартного компьютера с установленной программой DigiTrace Supervisor. Модуль управления DigiTrace NGC-20 может также контролироваться и настраиваться с помощью ручного беспроводного устройства для настройки и контроля DigiTrace NGC-CMA. Это устройство выпускается как для нормальных. так и для взрывоопасных зон.

Монтаж

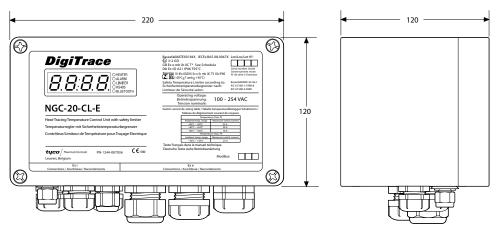
Модуль управления DigiTrace NGC-20 может быть установлен в непосредственной близости от цепей обогрева. Корпуса для DigiTrace NGC-20 производятся из высокопрочного стойкого к УФ-излучению стеклонаполненнного полиэфира, подходящего для монтажа как в помещениях, так и на открытых площадках. Один греющий кабель может быть напрямую подключен к модулю управления. Модули могут монтироваться непосредственно на обогреваемую поверхность с помощью соответствующих опорных кронштейнов.

Настройка и пуско-наладка

Модуль управления DigiTrace NGC-20 можно конфигурировать и настраивать локально (без подключения к сети) с помощью ручного программирующего устройства (DigiTrace NGC-CMA) или из пункта управления с помощью терминала пользовательского интерфейса DigiTrace NGC-UIT, или с помощью программы DigiTrace Supervisor. После завершения программирования все настройки постоянно хранятся в энергонезависимой памяти модуля управления DigiTrace NGC-20, что позволяет избежать их потери при перебое питания или длительном отключении. Модуль управления DigiTrace NGC-20 допускает подключение силового и греющего кабеля непосредственно к нему.



Размеры (в мм)



На рисунке в качестве примера показан DigiTrace NGC-20-CL-E (сальник, поставляемый в комплекте, — 1 x M25 x 1,5)

Общая информация

Область применения Тип



Модули DigiTrace NGC-20-C(L)-E сертифицированы для использования во взрывоопасных зонах класса 1, класса 2 (газ), класса 21, класса 22 (пыль), а также в нормальных зонах

Сертификация

Baseefa08ATEX0184X

II 2 GD Gb

Ex e mb ib IIC T* Db Ex tD A21 IP66 T95°C

IECEx BAS 08.0047X

Gb Ex e mb ib IIC T*

Db Ex tD A21 IP66 T95°C

T*: Коммутируемый ток зависит от класса температуры взрывоопасной зоны и максимальной ожидаемой рабочей температуры. Допустимые значения для различных температурных классов показаны в нижеприведенной таблице

Температурный класс Т5		Температур	ный класс Т4
Макс. температура воздуха	Макс. коммутируемый ток	Макс. температура воздуха	Макс. коммутируемый ток
+ 50°C + 54°C	25 A 20 A	До 56°С	25 A
+ 56°C	16 A	A0 00 0	20 A

Все значения соответствуют сертификации взрывоопасных зон.

Значения тока приведены для напряжения питания 254 В +/-10%, 50/60 Гц и исключительно активной нагрузки.

Сертификация для функциональной безопасности¹



Baseefa08SR0134 SIL2

IEC 61508-1:1998 & IEC 61508-2:2000

Условия безопасного применения

Информация содержится в инструкциях по монтажу или в сертификатах для взрывоопасных зон

Внешние условия	
Уставка модуля управления	−80+700°С с шагом 1К
Уставка ограничителя	–60+599°C с шагом 1К (только для NGC-20-CL-E)
опустимая температура воздуха	−40+56°C
Допустимая температ. хранения	–55+80°C

Корпус

Модули DigiTrace NGC-20-C(L)-Е могут монтироваться непосредственно на трубу с помощью соответствующего опорного кронштейна, если рабочая температура укладывается в допустимый диапазон. Кроме того, модули могут монтироваться на любую устойчивую поверхность с помощью монтажных отверстий на корпусе.

Степень защиты оболочки	IP 66 в соответствии с IEC-60529	
Материал	Армированный стекловолокном с внутренней пластиной заземления на днище	
Кабельные вводы	 1 кабельный сальник M25 для кабелей Ø 8-17 мм: подвод питания/ вывод греющего кабеля 3 х M25 1 заглушка M25: каскадное подключение питания 1 заглушка от дождя M25 (временная): каскадное подключение питания 	
	3 x M20 Выхо/выход цифровых коммуникаций и сигнализация (все с заглушками)	
	2 X M16 Датчик(и) температуры 1 с заглушкой, одна с заглушкой от дождя (временная)	
Монтаж	Могут монтироваться непосредственно на трубу с помощью соответствующего опорного кронштейна, если рабочая температура не превышает 230°С. Если температура превышает 230°С, модуль управления необходимо монтировать на любую устойчивую поверхность поблизости	
Положение для монтажа	Любое, обычно монтируется кабельными сальниками вниз	

¹ Информация по безопасности, требуемая стандартом EC-61508, приведена в инструкции по монтажу NGC-20 (INSTALL-154), которую можно найти на сайте http://www.tycothermal.ru в разделе «Документация» или заказать в местном представительстве Tyco Thermal Controls.

Электрические характеристики	
Питание и энергопотребление	100-254 В перем. тока +/-10 % 50/60 Гц 20 ВА макс.
Подсоединительные клеммы	Пружинные
Питание (фаза, ноль, земля)	9 шт. (для кабелей сечением 0,2-6 мм²)
Реле сигнализации	3 шт. (для кабелей сечением 0,2-2,5 мм²)
Датчик температуры Pt 100	12 шт. (для кабелей сечением 0,2-1,5 мм²)
Интерфейс RS-485	7 шт. (для кабелей сечением 0,2-1,5 мм²)
Внутреннее заземление экрана кабеля датчика температуры	1 шт. (для кабелей сечением макс. 6 мм²)
Количество переключений реле	500 000 переключений при 25 А / 250 В перем. тока (активная нагрузка)
Реле сигнализации	Контакты рассчитаны на 250 В перем. тока / 3 А Реле может быть программно настроено на замыкание, размыкание или переключение в случае срабатывания сигнализации
Соответствие электромагнитным стандартам	EN 61000-6-2:2005 (общий стандарт помехоустойчивости для промышленных зон) EN 61000-6-3:2007 (общий стандарт излучения для жилых, коммерческих и небольших производственных помещений) EN 61000-3-2-2006 (пределы для гармоничных токов) EN 61000-3-3:1995+A1:2001+A2:2005 (ограничение пульсаций напряжения и мерцания)
Электробезопасность	EN 61010-1, категория III, степень загрязнения 2
Вибро- и ударостойкость	Ударостойкость в соответствии с EN 60068-2-27: 1/2 синусоидальное колебание продолжительностью 11 мс, 15 g
	Вибростойкость в соответствии с EN 60068-2-6 / синусоидальное колебание от 10 до 150 Гц (p-p), 2 g
Датчики температуры	
Тип	Двух или трехпроводный платиновый термометр сопротивления с сопротивлением 100 Ом, α = 0,00385 Ом/°С; кабель датчика может быть удлинен с помощью трехжильного экранированного кабеля с полным сопротивлением не выше 20 Ом на жилу
Количество	Два входа для датчиков температуры для модуля управления плюс один независимый вход для датчика температуры для ограничителя. Все датчики температуры непрерывно проверяются на предмет короткого замыкания, обрыва кабеля
Сетевые подключения	
Сеть	RS-485 и Bluetooth класс 1
Протокол/топология	Modbus RTU или ASCII. Многоточечное / последовательное соединение
Кабель и макс. длина	Экранированная витая пара, площадь 0,5 мм² (AWG 24) или выше Макс. длина кабеля между устройствами не должна превышать 1200 м
Макс. количество модулей управления в одной сети	Макс. 247 модуля на один терминал пользовательского интерфейса DigiTrace NGC-UI или на один последовательный порт компьютера
Сетевой адрес Modbus	Задается программно с помощью DigiTrace NGC-CMA-NH, DigiTrace NGC-CMA-EX или программы DigiTrace Supervisor

Программирование и настройка	
Программирование	С помощью ручного беспроводного устройства для настройки и контроля DigiTrace NGC-CMA, NGC-CMA-EX (взрывоопасные зоны) через беспроводной протокол Bluetooth или через интерфейс RS-485 с помощью программы DigiTrace Supervisor или с помощью терминала пользовательского интерфейса (NGC-UIT2-ORD) и специализированного программного обеспечения DigiTrac
Единицы измерения	°С или °F, задаются пользователем
Память	Энергонезависимая, при прекращении подачи питания или длительном выключении данные не теряются и могут сохраняться в памяти ~10 лет
Индикация	Индикаторы состояния:
NGC-20-C-E	Обогрев, сигнализация, прием/передача данных по RS-485, прием/передача данных по Bluetooth
NGC-20-CL-E	Обогрев, сигнализация, срабатывание ограничителя температуры, прием/передача данных по RS-485 и Bluetooth

Диапазон контролируемых пара	метров
Температура — модуль управления	−80+700°С с шагом 1К
Температура — ограничитель	–60+599°C с шагом 1K (только для NGC-20-CL-E)
Напряжение	50305 В перем. тока
Ток нагрузки	0,330 A
Ток утечки на землю	10250 мА (необходимо использовать УЗО для соотв. ІЕС и/или местным нормам)
Сигнализация критического времени работы	От 1 до 1 x 10 ⁶ часов
Сигнализация критического количества переключений реле	От 0 до 2 x 10 ⁶ циклов

Информация для заказа

Модули управления DigiTrace	NGC-20
Обозначение изделия	NGC-20-C-E (модуль управления, сертифицированный для взрывоопасных зон без ограничителя температуры)
Номер по каталогу (и вес)	1244-007035 (2,2 кг)
Обозначение изделия	NGC-20-CL-E (модуль управления, сертифицированный для взрывоопасных зон с ограничителем температуры)
Номер по каталогу (и вес)	1244-007036 (2,3 кг)

Комплектующие DigiTrace NGC-20

Датчики температуры

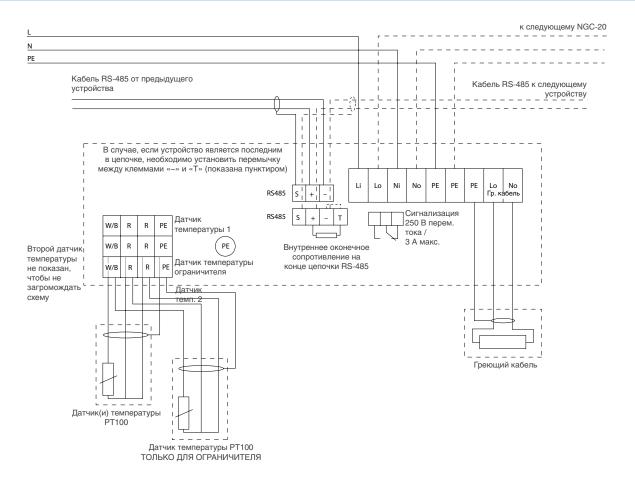
Обозначение изделия MONI-PT100-260/2 или MONI-PT100-EXE-SENSOR

Опорный кронштейн для монтажа	на трубу
Обозначение изделия	SB-125

Номер по каталогу (и вес) 1244-06603 (0,5 кг)

Наладонное беспроводное программирующее устройство с программным обеспечением DigiTrace		
Обозначение изделия	NGC-CMA-EX (устройство, сертифицированное для использования во взрывоопасных зонах классов 1, 2, 21, 22)	
Номер по каталогу (и вес)	1244-006605 (1,2 кг)	
Обозначение изделия	NGC-CMA-NH (устройство для общих промышленных условий, не сертифицированное для использования во взрывоопасных зонах)	
Номер по каталогу (и вес)	1244-006606 (0,8 кг)	

Схема подключения (типичная)



Монтируемая на панель электронная система управления, контроля и энергораспределения для множественных цепей обогрева

Система DigiTrace NGC-30 — система контроля, управления и энергораспределения для множественных цепей электрообогрева, используемых для предотвращения замерзания и поддержания технологической температуры. Система состоит из ряда компонентов, покрывающих широкий спектр требований от простого контроля температуры до измерения силы тока, напряжения и тока утечки на землю и других параметров, дающих ценную информацию о состоянии и работоспособности цепей обогрева, которая направляется с площадки, на которой смонтирована система электрообогрева, в место управления системой. Система DigiTrace NGC-30 минимизирует количество текущих проверок, преобразуя

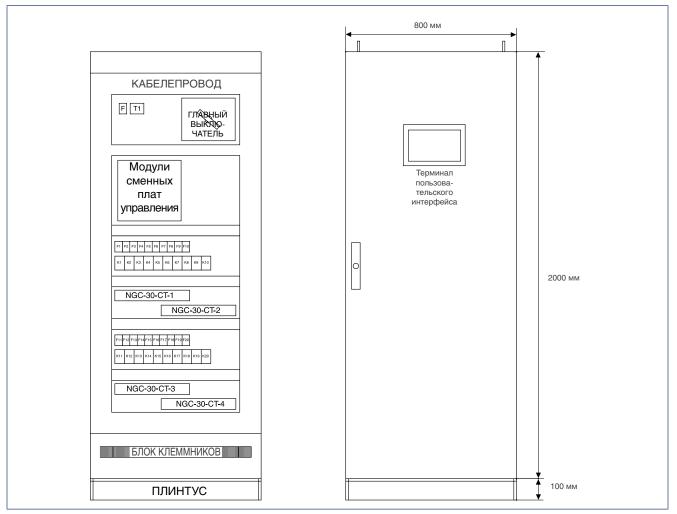
параметры, получаемые от системы электрообогрева, в ценную информацию для техобслуживания и эксплуатации.

Панель DigiTrace NGC-30

Система NGC-30 доступна в виде полной распределительной панели. Эти панели отличает легкий доступ к компонентам и заводское подключение компонентов системы; все подключения выполнены с помощью легко доступных клемм. Корпус выполнен с учетом промышленных стандартов, а подключения оптимизированы для удобства техобслуживания. Панели стандартно оборудованы УЗО (устройством защитного отключения при утечках тока на землю).

Помимо описанных стандартных возможностей, пользователь может выбрать дополнительные опции в зависимости от своих требований к контролю и управлению цепями обогрева. Так, пользователь может выбрать тип реле (механическое или бесконтактное), необходимое количество цепей (плюс необходимое количество про запас), контроль напряжения, сигнальные лампы, размер панели, настройки конфигурации и т.д.

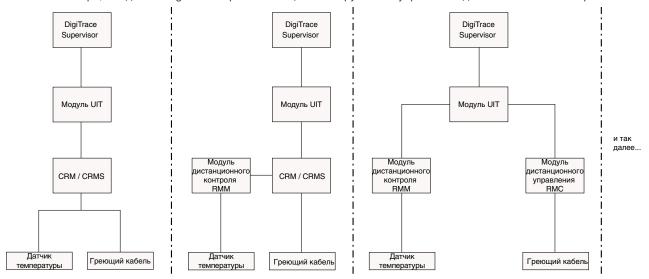
Система DigiTrace NGC-30 может состоять из нескольких блоков, связанных с помощью коммуникационного кабеля. В общем случае главная панель включает терминал пользовательского интерфейса (UIT), встроенный в дверцу.



Типичная DigiTrace NGC-30 20 circuit panel 8.4" monitoring

Компоненты системы DigiTrace NGC-30

Пользователи, которые хотят смонтировать систему DigiTrace NGC-30 в свою собственную панель управления, могут получить отдельные компоненты системы раздельно. Система DigiTrace NGC-30 может быть сконфигурирована различным образом в зависимости от требований пользователя. Взаимодействие системы DigiTrace NGC-30 с пользователем обеспечивается терминалом пользовательского интерфейса (User Interface Terminal, UIT). При возникновении необходимости контроля силы тока, тока утечки на землю или использования распределенной системы управления, систему можно дополнить другими компонентами: модулями стойки сменных плат управления (CR), сменными платами управления с механическими реле (CRM) или бесконтактными реле (CRMS), модулями трансформатора тока (СТ) и контроля напряжения (СVМ). Пользователи, которые предпочитают полагаться на хорошо известную технологию, использованную в системе MoniTrace 200 NE, могут продолжать использовать полностью совместимые модули дистанционного контроля (RMM) и управления (RMC). Дополняет систему мощная программа DigiTrace Supervisor™ (DTS), обеспечивающая контроль и настройку контроллера. Система клиент — сервер, на базе которой работает DTS, позволяет пользователям получить доступ к информации из любой точки мира, что делает DigiTrace Supervisor мощным инструментом управления для всей системы обогрева.



Примеры различных конфигураций DigiTrace NGC-30

В следующем разделе приводится обзор различных компонентов, используемых в системе DigiTrace NGC-30.

Терминал пользовательского интерфейса DigiTrace UIT

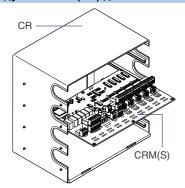


Терминал пользовательского интерфейса DigiTrace UIT — центральный модуль системы NGC-30. Модуль UIT также может использоваться системой DigiTrace NGC-20 (более подробная информация приведена в таблице технических характеристик DigiTrace NGC-20). С его помощью осуществляется контроль электрообогрева. настройка системы и сбор информации для обслуживания. Модуль UIT оборудован 8,4-дюймовым цветным сенсорным ЖКдисплеем. Это обеспечивает простое взаимодействие с пользователем при настройке без необходимости использования клавиш или кнопок с непонятными метками. Модуль DigiTrace UIT через внешний порт RS-485 подключается к другим устройствам системы, а также через интерфейсы RS-232/RS-485/ Ethernet (выбирается пользователем) к компьютеру с программой DigiTrace Supervisor или системе управления технологическими процессами завода. Модуль выпускается в виде двух моделей: DigiTrace NGC-UIT2-ORD для использования внутри помещений (монтируется на дверцу панели DigiTrace NGC-30) и NGC-UIT2-ORD-R (удаленный терминал пользовательского интерфейса, представляющий собой монтируемый на панель DigiTrace NGC-30 дисплей), что позволяет монтировать модуль пользовательского интерфейса отдельно от других устройств системы.

Более подробная информация представлена в таблице технических характеристик NGC-UIT2-ORD и в документе INSTALL-168.

NGC-30 DigiTrace

Модуль стойки (CR) для сменных плат управления (CRM/CRMS)



Сменные платы управления DigiTrace позволяют управлять до 5 цепями электрообогрева. Они выпускается в двух модификациях: DigiTrace NGC-30 CRM (механические реле) и DigiTrace CRMS (бесконтактные реле). Модуль стойки для сменных плат вмещает до 4 сменных плат управления. Датчики температуры подключаются или напрямую к модулю DigiTrace CRM, или через модули дистанционного контроля RMM локально или централизовано на площадке (распределенная архитектура). Модули дистанционного управления RMC могут каждый управлять до 260 отдельными цепями электрообогрева и контролировать до 388 температурных входов (в том числе до 128 температурных входов через модули дистанционного контроля RMM).

Трансформатор тока (СТМ)



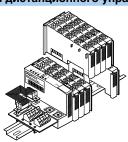
Трансформатор тока DigiTrace является важной частью системы DigiTrace NGC-30. Модули DigiTrace CRM в сочетании с этим трансформатором тока предоставляют ряд дополнительных функций, включая контроль и сигнализацию тока утечки на землю, а также возможность контролировать и сигнализировать высокую и низкую силу тока в цепях обогрева. При возникновении высоких токов утечки на землю контроллер может отключить цепи обогрева, в которых возникла утечка.

Модуль контроля напряжения (CVM)



Модули контроля напряжения (CVM), используемые вместе с модулями DigiTrace CRM(S), позволяют осуществлять контроль за напряжением. Модуль DigiTrace CVM использует один вход на одном из модулей DigiTrace CRM на панели.

Модули дистанционного управления (RMC)

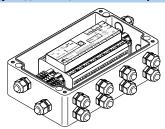


Модули дистанционного управления (RMC) обеспечивают управление множественными релейными выходами для включения/выключения контакторов для каждой из цепей обогрева. Контроль за датчиками температуры осуществляется модулями дистанционного контроля (RMM), в то время как управление цепями обогрева осуществляется модулем UIT.

Модули RMC состоят из модульных блоков и могут быть иметь от 2 до 40 релейных выходов. Каждый модуль RMC также содержит 2 цифровых входа для контроля состояния электрической защиты и силовых контакторов. Один модуль пользовательского интерфейса UIT может быть связан с модулями RMC (до 10) одним кабелем RS-485 типа «витая пара», осуществляя таким образом управление до 250 цепями обогрева с температурными входами числом до 128 (см. ниже описание модуля DigiTrace RMM). Более подробная информация приведена в таблице технических характеристик MONI-RMC. Цепи обогрева, управляемые модулями RMC, нельзя комбинировать с трансформаторами тока (СТМ).

Система NGC-30 также поддерживает создание комбинированных систем, включающих релейные выходы сменных плат управления CRM(S) и модулей RMC, при этом отдельные цепи обогрева могут быть сконфигурированы наиболее подходящим способом.

Модули дистанционного контроля (RMM)



Модули дистанционного контроля (RMM) обеспечивают мониторинг температуры для системы управления электрообогревом DigiTrace NGC-30. Каждый модуль RMM может принимать сигналы от 8 датчиков температуры Pt 100, измеряющих температуры окружающей среды или трубопроводов в системе электрообогрева. К системе NGC-30 может подключено до 16 модулей RMM, что дает возможность контролировать до 128 внешних датчиков температуры. Модули RMM выпускаются в двух комплектациях: RMM2-E без корпуса и RMM2-EX-E в корпусе, сертифицированном для использования во взрывоопасных зонах. Более подробная информация приведена в таблице технических характеристик модулей RMM2-E / RMM2-EX-E.

Программа DigiTrace Supervisor



Система DigiTrace NGC-30 интегрирована с программой конфигурирования и контроля электрообогрева DigiTrace Supervisor™ (DTS), обеспечивающей графический пользовательский интерфейс для контроллеров DigiTrace. Программа поддерживает все современные контроллеры DigiTrace через протокол ModBus®. DigiTrace Supervisor — мощная программа, дающая возможность настраивать и контролировать контроллеры практически из любой точки мира, используя современные технологии связи. В дополнение к этим возможностям DigiTrace Supervisor включает также следующие функции:

- Ведение протоколов и анализ трендов
- Обработка пакетных заданий
- Планирование событий
- Групповые дисплеи для контроля нескольких контроллеров одновременно
- Поддержка технологии виртуальной частной сети (VPN) для обеспечения глобального мониторинга
- Схема завода для логичного выстраивания контроллеров
- Поддержка заводских схем и обозначений, таких как группы, местоположение, номера цепи/оборудования, щиты с автоматом защиты, панели контроллера, пользователи и роли.

Более подробная информация приведена в таблице технических характеристик DigiTrace Supervisor.

Совместимость с MoniTrace 200N-E

Эта система является развитием чрезвычайно успешной системы MoniTrace 200N. Система оборудована новейшим пользовательским интерфейсом и предоставляет возможность использовать его и новые возможности программы DigiTrace Supervisor пользователям существующих систем MoniTrace 200N. С помощью нового модуля DigiTrace NGC-30 UIT, цепи существующих систем MoniTrace 200 получают возможность расширить свою функциональность мониторингом тока утечки на землю и рабочей силы тока, а также множество других возможностей, которые описаны в данной брошюре.

Технические характеристики

Коммутируемая мощность

Область применения	
Тип	Регулирование по температуре обогреваемой поверхности / регулирование по температуре воздуха / пропорциональное регулирование по температуре окружающего воздуха (PASC)
Область применения	Невзрывоопасные зоны в помещениях или на открытых площадках; обычно монтируется на панель
Сертификация	
NGC-UIT2-ORD	С€ Все компоненты имеют маркировку СЕ для нормальных зон
Электромагнитная совместимо	сть
Помехоустойчивость	Все компоненты прошли тест на соответствие жесткому стандарту для промышленных зон
Излучение	Все компоненты прошли тест на соответствие стандарту для домов/офисов/ мягкому стандарту для промышленных зон
Вибрация	DigiTrace NGC-30 UIT: соответствует требованиям стандарта IEC-60068-2-6
Удароустойчивость	DigiTrace NGC-30 UIT: соответствует требованиям стандарта IEC-60068-2-27
Корпус	
Степень защиты оболочки	UIT: IP 65 (NEMA 4) при монтаже на дверцу электрораспределительной панели
Допустимая температура окр. среды	UIT: –3060°C CRM(S): –4060°C, темп. хранения –4075°C
Электрические характеристики	и
Подсоединительные клеммы	Модули UIT и CRM оснащены клеммами Phoenix 2,5 мм² со стопорными винтами
Питание	Для питания UIT2 необходимо напряжение 9-30 В пост. тока, 3,6-1,2 А; На CRM подается питание 12 В пост. тока при 400 мА на плату. Более подробную информацию по RMC и RMM см. в технических описаниях отдельных компонентов.
Энергопотребление	Модуль UIT: 36 Вт макс, CRM/CRMS: 5 Вт макс.

Модули CRM и CTM скалиброваны на макс. ток нагрузки 60 A

Реле управления	Прямое подключение к контактору или бесконтактному реле (SSR) Модуль CRM: однополюсное реле на одно направление (SPST) 3 A / 277 В перем. тока макс., 50/60 Гц Модуль CRMS: 12 В пост. тока, 30 мА макс. на реле
Коммуникации	
Аппаратное обеспечение (модул	LIIIT)
Локальный порт/удаленный порт Порт передачи данных 1 UIT	Изолированный RS-232/RS-485 (выбирается). Порты можно использовать для обмена данными с комплектом управляющих программ DigiTrace или PCУ. Локальный S-232 — это неизолированный, 9-контактный штыревой разъем D-sub; Локальный S-485 №2 — 9-контактный штыревой разъем D-sub; Скорость передачи данных — от 9600 до 57600 бод; Максимальная длина кабеля для RS-485 — 1200 м; в качестве кабеля следует использовать экранированную витую пару. Максимальное число устройств — 247, отказоустойчивая конструкция с опциональными оконечными резисторами. Максимальная длина — 1200 м, скорость передачи данных до 9600 бод
Внешний порт; порт 2 модуля UIT	RS-485, используется для подключения внешних устройств, таких как модули дистанционного контроля и управления (RMM и RMC) и системы NGC-30. Макс. длина кабеля — 1200 м; кабель — экранированная витая пара. Отказоустойчивая конструкция с не входящими в комплект поставки согласующими резисторами
Интерфейс локальной сети модуля UIT	Порт 10/100 Base-T Ethernet с индикаторами подключения и приема/передачи данных. Протокол Modbus по TCP/IP; может быть использован для работы с программой DigiTrace Supervisor
Порт USB модуля UIT	Порт USB 2.0 тип A
Контролируемые параметры	
Температура (модуль UIT)	
Сигнализация низкой температуры	–73482°С или нет сигнализации
Сигнализация высокой температуры	–73482°С или нет сигнализации
Утечка на землю (модули UIT, CRM	I, CT)
Диапазон срабатывания сигнал.	10-200 мA
Диапазон срабатывания контроля	10-200 мА или контроль выключен
Ток (модули UIT, CRM, CT) Сигнализация низкой силы тока	1-60 А или нет сигнализации
Сигнализация высокой силы тока	1-60 А или нет сигнализации
Напряжение (модули CRM, CVM; не входят в стандартный комплект)	Отображает напряжения питания, подаваемое на цепи обогрева (Примечание: занимает один из линейных входов)
Автоцикл	Каждая цепь может быть настроена на проверку от 1 до 1000 или автоцикл выкл.
Входы датчиков температуры	Один вход на каждой плате модуля CRM, дополнительные входы для датчиков температуры доступны через модули RMM (возможно подключение до 16 модулей RMM, 8 датчиков температуры на каждый модуль RMM)
Настройки регулирования	
Режимы регулирования	Электромеханическое реле (EMR): простое регулирование по температуре обогреваемой поверхности (включение/выключение), простое регулирование по температуре окружающей среды (включение/выключение), пропорциональное регулирование по температуре окружающей среды (PASC)
	Бесконтактное реле (SSR): простое регулирование по температуре обогреваемой поверхности (включение/выключение), простое регулирование по температуре окружающей среды (включение/выключение), пропорциональное регулирование по температуре окружающей среды (PASC), пропорциональное регулирование (включает мягкий пуск для всех режимов регулирования SSR)
Единицы измерения	°С или °F

Диапазон нечувствительности

1...10°C

Реле управления	
	UIT: 3 (3 выхода с открытым коллектором, должны комбинироваться с внешними реле)
Управляющие выходы	
Количество	CRM: 3-полюсное механическое CRMS: 1, 2 или 3 -полюсное бесконтактное, нормально открытое
Макс. ток, используемый при использовании модели CRM(S) и CTM	Бесконтактное реле (SSR): 60 A при 40°C Электромеханическое реле (EMR): 60 A при 40°C
Сетевые подключения	
Количество модулей RMM	До 16, индивидуально адресуемые, на каждом до 8 входов для 3-проводных датчиков температуры Pt-100
Количество модулей CRM/CTM	До 52 модулей NGC-30-CRM может быть подключено к одному модулю NGC-30-UIT с использованием репитеров. 1 модуль CRM позволяет управлять до 5 цепями. В общей сложности к одной системе NGC-30 может быть подключено до 260 цепей обогрева
Дисплей	
Тип	Цветной XGA прозрачно-отражающий ЖК-дисплей со встроенной светодиодной подсветкой
Размеры	175 мм х 132 мм
Сенсорный экран	5-проводной резистивный сенсорный дисплей для ввода данных, может управляется пальцами в перчатке
Программирование и настройка	
Метод программирования и настройки	С помощью сенсорного экрана или с помощью программы DigiTrace Supervisor 2.1 или более поздней версии
Языки Память	Русский, английский, французский, немецкий, испанский, чешский, китайский Энергонезависимая; при прекращении подачи питания данные не теряются

Заказ системы NGC-30

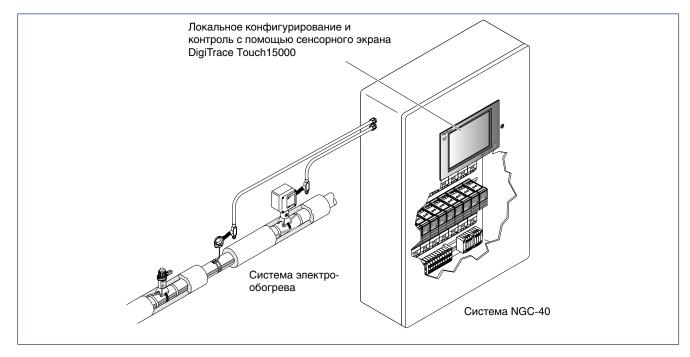
Система NGC-30 предлагается в качестве комплексного решения, где система управления интегрирована в специально спроектированные распределительные панели. При проектировании использовались стандартные промышленные корпуса, однако особое внимание было уделено разработке систем, удовлетворяющих самым высоким требованиям по безопасности и обеспечивающих оптимальный доступ для облегчения техобслуживания, а также имеющих понятное расположение функциональных блоков и клеммных колодок. Пользователи, желающие построить свои собственные системы, могут использовать отдельные компоненты системы DigiTrace NGC-30 и интегрировать их в свои собственные электрораспределительные панели. Ниже приведена информация для заказа для любого из вышеприведенных вариантов системы NGC-30

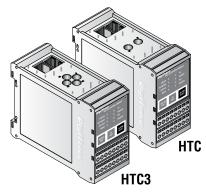
Информация для заказа и	рормация для заказа индивидуальных компонентов	
Обозначение изделия	Описание	Номер по каталогу (вес)
NGC-UIT2-ORD	Терминал пользовательского интерфейса	10332-013 (1,78 кг)
NGC-UIT2-ORD-R	Терминал пользовательского интерфейса с корпусом	10332-016 (8,86 кг)
NGC-30-CRM-E	Сменная плата управления (механическое реле, EMR)	10720-008 (0,68 кг)
NGC-30-CRMS-E	Сменная плата управления (бесконтактное реле, (SSR)	10720-009 (0,50 кг)
NGC-30-CTM-E	Модуль трансформатора тока	10720-010 (0,36 кг)
NGC-30-CVM-E	Модуль контроля напряжения	10720-011 (0,20 кг)
NGC-30-CR-E	Модуль стойки для сменных плат управления	10720-012 (3,66 кг)
PS12	Трансформатор на 12 В пост. тока	1244-001505 (0,18 кг)

Монтируемая на панель модульная система расширенного управления обогревом

DigiTrace NGC-40 — многоточечная электронная система контроля, управления и энергораспределения с уникальной архитектурой одноточечных контроллеров, обеспечивающей наиболее

надежное решение для централизованного управления и контроля для вашей системы управления теплом. Используя преимущества инновационной модульной технологии, система DigiTrace NGC-40 обеспечивает гибкость конфигурации и компонентов, что позволяет оптимизировать ее для конкретных проектных нужд каждого клиента.





Модули контроля и управления NGC-40-HTC и NGC-40-HTC3

Система DigiTrace NGC-40 использует отдельный модуль-контроллер для каждой цепи обогрева для обеспечения максимальной надежности. Система управления DigiTrace NGC-40 может питаться от напряжения 100-240 В перем. тока, а механические контакторы (электромагнитные реле, EMR) или бесконтактные реле (SSR) допускают коммутируемый ток до 60 А при 600 В перем. тока. Выпускаются модули контроля и управления для однофазных цепей обогрева (NGC-40-HTC), а также для трехфазных (NGC-40-HTC3). Все модули контроля и управления DigiTrace NGC-40 включают систему обнаружения утечек на землю и защиту от нее. Они также гарантируют точное измерение тока в однофазных и трехфазных цепях. Для каждой цепи обогрева может использоваться до 8 датчиков температуры, что позволяет создавать самые разнообразные конфигурации для управления, контроля и сигнализации. Модули контроля и управления DigiTrace NGC-40 оборудованы выходом сигнализации и цифровыми входами. Выход сигнализации может использоваться для подключения внешнего устройства оповещения. Цифровой вход является программируемым и может использоваться для различных целей, таких как принудительное включение или выключение обогрева или активация сигнализации, что делает систему более гибкой и позволяет подстроить ее под конкретные нужды каждого пользователя.



Сертифицированный SIL2 ограничитель температуры NGC-40-SLIM

Система DigiTrace NGC-40 имеет сертифицированный SIL2 модуль ограничителя температуры. Модуль может использоваться до 3 входов датчиков температуры для трехфазных цепей обогрева. Ограничитель может быть связан с контроллером DigiTrace NGC-40 и использовать текущую информацию для разрешения или запрета сброса ограничителя после срабатывания. Передняя панель модуля ограничителя оборудована индикаторами, показывающими его состояние. На передней панели также расположены кнопка подтверждения новой уставки, кнопка сброса ограничителя и кнопка сброса сигнализации.

Модуль имеет один выход для контактора и один выход для внешнего устройства сигнализации Ограничитель может быть сброшен через цифровой вход терминал пользовательского интерфейса Touch 1500 и программу DigiTrace Supervisor.



В дополнение к возможности подключения датчиков температуры напрямую к модулю управления, датчики температуры могут быть подключены к модулям ввода/вывода (NGC-40-IO) внутри панели и назначены цепям обогрева с помощью управляющей программы. Это означает, что система DigiTrace NGC-40 может быть оптимизирована для нужд каждого конкретного случая. Каждый модуль ввода/вывода поддерживает подключение до четырех дополнительных датчиков температуры.



Модуль дистанционного контроля RMM2

Система DigiTrace NGC-40 работает с модулями дистанционного контроля MONI-RMM2. К каждому модулю RMM2, смонтированному в непосредственной близости от цепи обогрева, могут быть подключено до 8 датчиков температуры. 16 модулей RMM2 могут быть связаны последовательно кабелем RS-485 типа «витая пара» RS-485, что дает возможность контролировать в сумме до 128 датчиков температуры. Благодаря такому последовательному подключению модулей RMM2 к системе DigiTrace NGC-40, затраты на полевую проводку к датчикам температуры значительно снижаются.



Коммуникационный модуль NGC-40-BRIDGE

Система DigiTrace NGC-40 поддерживает различные коммуникационные порты, позволяя использовать для связи с внешними устройствами последовательные интерфейсы (RS-485 и RS-232) и сетевые подключения (Ethernet). Связь с панелью NGC-40 осуществляются с помощью модуля NGC-40-BRIDGE, который выступает в качестве центрального роутера для всей системы, соединяя модуля управления, ввода-вывода, ограничителей температуры, RMM2, а также обеспечивающие взаимодействие с пользователем интерфейсы, такие как терминал пользовательского инфтерфейса DigiTrace Touch 1500, программа DigiTrace Supervisor (DTS) и распределенную систему управления (PCУ). Связь со внешними устройствами (вне панели NGC-40) осуществляется по протоколу Modbus® по сети Ethernet, RS-485 или RS-232.



Терминал пользовательского интерфейса DigiTrace Touch 1500

Система DigiTrace NGC-40 имеет инфтерфейс для взаимодействия с пользователем. Модуль пользовательского интерфейса, терминал DigiTrace Touch 1500, представляет собой самый современный 15-дюймовый цветной сенсорный дисплей. Сенсорный дисплей DigiTrace Touch 1500 позволяет пользователем получить удобный доступ к информации о цепях обогрева и обеспечить легкое взаимодействие с пользователем для программирования системы без использования клавиатуры. Терминал DigiTrace Touch 1500 может монтироваться или локально на дверце электрораспределительной панели или удаленно и связывается с модулями управления обогревом DigiTrace NGC-40 через сетевой интерфейс Ethernet или последовательный порт. В случае размещения терминала на открытой площадке, для его нормальной эксплуатации может потребоваться обогреватель и крышка для дисплея. Терминал DigiTrace Touch 1500 может использоваться для конфигурирования и контроля всех цепей обогрева. Программа поддерживает различные языки, имеет 4 уровня интегрированной безопасности и записывает сигнализации и другие события в протокол для облегчения техобслуживания системы обогрева.





Программа DigiTrace Supervisor

Программа DigiTrace Supervisor (DTS) обеспечивает удаленный графический пользовательский интерфейс для системы DigiTrace NGC-40. Программа позволяет пользователю конфигурировать и отслеживать работу различных систем NGC из одной централизованной точки. Она также обеспечивает звуковую сигнализацию, возможность подтверждать и сбрасывать сработавшие сигналиации; содержит расширенные функции, такие как ведение протоколов и анализ трендов, применение изменений с помощью пакетных заданий, и другие полезные функции. Пользователи могут получить доступ к информации из любой точки мира, что делает DigiTrace Supervisor мощным инструментом для управления всей системой управления теплом.

Общие характеристики для всех модулей контроллера DigiTrace NGC-40

Область применения

Модули системы DigiTrace NGC-40 должны монтироваться в нормальных (невзрывоопасных) зонах.

При использовании цепей обогрева во взрывоопасных зонах, необходимо использовать датчики температуры, сертифицированные для взрывоопасных зон.

Сертификация







	3128486 ETL не для модуля NGC-40-SLIM
Электромагнитная совместимо	сть и условия эксплуатации
Излучение	EN 61000-6-3
Помехоустойчивость	EN 61000-6-2
Напряжение питания	24 В пост. тока +/- 10%
Энергопотребление	<2,4 Вт для каждого модуля
Допустимая температура окр. среды	–4065°C
Температура хранения	-40+75°C
Среда	PD2, CAT III
Максимальная высота	2 000 м
Влажность	5-90%, без конденсации
Монтаж	DIN-рейка 35 мм
Сетевая шина CAN	
Тип	2-проводная изолированная сеть с равноправными узлами на базе CAN. Изолирован на 24 В пост. тока — проверено с помощью испытания на электрическую прочность при 500 В (среднекв.)

Сетевая шина CAN	
Тип	2-проводная изолированная сеть с равноправными узлами на базе CAN. Изолирован на 24 В пост. тока — проверено с помощью испытания на электрическую прочность при 500 В (среднекв.)
Разъемы	Два 8-контактных разъема RJ-45 (оба могут использоваться для входных или выходных соединений)
Протокол	Собственный протокол NGC-40
Топология сети	Последовательное подключение
Длина кабеля	Макс. 10 м
Количество	До 80 модулей HTC/HTC3 и модулей NGC-40-IO на каждый сегмент сети
Адрес	Уникальный, задается на заводе

Подсоединительные клеммы и корпус

Пружинные, от 0,5 до 2,5 мм² (от 24 до 12 AWG) Подсоединительные клеммы Размеры корпуса (Ш х В х Г) 45,1 x 87 x 106,4 mm

Информация, специфичная для конкретных модулей

NGC-40-HTC/NGC-40-HTC3	
Датчики температуры	100 Ом платиновый термометр сопротивления, 3-проводной, α = 0,00385 Ом/Ом/°С. Кабель датчика может быть удлинен с помощью 3-проводного экранированного кабеля с сопротивлением каждого провода не более 20 Ом
Количество датчиков температуры	Один на каждый модуль NGC-40-HTC/HTC3
Диапазон измерения	−80+700°C
Измерение тока	Внутри модуля
Измерение тока NGC-40-HTC	1 для измерения тока в однофазных цепях, 60А, +/-2% от диапазона

DigiTrace NGC-40

Измерение тока NGC-40-HTC3	3 для измерения тока в трехфазных цепях, 60А, +/-2% от диапазона
Измерение тока утечки на землю	1 для измерения тока утечки на землю, 10-250 мА, +/-2% от диапазона
Реле сигнализации	Реле с «сухими» контактами. Номинал: 250 В / 3 А, 50/60 Гц (EC) и 277 В / 3 А 50/60 Гц (cCSAus). Реле сигнализации можно программировать. Имеются нормально открытый и нормально закрытый контакты
Выходное реле контактора	Номинал: 250 В / 3 А 50/60 Гц (EC) и 277 В / 3 А 50/60 Гц (cCSAus)
Выход бесконтактного реле	12 В пост. тока при 45 мА макс. на реле
Цифровой вход	Многоцелевой вход для подсоединения к внешним «сухим» контактам или источнику постоянного тока. Может быть запрограммирован для выполнения следующих функций: не используется / функция принудительного выключения / включения. Может быть сконфигурирован в качестве активно разомкнутого или активно замкнутого

Ограничитель температуры NGC-40-SLIM

Функциональная безопасность



Отвечает требованиям по функциональной безопасности в соответствии с Baseefa10SR0109 SIL 2 IEC 61508-1-1998 и IEC 61508-2-2000

Условия использования	См. инструкцию по монтажу
Диапазон измерения	Температурный диапазон ограничителя: +50+500°C
Тип датчиков температуры	100 Ом платиновый термометр сопротивления, 3-проводной, α = 0,00385 Ом/Ом/°С. Кабель датчика может быть удлинен с помощью 3-проводного экранированного кабеля с сопротивлением каждого провода не более 20 Ом. Количество: 3 на каждый модуль NGC-40-SLIM
Цифровой вход	Используется для удаленного сброса ограничителя температуры. Цифровой вход предназначен для подсоединения внешнего сухого контактора или подачи постоянного напряжения. Вход имеет параметры 5-24 В пост. тока/1 мА с макс. сопротивлением шлейфа 100 Ом и сконфигурирован для возбуждения низким уровнем сигнала

	уровнем сигнала
Модуль ввода/вывода NGC-40)-IO
Тип датчиков температуры	100 Ом платиновый термометр сопротивления, 3-проводной, α = 0,00385 Ом/Ом/°С. Кабель датчика может быть удлинен с помощью 3-проводного экранированного кабеля с сопротивлением каждого провода не более 20 Ом. 100 Ом Ni-Fe термометр сопротивления, 2-проводной. Кабель датчика может быть удлинен с помощью 2-проводного экранированного кабеля с сопротивлением каждого провода не более 20 Ом
Количество датчиков температуры	До четырех датчиков, подключаемых напрямую к каждому из модулей NGC-40-IO
Реле сигнализации	Реле с «сухими» контактами. Номинал: 250 В / 3 А, 50/60 Гц (EC) и 277 В / 3 А, 50/60 Гц (cCSAus). Реле сигнализации можно программировать. Имеются нормально открытый и нормально закрытый контакты
Цифровой вход	Многоцелевой вход для подсоединения к внешним «сухим» контактам или источнику постоянного тока. Может быть запрограммирован для выполнения следующих функций: не используется / функция принудительного выключения / включения. Может быть сконфигурирован в качестве активно разомкнутого или активно замкнутого

Коммуникационный модуль NGC-40-BRIDGE

Комм. порты СОМ1, СОМ2

. ,	
Тип	2-проводной RS-485
Кабель	Одна экранированная витая пара
Длина сети	Макс. 1200 м
Количество	До 255 устройств на один порт
Скорость передачи данных	9600, 19.2К, 38.4К, 57.6К, 115.2К бод
Информационные биты	7 или 8
Проверка четности	Выключена, четность, нечетность
Стоповые биты	0, 1, 2
Задержка передачи	0-5 c
Протокол	Modbus RTU или ASCII
Подсоединительные клеммы	Пружинные

Комм. порт СОМ3	
Тип	RS-232
Кабель	На заказ, ТТС# 10332-005
Длина	Makc. 15 M
Скорость передачи данных	9600, 19.2К, 38.4К, 57.6К, 115.2К бод
Информационные биты	7 или 8
Проверка четности	Выключена, четность, нечетность
Стоповые биты	0, 1, 2
_	0, 1, 2 0-5 c
Задержка передачи Протокол	Modbus RTU или ASCII
Подсоединительные клеммы	RJ-11
Ethernet	
Тип	Сеть 10/100 BaseT Ethernet
Длина	100 M
Скорость передачи данных	100 M 100 M6/c
_	Modbus/TCP
Протокол Подсоединительные клеммы	Экранированный 8-контактный разъем RJ-45 в передней части модуля
подсоединительные клеммы	Экранированный о-контактный разъем но-45 в передней части модуля
NGC-40-PTM	
Подсоединительные клеммы	Пружинные, от 0,5 до 2,5 мм² (от 24 до 18 AWG). Поскольку модули требуют до 2,05 А при 24 В пост. тока (20 модулей — см. схемы подключений сети CAN NGC-40 минимальное сечение проводов модуля должно быть 1,0 мм² (AWG 18)
Шина CAN и питание	Два разъема RJ-45, оба могут питание использоваться для входных или выходных соединений. Обеспечивают передачу сигналов по шине CAN и питание +24 В пост. тока
Терминал пользовательского и	интерфейса TOUCH 1500
Общая информация	
Область применения	Невзрывоопасные (нормальные) зоны (IP65, NEMA 4)
Напряжение питания	10-30 В пост. тока
Номинал тока	Стабильное состояние 1,8 А
Сверхток	16 A
Рабочая температура	050°C без внешнего нагревателя, -3070°C с исп. внешнего нагревателя и крышки для экрана
Температура хранения	−2060°C
Размеры (Ш х В х Г)	449,9 x 315,6 x 141,7 мм
Выходы реле	Одно переключающее реле типа «С» с номиналом 12 А при 250 В пер. тока. Реле используется для подключения общей сигнализации. Заказываются отдельно
Дисплей	4-проводной резистивный сенсорный экран для обеспечения взаимодействия с пользователем. Цветной ЖК-дисплей, диагональ 37,5 см (15 дюймов) XGA, прозрачно-отражающий с интегрированной задней светодиодной подсветкой
Сетевые подключения	
Локальный/удаленный порт	Порты RS-232/RS-485 могут быть использованы для подключения к управляющему компьютеру (программе DigiTrace Supervisor) или PCУ. Локальный RS-232 Неизолированный, 9-штырьковый разъем D-SUB
Удаленный RS-485	Двухпровод., изолирован., 9-штырьковый разъём. Скорость передачи данных 9600-57600 бод. Макс. длина кабеля Для RS-485 — 1200 м. Кабель должен представлять собой экранированную витую пару
Внешний порт	RS-485, двухпроводной, изолированный; исп. для подключения внешних устройств, таких как модули NGC-40-BRIDGE и RMM2. Макс. длина кабеля — 1200 м. Кабель должен представлять собой экранированную витую пару. Двухпроводной, изолированный, 9-штырьковый разъём D-SUB. Скорость передачи данных — до 9600 бод
Локальная сеть (LAN)	Порт 10/100 Base-T Ethernet с индикаторами состояния подключения и приёма/ передачи (x2)
Порт USB	Порт USB 2.0 тип A — разъем для штекера (x4)

Информация для заказа		
Обозначение изделия	Описание	Номер по каталогу
NGC-40-HTC	Модуль контроля и управления NGC-40 для однофазных цепей обогрева	10730-003
NGC-40-HTC3	Модуль контроля и управления NGC-40 для трехфазных цепей обогрева	10730-004
NGC-40-SLIM	Ограничитель температуры NGC-40	1244-010700
NGC-40-IO	Модуль ввода-вывода NGC-40	0730-001
NGC-40-BRIDGE	Коммуникационный модуль NGC-40	10730-002
NGC-40-PTM	Модуль питания и оконечной нагрузки NGC-40	10730-005
TOUCH1500	Терминал пользовательского интерфейса TOUCH1500 – сенсорный экран 15» и релейный модуль	10332-009
TOUCH1500R	Удаленный терминал пользовательского интерфейса Touch 1500 в корпусе, монтируемый на стену	10332-020
RELAY OUTPUT - TOUCH	Релейный модуль с инт. Modbus для модуля Touch 1500	10332-017
NGC-40-CAN05	Коммуникационный кабель CAN для системы NGC-40, длина 5"	20578011-005
NGC-40-CAN48	Коммуникационный кабель CAN для системы NGC-40, длина 48"	20578011-048
NGC-40-TB	Заглушка для шины CAN	10392-043
PS-24	Блок питания на 24 В пост. тока	972049-000

Модуль дистанционного контроля электрообогрева



Модули дистанционного контроля электрообогрева RMM2 обеспечивают мониторинг температуры для контроллеров семейства DigiTrace NGC. Каждый модуль RMM2 может принимать сигналы от 8 датчиков температуры Pt 100, измеряющих температуры окружающей среды или трубопроводов в системе электрообогрева. Модули RMM2 связаны с терминалом пользовательского интерфейса (модулем DigiTrace NGC-UIT) для обеспечения централизованного контроля за температурой. Один кабель RS-485 типа «витая пара» соединяет до 16 модулей RMM, что дает возможность контроллеру DigiTrace NGC контролировать до 128 внешних датчиков температуры.

Контроль и управление

Контроллер DigiTrace NGC может управлять до 130 цепями обогрева,

основываясь на температуре окружающей среды или трубопроводов. Модули RMM2 могут использоваться для сбора данных о температуре как окружающей среды, так и трубопроводов, и размещаются вблизи точек измерения температуры, в том числе и во взрывоопасных зонах (класс 2). Данные с нескольких датчиков температуры передаются в головное устройство при помощи одного кабеля, что значительно снижает затраты на монтаж системы температурного контроля.

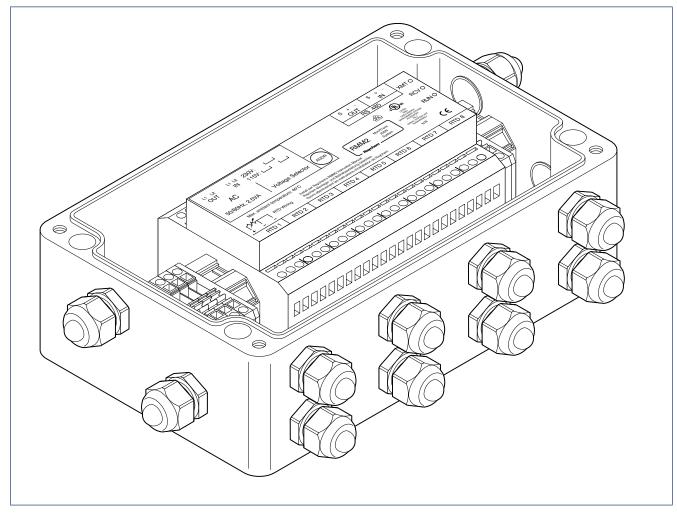
Сигнализация

Для датчика температуры, подключенного к модулю RMM2 могут быть заданы значения сигнализации высокой и низкой температуры. После задания этих значений пользователь оповещается в случае выхода за них. Дополнительная сигнали-

зация также оповещает об отказе датчиков температуры и ошибках связи. Срабатывание сигнализации может отслеживаться дистанционно с помощью реле сигнализации модуля DigiTrace NGC-UIT или с помощью программы DigiTrace Supervisor.

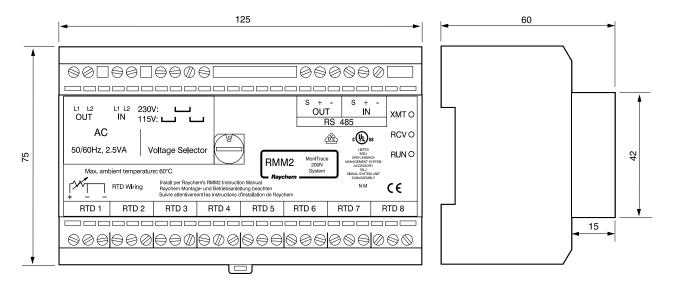
Комплектация оборудования

Модуль RMM2 — электронный прибор, монтируемый на рейку DIN 35. Комплект поставки для нормальных и взрывоопасных зон (класс 2) включает модуль RMM2, смонтированный в жестком полиэфирном корпусе с соответствующими разъемами (клеммами) и кабельными сальниками. При необходимости других комплектующих для монтажа, свяжитесь с местным представительством Тусо Thermal Controls.





Размеры (в мм)



Общие данные

мощность

Область применения Нормальные или взрывоопасные зоны (класс 2)

RMM2-EX-E нормальные или взрывоопасные зоны (класс 2) RMM2-E монтируется на панель, только нормальные зоны

 Сертификация

 Ваѕееfа03ATEX0739X

 Ш 3GD T70°C EEx nR II T6 (-20°C ≤ Ta ≤ 60°C)

 Допустимая температура окр. среды при эксплуатации
 -40...+60°C

 Допустимая температура окр. среды при эксплуатации хранении
 -51...+60°C

 Относительная влажность
 До 95%, без конденсации

 Номинальное напряжение питания
 115/230 В перем. тока +10% –10% 50/60 Гц (переключается)

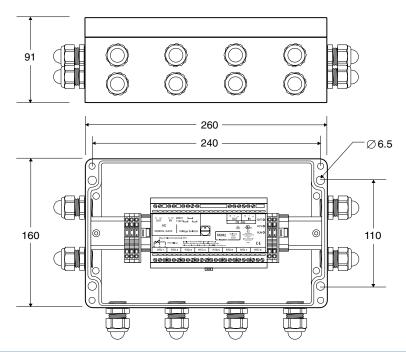
 Внутренняя потребляемая
 3 ВА

Корпус для взрывоопасных зон	MONI-RMM2-EX-E	
Степень защиты оболочки	IP66	
Корпус и крышка	Материал: полиэфир, армированный стекловолокном; уплотнение крышки: силикон	
Цвет	Черный	
Допустимая температура окр.	-20+60°C	
среды при эксплуатации		
Крепление крышки	4 невыпадающих винта М6 с круглой цилиндрической головкой, нерж. сталь	
Кабельные вводы	12 x M20 для кабелей диаметром от 6 до 12 мм	
Кабельные сальники (ЕЕх е)	12 x M20 со встроенными заглушками	
Способ монтажа	Крепится с помощью четырех отверстий с расстоянием между центрами 240 x 110 мм; диаметр отверстий: 5 мм	

Датчики температуры	
Тип	Трехпроводный термометр сопротивления Pt 100, температурный коэффициент в соответствии с IEC 751-1983
Количество	До 8 датчиков Pt 100 на модуль RMM2
	Кабель датчика может быть удлинен 3-проводным (+PE) кабелем с макс. сопротивлением 20 Ом на жилу (~150 м при использовании кабеля с сечением жил 1,5 мм²). В случае, если кабель датчика проложен вместе с другими кабелями или вблизи высоковольтных кабелей, следует использовать экранированный удлинительный кабель, а оплетку кабеля со стороны устройства управления необходимо заземлить.
Область применения	Используйте температурные датчики с соответствующей сертификацией

Корпус для взрывоопасных зон RMM2-EX-E

Размеры (в мм)



Подключение к контроллеру DigiTrace NGC-30-UIT		
Тип	RS-485	
Кабель	1 экранированный кабель типа «витая пара»	
Длина	До 1200 м	
Количество	До 16 RMM2, подключаемых к одной сети DigiTrace NGC	
Адрес	Выставляемый на RMM2	

Подсоединительные клеммы	
Подвод питания	4 клеммы для кабелей сечением 0,2-4 мм²
Заземление	10 клеммы для кабелей сечением до 4 мм² на задней стороне устройства RMM2
Датчики температуры Pt 100	8 x 3 клеммы для кабелей сечением 0,2-2,5 мм²
Сеть RS-485	2 x 3 клеммы для кабелей сечением 0,2-2,5 мм²

Соответствие электромагнитным стандартам

Помехоустойчивость EN 50 082-2 (жесткий стандарт для промышленных зон)
Излучение EN 50 081-1 (мягкий стандарт для промышленных зон)

Информация для заказа	Обозначение изделия	Номер по каталогу	Вес
Модуль RMM2			
Без защитного корпуса, только внутренний электронный модуль	RMM2-E	307988-000	1,2 кг
С защитным корпусом для взрывоопасных зон	RMM2-EX-E	676040-000	3,2 кг
Датчики температуры трубы (Pt	100)		
Датчик температуры Pt 100 для взрывоопасных зон (класс 1)	MONI-PT100-EXE	967094-000	0,6 кг
Датчик температуры Pt 100 для нормальных зон	MONI-PT100-NH	140910-000	0,2 кг

MONI-RMC

Модуль дистанционного управления электрообогревом

Модули дистанционного управления **RMC** обеспечивают управление релейными выходами для включения/выключения цепей обогрева, управляемых терминалом пользовательского интерфейса (модулем DigiTrace NGC-UIT). Модули RMC представляют собой систему электронных модулей и могут быть настроены для работы с релейными выходами числом от 2 до 40. Один модуль DigiTrace NGC-30-UIT может быть связан с модулями RMC (до 10) одним кабелем RS-485 типа «витая пара», осуществляя таким образом управление до 260 цепями обогрева. Модули RMC, как правило, размещаются в распределительных панелях системы электрообогрева.

Контроль и управление

Система DigiTrace NGC-30 может управлять цепями обогрева, основываясь на данных по температуре окружающей среды или трубопроводов, собираемых модулями дистанционного контроля RMM2, связанных общей сетью RS-485.

Основываясь на данных о температуре, полученных от RMM2, модуль DigiTrace NGC-UIT определяет, какую из цепей обогрева следует включить или отключить и посылает эту информацию в модули RMC, которые управляют контакторами цепей обогрева. Так как модули RMM расположены в непосредственной близости от датчиков температуры, а модули RMC — от контакторов в распределительных панелях, сложность системы и затраты на электропроводку существенно снижаются.

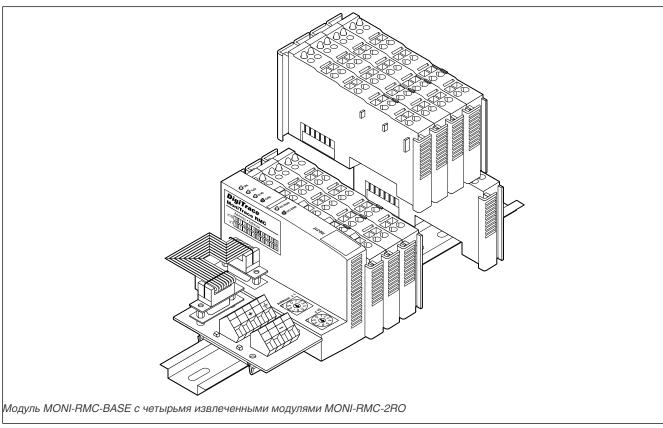
Входы сигнализации

Каждый модуль RMC содержит 2 цифровых входа для контроля состояния электрической защиты и силовых контакторов. Например, один из входов может использоваться для общей сигнализации срабатывания защиты в случае короткого замыкания на землю или перегрузки по току в любой из цепей обогрева, обеспечивая отображение информации о неполадках на модуле DigiTrace NGC-UIT. Инфор-

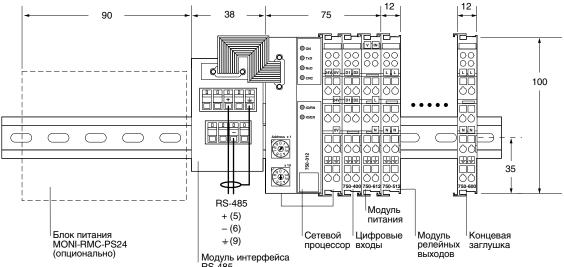
мация о неполадках может быть передана с помощью реле сигнализации модуля DigiTrace NGC-UIT или через интерфейс RS-232/RS-485 программе DigiTrace Supervisor. При необходимости можно добавить до 16 2-канальных модулей входа сигнализации MONI-RMC-2DI.

Конфигурация

Модуль дистанционного управления представляет собой систему электронных модулей, монтируемых на рейку DIN 35. Модули RMC должны монтироваться в распределительных панелях или корпусах, соответствующих классификации зон и окружающей среде в местах их использования. Для каждого модуля RMC рекомендуется заказать одно устройство MONI-RMC-BASE, включающее сетевой процессор, цифровые входы и концевую заглушку; один блок питания MONI-RMC-PS24 на 24 В пост. тока и необходимое количество (до 16) 2-канальных модулей релейных выходов MONI-RMC-2RO.



Размеры (в мм)



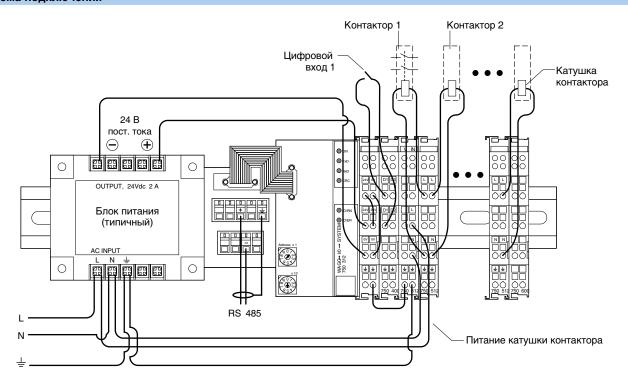
	RS-485
Общие данные	
Область применения	Нормальные зоны
Допустимая температура окр. среды при эксплуатации	055°C
Допустимая температура окр. среды при хранении	–4070°C
Относительная влажность	До 95%, без конденсации
Степень защиты оболочки	IP2X согласно IEC 529
Напряжение питания	24 В пост. тока
Номинальный потребляемый ток	< 2 A
Релейные выходы	
Количество (на каждом RMC)	От 1 до 20 двухканальных модулей (от 2 до 40 релейных выходов)
Количество релейных выходов (через RMC)	260
Тип	Механические, нормально открытые, неплавающие (заземленные)
	0 B

• •	
Количество (на каждом RMC)	От 1 до 20 двухканальных модулей (от 2 до 40 релейных выходов)
Количество релейных выходов (через RMC)	260
Тип	Механические, нормально открытые, неплавающие (заземленные)
Максимальное напряжение питания	250 В перем. тока, 30 В пост. тока
Максимальная сила тока	2 А перем./пост. тока
Максимальная мощность	60 Вт/500 ВА (активная нагрузка)
Изоляция	4 кВ
Срок службы	1 x 10 ⁶ переключений при токе 0,35 A до 0,2 x 10 ⁶ при токе 2 A
Подсоединительные клеммы	Пружинные, для кабелей сечением 0,08-2,5 мм²

Блок питания	
Напряжение	230 В перем./пост. тока
Сила тока	10 A
Подсоединительные клеммы	Пружинные, для кабелей сечением 0,08-2,5 мм ²

Цифровые входы	
Количество (на каждом RMC)	До 20 двухканальных модулей (от 2 до 40 цифровых входов)
Тип	Полупроводниковый, питание 24 В пост. тока
Сила тока	5 mA
Изоляция	500 B
Подсоединительные клеммы	Пружинные, для кабелей сечением 0,08-2,5 мм²

Схема подключения



Подключение к модулю DigiTrace NGC-UIT			
Тип	RS-485		
Подсоединительные клеммы	Пружинные, для кабелей сечением 0,08-2,5 мм ²		
Кабель	1 экранированный кабель типа «витая пара»		
Длина	До 1200 м		
Количество	До 10 модулей RMC, подключаемых к одному модулю DigiTrace NGC-UIT		
Адрес	Выставляемый на модуле RMC, 10 адресов, 1-99		

Монтаж

Крепится к DIN-рейке на 35 мм

Соответствие электромагнитным стандартам

Помехоустойчивость EN 50 082-2 (жесткий стандарт для промышленных зон)
Излучение EN 50 081-2 (жесткий стандарт для промышленных зон)

Информация для заказа и вес	Обозначение изделия	Номер по каталогу	Вес
Модуль дистанционного управлен	ния RMC		
Базовый модуль*	MONI-RMC-BASE	309735-000	0,5 кг
Двухканальный модуль реле**	MONI-RMC-2RO	920455-000	0,05 кг
Двухканальный модуль цифровых входов***	MONI-RMC-2DI	062367-000	0,05 кг
Блок питания на 24 В пост. тока	MONI-RMC-PS24	972049-000	0,7 кг

^{*} Необходимо приобрести один базовый модуль для каждого монтируемого модуля RMC, включающий сетевой процессор, два цифровых входа, концевую заглушку и модуль связи RS-485 с ленточным кабелем.

^{**} Рекомендуется приобрести один модуль для каждой пары необходимых релейных выходов, то есть минимум 1 модуль (2 релейных выхода), максимум — 20 модулей (40 релейных выхода) для каждого базового модуля RMC.

^{***} Рекомендуется приобрести один модуль для каждой пары необходимых цифровых входов, то есть минимум 1 модуль (2 цифровых входа), максимум — 20 модулей (40 цифровых входа) для каждого базового модуля RMC. Для каждой пары цифровых входов необходим дополнительный модуль. Один модуль MONI-RMC-2DI входит в комплект поставки MONI-RMC-BASE.

Устройство для настройки и контроля (СМА)



Общая информация

DigiTrace NGC-CMA — простое в использовании беспроводное ручное устройство для настройки и контроля модулей управления DigiTrace NGC-20.

Данное устройство имеет интуитивный пользовательский интерфейс, что устраняет необходимость проведения масштабных тренингов. Устройство выпускается в двух версиях. Для нормальных зон выпускается NGC-CMA-NH, для взрыво-опасных — NGC-CMA-EX (взрыво-

опасные зоны класса 1 (класс 21) и класса 2 (класс 22).

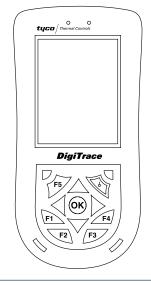
Конструкция

Устройства DigiTrace NGC-CMA спроектированы для высоко-производительной работы в промышленных условиях. Они защищены от проникновения влаги, пыли, а также от коррозии и экстремальных температур окружающей среды. Высокопрочный жидкокристаллический сенсорный дисплей обеспечивает простоту использования.

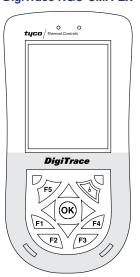
Программное обеспечение

Программное обеспечение DigiTrace NGC-CMA было разработано для того, чтобы предоставить полный доступ ко всем возможностям по настройки и контролю модулей DigiTrace NGC-20. Устройство DigiTrace NGC-CMA позволяет подключаться по беспроводному протоколу Bluetooth к любому модулю управления DigiTrace NGC-20 в границах действия. Устройство базируется на технологии HP iPAQ и работает под управлением операционной системы Windows Mobile®.

DigiTrace NGC-CMA-NH



DigiTrace NGC-CMA-EX



Общая информация	DigiTrace NGC-CMA-NH	DigiTrace NGC-CMA-EX
Область применения	Устройства DigiTrace NGC-CMA-EX и DigiTrace NGC-CMA-NH используются для настройки и контроля модулей управления DigiTrace NGC-20	
Сертификация	Использование в общих промышленных условиях, как в помещениях, так и на открытых площадках.	
	Только для нормальных зон	
Условия безопасного применения	Информация приведена в инструкции по эксплуатации	Информация приведена в инструкции по эксплуатации
Степень защиты оболочки	IP65, корпус антистатический, ударостойкий (ударостойкость до 1 м) и не подвержен коррозии	
Совместимые модули управления	DigiTrace NGC-20-C-E, DigiTrace NGC-20-CL-E	

Технические характеристики	DigiTrace NGC-CMA-NH	DigiTrace NGC-CMA-EX				
Рабочая температура	–20+60°C	–20+50°C				
Гемпература зарядки	0+60°C Устройства нельзя зар во взрывоопасных зон					
Гемпература хранения	-10+60°C					
Относительная влажность	Хранение и работа: до 90% относительной влажности					
Размеры	178 x 85 x 39 мм 178 x 85 x 39 мм					
Интерфейсы связи	Интегрированный WLAN 802.11b, Bluetooth™ класс II, инфракрасный порт (IrDA). USB по кабелю для зарядки и док-станцию USB					
Эперационная система	Windows® Mobile™ 5 Software для Pocket PC - Prer	mium Edition				
Троцессор	520 МГц на базе технологии Intel® XScale™					
Интерфейс Bluetooth	Интегрированный Bluetooth класс II (мощность передачи 1 мВт). Радиус беспроводного соединения может зависеть от условий на месте. При установке связи всегда старайтесь находиться на линии прямой видимости с модулем управления. Старайтесь избегать наличия препятствий между устройством и модулем управления. Работа гарантирована только на расстоянии до 2 м					
Память	Оперативная память (RAM): 64 Mб SDRAM Постоянная память (ROM): 128 Mб flash ROM, из пользователю (зависит от языка операционной					
Дисплей	3,5" активно-пассивный трансфлективный цветной дисплей, 64 000 цветов, защищен защитной пленкой Makrolon™ (не может быть заменена пользователем). Устройство может быть настроено как для работы с вертикальным, так и с горизонтальным экраном					
Аудио	Встроенный микрофон и динамик					
Питание	Перезаряжаемая литий-йонная батарея. Емкость различается в зависимости от типа устройства (NGC-PCMA-ORD = 2880 мАч и NGC-PCMA-ORD = 4000 мАч					
	Примечание: срок службы батареи зависит от предпочтений пользователя при работе с устройством, конфигурации, использования беспроводных функций и яркости дисплея. Батарея не может быть заменена пользователем					
Зарядное устройство	Напряжение питания: 100 ~ 240 В перем. тока, 50/60 Гц, 0,3 А Выходное напряжение: 5 В пост. тока, макс. 2 А (типичные значения)					
Программное обеспечение (в комплекте)	Системные утилиты: Pocket Word, Pocket Excel, Pocket Outlook, Internet Explorer, Jet Keys (виртуальная клавиатура), Bluetooth Manager, File Store, (энергонезависимая память Flash-ROM), iTask Manager Image Zone, Self test, Audio, Power Status и программа DigiTrace CMA					
Клавиатура и кнопки	Кнопка включения/выключения, кнопка перезагрузки и 5 программируемых пользователем функциональных кнопок, навигационное поле на 5 направлений					
Комплектация	Устройство DigiTrace NGC-CMA-хх с предустановленной программой DigiTrace CMA для настройки и контроля. Зарядное устройство, инструкция по эксплуатации, инструкция по безопасности, компакт-диск с программами (Программы Microsoft и Windows Mobile. Данный диск не включает программу Digitrace CMA).					
Информация для заказа и вес	NGC-CMA-NH (0,55 кг)	NGC-CMA-EX (0,7 κr)				
Номер по каталогу	1244-006606	1244-006605				
Комплектующие и запасные час	сти					
	NGC-CMA-LCC (Кожаный поясной чехол)	1244-006580 (0,13 кг)				
	NGC-CMA-USB (Набор для передачи данных через USB-порт. Не нужен в случае использования NGC-CMA- BAY или если устройство настроено для подключения по Bluetooth или WiFi)	1244-006581 (0,19 кг)				
	NGC-CMA-BAY (Док-станция)	1244-006607 (0,35 кг)				

DigiTrace Supervisor

DigiTrace

Программа для настройки и контроля электрообогрева

Общая информация

Программа для настройки и контроля контроллеров обогрева DigiTrace Supervisor™ (DTS) обеспечивает графический интерфейс пользователя для контроллеров и коммуникационных устройств DigiTrace. Получать информацию о состоянии и работе системы электрообогрева и управлять ею можно практически из любой точки мира, что делает DigiTrace Supervisor мощным инструментом управления всей системой управления теплом (HMS).

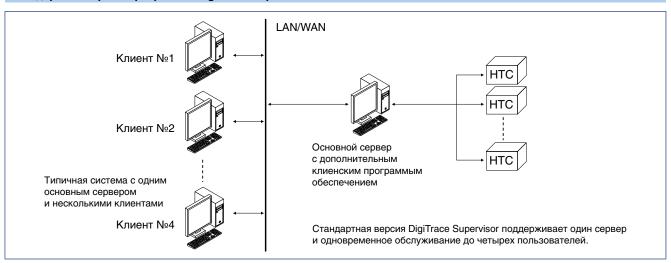
Сетевые подключения

Использование самых современных сетевых технологий позволяет снизить затраты. Устройства больше не ограничены простым проводным последовательным соединением, а могут использовать существующую сетевую инфраструктуру, включая локальные сети Ethernet (LAN) и интернет-подключения (WAN).

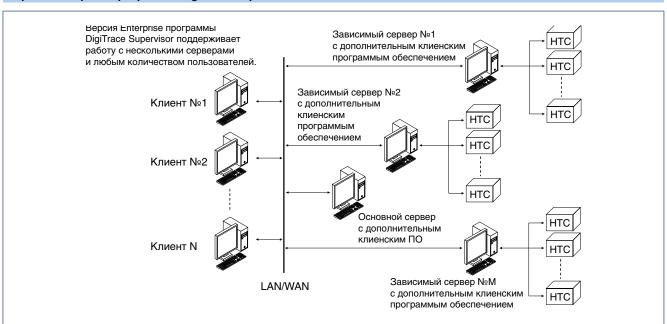
Масштабируемость

Программа DigiTrace Supervisor выпускается в двух версиях. Стандартная версия программы работает с одним сервером, обеспечивает подключение к нескольким сотням полевых модулей управления и может обслуживать до 4 одновременно работающих пользователей. Стандартную версию можно загрузить с сайта www.tycothermal.ru. Версия Enterprise может работать с несколькими серверами и неограниченным количеством пользователей.

Стандартная версия программы DigiTrace Supervisor



Версия Enterprise программы DigiTrace Supervisor



Настройка устройств	Индивидуальные устройства могут настраиваться в режиме онлайн, либо в
	режиме автономной работы. После подтверждения данные загружаются в модули управления электрообогревом
Настройка устройств	DigiTrace Supervisor непрерывно отслеживать онлайн такие параметры как температуру, ток утечки на землю, силу тока, напряжение для индивидуальных контроллеров или их наборов (в рамках заданных пользователем групп)
Анализ трендов и хранение исторических данных	Инструмент для анализа трендов позволяет анализировать данные об электрообогреве, которые могут сохраняться в базе данных через задаваемый пользователем интервал времени
Сигнализации и события	Сигнализации и события отображаются во всплывающих окнах на экране. Каждое из них должно быть подтверждено пользователем. Все сигнализации и события сохраняются в базе данных для возможности последующего анализа
Модель завода/установки	Цепи обогрева могут быть организованы с помощью модели, представляющей схему завода/установки. Это позволяет облегчить поиск нужной цепи обогрева в рамках всей системы электрообогрева
Расширенная привязка документации к программе настройки и контроля	Программа DigiTrace Supervisor позволяет связывать цепи обогрева с проектной и строительной документацией и делает ее легко доступной для пользователей (примеры: схемы трубопроводов и КИПиА, изометрические чертежи системы обогрева)
Импорт и экспорт данных	Функция экспорта позволяет пользователю экспортировать данные о системных устройствах и документацию по заводу/установкам, а также сохранять данные в файлах формата XML, которые также могут импортироваться
Отчеты	Программа предлагает большое количество готовых отчетов о конфигурации устройств, сигнализациях и событиях (исторических и текущих), ролях пользователей и т.д.
Обработка пакетных заданий и планировщик заданий	Изменение нескольких настроек электрообогрева может выполняться одновременно с помощью инструмента для обработки пакетных заданий. Обработка пакетных заданий может запускаться вручную или автоматически по заданному расписанию (в заданные день/время или через регулярные интервалы)
Общесистемная синхронизация данных	Программа DigiTrace Supervisor постоянно синхронизируется с локальными данных контроллерами. Изменения на контроллерах отображаются в программе DigiTrace Supervisor и наоборот
Уведомление о сигнализациях по электронной почте	Выбранные пользователи могут уведомляться о срабатывании сигнализации по электронной почте
Обмен сообщениями между пользователями	Встроенный инструмент обмена сообщениями позволяет пользователям, пользователями работающими с клиентской частью программы DigiTrace Supervisor, мгновенно обмениваться сообщениями друг с другом в рамках программ, подключенных к одной сети DigiTrace Supervisor
Многоуровневая система безопасности и индивидуальные	Система безопасности DigiTrace Supervisor базируется на группах, пользователях и ролях, что позволяет дифференцировать для каждого из конечных пользователей его область ответственности, права и предпочтения

Совместимость с контроллерами

Данная программа совместима с любым из следующих контроллеров, имеющих подходящий коммуникационный интерфейс:

- DigiTrace NGC-20 (прямое подключение)
- DigiTrace NGC-20 через модуль NGC-UIT2
- DigiTrace NGC-30
- DigiTrace NGC-40
- Семейство DigiTrace HTC-915

Системные требования

06	F. (0D DOM)
Общие	• Привод для компакт-диков (CD-ROM)
	 1 или более доступных последовательных портов (для компьютеров основного или зависимых серверов, которые подключаются к смонтированным полевым устройствам)
	• Мышь или другое совместимое указывающее устройство
	• Дисплей с разрешением 800x600 точек (SVGA)
	 Microsoft Windows® XP Pro, XP Home или 2000 (компьютеры основного и зависимых серверов)
	 Microsoft Windows® Server до версии 2000 до версии 2008 (SQL Masters)
	 Microsoft SQL Server от версии 2000 до версии 2008 (SQL Masters)
	• Microsoft Windows® XP Pro SP3 или более поздняя версия
	• Microsoft .NET Framework версия 4.0
	• Microsoft Windows 7/Vista совместимая система (32 или 64-битная версия)
	• Подключение к сети
Компьютер основного сервера	• Процессор Pentium® 4 – 2,4 ГГц или более быстрый (рекомендуется), Pentium® III – 500 МГц (минимум)
	• Жесткий диск со свободным пространством не менее 500 Мб (рекомендуется), 150 Мб (минимум)
	• 1 Гб оперативной памяти (рекомендуется), 256 Мб оперативной памяти (минимум)
Компьютер(ы) зависимых серверов (необязательно)	 Процессор Pentium® 4 – 1 ГГц или более быстрый (рекомендуется), Pentium® III – 300 МГц (минимум)
	 Жесткий диск со свободным пространством не менее 150 Мб (рекомендуется), 50 Мб (минимум)
	• 256 Мб оперативной памяти (рекомендуется), 128 Мб оперативной памяти (мин.)
Клиентский(е) компьютер(ы)	 Компьютер на базе процессора Pentium® III – 500 МГц или более быстрый (рекомендуется), Pentium® II – 300 МГц (минимум)
	• Жесткий диск со свободным пространством не менее 50 Мб
	• 256 Мб оперативной памяти (рекомендуется), 128 Мб оперативной памяти (мин.)
База данных DTS (включена в лицензию)	Стандартная версия программы DigiTrace Supervisor работает на базе MSDE. Версия Enterprise программы DigiTrace Supervisor работает на базе SQL Server 2000

Регистрация

DigiTrace Supervisor может работать в ознакомительном режиме до 14 дней. Более подробная информация о регистрации, которую необходимо выполнить в течение этого периода для продолжения работы с программой, содержится в Инструкции по установке и эксплуатации программы для настройки и контроля электрообогрева DigiTrace Supervisor (INSTALL-118) или на сайте http://www.tycothermal.com/digitracesupervisor

Коммуникации

Протокол ModBus через::

- TCP/IP
- RS-232
- RS-485

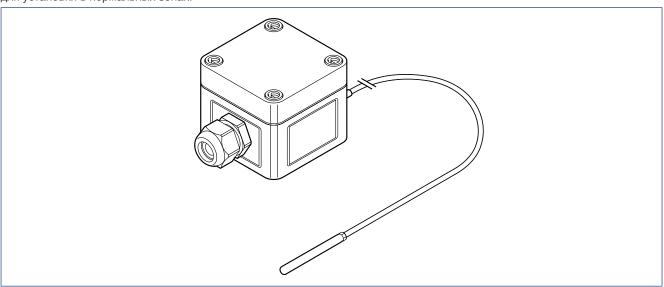
Информация для заказа

Наименование продукта	Описание	Номер по каталогу	Примечания
DT2-Std	DTS V2.x – стандартная версия DigiTrace Supervisor	1244-004645	Необходима регистрация после 14 дней использования
DT2-Enterprise	DTS V2.x – базовый пакет (основной сервер + 2 зависимых сервера + 5 пользователей)	10391-010	Необходима лицензия
DT2-Upgrade/Slv	DTS V2.x – дополнительные лицензии для зависимых серверов (две лицензии)	10391-011	Необходима лицензия
DT2-Upgrade/Usr	DTS V2.x – дополнительные пользовательские лицензии (пять дополнительных пользователей)	10391-012	Необходима лицензия

MONI-PT100-NH

Датчик температуры для нормальных зон

2-проводный датчик Pt 100 с соединительной коробкой из армированного стекловолокном поликарбоната предназначен для установки в нормальных зонах.

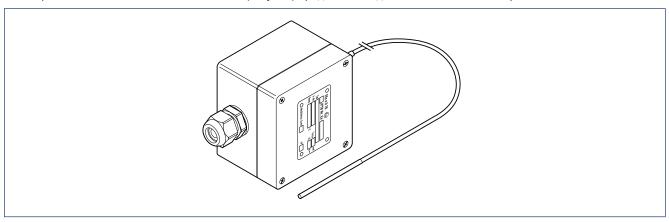


Область применения				
	Нормальные зоны			
Сертификация				
	Не требуется			
Датчик				
Тип	Pt 100, 2-проводный, DIN IEC 751, Класс В			
Материал	Наконечник: нерж. сталь, удлинительный кабель: силикон			
Измеряемая температура	–50+180°C			
Макс. допустимая температура	Удлинительный кабель:-50+180°C (+215°C максимум 1000 ч), наконечник: +400°C			
Длина	2 м			
Диаметр	Удлинительный кабель — 4,6 мм, наконечник — 6,0 мм			
Минимальный радиус изгиба	5 мм для удлинительного кабеля, ДАТЧИК ИЗГИБАТЬ НЕЛЬЗЯ!			
Корпус				
Степень защиты оболочки	IP66			
Материал	Армированный стекловолокном поликарбонат (серый)			
Размеры (Ш х В х Г)	65 х 65 х 57 мм			
Кабельные сальники	М20 (полиамид) для кабелей сечением 10-14 м			
Рабочая температура	−30+80°C			
Материал уплотнительной прокладки крышки	Полиуретан, не содержащий соединений хлора и фтора			
Винты крышки	Пластик			
Монтаж и подключение				
Клеммы	3 пружинных клеммы с передним подсоединением для кабелей сечением 0,15-2,5 мм² (клеммы 2 и 3 соединены перемычкой)			
Монтаж	Монтируется на трубу с помощью опорного кронштейна JB-SB-26 или крепится к плоской поверхности с помощью монтажных отверстий (4 отверстия, расстояние между центрами 50 х 50 мм)			
Информация для заказа				
Обозначение изделия	MONI-PT100-NH			
Номер по каталогу (вес)	140910-000 (0,22 κΓ)			

Датчик температуры для взрывоопасных зон



Датчик Pt 100, подключенный к трансмиттеру на 4-20 мА, в соединительной коробке из армированного стекловолокном поликарбоната с кабельным сальником M20 (голубой) предназначен для использования во взрывоопасных зонах.



Область применения

Взрывоопасные зоны (класс 1)

	2002:200::40::2:0 00::2: (:0:400 :)	
Сертификация		
	Baseefa11ATEX0068X II 2 GD Ex e IIC T6 Ta –50°C+60°C Gb Ex th IIIC T85°C Ta –50°C. +60°C Db IP66	IECEx BAS 11.0033X Ex e IIC T6 Ta -50°C60°C Gb Ex tb IIIC T85°C Ta -50°C+60°C Db IP66

	Ex to IIIC 185°C Ta –50°C+60°C Db IP66 Ex tb IIIC 185°C Ta –50°C+60°C Db IP66				
Датчик					
Тип	Pt 100, 3-проводный, DIN IEC 751, Класс В				
Материал	Наконечник и удлинительный кабель: нерж. сталь (с минеральной изоляцией)				
Измеряемая температура	−100+500°C				
Макс. допустимая темп. наконечника	+585°C				
Длина	2 м				
Диаметр	Удлинительный кабель — 3 мм				
Минимальный радиус изгиба	20 мм для удлинительного кабеля, ДАТЧИК ИЗГИБАТЬ НЕЛЬЗЯ!				
Корпус					
Материал	Армированный стекловолокном полиэфир (черный)				
Степень защиты оболочки	IP66				
Размеры (Ш х В х Г)	80 x 75 x 55 мм				
Кабельные сальники	M20 (EEx e) для кабелей диаметром 10-14 мм				
Рабочая температура	-50+60°C				
Уплотнительная прокладка крышки	Соединение с фиксирующими выступами и пазами с силиконовым уплотнением				
Винты крышки	Нерж. сталь с резьбой М4				
Монтаж и подключение					
Клеммы	4 пружинных клеммы с передним подсоединением для кабелей сечением 0,5-2,5 мм 2				
Монтаж	Монтируется на трубу с помощью опорного кронштейна JB-SB-26 или крепится к плоской поверхности с помощью монтажных отверстий				

(4 отверстия, расстояние между центрами 68 х 45 мм)

MONI-PT100-EXE

967094-00 (0,44 кг)

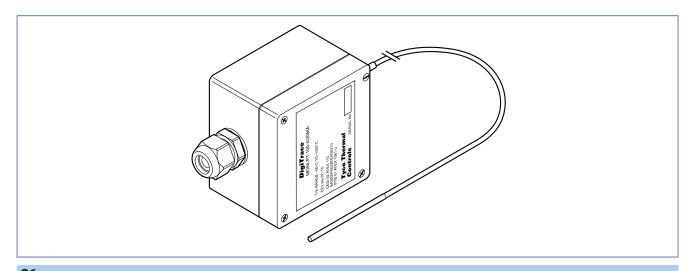
Информация для заказа Обозначение изделия

Номер по каталогу (вес)

MONI-PT100-4/20MA

Датчик температуры с трансмиттером на 4-20 мА для взрывоопасных зон

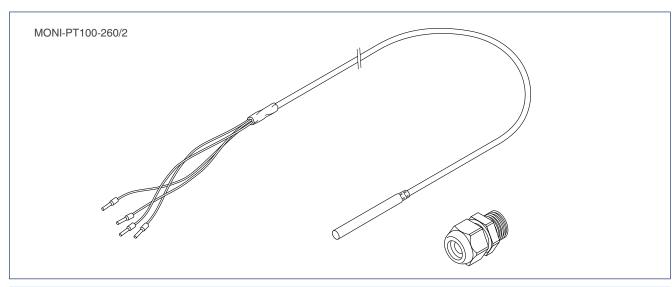
Датчик Pt 100, подключенный к трансмиттеру на 4–20 мA, в соединительной коробке из армированного стекловолокном поликарбоната с кабельным сальником M20 (голубой) предназначен для использования во взрывоопасных зонах.



Область применения	
	Взрывоопасные зоны (класс 1)
Сертификация	
	CESI 02 ATEX 115,
Датчик	
Тип	Pt 100, 3-проводный, DIN IEC 751, Класс В
Материал	Наконечник и удлинительный кабель: нерж. сталь (с минеральной изоляцией)
Измеряемая температура	–50+250°С (трансмиттер)
Макс. допустимая темп. наконечника	+585°C
Длина	2 м
Диаметр	Удлинительный кабель — 3 мм
Минимальный радиус изгиба	20 мм для удлинительного кабеля, ДАТЧИК ИЗГИБАТЬ НЕЛЬЗЯ!
Корпус	
Степень защиты оболочки	IP66
Материал	Армированный стекловолокном полиэфир (черный)
Размеры (Ш х В х Г)	80 x 75 x 55 мм
Кабельные сальники	M20 голубой (EEx e) для кабелей диаметром 10-14 мм
Рабочая температура	–20+55°C
Уплотнительная прокладка крышки	Соединение с фиксирующими выступами и пазами с силиконовым уплотнением
Винты крышки	Нерж. сталь с резьбой М4
Монтаж и подключение	
Клеммы	2 винтовых клеммы для кабелей сечением 0,5-1,5 мм²
Опорный кронштейн для монтажа на трубу	JB-SB-26
Информация для заказа	
Обозначение изделия	MONI-PT100-4/20MA
Номер по каталогу (вес)	704058-000 (0,46 кг)

Датчик температуры с кабельным сальником М16

Датчик температуры MONI-PT100-260/2 предназначен для точного измерения температуры. Датчик демонстрирует превосходные механические, электрические и тепловые свойства, что делает его чрезвычайно полезным для широкого спектра областей применения. Датчик может быть подключен к устройству управления с помощью трехпроводного кабеля, обеспечивающего высочайшую точность и стабильность измерений.



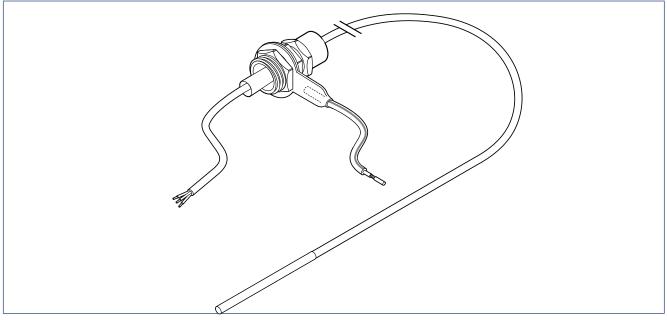
Область применения	
	Нормальные или взрывоопасные зоны классов 1, 21, 2 и 22 при подключении к искрозащищенным цепям
Датчик	
Тип	Pt 100, 3-проводный,
	DIN IEC 751, Класс В
Материал оболочки	Удлинительный кабель: ПТФЭ (фторополимер) Наконечник: нерж. сталь (316 Ti)
Конструкция кабеля	Экранированный
Измеряемая температура	–50260°C
Максимальная допустимая температура наконечника	400°C
Длина	Длина удлинительного кабеля: 2 м (возможны другие длины по запросу) Длина наконечника: 50 мм
Диаметр	Удлинительный кабель— 4,8 мм Наконечник— 6 мм
Жилы	4 x 0,5 мм² (красная, красная, белая и оплетка) Изоляция из ПТФЭ
Минимальный радиус изгиба	20 мм для удлинительного кабеля, ДАТЧИК ИЗГИБАТЬ НЕЛЬЗЯ!
Кабельный сальник	
Сертификация	II 2GD EEx e II PTB 05 ATEX 1068 X
Размер резьбы (цвет)	М16 (черная)
Материал	Полиамид, не содержит галогенов
Диапазон температур	–40+75°C
Размер кабелей	Подходит для кабелей диаметром от 4 до 9 мм
Номер по каталогу (вес)	704058-000 (0,12 κΓ)

MONI-PT100-EXE-SENSOR



Датчик температуры без соединительной коробки для взрывоопасных зон

3-проводный датчик Pt 100 предназначен для использования во взрывоопасных зонах и комплектуется предварительно установленным на ввод кабеля датчика кабельным сальником (М16, сертифицирован EEx e, латунь, комплектуется уплотнительной шайбой, заземляющим отводом и контргайкой).



06-			
COOL	асть	прим	енения

Взрывоопасные зоны (класс 1)

c	۵	n	-	и	d	и	K	a		и	a
v	C	u	41	и	u	17	n	а	ш	и	л

Baseefa11ATEX0070X IECEx BAS ☑ II 2 GD Ex e IIC T6

Ex e IIC T6 Ta -50°C...+60°C Gb Ex tb IIIC T85°C Ta -50°C...+60°C Db IP66 IECEx BAS 11.0035X Ex e IIC T6 Ta -50°C...+60°C GB

Ex tb IIIC T85°C Ta -50°C...+60°C Db IP66

Датчик	
Тип	Pt 100, 3-проводный, DIN IEC 751, Класс В
Материал	Наконечник и удлинительный кабель: нерж. сталь (с минеральной изоляцией)
Измеряемая температура	-100+500°C
Максимальная допустимая температура	+585°C
Длина	2 M
Диаметр	Удлинительный кабель — 3 мм
Минимальный радиус изгиба	20 мм для удлинительного кабеля, ДАТЧИК ИЗГИБАТЬ НЕЛЬЗЯ!

Монтаж и подключение

На датчик предварительно установлен обжатый сальник М16 (латунь).

Уплотнительная шайба, заземляющий отвод и контргайка входят в комплект поставки.

Макс. допустимая температура —50...+60°C

(для сальника)

Информация для заказа

Обозначение изделия МОNI-PT100-EXE-SENSOR

Номер по каталогу (вес) 529022-000 (0,11 кг)

Коммуникационный кабель RS-485

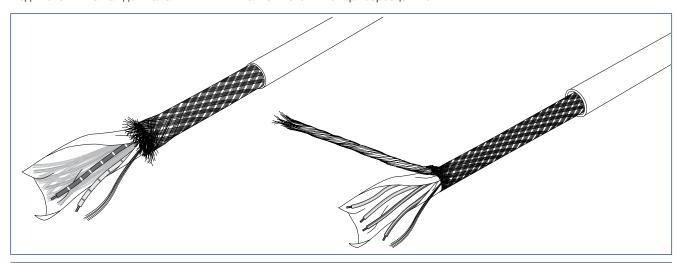
MONI-RS485-WIRE представляет собой экранированный кабель с оплеткой, подходящий для передачи данных через интерфейс RS-485. Непрерывность и полярность экрана необходимо поддерживать во всей коммуникационной сети. Подключения на каждой панели

должны быть выполнены в соответствии с соответствующей инструкцией по продукту. Не прокладывайте коммуникационные кабели с другими сигнальными или силовыми кабелями. Не располагайте коммуникационные кабели вблизи источников флюоресцентно-

го освещения, силовых кабелей и тяжелой техники.

По запросу возможна поставка кабелей такой же конструкции с безгалогенной оболочкой (с низкой дымностью). (Огнестойкость в соответствии с МЭК 60332-3C)

RS485-WIRE-B2



	(однопарная конструкция)	(двухпарная конструкция)	
Общая информация	Кабель, подходящий для коммуникаций через интерфейс IEA RS-485		
Область применения	Связь через интерфейс RS-485, внутр	Связь через интерфейс RS-485, внутри помещений и на открытых площадках	
Сертификация	UL 2919, VW-1	UL 2919, VW-1	

RS485-WIRE-B1

Конструкция	RS485-WIRE-B1 (однопарная конструкция)	RS485-WIRE-B2 (двухпарная конструкция)
Жилы	Две луженых медных жилы 7 x 0,20 мм (24 AWG)	Четыре луженых медных жилы 7 x 0,20 мм (24 AWG)
Изоляция	Полиэтилен	Полиэтилен
Парность	Одна витая пара	Две витые пары
Маркировка жил	Синяя / белая + Белая / синяя	Пара 1: Синяя / белая + Белая / синяя
		Пара 2: Белая / оранжевая + Оранжевая / белая
Экран	Алюминиевая полиэфирная лента	Алюминиевая полиэфирная лента
	Оплетка из луженой меди (покрытие 90%)	Оплетка из луженой меди (покрытие 90%)
Оболочка	RS485-WIRE-B1- и RS485-WIRE-B2 сделаны из ПВХ (поливинилхлорида)	
	RS485-WIRE-ZHB1- и RS485-WIRE-ZHB2 сделаны из безгалогенного материала и низкой дымностью	
Цвет	Серый для всех типов	

Тип

Электрические свойства		
Макс. напряжение питания	300 B RMS	300 B RMS
Электрическая емкость	45 пФ/м (измеренная между жилами)	45 пФ/м (измеренная между жилами)
Сопротивление жил	80 Ом/км при 20°C	80 Ом/км при 20°C
Номинальное полное сопротивление	120 Ом	120 Ом
Скорость распространения	66%	66%
Макс. допустимый ток	2,10 A при 25°C	2,10 А при 25°C
Физические свойства		
Номинальный диаметр (внеш.)	5,90 мм (±0,2 мм)	8,64 мм (±0,2 мм)
Допустимый диапазон темп.	-30+80°C	−30+80°C
Минимальный радиус изгиба	63 мм	89 мм
Макс. протяженность	1000 м	1000 м
Кабели из ПВХ	RS485-WIRE-B1	RS485-WIRE-B2
Номер по каталогу (вес)	1244-006598 (55 кг/км)	1244-006599 (90 кг/км)
Кабели безгалогенного типа	RS485-WIRE-ZHB1	RS485-WIRE-ZHB2
Номер по каталогу (вес)	1244-006600 (55 кг/км)	1244-006601 (90 кг/км)

DigiTrace

Ручной прибор для определения мест повреждения кабелей

DET-3000 — ручной прибор для определения мест повреждения кабелей, использующий принцип импульсной рефлектометрии (TDR) для определения местоположения повреждений кабеля. DET-3000 обеспечивает высокую производительность при определении мест повреждений всех типов кабелей с металлическими жилами, включая многие типы греющих кабелей. Передовые технические решения, используемые в приборе, делают его надежным, гибкими и в высшей степени простым в использовании. Большой дисплей с подсветкой, сенсорные клавиши и возможность работы при температурах до -20°C позволяют использовать прибор в самых различных условиях.

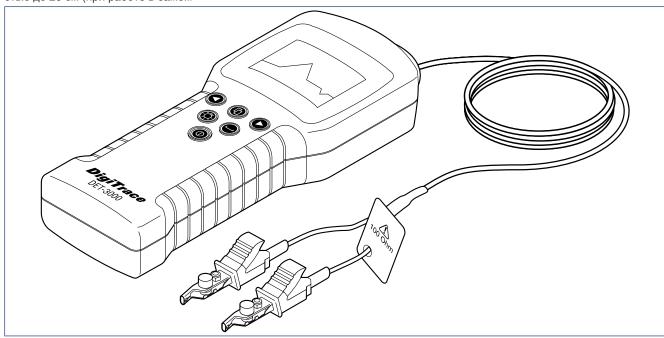
DET-3000 позволяет определить место повреждения кабеля с точностью до 20 см (при работе в самом

коротком диапазоне измерений). Автоматическая система компенсации ослабевания сигнала обеспечивает легкое определение мест повреждения кабелей любой длины.

Принципы работы

Если кабель металлический и имеет как минимум две жилы, он может быть проверен импульсным рефлектометром. Импульсные рефлектометры работают на том же принципе, что и радар и применимы для большей части кабелей. По кабелю передается импульс энергии. Когда он достигает разрыва, такого как конец кабеля или повреждение по его длине, то часть его возвращается назад к прибору. DET-3000 измеряет время, за которое сигнал доходит до разрыва и отражается обратно, переводит это время в расстояние и отображает эту информацию в виде осциллограммы и/или показания расстояния.

DET-3000 может определять местоположение крупных и мелких повреждений кабеля, включая повреждение оболочки кабеля, обрыв жил, повреждение водой, слабый контакт, перегиб, обрыв и разрушение кабеля, короткое замыкание жил и компонентов системы, а также ряд других причин отказа. Кроме того, DET-3000 может быть также использован для проверки бухт кабеля на предмет повреждений, полученных в ходе транспортировки, проверки длины бухты кабеля или количества использованного кабеля. Скорость работы и точность измерений DET-3000 делают его использование одним из наилучших методов для определения мест повреждения кабеля.



- Ручной легкий прибор для определения мест повреждений кабеля как на коротких, так и на длинных участках
- Может использоваться для диагностики разнообразных кабелей с металлическими жилами
- Компенсация затухания сигнала и использование коротких импульсов для получения простых и понятных осциллограмм
- Большой дисплей с высоким разрешением
- ЖК-дисплей с подсветкой и рабочей температурой до –20°С
- Сенсорные клавиши
- Проверенная надежность и долговечность

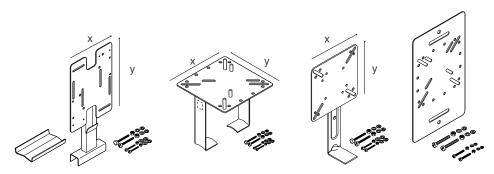
Технические характеристики				
Диапазоны измерений (номинальные)	10 м, 30 м, 100 м, 300) м, 1000 м, 3000 м		
Точность	0,9% от диапазона из	0,9% от диапазона измерений		
Разрешение	1% от диапазона изм	1% от диапазона измерений		
Скорость распространения	сигнала по кабелю	ь распространения (pvf-фактор), значение от 0,2 до 0,99 последнее значение используемого pvf-фактора		
Характеристики импульса	Длина	от 7 нс до 2 мкс, автоматически подбирается наилучшее Курсор значение для выбранного диапазона измерений		
	Амплитуда	5 В номинальная при отсутствии концевой заделки (прямоугольные импульсы)		
Полное выходное сопротивление	25, 50, 75 и 100 Ом (г	10 выбору)		
Тестовые вводы	DET-3000 укомплекто	ован тестовыми вводами с сопротивлением 100 Ом		
Гнезда выводов	2 х 4 мм на расстояні	ии 19 мм		
Защита	прибор, однако испол измерений необходи сети. Прибор НЕ ПРЕДНА	ние тестовых вводов к сети 250 В перем. тока не повредит пьзовать его таким образом небезопасно. Поэтому перед началом мо убедиться, что вся проверяемая система отключена от питающей ЗНАЧЕН для проверки кабелей, подключенных к питающей		
	система отключена			
Дисплей		кий, 128 x 64 точек с задней подсветкой		
Курсор	Одинарная вертикалі			
Единицы измерения	Метры или футы (по			
Питание	Номинальное напряжение— 9 В пост. тока 6 батареек (щелочные, размер АА, тип LR6, не перезаряжаемы) Срок службы батареек— около 16 часов при температуре окр. среды 20°С и выключенной подсветке дисплея			
Условия эксплуатации	Допустимая темпера	тура –20+55°С		
	Допустимая темпера	тура –30+70°С		
	Относительная влажность	93% при +40°C		
Степень защиты оболочки	Водонепроницаем, со	оотв. BS 2011, часть 2.1 R/IEC 68-2-18, Test Ra		
Безопасность	Директива ЕС 73/23/	EEC, поправка 3/68/EEC		
	BS EN 41003: 1997			
Соответствие электромагнитным стандартам	Директива EC 89/336/EEC, поправка EC директива 93/68/EEC BS EN 50082-1: 1992 BS EN 55011: 1991 (Группа 1/Класс В) Прибор предназначен для использования в бытовых и мягких промышленных условиях			
Размеры	250 x 100 x 55 мм			
Bec	1,1 кг (включая батар	реи, чехол, тестовые вводы и инструкцию)		
Информация для заказа				
Обозначение изделия	DET-3000			

Raychem

Комплектующие

Опорные кронштейны

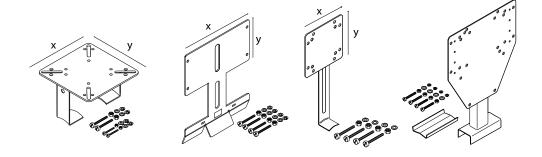
Опорные кронштейны используются для крепления оборудования, такого как термостаты или соединительные коробки, на трубопроводы. Для монтажа опорных кронштейнов необходимы крепежные хомуты, не входящие в комплект и заказываемые отдельно. В комплект опорных кронштейнов входят крепежные винты М6 и/или М4, гайки, шайбы и шайбы с пружинным стопором для крепления одной соед. коробки или термостата. Ниже приведена таблица совместимости опорных кронштейнов с основными соединительными коробками и термостатами; по вопросам совместимости с другим оборудованием обратитесь в местное представительство Тусо Thermal Controls.



	SB-100 192932-000	SB-101 990944-000	SB-110 707366-000	SB-130* 1244-006602
AT-TS-13	Χ	Х	Х	Х
AT-TS-14	Χ	Х	X	Х
JB-82	Χ	Х	Х	Х
JB-EX-20(-EP)	Χ	Х	Х	Х
JB-EX-21	Χ	Х		Х
JB-EX-21/35MM2				
JB-EX-25/35MM2				
JB-EX-32/35MM2				
JBU-100(-L)-E(P)	Χ	Х		Х
MONI-PT100-EXE		Х		Х
MONI-PT100-NH		Х		Х
MONI-PT100-4/20mA		Х		Х
RAYSTAT-CONTROL-10	X	Х		Х
RAYSTAT-ECO-10	Χ	Х		Х
RAYSTAT-EX-02	X	Х	Х	Х
RAYSTAT-EX-03	Х	Х		Х
RAYSTAT-EX-04	Х	Х		Χ
NGC-20-C(L)-E				
T-M-10-S/+x+y	Х	Х		Χ
T-M-20-S/+x+y(/EX)			Х	

^{*} Опорный кронштейн для крепления к кабельным лоткам

Технические характеристики				
Размеры пластины (мм) X x Y	160 x 230	160 x 160	130 x 130	180 x 315
Расстояние между трубой и пластиной (мм)	100	160	100	_
Количество необходимых для монтажа крепежных хомутов	2	2	1	2
Макс. температура трубы (°C)	230	230	230	_
Вес (кг)	0,70	0,59	0,40	0,62



	SB-111 579796-000	SB-120 165886-000	JB-SB-26 338265-000	SB-125 1244-00603
AT-TS-13	Х			
AT-TS-14	Х			
JB-82	Х			Х
JB-EX-20(-EP)	Х			
JB-EX-21				
JB-EX-21/35MM2	X*			
JB-EX-25/35MM2	Χ*			
JB-EX-32/35MM2	Χ*			
JBU-100(-L)-E(P)				Χ
MONI-PT100-EXE	Х		Х	
MONI-PT100-NH	Х		Х	
MONI-PT100-4/20mA	Х		Х	
RAYSTAT-CONTROL-10				Х
RAYSTAT-ECO-10				Х
RAYSTAT-EX-02	Х			Χ
RAYSTAT-EX-03				Χ
RAYSTAT-EX-04				Х
NGC-20-C(L)-E		X		Х
T-M-10-S/+x+y	Х			
T-M-20-S/+x+y(/EX)		X		X

^{*} Для крепления 1 соединительной коробки необходимо 2 опорных кронштейна.

Технические характеристики				
Размеры пластины (мм) X x Y	130 x 130	220 x 120	80 x 80	220 x 232
Расстояние между трубой и пластиной (мм)	100	120	100	100
Количество необходимых для монтажа крепежных хомутов	2	2	1	2
Макс. температура трубы (°C)	230	230	230	230
Вес (кг)	0,48	0,66	0,20	0,90

Надписи и бирки



Предупредительные надписи

Предупредительные надписи предупреждают о наличии электрообогрева под теплоизоляцией трубопровода или другого оборудования (требуется как минимум одна предупредительные надпись на каждые 5 м цепи обогрева)

Язык	Обозначение	Номер по каталогу
Хорватский	ETL-HR	938764-000
Чешский	ETL-CZ	731605-000
Датский	ETL-DK	C97690-000
Голландский	LAB-I-23	749153-000
Английский	LAB-I-01	938947-000
Финский	LAB-ETL-SF	756479-000
Французский	LAB-I-05	883061-000
Немецкий/французский/ итальянский	LAB-ETL-CH	148648-000
Немецкий	ETL-G	597779-000
Венгерский	LAB-ETL-H	623725-000
Итальянский	ETL-I	C97688-000
Латвийский	LAB-I-32	841822-000
Литовский	LAB-ETL-LIT	105300-000
Норвежский	ETL-N	C97689-000
Норвежский/английский	LAB-ETL-NE	165899-000
Польский	ETL-PL	258203-000
Португальский	LAB-ETL-POR	945960-000
Румынский	ETL-RO	902104-000
Русский	LAB-ETL-R	574738-000
Русский / английский	LAB-I-01/E/R	1244-001060
Словацкий	ETL-SLO	538156-000
Испанский	ETL-Spanish	C97686-000
Шведский	LAB-ETL-S	691703-000

Надписи для цепей обогрева со стабилизированным расчетом

Если соответствие температурному классу или непревышение температуры самовозгорания не может быть достигнуто за счет безусловного температурного класса греющего кабеля, нормативные документы для взрывоопасных зон требуют, чтобы температура оболочки кабеля определялась в соответствии с правилами стабилизированного расчета в соответствии с EN 60079-30, а цепь обогрева иметь соответствующую маркировку. Для этих целей выпускаются приведенные ниже надписи и бирки (минимум 1 надпись на цепь обогрева)

LAB-I-35

Самоклеящаяся предупредительная надпись о системе обогрева со стабилизированным расчетом. Должна монтироваться при использовании самоограничивающихся греющих кабелей VPL во взрывоопасных зонах.

Номер по каталогу: 574124-000 Вес: 0,0015 кг

Raychem Wh. healing cable installed beneath insulation. WPL-Heichtan unter Wärmschlimmung mortlert. Cable chauffart VPL installé sous lo calordings. Cet fitchet (Code Zulassungerv. Kennzeichnung) N° dagement Soul (Z E K es II Flut 1737 Z The Imperature Classification of this spatin documents) by the principle of stablised design. Rifer is spatin deign documentation of "T class detail. De la belongen on Extraordination of the principle of stablised design.

LAB-EX-XTV-KTV

Алюминиевая бирка с информацией о цепи обогрева для саморегулируемых греющих кабелей XTV и KTV. Должна монтироваться, если соответствие температурному классу было определено в соответствии со стабилизированным расчетом, а не безусловным температурным классом.

Номер по каталогу: 1244-011961 Вес: 0,04 кг

LAB-EX-FxT

Алюминиевая бирка с информацией о цепи обогрева для греющих кабелей параллельного типа с постоянной мощностью обогрева FMT и FHT для взрывоопасных зон.

Номер по каталогу: 1244-006953 Вес: 0,04 кг

PI-LABEL-EX

Алюминиевая бирка с информацией о цепи обогрева для греющих кабелей последовательного типа с полимерной изоляцией XPI и XPI-S для взрывоопасных зон.

Номер по каталогу: 1244-006940 Вес: 0,04 кг

PI-LABEL-NH

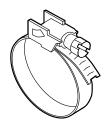
Алюминиевая бирка с информацией о цепи обогрева для греющих кабелей последовательного типа с полимерной изоляцией XPI и XPI-S для нормальных зон. Эта бирка не является обязательной, но мы настоятельно рекомендуем ее использовать для облегчения работы.

Номер по каталогу: 1244-006941 Вес: 0,04 кг

Крепежные хомуты

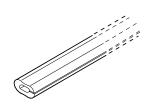
Металлические хомуты для крепления на трубе интегрированных узлов подвода питания, разветвлительных коробок и концевых заделок над теплоизоляцией, а также опорных кронштейнов и трубчатых вводов под теплоизоляцию.

Материал: нерж. сталь



Внешний диа	Внешний диаметр трубы		Номер по каталогу	
ММ	дюймы	Хомут	(вес)	
20-47	(1/2"-11/4")	PSE-047	700333-000 (0,017 кг)	
40-90	(11/4"-3")	PSE-090	976935-000 (0,024 кг)	
60-288	(2"-10")	PSE-280	664775-000 (0,052 кг)	
60-540	(2"-20")	PSE-540	364489-000 (0,052 кг)	

Защитная трубка



G-02

Силиконовая трубка для механической защиты греющего кабеля от повреждения острыми кромками, например торцами теплоизоляции, фланцами и т.д. Трубка поставляется отрезками 1 м, может быть нарезана на участки необходимой длины на месте и выдерживает температуру до 215°C.

Поставляется отрезками по 1 м.

Номер по каталогу: 412549-000 Вес: 0,37 кг/м

Крепежная лента

Самоклеющаяся лента для крепления греющих кабелей на трубопроводы и другое оборудование.



GT-66

Стеклотканевая лента для крепления греющих кабелей к трубе. Не предназначена для использования с трубами из нерж. стали.

Минимальная температура монтажа: +5°C.

Длина рулона 20 м, ширина 12 мм.

Номер по каталогу: С77220-000 Вес: 0,053 кг

GS-54

Стеклотканевая лента для крепления греющих кабелей к трубе. Предназначена для использования с трубами из нерж. стали.

Минимальная температура монтажа: -40°C.

Длина рулона 16 м, ширина 12 мм.

Номер по каталогу: С77221-000 Вес: 0,048 кг



ATE-180

Алюминиевая лента* для крепления греющих кабелей и датчиков температуры термостатов к трубам и сосудам. Мин. температура монтажа: 0° C.

Длина рулона 55 м, ширина 63,5 мм.

Номер по каталогу: 846243-000 Вес: 0,84 кг

* Мощность обогрева саморегулируемых греющих кабелей при креплении их алюминиевой лентой или другим теплопередающим материалом может возрасти. Воспользуйтесь программой TraceCalc или свяжитесь с местным представительством Тусо Thermal Controls для получения более точной информации.



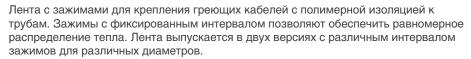
HWA-METAL-MESH-SS-50MM-10M

Сетка из нержавеющей стали для крепления греющих кабелей на задвижки, насосы или другое оборудование сложной формы. Сетка обеспечивает оптимальный контакт и теплопередачу между греющими кабелями и обогреваемым оборудованием и может использоваться при температурах до 400°C.

Поставляется в рулонах по 10 м, ширина 50 мм.

Номер по каталогу: 1244-005772 Вес: 0,36 кг

HWA-PI-FIX- SS-xMM-10M



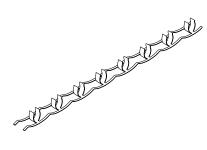
Длина рулона 10 м.

Для кабелей диаметром до 5 мм, HWA-PI-FIX-SS-5MM-10M

Номер по каталогу: 1244-007768 Вес: 0,32 кг

Для кабелей диаметром до 8 мм, HWA-PI-FIX-SS-8MM-10M

Номер по каталогу: 1244-007769 Вес: 0,52 кг



HARD-SPACER-SS-25MM-25M

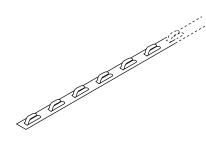
Фиксирующая опора из нерж. стали для крепления греющего кабеля с фиксированным интервалом на поверхности, трубы большого диаметра, резервуары, сосуды.

Расстояние между фиксаторами: 12,5 мм.

Расстояние между закрепленными кабелями: 25 мм.

Длина: 25 м в каждой катушке.

Номер по каталогу: 107826-000 Вес: 1,10 кг



HWA-WAGO-TSTAT-KIT

Набор с дополнительными клеммными колодками для подключения термостатов типа RAYSTAT-EX-02 к соединительным коробкам JBS, JBM и JBU.

Набор включает 2 клеммные колодки серии WAGO 284 (1 фаза, 1 нейтраль), 1 сальник для силового кабеля GL-36-M25, 1 боковую пластину.

Номер по каталогу: 966659-000 Вес: 0,073 кг

PTB 98 ATEX 3133 U

(клеммы) €х |

€ II 2D

И

PTB 99 ATEX 3128 X

(сальник)

HWA-WAGO-PHASE

Клеммы фаза/нейтраль (Ex e) для кабелей с однопроводными или многопроводными жилами диаметром до 10 мм², является запасной частью для различных соединительных коробок.

Номер по каталогу: 633476-000 Вес: 0,019 кг

PTB 98 ATEX 3133 U

€ II 2D

HWA-WAGO-EARTH

Клеммы фаза/нейтраль (Ex e) для кабелей с однопроводными или многопроводными жилами диаметром до 10 мм², является запасной частью для различных соединительных коробок.

Номер по каталогу: 911505-000 Вес: 0,027 кг

PTB 98 ATEX 3133 U

😉 II 2D

HWA-WAGO-ENDPLATE

Боковая пластина для HWA-WAGO-..., клеммы 10 мм², запасная часть.

Номер по каталогу: 983674-000 Вес: 0,003 кг

PTB 98 ATEX 3133 U

€ II 2D

HWA-WAGO-JUMPER

Клеммная перемычка для HWA-WAGO-..., клеммы 10 мм^{2,} запасная часть

Номер по каталогу: 550942-000 Вес: 0,0004 кг

PTB 98 ATEX 3133 U

€ II 2D

HWA-WDM-PHASE-35

Винтовая клемма фаза/нейтраль ((Ex e), является запасной частью для соединительных коробок JB-EX-хх/35MM2, для кабелей с однопроводными или многопроводными жилами диаметром до 35 мм².

Номер по каталогу: 1244-006990 Вес: 0,052 кг

KEMA 98 ATEX 1683 U

🖾 II 2G Ex e II

HWA-WDM-EARTH-35

Винтовая клемма заземления (Ex e), является запасной частью для соединительных коробок JB-EX-хх/35ММ2, для кабелей с однопроводными или многопроводными жилами диаметром до 35 мм².

Номер по каталогу: 1244-006992 Вес: 0.077 кг

KEMA 98 ATEX 1683 U





HWA-WDM-EARTH-10

Винтовая клемма заземления (Ex e), является запасной частью для соединительных коробок JB-EX-xx/35MM2, для кабелей с однопроводными или многопроводными жилами диаметром до 10 мм².

Номер по каталогу: 1244-006992 Вес: 0,030 кг

KEMA 98 ATEX 1683 U

HWA-WDM-JUMPER-35-2

Клеммная перемычка для соединения двух клемм HWA-WDM-... 35 мм², запасная часть

Номер по каталогу: 1244-006995 Вес: 0,013 кг

KEMA 98 ATEX 1683 U

HWA-WDM-JUMPER-35-3

Клеммная перемычка для соединения трех клемм HWA-WDM-... 35 мм², запасная часть

Номер по каталогу: 1244-006996 Вес: 0,020 кг

KEMA 98 ATEX 1683 U

HWA-WDM-PLATE

Боковая пластина для клемм HWA-WDM-... 35 мм²

Номер по каталогу: 1244-007004 Вес: 0,005 кг

Кабельные сальники



GL-33

Кабельный сальник с нормальной трубной резьбой 3/4" для ввода силового кабеля в термостаты типа RAYSTAT-EX-02 (EEx d II C).

Материал: никелерованная латунь.

Предназначен для использования с бронированными силовыми кабелями с внешним диаметром 12-21 мм и диаметром внутренней оболочки 8,5-16 мм.

Номер по каталогу: 493217-000 Вес: 0,15 кг



Кабельный сальник с нормальной трубной резьбой 3/4" для ввода силового кабеля в термостаты типа RAYSTAT-EX-02 (EEx d II C).

Материал: никелерованная латунь.

Предназначен для использования с небронированными силовыми кабелями с внешним диаметром 8,5-16 мм.

Номер по каталогу: 931945-000 Вес: 0,07 кг



GL-36-M25

Сальник для силового кабеля М25 (Ех е)

Материал: полиамид.

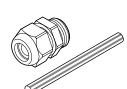
Предназначен для использования с небронированными силовыми кабелями с внешним диаметром 8-17 мм.

Запасная деталь для JBS-100, JBM-100 и JBU-100.

Номер по каталогу: 774424-000 Вес: 0,016 кг

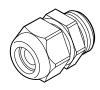


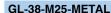












Сальник для силового кабеля M25 (Ex e II и Ex d II C) для соединительных коробок с внутренней пластиной заземления (-EP) или металлических соединительных коробок.

Предназначен для использования с бронированными силовыми кабелями с внешним диаметром 12-21 мм и диаметром внутренней оболочки 8,5-16 мм.

Номер по каталогу: 056622-000 Вес: 0,15 кг

GL-44-M20-KIT

Кабельный сальник М20 (Ех е) для кабелей с полимерной изоляцией диаметром от 5 до 13 мм. Комплектуется желто-зеленой трубкой для изоляции оплетки.

Номер по каталогу: 1244-000 848 Вес: 0,17 кг

GL-45-M32

Кабельный сальник М32 (Ех е) из полиамида для силовых кабелей диаметром от 12 до 21 мм.

Номер по каталогу: 1244-000 847 Вес: 0,028 кг

GL-50-M20

Кабельный сальник М20 (Ех е) из полиамида для силовых кабелей диаметром от 5,5 до 13 мм.

Номер по каталогу: 1244-007000 Вес: 0,009 кг

GL-51-M40

Кабельный сальник М40 (Ех е) из полиамида для силовых кабелей диаметром от 17 до 28 мм.

Номер по каталогу: 1244-007003 Вес: 0,045 кг

Заглушки



HWA-PLUG-M20-EXE-PLASTIC

Заглушка М20 (Ех е). Материал: полиамид.

Является запасной частью для различных соединительных коробок.

Номер по каталогу: 1244-000 845 Вес: 0,003 кг

PTB 98 ATEX 3130

(a) II 2D Ex tD A21 IP66

IECEx PTB 03.0000



HWA-PLUG-M25-EXE-PLASTIC

Заглушка М25 (Ех е).

Материал: полиамид.

Является запасной частью для JBS-100, JBM-100, JBU-100.

Номер по каталогу: 434994-000 Вес: 0,007 кг

PTB 98 ATEX 3130

(II 2D Ex tD A21 IP66

IECEx PTB 03.0000

Переходники







Сертификация

REDUCER-M25/20-EEXD

SIRA 00ATEX1094 🕲 I M2 II 2GD

Ex d I/IIC Mb Gb Ex e I/IIC Mb Gb

Ex tb IIIC Db IP6X

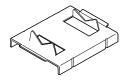
IECEx SIR 05.0042U

REDUCER-M25/PG16-EEXE

Ex e IIC Gb

Ex tb IIIC Db IP 6X

IECEx SIR 05.0042U



JBS-SPA

Адаптер для труб малого диаметра, необходимый для труб диаметром менее 1 дюйма (DN25). Предназначен для использования с наборами JBS-100, E-100, E-100-L.

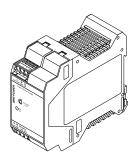
Номер по каталогу: E90515-000 (пакет с 5 адаптерами) Вес: 0,14 кг

JBM-SPA

Адаптер для труб малого диаметра, необходимый для труб диаметром менее 1 дюйма (DN25). Предназначен для использования с наборами JBM-100, Т-100.

Номер по каталогу: D55673-000 (пакет с 5 адаптерами) Вес: 0,40 кг

Блоки питания

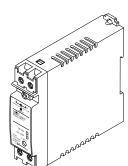


MONI-RMC-PS24

Блок питания на 24 В пост. тока.

Блок питания с широким диапазоном входного напряжения (100-240 В перем. тока) предназначен для подвода питания 24 В пост. тока к модулям MONI-RMC-BASE. Монтируется на колодку DIN 35 или любую поверхность.

Номер по каталогу: 972049-000 Вес: 0,28 кг

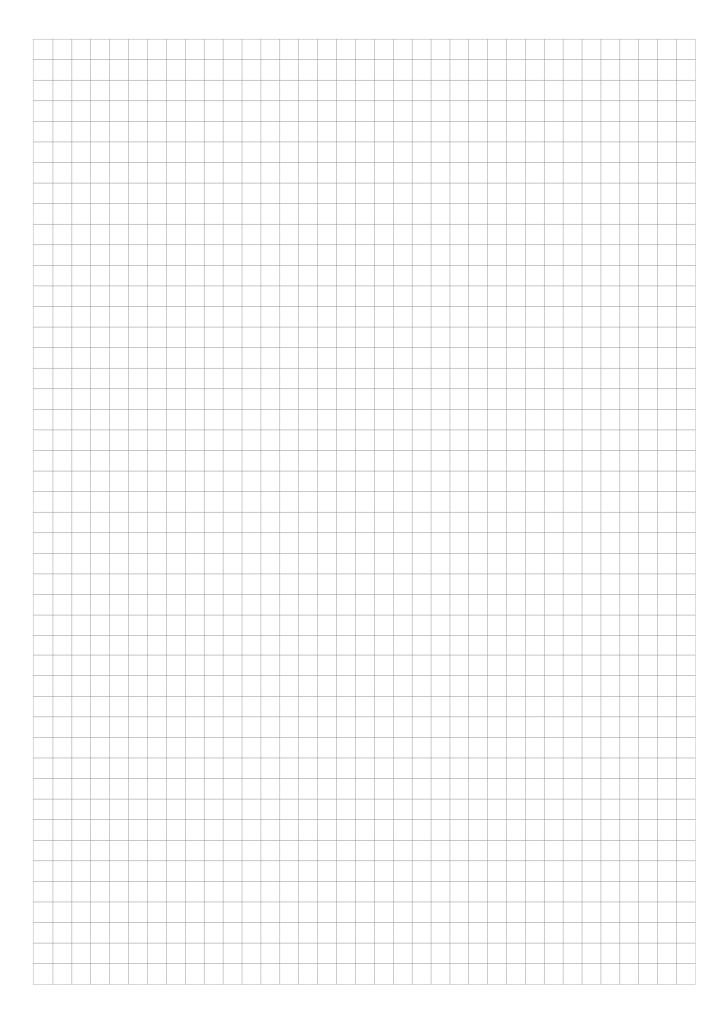


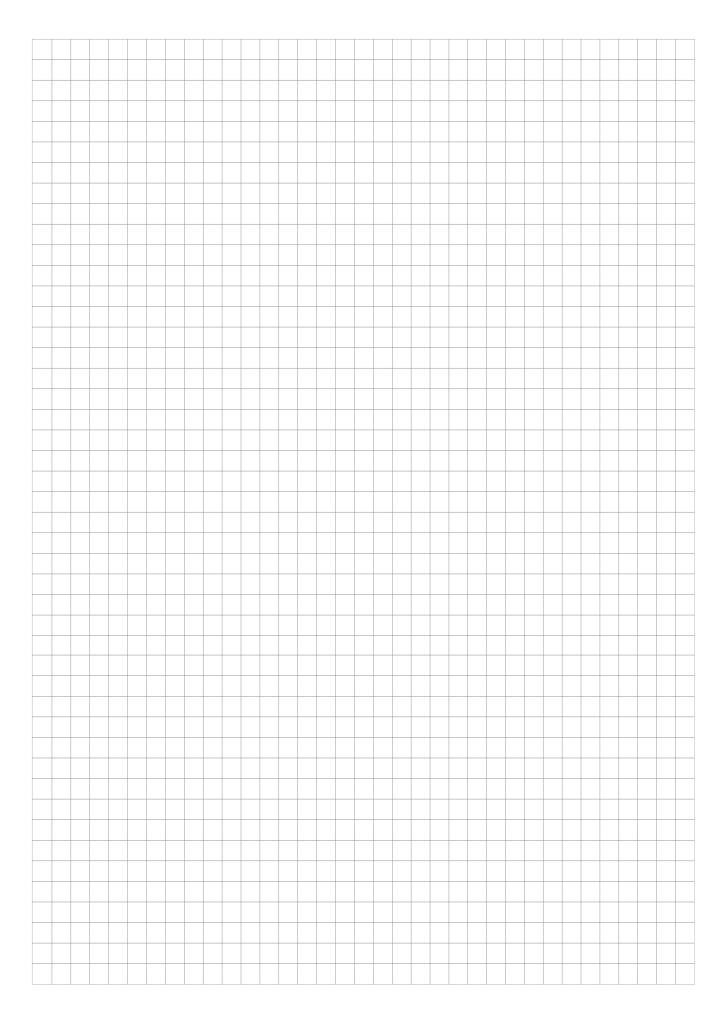
MONI-PS12

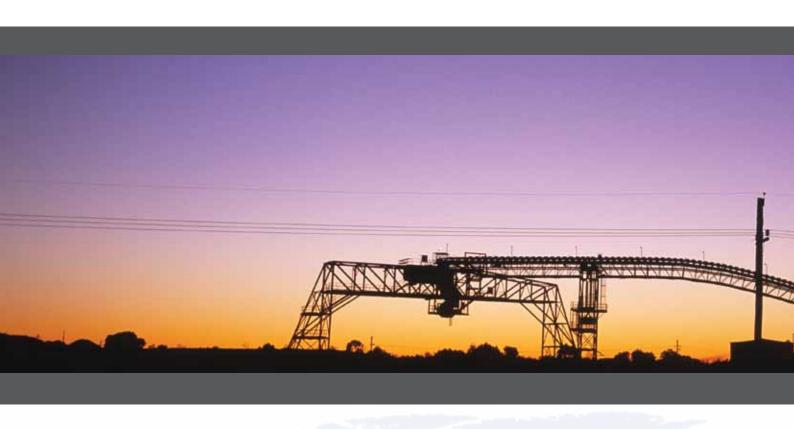
Блок питания на 12 В пост. тока.

Блок питания с широким диапазоном входного напряжения (100–240 В перем. тока) предназначен для подвода питания 12 В пост. тока к модулям DigiTrace NGC-30-CRM-E и DigiTrace NGC-30-CRMS-E. Монтируется на колодку DIN 35 или любую поверхность.

Номер по каталогу: 1244-001505 Вес: 0,18 кг









Клиентское обслуживание, техническая поддержка и инструменты для проектирования

Tyco Thermal Controls предлагает широкий спектр услуг для клиентов и их проектов, а также программные инструменты для проектирования, разработанные для облегчения жизни профессионалам.

ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЙ СЕРВИС-ЦЕНТР

- ☑ Многоязыковая поддержка, чтобы ответить на все ваши вопросы
- ✓ Быстрая обработка заказов и доставка с нашего центрального склада в Лёвене (Бельгия)
- ☑ Услуги по документации

БОЛЬШАЯ КОМАНДА ТЕХПОДДЕРЖКИ

- ☑ Технические консультации и помощь в выборе продуктов
- ☑ Поддержка проектирования
- ☑ Консультации по техническим характеристикам
- ☑ Оценка затрат
- ☑ Поддержка по вопросам каждого отдельного проекта











Наши программные инструменты для проектирования

Для промышленных систем обогрева TraceCalc Pro / TraceCalc Net обеспечивает проектные расчеты, включая теплопотери на трубах, количество цепей обогрева, электрические нагрузки и максимальные температуры, автоматический выбор греющих кабелей и компонентов, рекомендации по выбору решений для контроля и управления, а также многое другое. Обе версии программы позволяют делать расчеты для нормальных и взрывоопасных зон для систем защиты от замерзания и поддержания технологической температуры.

С программой TraceCalc Net выбор подходящих продуктов для промышленного обогрева стал легким.

Зарегистрироваться и воспользоваться этим инструментом онлайн можно по адресу: www.tycothermal.com/TraceCalc

TraceCalc Pro



Продажи и техническая поддержка: свяжитесь с местным представительством Tyco Thermal Controls

Посетите наш веб-сайт: www.tycothermal.ru